

GŁOS

TYGODNIK NOWOHUCKI

23 marca 2001 r., nr 12 (520)

Cena 1,30 zł

www.glos-in.krakow.pl

WOJNA ZACZEŁA SIĘ W PIĄTEK

– Żona trafiła do obozu w Buchenwaldzie jako młoda dziewczyna. Miała 16 lat, gdy wywieziono ją do Niemiec. Z obozu zabrano ją do pracy w gospodarstwie rolnym. Zdecydował fakt, że miała tę samą grupę krwi co Niemka, właścicielka gospodarstwa. Niemka miała chorą nogę, co jakiś czas przetaczano jej krew. Co tydzień przyjeżdżali więc i pobierali krew dziewczynie z Polski... – tak zaczyna swoją opowieść starszy mężczyzna. Prosi, by za pośrednictwem redakcji podziękować ludziom z Towarzystwa Solidarnej Pomocy za lekarstwo – maść, która przywróciła zdrowie jego żonie.

Zaczął od historii związanej z wojną, bo być może tam choroba wzięła początek. Historia młodej Polki spleta w sobie wiele wątków wojennych i powojennych polskich losów.

(Ciąg dalszy na str. 10)

NIEUDANY WŁAM

W dniach między 16 a 19 marca włamano się do znajdującego się na pierwszym piętrze pomieszczenia biurowego Banku PKO SA, w os. Centrum E. Włamywacze wybili otwór w ścianie szczytowej budynku, na wysokości ściany elewacyjnej. Gdy już weszli do biura powyłamywali zamki w drzwiach szaf, sprawdzając ich zawartość. Nie znaleźli w nich nic, co uznaliby za godne łupu. Spróbowali więc, ściągając elementy podwieszanego sufitu, przedostać się do innego pomieszczenia. Pech ich nie opuszczał, bowiem kolejny otwór, który zrobili zasłaniała szafa z segregatorami i dokumentami banku. Z banku nic nie skradziono. Dochodzenie w toku. (jdz)



**NAJTAŃSZE W KRAKOWIE
KOMPUTERY**

DRUKARKI, SKANERY, AKCESORIA
CO TYDZIEŃ NOWE PROMOCJE!

Os. Złota Jesień 13e. Tel. 640-10-50, fax 648-53-90.

inEa rok założenia 1980
Kraów, os. Słoneczne 11, tel./fax (012) 425-95-25 / 644-34-64
Poligrafia
Gadżety reklamowe
Plansze, szyldy

MPT 96-63
KRAKÓW 644 55 55

ZNIŻKA – 30%
• faktury VAT • karty kredytowe

KOTŁY I GRZEJNIKI C.O.
JUNKERS • ELECTROLUX • PURMO

najniższe ceny – rabaty 5, 10, 20 %!

HURTOWNIA I SERWIS **MARAX NEW** najtrwalsze!
Kraów, ul. Makuszyńskiego 24, tel./fax: 643-66-01, 644-13-12 **najtaniej!**
www.maraxnew.com.pl

RADIO 96-22 TAXI
422-22-22
tel. kom. 0601-88-96-22
NAJTANIEJ W KRAKOWIE
ZADZWOŃ SKORZYSTAJ PORÓWNAJ

ROSA
www.rosa.cc.pl
SALUNA
SOLARIUM
ZABIEGI UJAMY
BODYTHERM
HYDROMASAZ
MASAZ KLASY

ALPINIŚCI

W nocy z 16 na 17 marca włamano się do kafejki internetowej w os. Centrum C. Kafejka mieści się na pierwszym piętrze, pięciopiętrowego bloku. Złodzieje wspięli się na wysokość pierwszego piętra po zrzuconej z dachu linie. Wypchnęli okno od sali komputerowej. Z pomieszczenia skradli dwa modemy wartości 8 tys. zł. (jdz)

Dziecko do prawidłowego rozwoju swojej osobowości potrzebuje rodziny

PRO FAMILIA

Rodzina to najważniejsza komórka społeczna. Rodzina mała, składająca się z rodziców i dzieci, od zarania ludzkości stwarza warunki wychowania kolejnych pokoleń. Wszystko jest dobrze jeśli jest rodzina prawidłowo funkcjonująca i wypełniająca swoje funkcje. Żle się dzieje, gdy jest ona patologiczna, a jeszcze gorzej, gdy splot tragicznych okoliczności zabiera małoletnim dzieciom ich rodziców. W takich sytuacjach pozostają różne drogi wychowania dzieci. Jedną z nich, znaną od dawna są placówki opiekuńczo-wychowawcze z reguły prowadzone przez państwo, kościoły i związki wyznaniowe oraz organizacje pozarządowe.

Alternatywą jest promowanie i rozwijanie rodzinnych form opieki zastępczej. Na świecie, od kilkadziesiąt lat kładzie się nacisk na tę formę opieki małoletnich pozbawionych naturalnej rodziny. W PRL były próby tworzenia rodzin zastępczych, ale wiodącą rolę odgrywały państwowe domy dziecka. Po roku 1990 powstające organizacje pozarządowe postawiły sobie za cel wdrożenie w życie postanowień Konwencji Organizacji Narodów Zjednoczonych o Prawach Dziecka, a w szczególności prawa dziecka do wychowania w rodzinie.

(Ciąg dalszy na str. 8)

PARK W WADOWIE – DO KONKURSU

Najpiękniejszym z drzew jest tu buk pospolity: w obwodzie ma 335 cm, a jego wiek specjaliści określili na 200 lat. Być może został zasadzony, gdy park wokół dworu w Wadowie zakładano. Było to w roku 1870...

Dzisiaj – radni Dzielnicy XVII zgłosili projekt zagospodarowania

zaniedbanego parku w Wadowie do konkursu rad dzielnic. Ewentualna wygrana może sprawić, że zmieni on swój wygląd, a wiekowy buk pospolity zostanie dzięki temu odpowiednio wyeksponowany.

Park w Wadowie wpisano do rejestru zabytków. Określono go jako park dworski, krajobrazowy,

w typie „picturesque” – o powierzchni 3 hektarów. Z typu „picturesque” pozostały resztki drzew tworzących zwarty maszyn zieleni, otaczający zachowany do chwili obecnej budynek dworski, w którym od lat mieści się tu samorządowe przedszkole nr 65.

(Ciąg dalszy na str. 10)

**WESELNE
PRZYJĘCIA**
TEL. 648-36-04

INTROLIGATOR

OPRAWA: ✦ PRAC DYPLOMOWYCH ✦
USTAW ✦ DOKUMENTACJI
Centrum B, bl. 7 Tel. 644-12-25

**DELIKATESY
ZIKO**

- ✓ Kawa „Tchibo Family” 250 g – 4,99
- ✓ Mąka „Lubella poznańska” 1 kg – 1,49
- ✓ „Delma” do kanapek 500 g – 1,59
- ✓ Napoje „Max” 1,5 l – 0,99
- ✓ Czekol. na gorąco „La Festa” 150 g – 1,99

os. Piastów 60

piast os. Piastów 60a, tel. centrali 648-01-16
PLAC TARGOWY

ZAPRASZAMY NA UDANE ZAKUPY

☐ WĘDLINY, MIĘSA I DRÓB W CENACH PROMOCYJNYCH ☐ WSZYSTKIE TOWARY W NISKICH CENACH

DOGODNY DOJAZD tramwajami linii: 10, 17, 21 oraz autobusami linii 153 i 159

POGOTOWIE STRAJKOWE W HTS

Związkowcy z hutniczej „Solidarności” ogłosili w poniedziałek, 19 bm. pogotowie strajkowe. Domagają się natychmiastowego udzielenia przez rząd gwarancji na kredyty bankowe, które mają finansować ostatni, najważniejszy etap modernizacji walcowni gorącej blach. Bez tej modernizacji nie ma mowy o nowoczesnej produkcji, a więc przyszłość całego przedsiębiorstwa stanie pod znakiem zapytania. Piszemy o tym na str. 4.

AUTO PARTNER os. Kolorowe 16a
Telefony: 643-50-86 / 643-76-01

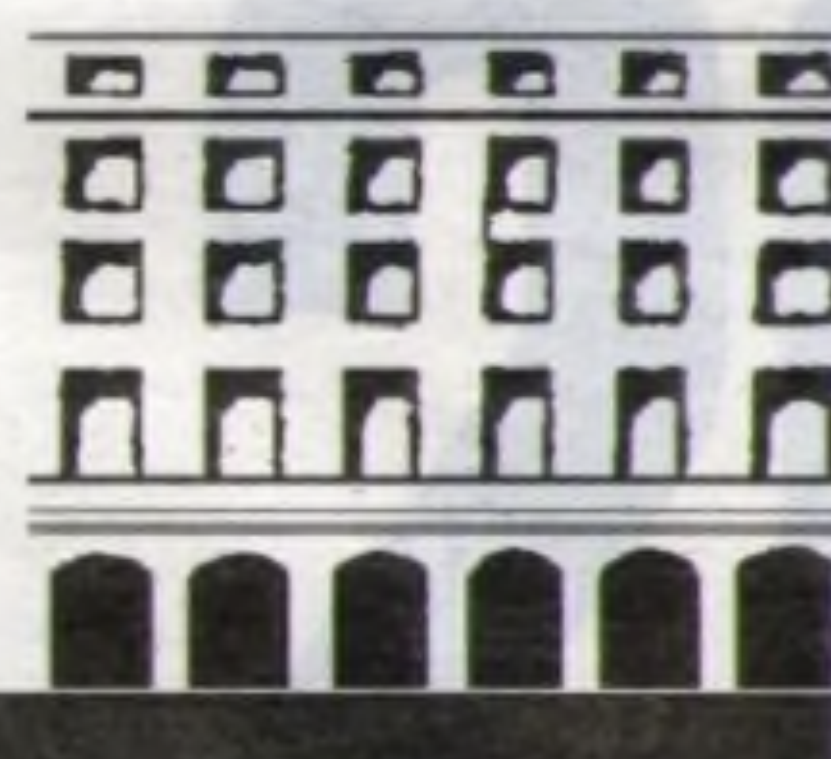
TANIEJ NAWET 17 000 zł!
JESZCZE TYLKO KILKANAŚCIE SAMOCHODÓW
Z ROCZNIKA 2000!
SKORZYSTAJ Z OKAZJI!

TAXI BARBAKAN 96-61 – KONKURS – BARBULEK 4
Taksówkarz Barbakanu
– zawsze uprzejmy i życzliwy
0 800 400 400
BEZPŁATNE ZAMAWIANIE TAKSÓWEK
50% KOSZTÓW POŁĄCZENIA W „IDEI” *4444
Szczegóły w UPC i na stronie www.taxi.barbakan.krakow.pl

OKNA PCV DREWNIANE ALUMINIUM
KRAKÓW OS. CENTRUM E 14
Tel./fax (012) 425-89-86
SPRZEDAŻ MONTAŻ
F.H.U. KRYDA



CENTRUM I OKOLICE



LOMBARD
POŻYCZKI TAKŻE
BEZ ZASTAWÓW
os. Kazimierzowskie 23
(za ABC)
641-13-77

KRÓTKO O DZIELNICY

● Galeria Klubu „Jędrus” w os. Centrum A bl. 6 zaprasza w piątek 23 bm. o godz. 17.00 na uroczyste otwarcie wystawy malarstwa oraz wieczór poezji Marioli Kolak-Bogusz. Jest ona amatorką, która realistycznie maluje krajobrazy, zwierzęta, własne dzieci, wszystko, co ją fascynuje i co stworzył Bóg. (sp)

● 28 marca (środa) o godz. 18.00 w czytelni NCK odczytanie się wieczór jubileuszowy nowohuckiego pisarza Stanisława Stanucha. Okazją jest 50-lecie debiutu literackiego i 70. rocznica urodzin. (p)

GROZIŁ SAMOSPALeniem

Nielegalna produkcja alkoholu jest zajęciem na tyle zyskownym, że niektórzy gotowi dla niej zaryzykować własne życie. W ubiegłym tygodniu (14 bm.) policja odkryła jedno z takich miejsc – przy ul. Zakamie w Mogile. Alkohol składowano w beczkach zacementowanych w piwnicy budynku. Ponieważ beczek nie udało się wyjąć, by określić ich pojemność a równocześnie ewentualnie ilości nielegalnej produkcji, policja wezwała straż pożarną. By napęlić beczki strażacy zużyli aż 2,5 tys. litrów wody!

Jednakże najdramatyczniejszy moment miał dopiero nastąpić. Około godz. 16 strażacy zostali ponownie wezwani na posesję, której właściciel podejrzewa się o nielegalną produkcję alkoholu. Ten bowiem zagroził samospaleniem. O swoim zamiarze powiadomił telewizję. Zapowiedział, że o godz. 17 dokona samospalenia. Poinformowana o tym fakcie policja poprosiła strażaków o pomoc. Rzeczywiście mężczyzna – tak jak zapowiadał – oblał się benzyną i wyszedł przed dom z zapalniczką w ręce. Strażacy zareagowali natychmiast – polewając go wodą. Do samospalenia nie doszło, a mężczyzna został aresztowany przez policję. (l)

ZMARLI KRONIKA PAMIĘCI

W rubryce podajemy bezpłatnie imię, nazwisko i wiek Zmarłego. Natomiast na życzenie rodzin zamieścimy dodatkowe informacje.

Janina DUDEK, lat 74
Kazimierz KARCZ, lat 69
mgr Wacław TOROWSKI, lat 76

Instytut Przedsiębiorczości „Prymus” z Nowej Huty proponuje bezrobotnym naukę

JAK POPROWADZIĆ SWÓJ BIZNES?

Rosną rzesze bezrobotnych i wielu ludzi władzy i polityki zastanawia się jak przerwać tę niebezpieczną tendencję. Instytut Przedsiębiorczości „Prymus” z siedzibą w os. Teatralnym wygrał przetarg na prowadzenie zajęć dla bezrobotnych, którzy chcieliby rozpocząć samodzielną działalność gospodarczą. Zajęcia będą prowadzone na zlecenie Zarządu Województwa Małopolskiego w formie bezpłatnej dla zainteresowanych. Organizatorzy będą tworzyć małe grupy 20-osobowe w małych miejscowościach, gdzie dojadą wykładowcy. Program szkoleń zaakceptowany przez władze samorządowe obejmuje 120 godzin zajęć ujętych w 9 bloków tematycznych: * zagad-

nienia prawne dotyczące uruchamiania i prowadzenia działalności gospodarczej, * zagadnienia finansowo-księgowe, podatkowe, * podstawy prawa pracy, * elementy marketingu, * rozpoznanie możliwości rozwoju własnego biznesu, * opracowanie biznesplanu, * przedstawienie źródeł finansowania działalności gospodarczej, * elementy organizacji i zarządzania, * działania integracyjne i wzmacniające związki interpersonalne.

Zainteresowani udziałem w szkoleniu mogą uzyskać informacje w biurze Instytutu Przedsiębiorczości „Prymus”, tel. 643-41-28, 643-71-91 lub na stronie internetowej: <http://www.krakow.prymus.pl>. (sp)

Na przetargu komunalnych lokali użytkowych

42 LOKALE DO WYNAJĘCIA

Najbliższy przetarg na komunalne lokale użytkowe odbędzie się 2 kwietnia br. Oferty można składać w nieprzekraczalnym terminie do godz. 10.00 w dniu 30 marca. Co oferowane jest w aglomeracji nowohuckiej? W większości są to lokale, które od dłuższego czasu nie mogą znaleźć chętnych najemców. Są to piwnice i małe boksy motocyklowe. Coraz więcej pojawia się także lokali handlowych w starej części Nowej Huty. Jest to wynik plajtowania rodzimych handlowców nie wytrzymujących konkurencji sklepów wielkopowierzchniowych i bezzwrotnej polityki władz miasta polegającej tylko na wyciąganiu „lapy” po pieniądze. Na tym przetargu będą np. oferowane 3 wolne lokale w os. Słonecznym 9, 11 i 14. Dwa lokale są wolne w os. Handlowym 5 i 8 oraz lokal w os. Stalowym 5. (sp)

ZAKŁAD POGRZEBOWY REQUIEM
Nowa Huta, ul. Klasztorna 3
w godz. 7.30–17.00. Tel. 425-83-73.

Świadcymy kompleksowe usługi pogrzebowe:

- przewóz zmarłych z mieszkań całodobowo
- wyrabiamy akty zgonu
- obsługa pogrzebu (żałobnicy)
- przewóz zmarłych na terenie kraju
- kremacja
- wieńce i wiązanki
- rozliczenia bezgotówkowe w ZUS, KRUS
- organizujemy przyjęcia popogrzebowe

CAŁODOBOWO
Tel. 425-83-73, 0607-161-314

ZAKŁAD USŁUG POGRZEBOWYCH MORFON

31-874 Kraków, os. Dywizjonu 303 31J (od strony ul. Andersa), tel. (012) 641-68-17
czynny w godzinach: pon.–pt. 8⁰⁰–16⁰⁰, sobota 8⁰⁰–13⁰⁰
tel. całodobowy: (012) 649-59-96, kom. 0604 29-69-32
Zakres usług: – sprzedaż trumien – przewóz zwłok – kompleksowa obsługa pogrzebu – wieńce i wiązanki – krzyże, tabliczki, klepsydry itp. – nekrologi w prasie – kremacja (spopielenie)
CAŁODOBOWY PRZEWÓZ ZWŁOK Z DOMU DO CHŁODNI
Bezgotówkowe rozliczenie pogrzebu w ramach zasiłku ZUS

TELEFON 998

POTRĄCIŁ I ZBIEGŁ

Około godz. 11 wieczorem 14 bm. strażacy z nowohuckiej Szkoły PSP zostali wezwani do wypadku drogowego, jaki wydarzył się przy ul. Gustawa Morcinka.

Wydarzenie to było niestety śmiertelne w skutkach: jadący volkswagenem jettą kierowca potrącił idącą ulicą 48-letnią kobietę i zbiegł z miejsca wypadku. Samochód wpadł do rowu. Strażacy pomagali w usunięciu skutków wypadku – oświetlili miejsce zdarzenia, wyciągnęli pojazd z rowu i usuwali ślady wypadku z jezdni. Policja zajęła się ustaleniem sprawcy wypadku.

WEZWAŁ STRAŻAKÓW BO... ZŁAMAŁ KLUCZ

Jeden z mieszkańców bloku nr 23 wykazał się nie lada sprytem. Gdy podczas otwierania mieszkania złamał klucz w zamku postanowił wezwać strażaków podstępem, zgłaszając pożar mieszkania. Ten „falszywy” alarm odnotowano 17 bm. Pomysłowy lokator

jednak będzie musiał ponieść koszty wyjazdu na miejsce dwóch wozów strażackich i 10 strażaków. – Przestrzegamy przed wykorzystywaniem takich sytuacji, gdyż tego typu przypadki kończą się wnioskiem do kolegium o ukaranie – mówi młodszy aspirant Michał Burda pełniący dyspozytorski dyżur 20 bm. Może więc taniej było wezwać po prostu ślusarza?

WIETRZNY POCZĄTEK WIOSNY

Wiosna przywitała nas wiatrem, który dał o sobie znać połamanymi drzewami. Już pierwszej wiosennej nocy, z 19 na 20 bm. strażacy odnotowali 3 wezwania do usunięcia połamanych konarów. W os. Hutniczym drzewo przewróciło się na samochód marki audi. Straty oszacowano na 2 tys. zł. Na szczęście w os. Słonecznym podobne wydarzenie odbyło się bez strat. Tej samej nocy mocny wiatr połamał duży billboard przy ul. Jana Pawła II. I tym razem obeszło się bez dodatkowych szkód. (l)

AUTO-KOMISY

F.H.U. „Le-Mar” Rok Założenia 1992
ZAPRASZAMY DO NASZYCH PUNKTÓW SPRZEDAŻY:
Kraków, ul.Obrońców Krzyża Kraków, ul.Mogilska 104
(os. Zieleni Jesieni - obok Kościoła Arka) (obok Polfy)
Tel. 641-46-44 oraz tel. 0604 585 170 Tel. 411-69-66

SKUPUJEMY SAMOCHODY Z ROCZNIKOW 1995-2001

WYPŁACAMY GOTÓWKĄ 90% WARTOŚCI RYNKOWEJ
Odkupujemy samochody z niespłaconym kredytem (zastawem sądowym i bankowym)

W NASZEJ OFERCIE ZAWSZE BLISKO 100 SAMOCHODÓW NA DWÓCH PLACACH EKSPOZYCYJNYCH

UDZIELAMY KREDYTÓW NA KAŻDY SAMOCHÓD

bez ograniczenia wieku samochodu, bez zryntów z góry, ogłoszenia, z komisji bez zaświadczeń - przy wpłacie 40% wartości
teraz także: NAJNIŻEJ NA RYNKU OPROCENTOWANY KREDYT W EURO
WSZELKIE INFORMACJE: F.H.U. „Le-Mar” ul. Mogilska 104 Tel. 411-69-66

NS * FOTELE BIUROWE
NOWY STYL * MEBLE
ZDROWA SIĘDZĄCA TYMŻEŻYJA KAWIARNIANE
* BIURKA KOMPUTEROWE
MEBLE NA WYMIAR
ATRAKCYJNE CENY!
TEMA GTP 145.-
SERWIS POGWARANCYJNY
DYSTRYBUTORZY „SKRZAT” os. Zgody 7 (Świat Dziecka), tel. 644-39-53
„BIUROLAND” ul. Kalwaryjska 41, tel. (012) 423-63-82

TERMY GAZOWE • BOJLERY ELEKTRYCZNE

JUNKERS **ARISTON**
Boiler Thermotechnik
F.H.U. „Le-Mar”
M.L. Furman
os. Jagiellońskie 19
SPRZEDAŻ + MONTAŻ + RATY + UPUSTY (paw. handlowy)
serwis pogwarancyjny tel. 281-61-40, 0602 101-801 naprzeciw kościoła Arka)
ZAMÓWIENIA: tel. 647-83-44, 0602-226-482
Z tym kuponem RABAT

GŁOS
TYGODNIK NOWOHUCKI

Redaktor naczelny: Jan L. Franczyk. Redaguje zespół. Telefon red.: 643-44-33. Fax 643-66-33. E-mail: redakcja@glos-tn.krakow.pl. Adres: al. Jana Pawła II 232, 31-913 Kraków. Wydawca: „Graf Press” sp. z o.o. Kraków. SKŁAD, ŁAMANIIE: „Graf-Press”. DRUK: CENTRUM PRASOWO-POLIGRAFICZNE w Krakowie sp. z o.o. – Drukarnia w Krakowie, al. Pokoju 3, 31-548 Kraków. Nr indeksu: 358835. ISSN: 1231-8582. Redakcja nie bierze odpowiedzialności za treść zamieszczanych ogłoszeń.



FHU Auto-Renolak

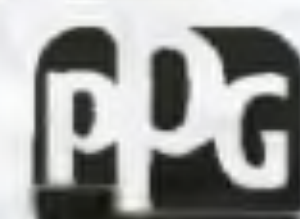
SKLEPY PATRONACKIE:

- ★ Kraków, os. Szkolne 14, tel./fax 643-59-55
- ★ Kraków, os. Kombatantów 7e, tel. 641-56-13



FARBY EMULSJE

DOBÓR LAKIERÓW SAMOCHODOWYCH



SYSTEM „TINTORAMA” – kolorowanie farb i emulsji

PROMOCJA!!! FARBA EMULSYJNA „NOBIMAL”, FARBA FTALOWA „NOBILUX”

Z redakcyjnego dyżuru

NA CHODNIKACH JESZCZE JESIEŃ

– Przyszła już wiosna, a na przystanku autobusowym MPK w os. Jagiellońskim, naprzeciwko hotelu Felix, widać ślady zeszłorocznej jesieni. Pełno tam zmiecionych w jedno miejsce liści i nikt ich nie chce uprzątnąć – interweniował w naszej redakcji jeden z Czytelników. Rzeczywiście, tak jest i to nie tylko na tym przystanku, ale także na pobliskich chodnikach.

Na placu targowym w Bieńczykach bez żadnych kłopotów można kupić papierosy bez akcyzy, „sprowadzane” zza wschodniej granicy. Do najlepszych klientów należą niepełnoletni. – A nawet dzieci – mówi kolejny Czytelnik GTN – Zwróciłem kiedyś strażnikom miejskim uwagę na handlarzy, ale oni nie interweniowali i, chyba dla świętego spokoju, szybko przenieśli się na drugą stronę placu. (dan)

Na rzecz Oddziału Dziecięcego Szpitala im. Żeromskiego

KONCERT CHARYTATYWNY

Fundacja „Chore dziecko” działająca przy I Oddziale Dziecięcym Szpitala im. S. Żeromskiego zaprasza na koncert charytatywny, który odbędzie się w poniedziałek 26 marca br. o godz. 19.00 w Filharmonii Krakowskiej przy ul. Zwierzynieckiej 1. W koncercie udział wezmą: Marta Bizoń, Przemysław Branny, Rafał Dziwisz, Beata Rybotycka, Justyna Steczkowska i chór chłopięcy „Cantus”. Bilety w cenie 30 zł do nabycia w kasie Filharmonii.

Dochód z koncertu przeznaczony zostanie na zakup specjalistycznego sprzętu dla Oddziału Dziecięcego Szpitala im. Żeromskiego. (f)

Zaproszenie na...

TURNIEJ PIŁKI HALOWEJ

Stowarzyszenie Młodych Internautów „Świat w oknie” wraz z Dzielnica XVII organizuje Turniej Piłki Halowej dla chłopców z klas IV do VI. Zawody odbywać się będą w dniu 24.03 br. od godz. 7.30 w hali sportowej Szkoły HTS (os. Złota Jesień 2). Organizator powiadomi drużyny o terminie przyjmowania zgłoszeń.

★★★

Młodzi piłkarze z dzielnicy XVI (wraz z opiekunami) proszeni są o zgłaszanie do turnieju drużyn chłopców (IV–VI kl.). Zgłoszenia do 30.03 przyjmują Rada Dzielnicy XVI, tel. 641-45-67 oraz B. Pierucki, tel. 643-77-35.

POGOTOWIE STRAJKOWE W HTS

Prezes Rady Ministrów RP
prof. dr hab. Jerzy Buzek

STANOWISKO

Komisji Robotniczej Hutników NSZZ „Solidarność” HTS S.A

Komisja Robotnicza Hutników NSZZ „Solidarność” HTS S.A. zwraca się do Pana Premiera o podjęcie decyzji o gwarancjach rządowych na modernizację Walcowni Gorącej Blach w Hucie im. Tadeusza Sendzimira w Krakowie.

Zaistniały już bowiem wszelkie przesłanki do podjęcia takiej decyzji przez Rząd RP. I tak:

1. Huta im. T. Sendzimira dokonała restrukturyzacji zatrudnienia oraz reorganizacji, wynikiem czego jest dodatni wynik finansowy ubiegłego roku, a w związku z tym realne podstawy do działalności w bieżącym roku i latach następnych,

2. Istnieje grupa banków gotowa udzielić kredytów na sfinansowanie modernizacji Walcowni Gorącej Blach (warunek gwarancje rządowe), a warunki tego kredytu określają początek spłat na 2004 rok,

3. Istnieją możliwości techniczne, organizacyjne do wykonania takiej modernizacji (pracownicy posiadają umiejętności i wiedzę do prowadzenia prac modernizacyjnych),

APEL

do pracowników Huty im. Tadeusza Sendzimira i Spółek hutniczych

W dniu 19 marca br. wprowadziliśmy POGOTOWIE STRAJKOWE w Hucie im. Tadeusza Sendzimira z jednoczesnym żądaniem udzielenia HTS S.A. gwarancji rządowych na modernizację Walcowni Gorącej Blach.

Inwestycja ta, wobec zagrożenia konkurencyjnego ze Wschodu, Zachodu i Południa, jest zarówno Hucie jak i Polsce niezbędna.

Konieczność tej inwestycji jak i gwarancji widzą i Minister Gospodarki Janusz Steinhoff i Minister Finansów Jarosław Bauc. I tylko do dzisiaj brak gwarancji rządowych.

Zwracamy się do pracowników Huty im. Tadeusza Sendzimira, do pracowników Spółek hutniczych o poparcie w walce o gwarancje.

Apelujemy też o liczny udział w akcjach protestacyjnych, które ogłaszać będziemy w walce o naszą Hute i utrzymanie miejsc pracy.

Komitet Strajkowy
NSZZ „Solidarność” HTS S.A.

4. Zachodzi konieczność modernizacji, zarówno z powodów ekonomiczno-finansowych (szybki zwrot kosztów takiej modernizacji, jak również zagrożenie konkurencyjne z Zachodu, Wschodu i Południa, po zakupieniu huty w Koszycach przez US Steel),

5. Modernizację Walcowni Gorącej Blach pozytywnie widzą i dają temu publiczny wyraz i Wicepremier – Minister Gospodarki dr Janusz Steinhoff, oraz Minister Finansów dr Jarosław Bauc i wspomniane wyżej banki gotowe udzielić kredytu.

6. Także wspomniane wyżej osoby, publicznie przekazały informację o sumie przeznaczanej przez Rząd na gwarancje, a jest to kwota 1 mld zł.

Rząd kierowany przez Pana Premiera zapowiada walkę z bezrobociem, a także przedsięwzięcia zmierzające do zwiększania zatrudnienia i utrzymania dotychczasowych miejsc pracy.

Żadna z tych możliwości nie jest jednak wykorzystywana w przypadku Huty im. T. Sendzimira i gwarancji na modernizację Walcowni Gorącej Blach. Zagrożenie związane z dalszą, niezrozumiałą zwłoką, jest natomiast olbrzymie. Huta, pozbawiona możliwości produkowania konkurencyjnych wyrobów rynkowych, najpierw ustawi się w kolejce o pomoc rządową, a pracownicy HTS S.A. i firm okolicznych, po odpawie w urzędach zatrudnienia.

Komisja Robotnicza Hutników NSZZ „Solidarność” nie może w tej sytuacji dalej cierpliwie oczekiwać na właściwą reakcję Rządu w tej oczywistej dla wszystkich sprawie. W związku z powyższym z dniem dzisiejszym Komisja Robotnicza Hutników NSZZ „Solidarność” ogłasza gotowość strajkową wszystkich struktur związku w Hucie im. T. Sendzimira.

Jednocześnie KRH NSZZ „Solidarność” umocowuje Zarząd KRH NSZZ „Solidarność”, jako Komitet Strajkowy huty z upoważnieniem do ogłaszania i prowadzenia akcji protestacyjnych, zarówno w samej HTS S.A. jak i na zewnątrz.

Wszystkich członków związku, jak i naszych sympatyków wzywamy do podporządkowania się decyzjom Komitetu Strajkowego.

DYŻUR POSELSKI

W najbliższy poniedziałek, 26 marca br. w godz. 16.00–18.00 w redakcji „Głosu–Tygodnika Nowohuckiego” (budynek „B” Nowohuckiego Centrum Kultury) odbędzie się dyżur poselski posła na Sejm RP

WŁADYSŁAWA KIELIANA.

W trakcie dyżuru przyjmowane będą skargi, wnioski i opinie mieszkańców Nowej Huty. Udzielana będzie również informacja nt. możliwości uzyskania prawa własności do mieszkań spółdzielczych, zakładowych itp.

Nowa Klasa Nowe Modele Nowe Możliwości

- ubezpieczenia gratis
- kompleksowe naprawy powypadkowe
- samochody zastępcze dla Klientów
- kredyty już od 6,7% rocznie
- Felicia - rata 437 zł
- Fabia - rata 518 zł
- Octavia - rata 655 zł



Octavia, Fabia
Felicia i Pickup
taniej niż myślisz!

InterAuto

Autoryzowany Dealer Skody
Kraków, ul. Kocmyrzowska 1a

Salon: ☎ 644 73 43
Części: ☎ 644 78 56
Serwis: ☎ 644 08 86

Wielu Czytelników pamięta zapewne boje niektórych krakowskich radnych o wprowadzenie zakazu picia alkoholu w miejscach publicznych. Niestety, uchwała która wprowadzała porządek na krakowskich ulicach została unieważniona przez Naczelny Sąd Administracyjny. Później do sejmiku zaczęły docierać postulaty wielu samorządów lokalnych z apelami o taką zmianę zapisów Ustawy o wychowaniu w trzeźwości i

Tydzień

Koniec z piciem na ulicach?

przeciwdziałaniu alkoholizmowi, która by pozwalała prowadzić skuteczną walkę z plagą picia w miejscach publicznych.

I wreszcie możemy odnotować drobny, ale ważny sukces. Otóż 1 marca br. posłowie znowelizowali wspomnianą ustawę. W jej nowej wersji znalazł się zapis mówiący, iż „zabrania się spożywania napojów alkoholowych na ulicach, placach i w parkach, z wyjątkiem miejsc przeznaczonych do ich spożycia na miejscu, w punktach sprzedaży tych napojów”. W ustawie zapisano też, że „w przypadku wątpliwości co do pełnoletności nabywcy, sprzedający lub podający napoje alkoholowe uprawniony jest do żądania okazania dokumentu stwierdzającego wiek nabywcy”. Ten ostatni zapis jest ważny o tyle, że niektórzy prawnicy nie byli pewni, czy dotychczas obowiązujące przepisy upoważniały sprzedawcę alkoholu do żądania od klientów okazania np. dowodu osobistego. Teraz sprawa jest jasna.

Znowelizowana ustawa została skierowana do senatu. Jeśli tam uzyska akceptację i jeśli podpisze ją prezydent, służby porządkowe będą wreszcie mieć podstawę prawną do ścigania pijących w parkach i na ulicach.

Jan L. FRANCZYK

KREDYT gotówkowy

w 24 godziny

- * 0% pierwszej wpłaty
- * do 3000 zł bez poręczyciela
- * niskie oprocentowanie

KRAKÓW

Osiedle Jagiellońskie 19
(Nowa Huta)
tel. 641-43-60
Kraków, ul. Felicjanek 27
tel. 428-23-70, 428-23-71.

ZJAZD HUTNICZEGO PTTK

XXIV Walny Zjazd Oddziału PTTK przy Hucie im. T. Sendzimira S.A. odbył się w sobotę, 17 bm. w nowohuckim klubie NOT.

W trakcie obrad wręczono odznaczenia i wyróżnienia zasłużonym działaczom. Odznakę „25 lat w PTTK” otrzymał Ryszard Motał. Odznakę „50 lat w PTTK” odebrali: Jerzy Zgala, Edward Petlic, Władysław Berski i Zdzisław Bulicz. Dyplomy Zarządu Głównego PTTK otrzymali: Halina Kolanoś, Renata Martymianow, Ryszard Wawiórko, Edward Zajma i Jan Orzel. Srebrną Honorową Odznakę PTTK otrzymali: Helena Grzywacz, Ryszard

Grzywacz, Jan Nalepka i Aleksander Grzybczyk. 15 osobom wręczono ponadto medale „50-lecia”, nadane przez ZG PTTK, a 8 osobom medale „50-lecia”, nadane przez Zarząd Oddziału PTTK przy HTS.

Delegaci na zjazd wybrali nowy zarząd. Przewodniczącym zarządu jest Ryszard Bielecki, wiceprzewodniczącym Tadeusz Szafranski, sekretarzem Barbara Włodarska, a skarbnikiem Władysław Frączek. Członkami zarządu są również: Władysław Aksamit, Helena Grzywacz, Ryszard Grzywacz, Janusz Gwizdowski, Eugeniusz Halo, Marta Motyka i Edward Zajma.

„PALMY WIELKANOCNE”

Komisja Turystyki Pieszej Oddziału PTTK przy HTS S.A. zaprasza na wycieczkę krajoznawczą „Palmy wielkanocne” do Starego Sącza. Wycieczkę zaplanowano na niedzielę, 8 kwietnia br. Wyjazd nastąpi o godz. 7 z placu obok os. Centrum E, a powrót organizatorzy przewidują około godz. 18.

Trasa wycieczki wygląda następująco: Kraków – Wieliczka – Dobczyce – Kasina Wielka – Mszana Dolna – Kamienica – Łącko – Stary Sącz – Nowy Sącz – Limanowa – Muchówka – Gdów – Wieliczka – Kraków. Długość trasy to około 225 kilometrów.

W programie będzie msza święta i konkurs palm wielkanocnych w Starym Sączu oraz pożegnanie zimy i powitanie wiosny – topienie Marzanny i ognisko.

Dla członków PTTK koszt wycieczki to 21 zł, a dla pozostałych – 24 zł. W tej sumie jest opłata za przejazd i ubezpieczenie. Informacje i zgłoszenia: Oddział PTTK przy HTS S.A., os. Stalowe 16/2, tel. 643-79-05 lub hutniczy 23-26.

24 marca br. – Rynek Główny

PORTRET ZBIOROWY KRAKOWIAN

Teraz Krakowianie mają okazję znaleźć się na portrecie zbiorowym! W najbliższą sobotę, 24 bm. na Rynku Głównym, w okolicy Ratusza zaplanowano imprezę plenerową, której jednym z elementów będzie wykonanie fotograficznego „Portretu Krakowian Początku III Tysiąclecia. Być może fotografię tę wykona światowej sławy fotografik – Ryszard Horowitz, a podczas imprezy wystąpi Orkiestra HTS S.A.

Gospodarzem tego spotkania będzie prezydent miasta Krakowa Andrzej Golaś, a organizatorami – wspólnie z Prezydentem – będą Radio Kraków, „Gazeta Krakowska” oraz Krakowski Ośrodek Telewizji Polskiej.

Organizatorzy zaprosili do wzięcia udziału w tej imprezie przedstawicieli władz miasta i województwa, hierarchii kościelnej, posłów i środowisk twórczych. O uświetnienie uroczystości poproszono Orkiestrę Huty im. T. Sendzimira.

Rozpoczęcie tej nietypowej imprezy zaplanowano na godz. 11.30 Biegiem Sztafetowym Szlakiem Pomników Pamięci Tadeusza Kościuszki (startować będą sztafety męska i kobieca).

Na godz. 12.30 zaplanowano złożenie kwiatów przy płycie Tadeusza Kościuszki. Moment wykonania zdjęcia, do którego w zamierzeniu organizatorów ustawi się wiele tysięcy mieszkańców krakowskiego grodu nastąpi około 13–13.20. Potem zagra hutnicza orkiestra.

Nie może w gronie szacownych obywateli Krakowa zabraknąć także hutników. Zachęcamy do wybrania się 24 marca pod wieżę ratuszową na Rynek Główny. Dobrym punktem orientacyjnym dla odnalezienia siebie w tym zbiorowisku głów na fotografii, może być ustawienie się do portretu w pobliżu hutniczej orkiestry. A zatem – spotkajmy się w najbliższą sobotę na Rynku! (kl)

BADANIA SOCJOLOGICZNE W HTS

Zespół Analiz Społecznych HTS S.A. przeprowadzi w dniach 26 marca – 6 kwietnia br. kolejne badania socjologiczne wśród wylosowanych pracowników HTS S.A. Badania będą dotyczyły opinii pracowników na temat warunków pracy i dokonanych w HTS S.A. zmian. Wylosowani pracownicy otrzymają imiennie zaadresowane koperty wraz z ankietami. Autorzy badań zwracają się do wszystkich, którzy otrzymają ankiety o staranne ich wypełnienie oraz terminowy zwrot.



Komisja Robotnicza Hutników NSZZ „Solidarność” HTS S.A. ogłosiła w poniedziałek, 19 bm. pogotowie strajkowe we wszystkich swoich strukturach. Związkowcy domagają się udzielenia hucie gwarancji rządowych na modernizację walcowni gorącej blach.

POGOTOWIE STRAJKOWE HUTNICZEJ „SOLIDARNOŚCI”

W uchwale KRH czytamy, że zarząd KRH NSZZ „Solidarność” pełni funkcję Komitetu Strajkowego, a wszystkie struktury związku obowiązane są podporządkować się decyzjom Komitetu Strajkowego oraz wziąć udział w akcjach protestacyjnych. Komisja Robotnicza Hutników zwraca się również do wszystkich o udzielenie poparcia i pomocy w prowadzeniu akcji protestacyjnej.

W swoim apelu do pracowników HTS, Komitet Strajkowy przypomina, że z koniecznością tej inwestycji zgadzają się ministrowie – gospodarki Janusz Steinhoff i fi-

nansów Jarosław Bauc, ale wciąż nie ma potrzebnych gwarancji rządowych.

19 bm. KRH wysłała swoje stanowisko w sprawie rządowych gwarancji dla modernizacji walcowni gorącej blach do premiera Jerzego Buzka. Związkowcy przypominają premierowi w swoim piśmie, że HTS dokonała re-

strukturyzacji zatrudnienia i reorganizacji, a przedsiębiorstwo osiągnęło dodatni wynik finansowy w roku 2000. Poza tym istnieje grupa banków gotowa udzielić kredytów na sfinansowanie wspomnianej inwestycji. Warunkiem są gwarancje rządowe.

Przewodniczący KRH Władysław Kielian zaprosił do huty posłów aby ich zapoznać z sytuacją HTS. Spotkanie posłów z członkami zarządu huty odbędzie się w piątek, 23 bm.

(jk)

PIŁKARSKI SUKCES KOKSOWNI



Drużyna ZKI Unihut.

W sobotę i niedzielę (10 i 11 bm.) w hali sportowej przy ul. Ptaszyckiego 4 odbył się Halowy Turniej Piłki Nożnej o Puchar Hutniczych Związków Zawodowych. Organizatorem turnieju był hutniczy TKKF, a wśród sponsorów można wymienić tylko trzy związki zawodowe działające w HTS – NSZZ Pracowników HTS S.A., KRH Solidarność i Autonomiczny Hutniczy Związek Zawodowy. Na boisku rywalizowały ze sobą drużyny, reprezentujące hutnicze zakłady, wydziały i spółki.

Osiem najlepszych w eliminacjach zespołów trafiło do dwóch grup półfinałowych. W pierwszej z nich spo-

tkwały się zespoły – Belmer, COS, Madrohut i DTE/E2. Najlepsza okazała się drużyna Belmeru (7 punktów), wyprzedzając Madrohut (5 pkt.). Trzeci był COS (4 pkt.), a czwarte DTE/E2 (0 pkt.). Belmer i Madrohut awansowały wyżej. W drugiej grały zespoły – ZG, Stalprodukt, ZKI Unihut i Remtech/ZZ. Awans z tej bardzo wyrównanej grupy wywalczyły drużyny ZKI i Remtech.

W walce o finał piłkarze ZKI Unihut, po dobrej grze, pokonali faworyzowaną drużynę Belmeru 2:0. Wiele emocji dostarczyły, walczące o finał w drugim meczu, zespoły Madrohutu i Remtechu. Madrohut zwyciężył 2:1.

W meczu o trzecie miejsce w turnieju spotkały się drużyny – Belmer i Remtech/ZZ. Oba zespoły włożyły w mecz wiele serca i ambicji, dzięki czemu kibice byli świadkami ładnego widowiska. Zabrakło niestety tylko bramek. O zwycięstwie Belmeru 3:2 i zajęciu w ten sposób trzeciego miejsca w turnieju, zadecydowały lepiej wykonywane rzuty karne. Identyczny wynik – 0:0 padł w wielkim finale pomiędzy zespołami ZKI Unihut i Madrohutem. W tym meczu błyszczyli przede wszystkim bramkarze, którzy uchronili swoje drużyny przed stratami goli. Wspaniałą formę golkeeperów oglądali kibice również w serii rzutów karnych. Strzelono tylko jedną bramkę. Gol Wojciecha Pitulę zapewnił zwycięstwo drużynie ZKI, sponsorowanej przez Unihut.

Najlepszym bramkarzem turnieju wybrano Piotra Kokosza z Madrohutu, najlepszym zawodnikiem okazał się kapitan zespołu ZKI Piotr Pitulę, a tytuł króla strzelców wywalczył zdobywca sześciu goli – Mariusz Kracoch (Remtech/ZZ). Na zakończenie turnieju przewodniczący KRH NSZZ Solidarność, poseł Władysław Kielian, przewodniczący NSZZ Pracowników HTS S.A. Janusz Lemański oraz Łucja Kumpicka i Kazimierz Pyż z hutniczego TKKF wręczyli najlepszym drużynom i piłkarzom w „związkowym” turnieju pamiątkowe puchary, dyplomy i nagrody rzeczowe. (jack)

POROZUMIENIE W SPRAWIE EUROOBLIGACJI

14 marca br. Huta im. T. Sendzimira S.A. podpisała porozumienie z posiadaczami ponad 90 proc. euroobligacji wyemitowanych w roku 1998. Obligacje w łącznej kwocie 50 mln dolarów – zgodnie z warunkami porozumienia i przyjętym harmonogramem – HTS S.A. wykupi do lipca 2003 r. W porozumieniu nie przewidziano redukcji kapitału ani odsetek. Ostateczna dokumentacja zostanie podpisana do 15 maja br.

Emisja euroobligacji HTS S.A. na sumę 50 mln dol. miała miejsce w lipcu 1998. Organizatorem emisji był bank Merrill Lynch International, a współorganizatorami – Creditanstalt z Wiednia i West Merchant Bank z Londynu. Rolę doradcy finansowego w transakcji pełnił Bank Przemysłowo-Handlowy S.A. z Krakowa.

Środki uzyskane z emisji euroobligacji zostały wykorzystane na inwestycję ekologiczną o dużym znaczeniu dla huty i Krakowa – dokończenie budowy suchej baterii wielkokomorowej, oddanej do użytku w maju 1999 roku, a także na restrukturyzację zadłużenia przedsiębiorstwa.

Wyjaśnienie sprawy obligacji było jednym z ostatnich warunków, od których Ministerstwo Finansów uzależniało wydanie pozytywnej opinii dla KERM i sformułowanie wniosku w sprawie udzielenia gwarancji rządowych na kredyt niezbędny do modernizacji walcowni gorącej blach. Wcześniej wniosek uzyskał pozytywną opinię Ministerstwa Skarbu Państwa i Ministerstwa Gospodarki. (vk)

Komunikat KS Hutnik

Kierownictwo Klubu Sportowego Hutnik Kraków uprzejmie informuje, że pracownicy HTS S.A. i hutniczych spółek, którzy aktualnie wspierają klub comiesięczną kwotą nie mniejszą niż 5 zł, mogą w zamian odebrać karty wolnego wstępu na zawody piłkarskie w roku 2001. Przy odbiorze karty należy okazać aktualny odcinek wypłaty.

Ponadto zwracamy się z prośbą do pozostałych naszych sympatyków o dalsze dobrowolne finansowe wspieranie klubu w zamian za wolny wstęp na mecze piłkarskie w 2001 r. Kartę wolnego wstępu można też jednorazowo wykupić za 60 zł. Karty wydaje i wszelkich informacji udziela sekretariat klubu, ul. Ptaszyckiego 4, tel. 644-33-05.

Zarząd KS Hutnik

DAR NOWEJ HUTY DLA STAREGO KRAKOWA



Badania ultradźwiękowe, magnetyczne i radiologiczne zostały przeprowadzone w laboratorium Huty im. Tadeusza Sendzimira. Krzysztof Biliński z HTS uważnie odczytuje wszystkie parametry jakościowe nowego serca.

Szybciej i mocniej biją w tych dniach serca wielu uczestników historycznego dzieła ratowania pękniętego serca króla polskich dzwonów – Dzwonu Zygmunta. Powodem nie jest zapewne przesilenie wiosenne, ale fakt, że po przeszło dwóch miesiącach pracy, jeszcze w tym tygodniu, gotowe nowe serce dzwonu opuści teren hutniczych spółek i uda się na Wawel. Będzie to dla wszystkich wielce emocjonująca chwila i potwierdzenie, że składane w styczniu tego roku deklaracje, nie były bez pokrycia. Wszelkie końcowe oceny i badania wykazały, że nowe serce spełnia oczekiwania władzy Katedry Wawelskiej i ekspertów technicznych. Protokół odbioru serca Dzwonu Zygmunta zostanie podpisany w Katedrze Wawelskiej w najbliższy piątek w godzinach popołudniowych. Tego samego dnia wczesnym rankiem ostatnią okazję obejrzenia gotowego serca i jego pożegnania na terenie Nowej Huty, będą mieli odlewnicy, kowale i hutnicy oraz wszyscy, którzy swój talent i wiedzę starali się tchnąć w nowe serce starego dzwonu. Jedno nie ulega wątpliwości – jest już dziś powód do dumy, a wszystkich wykonawców oceni i zapisze historia. Wszak nowe serce wielkiego Zygmunta ma mieć tysiącletnią gwarancję. Takie ambitne zadanie postawili sobie pracownicy wszystkich zaangażowanych w to wielkie dzieło spółek. Po raz pierwszy w tym tysiącleciu głos reanimowanego dzwonu usłyszeliśmy już 14 kwietnia br. podczas Świąt Wielkiej Nocy.

Polska jest krajem w którym bicie dzwonu stanowi ważny element codzienności. Dzwony towarzyszą nam w życiu od urodzenia do śmierci, przede wszystkim w życiu religijnym i obyczajowym. Muzyka dzwonów wywołuje w duszy człowieka całą skalę uczuć – czasem radosnych, czasem smutnych, nigdy obojętnych. Dlatego przeprowadzenie przez nasze przedsiębiorstwa reanimacji najsłynniejszego



Miniatury dzwon ze specjalnej serii trafi także do Watykanu.

dzwonu w Polsce daje naszym pracownikom ogromną satysfakcję i zadowolenie. Jest dowodem, że potrafimy – mówi Tadeusz Bogacz, prezes Metalodlewu, spółki, która jako jedna z pierwszych w Polsce firm zgłosiła się do wykonania repliki nowego serca. Do współpracy

włączyły się także inne hutnicze spółki: Zakład Mechaniczny – HTS S.A., EKO-ENERGIA i ZD-Projekt oraz Huta im. Tadeusza Sendzimira S.A.

Przypomnijmy tylko w telegraficznym skrócie owe „sercowe” dwa miesiące

Odlewnicy z Metalodlewu przygotowali odlew z miękkiej niskowęglowej stali. Kowale, pracownicy obróbki skrawaniem i cieplnej oraz ślusarze z Zakładu Mechanicznego HTS wykonali odkuwkę nadali ostateczny kształt nowego serca dzwonu.

W wyniku przeprowadzonego procesu technologicznego i technicznego nowe serce osiągnęło właściwe parametry techniczne. Potwierdziły to przeprowadzone w laboratoriach Huty im. Sendzimira badania specjalistyczne (ultradźwiękowe, magnetyczne i radiologiczne) oraz analiza wytrzymałościowa, wykonana przez Biuro Projektowe ZD-Projekt.

Wszystkie prace związane z nowym sercem prowadzone były w ścisłej współpracy z pełnomocnikami Katedry Wawelskiej i ekspertami Akademii Górniczo-Hutniczej.

Wszystkich biorących udział w tym przedsięwzięciu łączy jedno – zadowolenie, że honorowo, bez pieniędzy dane im było tworzyć nowe serce sławnego Zygmunta. Wielki to zaszczyt i honor.

W zakres prac związanych z sanacją serca weszło także wykonanie trzech tablic informacyjnych z brązu, w tym jednej głównej tablicy opisującej historię dzwonu i jego autentyczne znaczenie opowiedziane mądrymi słowami Wielkiego Polaka – Jana Pawła II. Płyta ze 1500 literami będzie zapewne unikatem w dziejach muzealnictwa polskiego, gdyż od strony merytorycznej i technicznej spełnia wszelkie standardy światowe i podobne opisy można spotkać tylko w najsłynniejszych muzeach świata. Tablica ta będzie zawieszona na specjalnej konstrukcji w wieży katedralnej obok dzwonu, w miejscu poprzedniej blaszanej tablicy.

Stare serce zostanie umieszczone w Muzeum Katedralnym na Wawelu i będzie dostępne dla zwiedzających jako zabytek muzealny z 1521 roku. Natomiast nowe „nowohuckie” serce, do czasu zawieszenia, przez dwa tygodnie będzie można oglądać przed ołtarzem głównym w Katedrze Wawelskiej pomiędzy grobami królów polskich Władysława Jagiełły i Władysława Jagiellończyka.

Wszystkie konstrukcje metalowe oraz bardzo odpowiedzialne prace związane z demontażem starego serca oraz zawieszeniem nowego serca, a także brązowych tablic informacyjnych, wykonują spółki EKO-ENERGIA i Metalodlew.

„Na okoliczność” pierwszego uderzenia dzwonu po rekonstrukcji serca, które nastąpi 14 kwietnia 2001 roku Metalodlew wykonał dwie zastrzeżone serie miniatur dzwonu (po 50 szt.) oraz medali okolicznościowych. Cenne pamiątki, z numerem „0” przeznaczone są dla Ojca Świętego Jana Pawła II.

Dostojny Zygmunt, w podzięce swym „kardiologom” z Nowej Huty, zadzwoni specjalnie 22 kwietnia. Tego dnia odbędzie się także nabożeństwo w Katedrze Wawelskiej w intencji wszystkich, którzy z takim oddaniem ratowali jeden z najwartościowszych zabytków Krakowa, Polski i Europy – Dzwon Zygmunta.

(pen)



Za kilka dni wielki „Zygmunt” otrzyma nowe wspaniałe serce na nowe tysiąclecie. W ogromnej mierze będzie to zasługa i wiara w swoją załogę, szefów spółek – Tadeusza Bogacza z Metalodlewu i Jerzego Chowańca z Zakładu Mechanicznego – HTS.



Stare, pęknięte serce jako zabytek trafi do muzeum. Na Wawelu będą umieszczone również tablice informacyjne wykonane przez pracowników Metalodlewu.

Panu

mgr. WACŁAWOWI KMICIE

szefowi Biura Kadr i Wynagrodzeń
serdeczne wyrazy współczucia z powodu śmierci OJCA
składają

zarząd oraz koleżanki i koledzy
ze Związku Zawodowego Inżynierów i Techników HTS S.A.

Panu

mgr. WACŁAWOWI KMICIE

serdeczne wyrazy współczucia z powodu śmierci OJCA
składają

Zarząd Zakładowy DA NSZZ Pracowników HTS S.A.,
ZZliT DA, Komisja Zakładowa „Solidarność” DA
oraz koleżanki i koledzy

Pani

MARII
DE LORME

wyrazy szczerego współczucia z powodu śmierci
MATKI
składają

kierownictwo
oraz koleżanki i koledzy
z Biura Kadr
i Wynagrodzeń

Drogiemu Koledze

ŁUKASZOWI
RAŻNEMU

wyrazy głębokiego współczucia z powodu tragicznej
śmierci MAMY
składają

kierownictwo
oraz koleżanki i koledzy
z Działu Magazynów
Centralnych LZ-5

Panu

mgr. WACŁAWOWI
KMICIE

wyrazy głębokiego żalu z
powodu śmierci
OJCA
składają

pracownicy
pionu DA

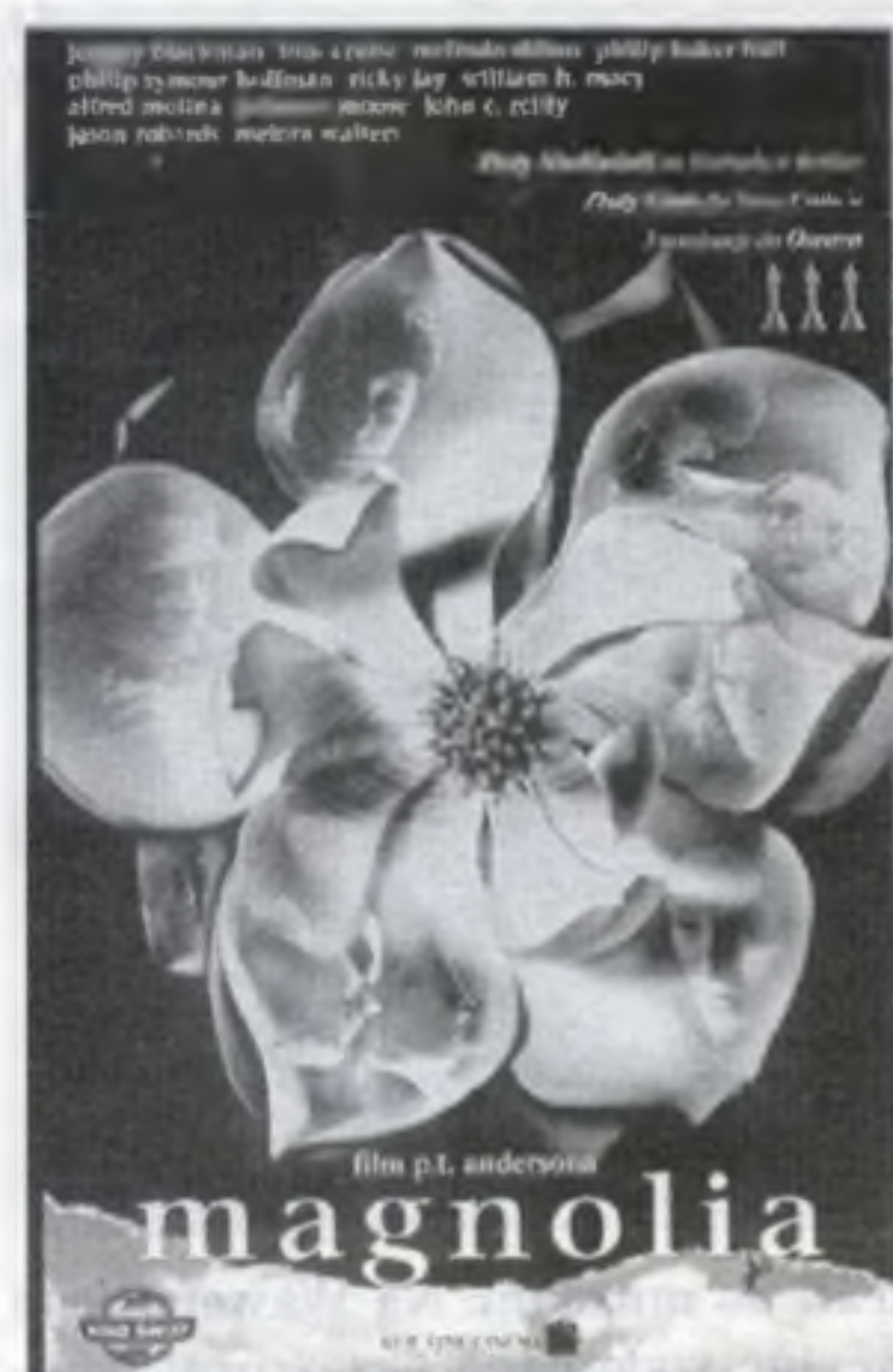
GŁOS
HTS S.A.

„Głos HTS SA” – Centrum Administracyjne HTS, budynek „Z”,
pok. 208, tel. 644-00-23 lub przez centralę Huty, wew. 50-37.

GŁOS video

„JAK UGRYŻĆ 10 MILIONÓW” – reż. Jonathan Lynn, wyst. Bruce Willis, Matthew Perry, Natasha Henstridge, Roseanna Arquette.

Miły i łagodny dentysta Nicholas żyje pod pantoflem dwóch koszmarnych kobiet – swojej żony Sofii i jej złośliwej matki. Sofia od dawna myśli o pozbyciu się męża, ale chciała by to połączyć z godziwym zarobkiem. Okazja nadarza się, gdy do sąsiedniego domu wprowadza się ściągany przez chicagowską mafię słynny płatny zabójca Johnny Tulipan. Sofia wysłała Nicholasa do Chicago, aby zgarnął nagrodę za wydobycie Tulipana tamtejszym gangsterem. Ma nadzieję, że gdy wróci z pieniędzmi, zgine z ręki żądnego zemsty zabójcy, zostawiając jej okrągłą sumkę. Jednak nie docenia ani męża, ani zabójczego sąsiada.



„MAGNOLIA” – reż. Paul Thomas Anderson, wyst. Jeremy Blackman, Tom Cruise, Melinda Dillon, Philip Baker Hall.

Oglądamy jeden dzień z życia zwykłych ludzi – umierającego starca, jego młodszej żony, jego pielęgniarza, telewizyjnego guru, policjanta na służbie, kilkuletniego zwycięzcy teleturniejów, byłego zwycięzcy teleturniejów, telewizyjnego showmana i prowadzącej ryzykowny tryb życia dziewczyny. Każda z tych postaci poszukuje akceptacji, miłości, wybaczenia, swojego miejsca w życiu. Każda ma swój wątek, lecz wątki te przeplatają się, tworząc w sumie jedną mozaikową opowieść o mieszkańcach dzisiejszych Stanów Zjednoczonych, o ich rozterkach, nadziejach, niepokojach, radościach i smutkach.

1. (4) Regulamin zabijania
2. (1) Simpatico
3. (2) Gniew oceanu
4. (6) To ja, złodziej
5. (3) Klub 54
6. (9) Człowiek widmo
7. (N) Magnolia
8. (N) Jak ugryźć 10 milionów
9. (5) Mission: Impossible – 2
10. (7) Męska gra

Nowohucka
ZŁOTA
10

**HITY
2001**

| | |
|-------------------------|----|
| Pan Tadeusz | 70 |
| Gladiator | 56 |
| 60 sekund | 49 |
| Boski żigolo | 43 |
| Charlie Cykor | 41 |
| Gniew oceanu | 41 |
| Mission: Impossible – 2 | 41 |
| Erin Brockovich | 40 |
| Męska gra | 40 |
| Ciemna strona miasta | 39 |

Notowania cenowe

ROWERY

Nadchodzi wiosna. Gorący czas dla rowerzystów. Kto chce kupić rower lub dokonać przeglądu sprzętu, powinien przeczytać tę rubrykę. Popieram przy tego rodzaju zakupach i przeglądach rodzime firmy oferujące dobry sprzęt i po przystępnych cenach wraz z serwisem obsługowym. Polscy handlowcy zagrożeni dumpingowymi cenami proponowanymi przez niektóre markety idą coraz częściej po rozum do głowy i jednoczą się. Przykładem tego jest współpraca 4 lokalnych firm: FHU „Elmar” z placu targowego PIAST paw. 3, FHU Centrum Rowerowe os. II Pół. Lotniczego paw. 1, FHU Figiel ul. Imbramowska 30 oraz FHU Crossbike ul. Beskidzka 30. Kupują one wspólnie u producentów rowery, części i akcesoria rowerowe. Dzięki wspólnym zakupom większej ilości towaru otrzymują wyższe upusty, a tym samym oferują klientom tańszy towar. Firmy ustalają także wspólnie ceny. Podajemy przykładowe niektóre ceny. Rowerki dziecięce na kołach od 12 do 16 cali kosztują w granicach 120 do 285 zł. Z reguły mają one podpórki ułatwiające naukę jazdy na rowerze. Większe rowery dziecięce na kołach do 20 cali kosztują do 395 zł. Jeden z najtańszych rowerów dla dorosłych można już kupić od 299 zł. Dobrej klasy rowery GRANT są w cenie np. 460 zł. Grant z amortyzatorami z przodu to wydatek 530 zł. BEST z amortyzatorami z przodu i z tyłu kosztuje 630 zł. Podobnej klasy rower Universal kosztuje 730 zł. Stosunkowo najdroższy GRANT z ramą molidbenowo-chromową (bardzo lekka) kosztuje 1900 zł. W każdej z wyżej wspomnianych firm można zamówić sobie rower, który zostanie złożony z wybranych przez klienta części. Przy zakupie rowerów dziecięcych istnieje możliwość wymiany roweru na mniejszego na większy za dopłatą różnicy cenowej. Ponadto Firma „Elmar” i „Figiel” prowadzą komis rowerowy. W każdej z firm istnieje możliwość negocjacji ceny przy zakupie roweru. Firmy prowadzą oprócz sprzedaży serwis gwarancyjny i pogwarancyjny. Można tutaj także kupić części i akcesoria rowerowe np. pompki w cenie 8-12 zł, dzwonki 5 zł, modne ostatnio trąbki od 9 do 16 zł, lampki na przód i tył w cenie od 14,90 do 40 zł, kaski rowerowe od 50 do 90 zł etc. Wyżej wymienione firmy zawiązały współpracę z następującymi producentami: KROSS, EXTREME, ARKUS-ROMET, PLANET, OLIMPIK SPORT, VEE RUBBER, NOKIAM, BIKERSHOP i MAGNUM-RAWEN. Zatem wybór sprzętu jest duży o czym można przekonać się odwiedzając wspomniane firmy, które gwarantują fachową i rzetelną obsługę nie tylko przy sprzedaży, ale i dbałości o sprzęt przez okres jego użytkowania. (sp)

WALUTA

Stabilizacja kursu dolara i euro. Rynek oczekuje na obniżkę stóp procentowych, która spowoduje dalszy wzrost walut obcych w stosunku do złotówki. W kantorze na pl. Bieńczyce paw. 14, tel. 641-46-29, odnotowaliśmy następujące ceny walut: USD: 4,05-4,12 zł, DM: 1,86-1,90 zł, ATS: 0,265-0,271 zł.

OKNA PCV

sprzedaż, montaż

SZKLARZ

425-75-57, 644-13-63

Makuszyńskiego 13

SZAFY, GARDEROBY, ZABUDOWA WNEK

DRZWIAMI PRZESUWNYMI I SKŁADANYMI FIRMY STANLEY PANELE W MARCU RABATY
Zapraszamy do naszych punktów:
• os. Niepodległości 3 (powiat), tel. 641 62 96
• ul. Prandoty 6, tel. 412 22 06
PŁYTY MEBLOWE CIĘCIE I OKLEJANIE ULGA PODATKOWA

SUKNIE, UBRANKA I DODATKI KOMUNIJNE

w dużym wyborze

FIRMA HANDLOWA „BABA”

os. Uroczę 11, tel. 644-18-12

Czynne: pon.-piątek 11-19, sobota 10-14

NAJNIŻSZE CENY!

Przyjmujemy karty płatnicze.

„MOTO-LAND”

Bieńczycki Plac Targowy, pawilon 6B (I piętro)

CZĘŚCI DO SAMOCHODÓW

Tel. 648-54-54

96-29

0501-44-96-29

ZE ZGŁOSZENIA TELEFONICZNEGO I ABONAMENTU - ZNIŻKI

NAJTANIEJ W KRAKOWIE

Przyjmujemy taksówkarzy do współpracy!

RYBKA NA TELEFON

Z DOSTAWĄ NA TERENIE N. HUTY, tel. 644-57-38

Organizacja wesel, bankietów i przyjęć okolicznościowych

„REDA”, os. Stalowe 16



**STAŚ
MARKET**

os. Wysokie 22 C
tel. 647-11-24

**ZAPRASZA
NA REWELACYJNIE
TANIE ZAKUPY**

- Stoisko mięsno-wędliniarskie – świeże i młode mięso oraz wędliny od renomowanych dostawców w konkurencyjnych cenach.
- Uwaga placówki oświatowe. Dowóz mięsa i wędlin gratis.
- Zapewniamy także bezpłatny dowóz artykułów na wesela, bankiety, przyjęcia itp.
- Stoisko ogólnospożywcze w nowym lokalu oferuje artykuły w promocyjnych cenach.
- Respektujemy talony SODEXO PASS POLSKA.

POGWARANCYJNA NAPRAWA OKIEN PCV I DREWNIANYCH

– REGULACJA

– WYMIANA SZYB...

Tel. 0606-178-333

Krakowska Spółdzielcza Kasa
Oszczędnościowo-Kredytowa



SKOK

30-969 Kraków, ul. Ujastek 3, tel. (012) 643-73-99; 644-49-54

Oddziały: os. Boh. Września 80, tel. (012) 645-99-86

ul. Wielicka 265, tel. (012) 658-76-51, 658-13-84

os. Złota Jesień 1, tel. (012) 647-66-66 wew. 318

pl. Szczepański 5, tel. (012) 422-76-60, 423-13-01

Oferujemy na dogodnych warunkach:

- ❖ lokaty terminowe
- ❖ rachunki systematycznego oszczędzania
- ❖ rachunki rentierskie
- ❖ ROR (oproc. 10% w skali roku)
- ❖ karty płatnicze i bankomatowe
- ❖ TANIE KREDYTY do 30 tys. zł oprocentowanie pożyczki na okres 12 miesięcy: nominalne – 22,5%, efektywne – 12,6% Czas oczekiwania na kredyt do 3 dni
- ❖ tzw. chwilówki (do 300 zł)
- ❖ pożyczki natychmiastowe (do 1200 zł)

Przyjmujemy nawet niewielkie oszczędności, zapewniamy korzystne oprocentowanie, udzielamy szybkich kredytów, gwarantujemy fachową i miłą obsługę.

Nie pobieramy prowizji od udzielanych pożyczek!

Młodzieżowy Dom Kultury im. Janusza Korczaka prowadzi cyklicznie Konkurs Muzyczny dla dzieci i młodzieży „Szukamy nowych talentów”. Celem imprezy jest prezentacja dorobku artystycznego solistów i zespołów wokalnych oraz promowanie polskiej muzyki rozrywkowej. Konkurs służy wymianie doświadczeń i pomysłów w zakresie upowszechniania śpiewu. Jest on organizowany w czterech kategoriach wiekowych: do 8 lat, 10–12 lat, 13–15 lat i powyżej

SZUKAMY NOWYCH TALENTÓW

16 lat. W konkursie mogą brać udział zarówno soliści jak i zespoły wokalne. Wykonawcy prezentują 2 utwory dostosowane do swojego wieku o łącznym czasie do 10 minut. Zespoły wokalne mogą maksymalnie liczyć do 10 osób. Oceny uczestników dokonuje jury w ustalonych kategoriach wiekowych. Laureaci poszczególnych etapów zostaną zaproszeni na finał, który odbędzie się w czerwcu br. Podstawowe kryteria które będzie brać pod uwagę jury to: dobór repertuaru, wykonanie, dykcja, muzykalność, kultura sceniczna i ogólny wyraz artystyczny.

Wszelkich informacji o konkursie i zapisy przyjmuje Dział Imprez i Reklamy MDK im. J. Korczaka w os. Kalinowym 18, tel. 647-15-25 lub fax 648-37-50. (sp)

PETENT NIE ZBŁĄDZI



Takie oto gustowne znaki-drogowskazy pojawiły się na ulicach Bieńczy. Ich wykonanie zlecieli radni Dzielnicy XVI. Odtąd mieszkańcy osiedli należących do tej dzielnicy mają czytelniejszą drogę do swoich radnych. (l)

OŚRODKI KULTURY PROPONUJĄ

OŚRODEK KULTURY IM. C. K. NORWIDA, OS. GÓRALI 5

- 23.03, godz. 18 – Stowarzyszenie „Sztuka życia” i Iwona Pawluk zapraszają na 4-dniowe warsztaty uzdrawiającego oddechu. Warsztaty będą odbywać się do 26 marca br.
- 28.03, godz. 10 – „Legends krakowskie i śląskie”. Prezentacje teatralne uczniów szkół podstawowych. Impreza odbędzie się w Sali Tańca, os. Górali 4.
- 28.03, godz. 10.30 – „Zabawy z Tuwimem”. Program teatralny w wykonaniu Małgorzaty i Marka Karpowiczów.
- 29.03, godz. 9.30 – „Natura i my”. Wiosenne zabawy ekologiczne dla dzieci prowadzi Beata Waśko. Impreza odbędzie się w Sali Tańca, os. Górali 4.
- 29.03, godz. 10 – Z cyklu: „Poznajemy ogrody” – Zwiedzanie zespołów dworsko-pałacowych w Szczurowej, Zaborowie i Dołędzie.
- 29.03, godz. 13.30 – Park Akademii Wychowania Fizycznego. Zajęcia terenowe z cyklu: „Parki dla edukacji” prowadzi Joanna Torowska.
- 29.03, godz. 18.30 – Red. Anna Woźniakowska zaprasza na spotkanie z Moniką Walerowicz-Baranowską w ramach cyklu: „Piękne głosy”.

KLUB „KUŹNIA”, OS. ŻŁOTEGO WIEKU 14

- 23.03, godz. 18 – Galeria „m” – Otwarcie wystawy fotografii Michała Grochala pt. „Norwegia latem”.
- 26.03, godz. 9 i 10.30 – „Z wizytą u pana Straussa”. Koncerty w wykonaniu uczniów Szkoły Muzycznej im. M. Karłowicza. Impreza w ramach cyklu: „Co tak pięknie gra?”

KLUB „WERSALIK”, OS. OGRODOWE 15

- 23.03, godz. 16 – Wieczór poezji własnej w wykonaniu autorów: Janiny Boguckiej i Henryki Tomaszewskiej. Prowadzenie: Janina Buda.
- 28.03, godz. 16 – „Starożytny Egipt” (przeźroczka z komentarzem). Spotkanie prowadzi mgr Agnieszka Mroczkowska.

MDK IM. A. BURSZA, OS. TYSIĄCLECIA 15

- 26.03, godz. 18 – Scena „i”: wieczór najlepszych spektakli Przeglądu Teatralnego III Liceum Ogólnokształcącego.

4 kwietnia w NCK

ANNA MARIA JOPEK

W środę, 4 kwietnia br. o godz. 19.00 w sali estradowej Nowohuckiego Centrum Kultury wystąpi Anna Maria Jopek – pianistka z dyplomem Akademii Muzycznej w Warszawie, laureatka osobistej nagrody Michela Legrand, zdobywczyni „Fryderyka” za debiut fonograficzny oraz prestiżowej statuetki „Mateusza” za krążek „Ale jestem”. Po swoich płytach „Szeptem” i „Jasnosłyszanie” Anna Maria Jopek promuje teraz swój najnowszy album „Bosa”.

Bilety na koncert w cenie 35 zł są do nabycia w kasie NCK, tel. 644-24-81 lub 644-12-33 oraz w Filmotechnice. (f)

W TEATRZE LUDOWYM

Duża Scena, os. Teatralne 34

- 23 i 24.03 (piątek i sobota), godz. 18 – Wesele. Reż. Adam Sroka.
- 28 i 29.03 (środa i czwartek), godz. 11 – Błysk Rekina. Reż. Jerzy Fedorowicz.

Scena Pod Ratuszem.

Rynek Główny 1

- 23, 24 i 25.03 (piątek, sobota i niedziela), godz. 19.30 – Sex, prochy, rock&roll. Reż. Tomasz Obara.

KALENDARZ NOWOHUCKI

SŁUŻBY MIEJSKIE I LOKALNE

Pogotowie Ratunkowe 999, Straż Pożarna 998, 646-01-98, 0601 42-52-00, Policja 997, Pogotowie gazowe 992, Toksykologia 411-99-99, Informacja o lekach 411-07-65 (g. 8–15), Policja, os. Zgody 644-44-44, Straż Miejska 644-17-81, Pogotowie Ratunkowe – Nowa Huta 644-49-99, Pogotowie AD-REM (elektr., c.o., wod.-kan.-gaz) 644-19-69, Pogotowie dźwigowe 644-23-08, Pogotowie elektryczne dla os. Oświecenia 647-05-65 w dni powszednie i 647-15-87 w dni świąteczne, ADREM awarie poza budynkiem 644-12-10, Pogotowie c.o. 644-38-46, Wodociągi 648-28-61. Całodobowy telefon zaufania dla osób z problemem alkoholowym i ich rodzin 425-57-50.

NIEDZIELNE MSZE ŚW.

Bazylika w Mogile: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14, 16.30, 18.
Kościół św. Bartłomieja: 8, 11.30.
Szkłane Domy: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14.30, 17, 19, 20.30.
Bieńczyce: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14, 15, 17.30, 19.
Czyżyny: 7, 8.30, 10, 11.30, 13, 18.
Dywisjonu 303: 6.30, 8, 9.30, 11, 13, 16, 18, 19.
Mistrzejowice: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14, 17, 18.30, 20.
Kalinowe: 6.45, 8, 9.30, 11, 13, 15, 18.
Wzgórza Krzesławickie: 7, 8, 9.30, 11, 12.15, 16, 19.
Boh. Września: 6.30, 7.30, 9, 10.30, 12, 13.15, 16.30, 18, 19.30.
ul. Bulwarowa: 7, 8.30, 10, 11.30, 13, 18.

DYŻURY SZPITALI

- 23.03 (piątek): chirurgia ogólna – I Klinika Chir., ul. Kopernika 40, tel. 421-21-59, chirurgia urazowa – Klinika Ortopedii, ul. Kopernika 19a, tel. 421-40-46, okulistyka – Witkowiec, tel. 415-64-44, laryngologia – Klinika, ul. Kopernika 23a, tel. 421-00-38, urologia – Szpital im. Narutowicza, ul. Prądnicka 35, tel. 633-01-00.
- 24.03 (sobota): chirurgia ogólna i urazowa – Szpital im. Żeromskiego, tel. 644-01-44, okulistyka – Klinika, ul. Kopernika 38, tel. 421-42-30, laryngologia i urologia – Szpital im. Żeromskiego, tel. 644-01-44.
- 25.03 (niedziela): chirurgia ogólna – III Klinika Chir., ul. Prądnicka 35, tel. 633-31-05, chirurgia urazowa – Szpital im. Rydygiera, os. Złota Jesień 1, tel. 647-66-66 i 647-09-04, okulistyka – Witkowiec, tel. 415-64-44, laryngologia – Klinika, ul. Kopernika 23a, tel. 421-00-38, urologia – Klinika, ul. Grzegorzewska 18, tel. 421-08-30 i 418-86-12.
- 26.03 (poniedziałek): chirurgia ogólna i urazowa – II Klinika Chir., ul. Kopernika 21, tel. 421-40-46, okulistyka – Witkowiec, tel. 415-64-44, laryngologia i urologia – Szpital im. Narutowicza, ul. Prądnicka 35, tel. 633-01-00.
- 27.03 (wtorek): chirurgia ogólna – Szpital Bonifratrów, ul. Trynitska 11, tel. 430-55-00 i 430-55-86, chirurgia urazowa – Krakowskie Centrum Rehabilitacji, ul. Modrzewiowa 22, tel. 425-33-43 i 425-28-42, okulistyka – Witkowiec, tel. 415-64-44, laryngologia – Klinika, ul. Kopernika 23a, tel. 421-00-38, urologia – Klinika, ul. Grzegorzewska 18, tel. 421-08-30 i 418-86-12.
- 28.03 (środa): chirurgia ogólna i urazowa, okulistyka, laryngologia i urologia – Szpital im. Rydygiera, os. Złota Jesień 1, tel. 647-66-66 i 647-09-04.
- 29.03 (czwartek): chirurgia ogólna i urazowa – Szpital im. Żeromskiego, tel. 644-01-44, okulistyka – Klinika, ul. Kopernika 38, tel. 421-42-30, laryngologia i urologia – Szpital im. Żeromskiego, tel. 644-01-44.
- Ostre dyżury w zakresie chirurgii dziecięcej przez cały tydzień pełnią: Inst. Pediatrii, ul. Wielicka 265, tel. 658-20-11 i Szpital im. Żeromskiego, tel. 644-01-44.

DYŻURY APTEK

- Od piątku do czwartku: os. Centrum A, bl. 3, tel. 644-17-36 (przez całą dobę).
- Ponadto przez cały tydzień dyżur pełni apteka w os. Kazimierzowskim 30, tel. 648-59-57 – od poniedziałku od piątku w godz. 8–22, w soboty od 8 do 20 i w niedziele od 8 do 15.

PRZYCHODNIE PEŁNIĄCE DYŻURY LEKARSKIE

- Dyrekcja Samodzielnego Publicznego Zakładu Opieki Zdrowotnej „Nowa Huta” w Krakowie informuje, że codzienne dyżury nocne, w godzinach 19.00–7.00 oraz w soboty, niedziele i święta przez całą dobę, pełni Ambulatorium w Przychodni nr 6, os. Jagiellońskie 1, tel. 648-00-44 (dla pacjentów zaopiewanych do lekarzy SPZOZ).
- Dla pacjentów zaopiewanych do lekarzy niepublicznych ZOZ i lekarzy rodzinnych dyżury pełni Przychodnia nr 13, os. Niepodległości 2, tel. 647-02-44.

KINA

- ŚWIT: Duża Sala: ● 23.03 (piątek): godz. 8.30, 11.00, 13.30, 16.00, 18.15 – „W pustyni i w puszczy” (pol., 12 lat), godz. 20.30 – „Przedwiośnie” (pol., 12 lat). ● 24.03 (sobota): godz. 9.00, 11.15, 13.30, 16.00, 18.15 – „W pustyni i w puszczy”, godz. 20.30 – „Przedwiośnie”. ● 25.03 (niedziela): godz. 11.15, 13.30, 16.00, 18.15 – „W pustyni i w puszczy”, godz. 20.30 – „Przedwiośnie”. ● od 26.03 (od poniedziałku): godz. 8.30, 11.00, 13.30, 16.00, 18.15 – „W pustyni i w puszczy”, godz. 20.30 – „Przedwiośnie”.
- Mała Sala: ● od 23.03 (od piątku): godz. 17.45 – „Przedwiośnie”, godz. 20.15 – „Księga cieni. Blair witch 2” (USA, 15 lat).
- SFINKS: ● 23.03 (piątek): godz. 17.00 – „Ślepy tor” (niem., 15 lat), godz. 19.00 – „Himalaya” (franc.-nepalsko-ang., 15 lat). ● 24.03 (sobota): godz. 17.00 – „Aimee i Jaguar” (niem., 15 lat), godz. 19.00 – „Himalaya”. ● 25.03 (niedziela): godz. 17.00 – „Ślepy tor”, godz. 19.00 – „Himalaya”. ● 27.03 (wtorek): godz. 17.00 – „Aimee i Jaguar”, godz. 19.10 – „Himalaya”. ● 28.03 (środa): godz. 17.00 – „Aimee i Jaguar”, godz. 19.10 – „Ślepy tor”. ● 29.03 (czwartek): godz. 17.00 – „Ślepy tor”, godz. 19.00 – „Himalaya”.
- DKF „ZGAGA”: (Nowohuckie Centrum Kultury) ● 28.03 (środa): godz. 18.00 – „Mansfield Park” (ang., 2000 r.), scen. i reż. Patricia Rozema.

JUNKERS

VAILLANT TERMET-ARISTON

◆ OSZCZĘDNOŚCIOWE PIECE ŁAZIENKOWE i C.O. (gazowe i elektr.)
◆ ARTYKUŁY INSTALACYJNO-SANITARNE
MONTAŻ • TRANSPORT • RATY • UPUSTY • SUPER NISKIE CENY

„RELAX” S.C. os. Niepodległości 3
(obok Pizza Hut)
648-46-19, 0502 907-532

PRO FAMILIA

(CIAŁ DALSZY ZE STR. 1)

Rodziny zastępcze ustanawia się celem zapewnienia dziecku – pozbawionemu trwale lub przejściowo szansy wychowania w rodzinie własnej – bieżącej pieczy oraz właściwych warunków wychowania i rozwoju. Szczegółowe przepisy dotyczące rodzin zastępczych są zawarte w Dzienniku Ustaw nr 83 z 26 września 2000 r., poz. 936. Powyższe rozporządzenie stwarza bazę prawną i ustala zasady pomocy dla rodzin zastępczych. Litera prawa jednak nie wystarcza. Do tej pory panowało przekonanie, że zdrowy rozsądek rodziców zastępczych oraz ich doświadczenie życiowe czy rodzicielskie dają gwarancje prawidłowego zabezpieczenia potrzeb dzieci przyjętych na wychowanie. Okazuje się jednak, iż w rzeczywistości rodziny zastępcze borykają się z różnymi trudnymi do rozwiązania problemami. Wynikają one m.in. z niezrozumienia przez opiekunów przyczyn zaburzeń emocjonalnych, rozwojowych czy nieprawidłowych zachowań występujących u dzieci przyjętych na wychowanie. Te zachowania mają istotny związek z wcześniejszymi tragicznymi doświadczeniami własnego życia. W Polsce kandydaci na opiekunów zastępczych są przygotowywani głównie w drodze indywidualnych rozmów i spotkań. Natomiast w wielu krajach europejskich grupowe szkolenie rodzin jest powszechne.

W naszym kraju, korzystając ze zdobyczy innych państw, a także wykorzystując własne polskie doświadczenia powstają programy szkoleniowe, które starają się wdrażać w życie przede wszystkim organizacje pozarządowe. Aktualnie w Polsce są wdrażane na większą skalę dwa programy szkolenia rodzin zastępczych. Jednym z nich jest program oparty na pakiecie szkoleniowym „Rodzina” propagowany przez Towarzystwo Rozwijania Aktywności Dzieci „Szansa” z Warszawy oraz Stowarzyszenie Rodzin Adopcyjnych i Zastępczych „Pro Familia” z Krakowa. Od stycznia 2000 roku Stowarzyszenie to ma siedzibę w os. Zielonym w Nowej Hucie. Jak poinformowała mnie prezes Stowarzyszenia **Danuta Wiecha** pakiet szkoleniowy „Rodzina” jest polską wersją angielskiego pakietu „Choosing to Foster – The Challenge to Care”, który został opracowany i wydany przez Narodowe Stowarzyszenie Opiekę Zastępczą w Wielkiej Brytanii w 1988 roku. Został on przetłumaczony na język polski pod nazwą pakiet szkoleniowy „Rodzina”. Częściową adaptację programu wykonano w 1998 roku w ramach konsultacji merytorycznej wolontariuszy Koalicji Organizacji Pozarządowych działających na rzecz dzieci i ich rodzin. Dzięki wsparciu finansowemu Ministerstwa Edukacji Narodowej w 1999 roku zakończono adaptację pakietu przystosowując jego treść merytoryczną do warunków polskich według kryterium społeczno-kulturowego. Sporządzono korektę stylistyczną i językową. Zredagowano teksty pod względem graficznym. Właścicielem licencji polskiej wersji



pakietu „Rodzina” jest właśnie wspomniane krakowskie Stowarzyszenie Rodzin Adopcyjnych i Zastępczych „Pro Familia”.

Pakiet „Rodzina” ma zasięg ogólnopolski. Przeznaczony jest dla pracowników ośrodków adopcyjno-opiekuńczych i organizatorów opieki zastępczej, osób, które po stosownym specjalistycznym szkoleniu uzyskują uprawnienia trenera do pracy z rodzinami adopcyjnymi i zastępczymi. Pakiet stanowi metodę i narzędzie do prowadzenia kursów specjalistycznych dla przyszłych lub już funkcjonujących rodzin adopcyjnych i zastępczych.

Celem programu realizowanego poprzez pakiet „Rodzina” jest wzmacnianie i wspieranie rodziny, zarówno rodziny biologicznej dziecka, jak i rodziny adopcyjnej lub zastępczej (spokrewnionej z dzieckiem lub obcej dla dziecka np. profesjonalnej, terapeutycznej, resocjalizacyjnej – formy takich rodzin są jeszcze mało rozpowszechnione w Polsce). Rodzice zastępczy podejmujący się opieki nad dzieckiem winni być przygotowani do pełnienia tej trudnej funkcji, a ich kompetencje opiekuńczo-wychowawcze potwierdzone stosownym certyfikatem wydanym po odbyciu specjalistycznego szkolenia. Pakiet „Rodzina” zapewnia rodzicom zastępczym szkolenie oraz ciągły, profesjonalny rozwój. Służy również wzmacnianiu więzi pomiędzy dziećmi i rodzicami poprzez uświadomienie rodzicom zastępczym faktycznych potrzeb dzieci, potrzeb związanych z ich domem rodzinnym, kulturą, tradycją, obyczajami i poczuciem własnej tożsamości.

Kurs składa się z 11 trzygodzinnych spotkań

6 podstawowych spotkań obejmuje minimum informacji koniecznych do wstępnego szkolenia dla przyszłych opiekunów, ich tematyka zawiera między innymi zagadnienia:

1. „Na czym polega opieka zastępcza?” (rola i obowiązki rodziców zastępczych, złożoność opieki zastępczej, rodzaje opieki zastępczej),
2. „Słuchamy młodych” (które dzieci potrzebują opieki zastępczej?, poczucie własnej tożsamości dziecka, poznanie „historii” dziecka),
3. „Współpraca” (współpraca z rodziną naturalną dziecka, współpraca z pracownikami ośrodków adopcyjno-opiekuńczych i pracownikami socjalnymi),

4. „Umiejętności opiekunów” (zrozumienie przyczyn zaburzeń emocjonalnych dzieci, sposoby radzenia sobie z dzieckiem w trudnych sytuacjach),

5. „Opieka zastępcza i twoja rodzina” (przygotowanie wszystkich członków rodziny na przyjęcie dziecka, ochrona przed zarzutami niewłaściwej opieki nad dzieckiem),

6. „Kolejny etap” (umiejętność rozstania się z dzieckiem po zakończeniu opieki).

Każde z dodatkowych 5 spotkań rozwija wprawdzie temat wprowadzony w podstawowym szkoleniu, ale jest tak ważny, że wymaga dalszej dyskusji, np. Opanowanie trudnych zachowań i Cienimy dziedzictwo. A zatem kolejne tematy to:

7. „Cienimy dziedzictwo” (konieczność uwzględnienia tożsamości kulturowej dziecka: pochodzenie etniczne, religia, język),

8. „Seks i seksualność” (uwrażliwienie na tożsamość płciową dziecka, reakcje na zjawisko molestowania i przemoc seksualnej, umiejętność podejmowania rozmowy na tematy związane z dojrzwaniem i życiem seksualnym),

9. „Praca w zespole” (rozwińcie spotkania 3 o różne formy i metody współpracy osób i instytucji zaangażowanych w opiekę zastępczą),

10. „Opanowanie trudnych zachowań” (rozwińcie spotkania 4),

11. „HIV i AIDS” (praktyczne zagadnienia opieki nad dzieckiem dotkniętym HIV: wiedza, umiejętności i postawy).

To tylko jeden z podstawowych programów realizowany przez Stowarzyszenie „Pro Familia”, przedstawiony w sposób szczegółowy, co przybliży tematykę szkoleń na rzecz przygotowania się do wykonywania roli rodziny zastępczej.

„PRO FAMILIA” realizuje od 1997 roku długofalowy program „Prawo Dziecka do Rodziny”. Nasze cele jak twierdzi **Danuta Wiecha** realizujemy poprzez:

- poszukiwanie i pozyskiwanie kandydatów na opiekunów zastępczych – współpracując z mediami i z utworzonym przy Stowarzyszeniu Ośrodkiem Adopcyjno-Opiekuńczym „PRO FAMILIA”;
- niesienie pomocy i służenie radą rodzinom adopcyjnym, zastępczym oraz wychowującym się w tych rodzinach dzieciom – realizując projekt „Samopomoc Rodzin” oraz prowadząc porady psychologiczno-pedagogiczne i pracując z rodzinami w

ramach działalności Ośrodka Adopcyjno-Opiekuńczego;

- pracę z rodzinami biologicznymi w celu zapobiegania konieczności umieszczania dzieci w placówce (lub na rzecz ich powrotu z placówki) – realizując projekt „Najpierw Rodzina”;

- integrowanie środowiska oraz organizowanie ruchu samopomocy rodzinom adopcyjnym i zastępczym poprzez: wyjazdy z rodzinami, spotkania, wymianę doświadczeń, służenie wzajemną pomocą, odwiedziny w domach, podejmowanie interwencji w konkretnych przypadkach (realizacja projektu pt. „Samopomoc Rodzin”;

- wdrażanie pilotażowego programu szkoleń dla organizatorów rodzinnej opieki zastępczej oraz dla kandydatów na opiekunów zastępczych – realizacja projektu „Organizacja Rodzinnych Form Opieki Zastępczej w Gminie Miasta Krakowa” oraz „Opracowanie i Wydanie Pakietu Szkoleniowego „Rodzina” – wyżej szczegółowo omówione.

Ktoś zapyta, po co te programy i podejmowane działania? Otóż przybliżmy sytuację jaka jest w Krakowie. W placówkach opiekuńczo-wychowawczych podlegających Gminie Miasta Krakowa przebywa 778 dzieci – w sumie dzieci pozbawionych opieki rodzicielskiej jest więcej, gdyż przebywają też one w innych niż samorządowe placówkach, tj. placówkach prowadzonych przez organizacje pozarządowe. Ile z tych dzieci mogłoby powrócić do domów rodzinnych, ile z nich znaleźć zastępcze środowisko rodzinne znacznie dla nich korzystniejsze? Koszty utrzymania dzieci w placówkach opiekuńczo-wychowawczych są duże – koszt jednego miejsca w domu małego dziecka (dzieci do lat 3) oszacowano w ub. r. na 2 649 zł na miesiąc, w placówce dla starszych dzieci – 1 755 zł. Najwięcej kosztuje dziecko w placówce w pogotowiu opiekuńczym – 2 867 zł. natomiast koszt pobytu dziecka w rodzinnym domu dziecka wynosi jedynie 1 333 zł. W 2000 roku w budżecie Gminy Miasta Krakowa na utrzymanie wszystkich placówek opiekuńczo-wychowawczych zarezerwowano w sumie ponad 18,3 mln zł. W ub. roku 263 wychowanków przebywających w krakowskich placówkach pochodzi z innych powiatów.

Z Ustawy o Pomocy Społecznej wynika, że od 1 stycznia 2001 roku, każdy powiat musi pokrywać koszty utrzymania „swojego dziecka” przebywającego w placówce na terenie innego powiatu. Powiaty winny mieć więc uwzględnione w tego rocznym budżecie dodatkowe wydatki na zwrot kosztów pobytu dzieci w placówkach, zarezerwowane środki na działania profilaktyczne, w tym na pracę z rodziną naturalną dziecka i na przygotowanie kadry specjalistów – organizatorów zastępczego środowiska rodzinnego, którzy promując i rozwijając rodzinne formy opieki zastępczej – znacznie tańsze niż formy instytucjonalne – przyczyniają się do lepszego zaspokojenia potrzeb dzieci opuszczonych i zaniedbanych, a więc do znacznych oszczędności finansowych.

Stowarzyszenie „Pro Familia” czerpiąc z doświadczeń międzynarodowych powołało wspomniany Ośrodek Adopcyjno-Opiekuńczy „Pro Familia”, który rozpoczął działalność na początku stycznia 2000 roku w os. Zielonym 1. Działalność tego ośrodka przybliżyłem w rozmowie z jej dyrektorem **Barbarą Chuchacz** w nr 10 GTN z dnia 2 marca br. Przypomnę teraz jedynie, że może tutaj przyjść każdy, kto ma problemy w początku zagrażające jej bytowi. Zatem jest tutaj prowadzona także praca z rodziną naturalną dzieci zagrożonych koniecznością umieszczenia w domach dziecka lub rodzinach zastępczych. Pomoc i wsparcie psychologiczno-pedagogiczne uzyskują samotne kobiety ciężarne i samotne matki. Oczywiście ośrodek prowadzi również poradnictwo dla rodzin zastępczych i adopcyjnych. Tutaj dochodzi do integracji środowiska rodzin zastępczych i adopcyjnych poprzez organizowanie spotkań w celu wymiany doświadczeń i tworzenia grup wsparcia.

„Pro Familia” gromadzi informacje o dzieciach wymagających pomocy i opieki zastępczej. Zaprasza także tych wszystkich, którzy są zainteresowani stworzeniem rodziny zastępczej lub adopcją dziecka. Uzyskują oni tutaj wszystkie niezbędne informacje jak założyć rodzinę zastępczą lub adoptować dziecko. Kontakt na tym się nie urwie, „Pro Familia” cały czas pomaga zainteresowanym rodzinom zastępczym i adopcyjnym.

Danuta Wiecha prezes Stowarzyszenia Rodzin Adopcyjnych i Zastępczych „Pro Familia” zaprasza do współpracy ze Stowarzyszeniem i wstąpienia do niego. Każdy może zostać naszym członkiem komu nie jest obojętny los dzieci opuszczonych, zaniedbanych, osieroconych, a chce takim dzieciom pomóc. Członkami i sympatykami są nie tylko przedstawiciele rodzin zastępczych i adopcyjnych, ale także specjaliści z różnych dziedzin nauki: pedagodzy, psychologowie, prawnicy, lekarze, socjologowie i inni. Dyżury członków Stowarzyszenia są pełnione w os. Zielonym 1 w poniedziałki w godz. 16.00–17.30. Natomiast Ośrodek Adopcyjno-Opiekuńczy „Pro Familia” zaprasza codziennie od poniedziałku do piątku w godz. 9.00–13.00 oraz 15.00–17.30. Można także w powyższych godzinach kontaktować się telefonicznie pod numerem 642-12-16.

Już w piątek, 23 bm. rozpocznie się cykl szkoleń dla osób bezpośrednio pracujących z rodziną i dzieckiem oraz osób zainteresowanych problematyką opieki zastępczej.

Na zakończenie przytoczę fragment Konwencji Praw Dziecka, który znakomicie oddaje przesłanie ludzi skupionych w Stowarzyszeniu „Pro Familia” do prawidłowego i harmonijnego rozwoju swojej osobowości powinno wychowywać się w środowisku rodzinnym, w atmosferze szczęścia, miłości i zrozumienia...”. A „pro familia” znaczy po prostu „dla rodziny”.

SŁAWOMIR PIETRZYK
Fot. autor

Światowy Dzień Inwalidy obok Dnia Seniora, to szczególnie uroczyste obchodzone wydarzenia w Nowej Hucie, w środowisku seniorów. Dział tu bowiem aktywnie Polski Związek Emerytów, Rencistów i Inwalidów, zrzeszający kilka tysięcy osób, posiadający ponadto wielu sympatyków i osób wspierających. Zarząd Rejonowy PZERiI w tym roku, podobnie jak w latach ubiegłych, zorganizował 20 marca uroczyste spotkanie w Nowohuckim Centrum Kultury. Kilkusobowa sala widowiskowa NCK zdołała zaledwie pomieścić przedstawicieli terenowych kół z nowohuckich osiedli i ościennych Michałowic, Branic, Raciborowic, Kocmyrzowa, Chałupek. Serdecznie wszystkich powitały w imieniu Zarządu – przewodnicząca **Leokadia Pawlus** i **Urszula Rajtar** zajmująca się sprawami kultury. Wśród zaproszonych gości obecni byli: posłanka **Anna Filek**, radni miejscy – **Stanisław Urbaniak**, **Franciszek Nowak**, przewodniczący Rady Dzielnic **XVIII Tomasz Urynowicz**, dyrektor Ośrodka Kultury Nowa Huta **Bartłomiej Juszczyk**.

NOWOHUCKI DZIEŃ INWALIDY

Był to dzień dobrych życzeń i zapewne snuty nadziei na lepsze jutro. Uspodabiała do takiego nastroju odświeżająca atmosfera i rozpoczynająca się przecież wiosna, wnosząca do szarej codzienności ożywienie, a także wspaniały występ zespołu „Krakowiak” pod kierunkiem **Piotra Wojdy**. Ciepło przyjęto także życzenie wyrażone przez przewodniczącą **Leokadię Pawlus**, by każdy następny dzień był lepszy od poprzedniego... Sympatycznie odebrali też podziękowania za szczodrość sponsorzy, których pomoc sprawia, że związek może pomagać słabszym, samotnym, chorym. Dzięki tej pomocy mogą być również organizowane uroczystości na dużą skalę. Pani **Pawlus** przypominała posłanie Jana Pawła II, nawołujące do ludzkiej solidarności, do wspierania się w potrzebie, do umiejętności dzielenia się z innymi, bo to świadczy o wielkości człowieka. W nowohuckim Dniu Inwalidy, spośród darczyńców uczestniczyli przedstawiciele **HTS**, firmy **KAPS**, Spółdzielni **BUDMET**, **Alicja** i **Janusz Pegielowie**. Gorąco dziękowano **dyrekcji NCK** udostępniającej od wielu lat bezinteresownie, gościnne pomieszczenia.

Sympatia jaką cieszy się związek w Nowej Hucie, to efekt wieloletniej, dobrze zorganizowanej pracy Zarządu, umiejętności pozyskiwania sponsorów i aktywnej działalności samopomocowej Kół w terenie. O tych wynikach mówił przewodniczący Zarządu Okręgowego PZERiI w Kra-

kowie **Eugeniusz Wcisło**. Warto przytoczyć kilka liczb i faktów, bo one mogą być dobrym przykładem dla innych organizacji, jak osiąga się powodzenie w działalności społecznej. We wszystkich formach aktywności nowohuccy związkowcy zajmują czołowe miejsca, ale niektóre dziedziny zasługują na szczególne potraktowanie. Jest to pamięć i pomoc w najtrudniejszych momentach życia. Otóż w roku ubiegłym, w rozległym krakowskim okręgu (obejmującym dawne województwo krakowskie i kilka nowych gmin, w których działa 15 oddziałów PZERiI) odnotowano koleżeńskie odwiedziny 2822 chorych i samotnych, z tego na terenie Nowej Huty pamiętano aż o 2053 osobach! Wypada też wspomnieć o innej formie wzajemnej pomocy. Inwalidzi, renciści, emeryci mają często wiele problemów z załatwianiem spraw natury administracyjnej, prawniczej i dlatego przy nowohuckim Zarządzie Rejonowym radca prawny udziela bezpłatnie porad i bardzo często osobiście redaguje pisma, kieruje do właściwych organów. Doświadczony prawnik, **Jerzy Prokop** w roku ubiegłym udzielił 350 takich fachowych porad. To tylko niektóre formy działalności ukierunkowanej na pomoc drugiemu człowiekowi. Bardzo sobie cenią ludzie przynależność do organizacji, która problemy jakie niesie jesień życia nie tylko rozumie, ale stara się je rozwiązywać.

(R)

Ciemna twarz PRL-u (2)

POGRZEB KSIĘDZA ZASTAWNIAKA

Pochowany na cmentarzu parafialnym w Mogile, ks. Józef Zastawniak, długoletni i lubiany proboszcz parafii w Czyżynach zmarł wkrótce po zaskakujących dla władz walkach o krzyż, jakie w Nowej Hucie rozegrały się pod koniec kwietnia 1960 roku. Władze – zarówno Wydział ds. Wyznań Miejskiej Rady Narodowej w Krakowie jak i MO oraz SB – śledziły wszystko, co miało jakikolwiek związek z kościołem i nowohuckimi wiernymi. Przyglądano się więc również przygotowaniom do uroczystości pogrzebowych i samemu pogrzebowi czyżyńskiego proboszcza.

Kierownik Wydziału ds. Wyznań Leon Król nazajutrz po śmierci proboszcza sporządził odręczną notatkę: „W dniu 15.V.60 r. zmarł x. Józef Zastawniak, proboszcz parafii Czyżyny-Kraków N.Huta. Oksportacja (zachowuję pisownię oryginału - przyp. J.L.F.) zwłok ma nastąpić w dniu 18.V.60 r. o godz. 10-tej z kościoła w Czyżynach na cmentarz w Mogile - parafia OO Cystersów. Pogrzeb ma nastąpić w dniu 18.V.60 r. o godz. 10-tej (na cmentarz w Mogile). W związku z tym tow. Panenko obsługuje tę żałobną uroczystość, zwracając uwagę na przebieg i nastrój podczas pogrzebu.

A więc, w dniu 17.V.60 r. godz. 18 należy być na miejscu celem ustalenia ilości księży oraz ilości wiernych (nastroje).

W dzień 18.V.60 r. godz. 10, wziąć udział w pogrzebie, gdzie również należy zwrócić uwagę na nastroje, ilość wiernych i księży uczestniczących w pogrzebie. Należy także wziąć pod uwagę przy wsluchiwaniu się w nastroje, czy śmierć w/w nie ma związku z wypadkami nowohuckimi.

Ostatnie zdanie zostało w notatce podkreślone.

Interesująca – chociaż nie podpisana – jest notatka datowana na 17 maja 1960 r. Być może sporządził ją wspomniany tow. Panenko? Oto jej treść (w Archiwum Państwowym oznaczona sygnaturą Urz.M.Krakowa, Wydział ds. Wyznań, poz.151, karta nr 29):

„W dniu 17.V.br. przed mszą żałobną o godz. 18-tej za zmarłego proboszcza parafii Tadeusza w Czyżynach ks. Zastawniaka Józefa, spotkałem się z przybyłym na tę uroczystość

ks.dr. Sikorą Stanisławem. Wymieniony zagadnął w rozmowie o rozegranej w Nowej Hucie incydenty w związku z budową szkoły na placu Marksa, tj. w miejscu gdzie uprzednio planowana była budowa kościoła rzymsko-kat.

Ks.dr. Sikora powiedział, że gdyby władze ogłosiły, że kościół w Nowej Hucie będzie budowany, że zezwolenie na lokalizację zostanie udzielone w innym miejscu, to do incydentów tych nie doszłoby.

Winę za incydenty ponosić muszą nie tylko chuligani i meły społeczne, które się wyżyły w tych wypadkach, lecz też i władze warszawskie nie dające wyrażnej decyzji celem zlikwidowania niezdrowej atmosfery wyekiwania w niepewności wśród wiernych rzym-kat.

Za incydenty te, ani też za zorganizowanie usunięcia krzyża z miejsca budowy nie jest odpowiedzialny Kier. Wydz. Wyznań Król, lecz władze warszawskie, które uprzednio wydały zezwolenie na budowę kościoła na placu Marksa. Ks. Sikora oświadczył, że opinię jego o wypadkach w Nowej Hucie podziela w większości duchowieństwo krakowskie”.

Druga notatka została sporządzona już po pogrzebie i jest błędnie datowana na 15 maja. Charakterystyczne cechy maszynowej czcionki i układ pisma sugerują, że pisał ją ta sama osoba (druga notatka również nie jest podpisana):

W dniu 15.V.1960 r. zmarł ks. Józef Zastawniak proboszcz parafii Czyżyny. W dniu 17.V.1960 r. o godz. 18-tej odbyło się żałobne nabożeństwo z udziałem księży przyjaceli i znajomych zmarłego. W mszy św. wzięli również udział wierni z Czyżyn (...).

W dniu 18.V.br. odbyła się o godz. 10-tej pontyfikalna msza żałobna (...) przy udziale ks. biskupa Wojtyły oraz około 30 księży z Krakowa i XX zakonu Cystersów z Mogiły. Kazanie wygłosił kolega zmarłego ks. (zamiast nazwiska rząd kropką, prawdopodobnie informator nie zdołał ustalić personaliów kaznodziei - przyp. JLF), podnosząc jego zasługi dla parafii w Czyżynach oraz obrazując jego życie i działalność. Na wstępie kaznodzieja podkreślił, że po tylu wojnach i ciężkich przeżyciach ludzie są obecnie zdenerwowani i często wykraczają poza ramy dobrych obyczajów, wystają przed kościołem zamiast modlić się we wnętrzu świątyni. Kaznodzieja nawoływał do pielęgnowania wśród rodzin miłości bliźniego, a jako wzór dobrego kapłana podawał ks. Zastawniaka, który służył zawsze parafianom dobrą radą i nawoływał do przestrzegania ładu i porządku.

Po mszy kondukt pogrzebowy ruszył pieszo oraz z duchowieństwem i ks. biskupem Wojtyłą na czele, z Czyżyn na cmentarz w Mogile. Trumnę niesli gospodarze w strojach krakowskich zaś kilkanaście wieńców niosły dzieci szkolne i dziewczęta w strojach krakowskich. Oprócz 30 księży i kilku zakonnic, w konduście pogrzebowym wzięła udział grupa wiernych w ilości około 2 tys. osób oraz nieliczna grupka dzieci.

Po długich modłach na grobem w Mogile uroczystość pogrzebowa zakończyła się o godz. 14-tej. Nastrój podczas pogrzebu nie budził zastrzeżeń, ceremonie odbyły się w spokoju. O incydencie w związku z wypadkami na placu Marksa w Nowej Hucie nie mówiono. Podczas przemarszu pogrzebu przez Nową Hutę panował spokój. Przechodnie zachowywali się obojętnie.”

W związku z walkami o krzyż spokoju nie miał za to administrator Bieńczyk, ks. Mieczysław Satora, który musiał rozstać się z parafią. Kłopoty były również z nominacją nowego proboszcza na jego miejsce. Ale o tym, za tydzień.

Jan L. FRANCZYK

WYPRZEDAŻ

WSZYSTKIE MEBLE TANIEJ O:

20%-50%

Przykładowe ceny:

| | |
|---------------------------------|---------|
| - pojedyncze krzesła | 99 zł |
| - biurko komputerowe | 99 zł |
| - krzesła tapicerowane od | 142 zł |
| - komoda | 170 zł |
| - szafa przedpokojowa z regałem | 299 zł |
| - wersalka | 599 zł |
| - meblościanka (2.50 m) | 799 zł |
| - komplet wypoczynkowy | 1200 zł |

Kraków, ul. Mogilska 97
tel. 411-33-83

Właściwie opowieść ta mogłaby się zacząć w dzień wybuchu II wojny światowej – 1 września 1939 roku. To miał być ostatni dzień obozu harcerskiego w Wysokiej, gdzie mężczyzna opowiadający dzisiaj tę historię przebywał i gdzie przebywała też jego przyszła żona. Obóz prowadził inżynier Kulczyński. Nie było kto – bo budowniczy wszystkich żelaznych mostów kolejowych od Krakowa do Nowego Sącza.

niemiecku polskiemu jeńcowi o powstaniu warszawskim, przynosił Polkom słodycze, które otrzymywał w paczkach z Czerwonego Krzyża. Ponieważ niedaleko miejscowości, w której mieszkali znajdowała się fabryka, Brytyjczycy dokonywali nalotów. Podczas jednego z nich jeńcom-pilotom udało się uciec. Jak się okazuje – na szczęście dla Zofii. Ale o tym, że Michel przeżył – dowie się ona wiele, wiele lat później.

Właściciela gospodarstwa zaczęła się bać jak ognia. Choć rzadko od-

fabryce czekolady po wojnie, a potem – w spółdzielni inwalidów. Zapadła na owróżdzenie żył u nogi, które nie bardzo wiadomo skąd się wzięło. Leczyła się u dermatologa i nic nie skutkowało. Doszło do tego, że lekarze proponowali jej odcięcie nogi, ale się nie zgodziła. I tu pora wrócić do Michela, francuskiego pilota, z którym Zofia spotkała się w gospodarstwie niemieckiego bauera. Okazało się, że jego syn ożenił się z inną polską dziewczyną, pochodzącą także z okolic Krakowa. Syn Michela po la-

WOJNA ZACZĘŁA SIĘ W PIĄTEK

Ten nieprzeciętny człowiek niósł kaganek oświaty pomiędzy dziećmi wiejskimi. Uczyl różnych przedmiotów – także geometrii, niemieckiego i angielskiego, które potem przydały się druhowi Stefanowi, gdy znalazł się we wrocławskiej szkole pilotażu. Ale to już było po wojnie. Na razie jest jej pierwszy dzień. – *To był chyba piątek, mieliśmy związać obóz. Tymczasem armia niemiecka idąca od Czechosłowacji – podeszła już pod Jablonkę. W tym rejonie później rozegrała się słynna bitwa pod Jordano-wem. Dowodził tam kawalerią pancerną pułkownik Maczek. To epizod w historii mało znany. W ów rano strzelali działa dalekosiężne, rozbito kilka czołgów niemieckich, a ja – zostałem ranny. Miałem przestrzeloną kość u nogi i odłamek w brzuchu. Wtedy jedna z druzhen, potem los zrzadzi, że moja przyszła żona, opatrzyła moje rany...*

Gdy Stefan, a wtedy jeszcze Stefek wrócił do domu, do Naprawy, trzeba było jakoś pomóc rodzinie. W domu było ośmioro dzieci. Zaczęli więc jeździć z przyszłą żoną na handel do Krakowa. Udało się to do czasu, aż Zofię Niemcy na handlu złapali. Tak trafiła do Buchenwaldu.

Gospodarstwo rolne do którego trafiła niedługo znajdowało się w okolicach Düsseldorfu. Pracowała tam od świtu do nocy. Obrządziała i doila krowy poczynawszy od piątej rano kiedy to trzeba było wydoić 18 krów do 11 wieczorem, gdy mogła wreszcie położyć się spać. W ciągu dnia, szczególnie pod koniec lata zaprzęgała dwie krowy i – by w zastępstwie gospodarza, który w tym czasie przebywał we wojsku we Wrocławiu – kosić zboże.

Właścicielka gospodarstwa, ze względu na chorobę nie pracowała, więc obok Polki w gospodarstwie zatrudniano także jeńców wojennych. Jednym z nich był Polak – jeniec z września 1939 roku. Pochodził z Koina z biednej rodziny, Zofia, wówczas szesnastoletnia dziewczyna z Naprawy pomagała mu więc pisać listy do domu.

W sąsiedztwie pracował także inny jeniec – francuski pilot, który dostał się do niewoli. To dzięki Michelowi mieli jakieś wiadomości dotyczące losów wojny. Michel opowiedział po-

wiedział rodzinę, to pewnego dnia uderzył Leona – polskiego Niemca, który coś tam źle zrobił – w ten sposób, że wybił mu wszystkie zęby. A jak wybuchło powstanie warszawskie, to Niemcy co noc robili im rewizje. Choć jedzenie nie było najgorsze, ale pracownicy z Polski traktowani byli źle.

Starszy człowiek pokazuje urzędowy papier – potwierdzenie z Fundacji Polsko-Niemieckie Pojednanie zawiadamiające o przyznaniu Zofii dodatkowej pomocy finansowej z tytułu doznanych prześladowań nazistowskich przez 26 miesięcy. Dokument pochodzi sprzed kilku tygodni...

W kwietniu 1945 roku, gdy Amerykanie wyzwolili tereny na którym znajdowało się gospodarstwo, Zofia nie miała jeszcze osiemnastu lat. Mogła się cieszyć, choć niedługo, że właśnie tam weszli Amerykanie. Potem w wyniku politycznych decyzji Amerykanie wymienili tę część wyzwolonych Niemiec na bardziej strategiczny fragment Berlina. Amerykanie zadbał o transport wyzwolonych Polaków do kraju. Przywieźli ich przez Szwajcarię i Czechy do polskiej granicy. Któryś z nich obdarował dziewczynę z Polski złotym zegarkiem. To było jej wiano na drogę. Nie cieszyła się nim długo. Na granicy rosyjski żołnierz zegarek zabrał...

– Było już po wojnie, gdy zaraz po maturze do wojska mnie wcielili – opowiada pan Stefan. – Potem ukończyłem szkołę pilotażu we Wrocławiu i zostałem instruktorem w Szkole Wojsk Lotniczych w Dęblinie. Tam, ponieważ znałem trochę język niemiecki i angielski latałem na „Douglasach”. W tym czasie w Polsce, w lotnictwie było sporo Rosjan i tak w Dęblinie dwa hangary były polskie, 4 – rosyjskie. Gdy nastał Rokossowski wszyscy dostali polskie ubrania. Podczas jednego wyjazdu ćwiczebnego w okolicy Ustki dowódca eskadry, major Alksienko uciekł z rodziną samolotem do Szwecji. Było to możliwe, gdyż tylko Rosjanie mogli tankować samoloty do pełna, ale co my potem przeżyliśmy...

Zofia i Stefan pobrali się w 1954 roku. Zamieszkali w Nowej Hucie. Zofia pracowała m.in. w Krakowie w

tach odnalazł Zofię. Była to wizyta pod naprawdę dobrą gwiazdą gdyż okazało się, że jest lekarzem. To on wskazał jej maść, którą później musiała smarować owróżdzenia. Oprócz tego przysłał Zofii z Francji opaskę z przewodami elektrycznymi, którą musiała owijać nogę. Okazało się potem, że jest polski odpowiednik tej maści, ale trzeba za niego zapłacić ponad 200 zł. Ma on także więcej skutków ubocznych...

Wiele mówi się ostatnio o odszkodowaniach dla Polskich robotników przymusowych wywiezionych podczas ostatniej wojny do Niemiec. Zofia zastanawia się czy brać odszkodowanie czy nie? Bo ona wie jak tam było. Wie jak się kota łupi ze skóry by coś zjeść, bo głód był tak wielki...

– Po wojnie, w 1968 roku, w czasie najazdu na Czechosłowację, mój brat namówił żonę, by napisała do Niemiec, do tego swojego bauera. Odpisał, że żałuje, że takie były czasy. On sam 6 miesięcy spędził w niewoli, a potem wrócił do domu – opowiada pan Stefan. – Niedawno kompletowałam dokumenty potrzebne do ewentualnego odszkodowania. Oryginały dokumentów, które Zofia przywiozła ze sobą z Niemiec przez te wszystkie lata zginęły. Radzono nam, by pisać do Czerwonego Krzyża, szukać po archiwach. Okazało się, że Ci starzy Niemcy już nie żyją. Ale została tam ich córka Helga. Miała ona 10 lat gdy żona opuszczała Niemcy. Poświadczyła w urzędzie gminnym, że żona tu pracowała i przysłała dokumenty.

Pora wreszcie na zakończenie. – Przyszedłem do redakcji by podziękować Towarzystwu Solidarnej Pomocy. Dzięki aptece darów i życzliwości ludzi tam działających żona otrzymywała potrzebną maść, która sprawiła, że dziś ma zdrową nogę... Za tę zagraniczną maść płacono się niewiele. W porównaniu do tego ile kosztuje polski odpowiednik – grubsze. Tę maść ciężko było kupić. W innych aptekach z lekarstwami zagranicznymi jej nie było. Chciałem podziękować, bo normalnie to nas na to lekarstwo nie byłoby stać... Proszę nie podawać naszego nazwiska. Zofia Ż wystarczy – mówi na pożegnania mój rozmówca. (krys)

PARK W WADOWIE – DO KONKURSU



(CIĄG DALSZY ZE STR. 1)

Z rosnących tu dzisiaj drzew trudno odczytać dawny układ kompozycyjny. Jedynie te, rosnące w nieregularnym rzędzie na obrzeżach parku, wzdłuż ogrodzenia, zaznaczają jego pierwotne granice. Zachowane pojedyncze egzemplarze starych drzew, od strony zachodniej, wzdłuż granicy działek świadczą o tym, że pod ogródki przeznaczono część parku. Drzewostan posiada zróżnicowaną strukturę wiekową – najstarsze są w części południowo-wschodniej, gdzie wiek pojedynczych drzew szacuje się na około 200 lat i wydaje się, że były tutaj przed powstaniem założenia parkowego. Drzewa z zachowanymi obiektami z okresu założenia parku wraz z dosadzeniami znajdują się w stronie północnej. Reszta – to tzw. naturalna sukcesja, czyli krzewy i drzewa wyrosłe samoistnie, na dziko. Występujące nadmierne zagęszczenie drzew spowodowały deformację koron, a drzewostan posiada znaczny posusz gałęziowy i wiszący. Widoczne są ślady prowadzonych zabiegów pielęgnacyjnych sprzed kilkunastu lat, lecz nigdy nie były one robione systematycznie.

Park położony jest w środku osiedla, pomiędzy domami jednorodinnymi, między ulicami: Glinnik (strona północna), Jaskrową (strona południowa) i ul. Kosów (od wschodu). Od zachodu do ogrodzenia przylegają ogródki działkowe. Wykrojono je przed laty z przeznaczeniem dla nauczycieli. Przed budynkiem – od strony zachodniej – znajduje się plac zabaw z urządzeniami dla dzieci. Nie tak dawno dyrekcja przedszkola zasadziła tu tuje.

W parku, obok boiska zachowały się jeszcze krawężniki dawnej alejki. Przed laty jedną z alejek udało się wyasfaltować jako „ścieżkę do jazdy na deskorolkach”. Można doliczyć do inwentarza jeszcze osiem ławek parkowych i dwie lampy oświetlające dojazd do budynku przedszkola. Przy bramce od ul. Jaskrowej mieści się śmietnik.

Plusem jest niewątpliwie ogrodzenie, minusem to, że zielenią i drzewami od wielu lat nikt się w parku nie zajmował. Być może przecinki robiono, ale jedynie dorywczo. Na polanie, wzdłuż ogrodzenia, ustawiono dwie bramki stanowiące nie urządzone boisko do gry w piłkę nożną. Dalej znajdują się tablice do gry w koszykówkę. Całość parku w obrębie ogrodzenia jest dziś własnością gminy – w sumie 2,4 hektara terenu.

– Jestem w Wadowie przybyłszy. Zamieszkałem tu w kolejowych blokach, w 1960 roku, gdyż tu dawano mi mieszkanie. Jak pamiętam – stale park był zaniedbany i dewastowany. Nikt nie starał się przyłożyć ręki do doprowadzenia do zmiany tego stanu

To mnie zmusiło do podjęcia działań – mówi **Kazimierz Pająk**, radny Rady dzielnicy XVII. – *Moje ciagoty społeczne mogą niektórym utrudniać życie, ale może wreszcie w tym roku, uda się...*

W teczce dotyczącej parku w Wadowie najstarszy dokument pochodzi z 1997 roku. Wtedy to – dzięki pieniądzą przyznanym z funduszy Rady dzielnicy XVII – wykonano szczegółową inwentaryzację zieleni.

Specjaliści stwierdzili, że wewnątrz parku występuje kilka atrakcyjnych okazów drzew o dużej wartości dendrologiczno kulturowej, przesłoniętych całkowicie przez inne drzewa. Między innymi – wspomniany na wstępie – buk.

Radni Dzielnicy XVII z myślą o mieszkańcach Wadowa zdecydowali się zainwestować w projekt nowego zagospodarowania parku. Wykonała go – uwzględniając fakt iż park znajduje się w rejestrze zabytków, pracownia „Arkona”. Do tej pory Rada Dzielnicy zainwestowała w pomysł pewne środki. Na inwentaryzację zieleni, koncepcję i projekt nowego parku wydano 30 tys. zł.

Przedszkole trzy lata temu obsadziło tutajmi placzyk zabaw, ale główny ogrodnik miasta stwierdził, że skoro park jest zabytkowy to i drzewostan musi być odpowiednio zakomponowany. Część tych tui ma być przesadzona w inne miejsce. Inne drzewa (oprócz chorych) też zostaną zachowane. Nieco inaczej pobięgną alejki przez park. Wzdłuż nich zostaną ustawione ławki i poprowadzone oświetlenie. W parku, zaplanowano także boisko do gry w piłkę i koszykówkę. Powstanie w miejscu obecnego placu do gry. – *W sąsiedztwie znajduje się szkoła, więc dzieci będą mogły korzystać z tego wielofunkcyjnego boiska* – mówi Kazimierz Pająk.

Przy wjeździe do parku zaplanowano parking, a przed samym budynkiem przedszkola – plac manewrowy dla straży.

To wszystko się ziści, a mieszkańcy osiedla będą mieli przyjemne miejsce do wypoczynku pod warunkiem, że znajdą się na realizację projektu fundusze. Radni dzielnicy XVII nie ukrywają, że liczą, iż ich pomysł zostanie zauważony w konkursie dla rad dzielnic.

Na drogi i nawierzchnie według kosztorysu inwestorskiego potrzeba 312 tys. zł, na oświetlenie zewnętrzne – 96 tys. zł, na zieleni, małą architekturę i urządzenie placu zabaw kolejne 253 tys. zł. W pierwszej kolejności należałoby wykonać drogi i nawierzchnie oraz oświetlenie zewnętrzne. Natomiast już w następnych latach – Rada Dzielnicy XVII zadba o sukcesywną wymianę zieleni i uzupełnienie wyposażenia placu zabaw. (krys)

1 dzień TELEWIZJA

GŁOS
TYGODNIK
NOWOHUCKI

PIĄTEK

23.03

TVP1

6.00 „Kawa czy herbata?” (6.55 „Giełda”) 7.30 „Telezakupy” 7.45 „Kawa czy herbata?” 8.15 „Krakowskie Przedmieście 27” 8.30 „Wiadomości” 8.45 „Rodzina Lwie Serce” – serial 9.10 „Jedyneczka” 9.45 „Bajeczki Jedyneczki” 10.00 „Niezwyczajna podróż doktor Meg” – serial 10.50 „Opowieści o ewolucji” – „Zwierzęta i ludzie” – serial dok. 11.05 „Taki jest świat” 11.20 „Rodzinny puchar” 11.30 „Złote lany” – serial dok. 12.00 „Wiadomości” 12.10 „Agrobiznes” 12.25 „Wielkie sprzątanie” 12.45 „Plebani” – serial 13.15 „Mam sprawę” 13.25 „Szansa na życie” 13.40 „Gimnazjum 2001” 13.45 „Unia to my” 13.55 „Mam sprawę” 14.10 „Unia to my” 14.10 „Mam sprawę” 14.20 „The lost secret” 14.35 „Twarzą w twarz z Europą” 15.00 „Wiadomości” 15.10 „Dekolt. Kartoteka polskich wydarzeń kulturalnych” – „1955 – Wystawa w Arsenale” 15.35 „Galapagos po katastrofie” – reportaż 15.55 „Rower Błażeja” 16.30 „Moda na sukces” – serial 16.50 „Studio Sport” – „The Race” 17.00 „Teleexpress” 17.20 „Gość Jedynki” 17.30 „Plebani” – serial 18.00 „Dwadzieścia Jeden” 18.30 „Garderoba damska” – serial 19.00 „Wieczorynka” – „Kacper” 19.30 „Wiadomości” 20.10 „Jack Błyskawica” – western australijski (1994), reż. Simon Wincer, wyk.: Paul Hogan, Cuba Gooding 21.45 „Studio Sport” – MŚ w jeździe figurowej na lodzie 22.30 „Monitor Wiadomości” 23.00 „Sportowy flesz” 23.05 „Ciemna strona Wenus” – polski dramat psychologiczny (1997), reż. Radosław Piwowarczyk, wyk.: Agnieszka Wagner, Jan Englert 0.35 „Superjedynki – Opole 2001” 0.55 „Agent w potrzasku” – film sensacyjny USA (1989), reż. Philip F. Messina, wyk.: Bruce Greenwood, Jameson Parker 2.15 „Księżyc w Skorpionie” – thriller USA (1987), reż. Gary Graver, wyk.: Britt Ekland, John Phillip Law 3.40 „W pogoni za palikem” – komedia kanadyjska (1981), reż. Les Rose, wyk.: D. Sutherland

TVP 2

7.30 „Dziennik krajowy” 7.50 „Studio urody” 8.00 „Program TV Kraków” 8.30 „Święta wojna” – serial 9.00 „Arystokraci” – serial 9.50 „Cena ryzyka” – „Błędy obsługi” – serial dok. 10.15 „Ciocia Danielle” – komedia francuska (1990), reż. Etienne Chatiliez, wyk.: Tsilla Chelton, Catherine Jacob 12.05 „VI Festiwal Kabaretowy Camping Europa 2000 na bis!” 12.55 „Kupidyn – posłaniec miłości” – serial 13.40 „Magia kina” – serial dok. 14.05 „Mogę wszystko” 14.30 „Krzyżówka 13-latków” 14.55 „Szansa na sukces – VOX” 16.00 „Panorama” 16.10 „Na dobre i na złe” – serial 17.10 „Po obu stronach Odry” 17.30 „Program TV Kraków” 18.30 „Panorama” 18.50 „Dwójkomania” 18.55 „Kawaleria powietrzna” – serial dok. 19.30 „Kocham kino” – magazyn 20.00 „Co nam w duszy gra – Wiosna” 20.50 „Dwójkomania” 21.00 „Panorama” 21.20 „Sport telegram” 21.35 „Podwójna zemsta” – komedia angielsko-francuska (1998), reż. Mal-

colm Mowbray, wyk.: Sam Neill, Helena Bonham Carter 23.10 „Gdy umarł pokój...” – angielski film dok. 23.55 „Akcja” – serial komediowy 0.20 „Daleko od domu” – dramat obyczajowy USA (1988), reż. Gary Sinise, wyk.: Richard Gere, Kevin Anderson

TV POLONIA

6.00 „Kawa czy herbata?” (6.55 „Giełda”) 7.30 „Matka i syn” – reportaż 7.45 „Kawa czy herbata?” 8.15 „Krakowskie Przedmieście 27” 8.30 „Wiadomości” 8.40 „Złotopolscy” – serial 9.05 „Tropiele gwiazd” – serial 9.30 „Klub pana Rysia” 9.50 „Czarna perla” – polski melodramat archiwalny 11.10 „Anima” 11.30 „Kochamy polskie seriale” 12.00 „Wiadomości” 12.10 „Śniła mi się Chana” – reportaż 12.45 „Kwadrans na kawę” 13.10 „Złotopolscy” – serial 13.35 „Gość Jedynki” 13.45 „Prognozy dla Polski” 14.05 „Jak zbudować kościół z puchu” – reportaż 14.30 „Kwadrat” 15.00 „Wiadomości” 15.10 „Festiwal Operowo-Operetkowy Ciechocinek 2000” 15.55 „Współcześni wojownicy” 16.20 „Pokaż, co potrafisz” 17.00 „Teleexpress” 17.20 „Gość Jedynki” 17.35 „Dam sobie radę” 17.50 „Magazyn teatralny” 18.20 „Telezakupy” 18.35 „Złotopolscy” – serial 19.00 „Więści polonijne” 19.15 „Dobranocka” – „Pampalini, łowca zwierząt” 19.30 „Wiadomości” 20.00 „Cud purymowy” – komedia polska 20.55 „Hity satelity” 21.10 „Rewia Hawajska” – program estradowy 21.55 „Wieczór z Jagielskim” 22.30 „Panorama” 22.50 „Sport telegram” 23.00 „Porozmawiajmy” 0.00 „Pamiętnik rodzinny” – serial dok. 0.30 „Monitor Wiadomości” 1.00 Powtórki



**TELEWIZJA
KRAKÓW**

7.00 „Bajki małego czarodzieja” 7.35 „Opowieści różnej treści” 8.00 „Kronika” 8.10 „Tajemnice Zakonu Maltańskiego” 8.30 „Królowa serc” – serial 9.25 „Książki z górnej półki” 9.30 „Integracja” 9.45 „To jest temat” 10.00 „W labiryncie” – serial 10.30 „Telezakupy” 10.45 „Telekurier” 11.15 „Mike Hammer” – serial 12.05 „U siebie” 12.35 „Europa w zagrodzie” 13.00 „Świat cudów” – serial 13.35 „Babie lato” 14.00 „Kaleidoskop regionalny” 14.10 „Projektantki” – serial 14.35 „Klan” – serial 15.00 „Teletransmisja” 15.30 „Impreza na 5+” 15.50 „Magazyn polonijny” 16.20 „Krakowskie legendy” 16.30 „Msza św. dla chorych” 17.30 „Kronika regionalna” 17.40 „Rekomendacje kulturalne” 18.00 „Kronika” 18.20 „Na rynku pracy” 18.35 „Piękno ocalone” 18.55 „Warto wiedzieć” 19.00 „Sport” – I liga siatkówki 21.05 „Miłość i namiętność” – serial 21.30 „Kronika” 21.50 „Temat dnia” 22.00 „To jest temat” 22.15 „Mieszkaj lepiej” 22.30 „Autostrada” 22.4 „Magazyn sportów zimowych” 23.15 „Jazz nocą”



POLSAT

6.00 „Piosenka na życzenie” 7.00 „Casper” 7.25 „Polityczne graffiti” 7.40 „Xena, wojownicza księżniczka” 8.35 „Strażnik Teksasu” – serial 9.30 „Zbuntowany anioł” – serial 10.20 „Fiorella” – serial 11.15 „Słodka trucizna” – se-

rial 12.05 „Przyjaciele” – serial 12.30 „Adam i Ewa” – serial 13.00 „Disco Polo Live” 14.00 „Idź na całość” 15.00 „Pokemon” 15.30 „Informacje” 15.55 „Słoneczny patrol” – serial 16.45 „Strażnik Teksasu” – serial 17.45 „Fiorella” – serial 18.40 „Informacje” 18.45 „Kurier TV” 19.05 „Zbuntowany Anioł” – serial 20.00 „Dwa światy” – reality show 20.30 „Życiowa szansa” 21.20 „Współczesny gladiator 2” – film sensacyjny USA (21.30 „Lotto”) 23.00 „Informacje” 23.25 „Polityczne graffiti” 23.40 „Różowa landrynka” 0.10 „Całuję czułki, pani Applegate” – komedia sf. USA 1.45 „Playboy” 2.40 „Muzyka na bis”

POLSAT 2

8.00 „Wyprawy” – serial dok. 8.55 „Biznes TV” 9.00 „Graffiti” 9.10 „Afficionado – G. Dalaras” 9.40 „Kurier TV” 9.55 „Biznes TV” 10.00 „Informator finansowy” 10.25 „Afficionado – J. Redman” 10.55 „Biznes TV” 11.00 „Wehikuł” 11.30 „Afficionado – Madredeus” 12.00 „Afficionado – Afryka” 12.55 „Biznes TV” 13.00 „60 minut” 13.55 „Biznes TV” 14.00 „Kontakt” 14.30 „Afficionado – Metallica” 14.55 „Biznes TV” 15.00 „Informator finansowy” 15.30 „Informacje” 15.50 „Biznes TV” 16.00 „Afficionado – Saksofon...” 16.55 „Biznes TV” 17.00 „Real TV” 17.30 „Informacje” 17.45 „60 minut” 18.40 „Temat dnia” 18.55 „Real TV” 19.25 „Informacje” 19.40 „Kurier TV” 19.55 „Kontakt” 20.25 „Afficionado – Skunk Anansie” 20.50 „Informacje” 21.00 „Biznes TV” 21.10 „Afficionado – REM” 21.40 „Graffiti” 21.50 „Informacje” 22.00 „Biznes TV” 22.10 „Inf. finansowy” 22.35 „Kurier TV” 22.50 „Informator giełdowy” 23.20 „Biznes TV” 23.30 „Wieczorny blok inform.-publ.” 0.00 „Biznes TV”



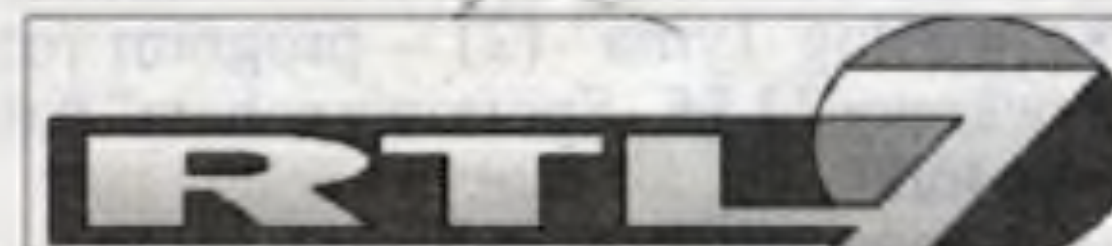
**Telewizja
Nova**

5.45 „Kropka nad i” 6.00 „Kamila” – serial 6.45 „Telesklep” 7.00 „Przeklęta miłość” – serial 7.50 „Superswinka” 8.15 „He-Man i Księżniczka Mocy” 8.40 „Księżniczka Sissi” 9.05 „Wodnikowe wzgórce” 9.30 „Telesklep” 10.30 „Big Brother” 11.15 „Rozmowy w toku” 12.00 „Ananasy z mojej klasy” 13.00 „Superswinka” 13.30 „He-Man i Księżniczka Mocy” 13.55 „Księżniczka Sissi” 14.20 „Wodnikowe wzgórce” 14.45 „Krok za krokiem” – serial 15.15 „Milionerzy” 16.00 „TVN Fakty” 16.20 „W niewoli uczuć” – serial 17.15 „Big Brother” 17.45 „Telegra” 18.15 „Rozmowy w toku” 19.00 „TVN Fakty” 19.25 „Kropka nad i” 20.00 „Big Brother” 20.50 „Milionerzy” 21.40 „Zabójcza broń 3” – film sensacyjny USA 23.35 „Big Brother” 0.45 „Śmiercionośny wyciek” – film sensacyjny USA 2.15 „Czarujący lajdak” – film erotyczny USA 3.35 „Nic straconego”

TV Puls

7.30 „Pasma dokumentów” 8.15 „Rodzina Straussów” – serial 9.05 „Pytania K. Skowrońskiego” 9.20 „Casper i przyjaciele” 9.45 „Powrót Dogtaniana” 10.10 „Dotyk anioła” 11.00 „Cudowne lata” 11.30 „Humory W. Ogińskiego” 12.10 „Rytm serca” – serial 13.00 „Ulica zakochanych” 13.50 „M kwadrat” 14.30 „Gumitycy” 14.40 „Widzialne i niewidzialne” – magazyn 15.10 „Casper i przyjaciele” 15.40 „Powrót Do-

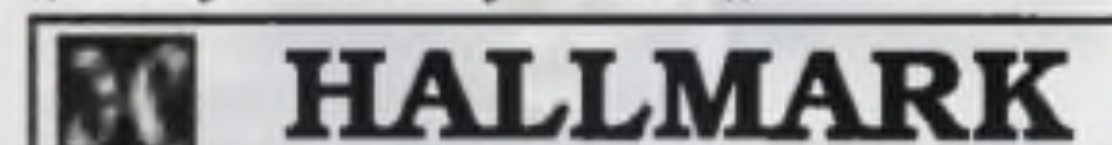
gtaniana” 16.10 „Życie Jezusa według św. Mateusza” 16.40 „Ulica zakochanych” – serial 17.35 „Remington Steele” – serial 18.30 „Wydarzenia” 18.35 „Cudowne lata” – serial 19.05 „Dotyk anioła” – serial 20.00 „Gumitycy” 20.15 „Humory W. Ogińskiego” 20.55 „M kwadrat” 21.30 „Życie Jezusa według św. Mateusza” – serial 22.00 „Wydarzenia” 22.30 „Pytania K. Skowrońskiego” 22.45 „Archiwum XX wieku” 23.10 „Pogotowie lotnicze” – serial 0.00 „Gumitycy” 0.10 „Resurrection Boulevard” – serial



6.00 „Teledyski” 6.05 „Trzy razy Zofia” – serial 6.55 „Odjazdowe kreskówki” 7.55 „Moje drugie ja” – serial 8.20 „Izabella” – serial 9.10 „Gra w przeboje” 9.40 „Śmieję się razem z nami” 10.05 „One West Waikiki” – serial 10.55 „Medicopter 117” – serial 11.45 „Klaun” – serial 12.35 „Telezakupy” 13.40 „Izabella” – serial 14.30 „Trzy razy Zofia” – serial 15.20 „Odjazdowe kreskówki” 16.25 „Moje drugie ja” – serial 16.50 „Medicopter 117” – serial 17.40 „One West Waikiki” – serial 18.30 „Gra w przeboje” 19.00 „W akcji” 19.30 „Śmieję się razem z nami” 20.00 „Prawdziwi przyjaciele” – dramat obyczajowy USA 21.55 „Ucieczka do raju” – film sensacyjny USA 23.35 „Szczury nabrzeża” – serial 0.25 „W akcji” 0.50 „Śmiertelny pościg” – film sensacyjny USA 2.30 „Ucieczka do raju” – film sensacyjny USA

TV 4

6.00 „Muzyczny VIP” 7.00 „A kuku” 7.30 „Muzyczne listy” 8.30 „Super Mario Brothers” 9.00 „Sandokan” 9.30 „Był sobie złodziej” – serial 10.20 „Różowe lata siedemdziesiąte” – serial 10.45 „Świat według Kiepskich” – serial 11.15 „Dwa światy” 11.30 „Simon” – serial 12.00 „Wspólna chata” – serial 12.30 „Hawaje Pięć-Zero” – serial 13.25 „A kuku” 13.55 „Muzyczny VIP” 14.45 „Muzyczne listy” 15.45 „Garfield” – serial 16.15 „PIM” – serial 16.45 „Wspólna chata” – serial 17.15 „Dwa światy” 17.45 „Dziennik” 18.00 „Grace w opałach” – serial 18.30 „Pacific Blue” – serial 19.30 „Zwariowany świat Malcolma” – serial 20.00 „Świat według Kiepskich” – serial 20.30 „Najemnicy” – serial 21.30 „Baza Pensacola” – serial 22.30 „Dziennik” 22.45 „Życie jak sen” – serial 23.15 „Dwa światy” 0.00 „Wszelobocne, nie zidentyfikowane obiekty latające” – film dok. 1.00 „Ludzie naszej epoki” – film dok. 2.00 „Spotkajmy się” 2.30 „Muzyczne listy” 3.30 „Strefa P”



6.00 „Czego kobieta chce?” – komedia USA 8.00 „Podróż na zachód” (2) – film fantastyczny USA 10.00 „Blue Fin” – australijski film przygodowy 12.00 „Historia Daniela Huffmana” – dramat USA 14.00 „Zaginieni” – serial 15.00 „Niebezpieczna zatoka” – serial 16.00 „Żniwa” – amerykańsko-kanadyjski film obyczajowy 18.00 „Powrót do domu” – dramat USA 20.00 „Derby” – film obyczajowy USA 22.00 „Siedemnaście lat...” – komedia USA 0.00 „Muzyka lasu” – film obyczajowy USA 2.00 „Zaginieni” – serial 3.00 „Niebezpieczna zatoka” – serial 4.00 „Żniwa” – amerykańsko-kanadyjski film obyczajowy

PROPOZYCJE NA PIĄTEK

RTL 7, GODZ. 20.00

● **PRAWDZIWI PRZYJACIELE** – Amerykański dramat obyczajowy z 1998 roku. Joey, Louie i Juan mieszkają w Bronksie. Okazuje się, że Joey jest śmiertelnie chory. Aby mu pomóc, przyjaciele chcą okraść mafiosa Big Tony’ego.

PROGRAM I, GODZ. 20.10

● **JACK BŁYSKAWICA** – Australijski western z 1994 roku. Wyjęty spod prawa Jack pragnie udowodnić, że jest najlepszy na Dzikim Zachodzie, Schlebiają mu artykuły w gazetach na jego temat i rozsyłane po kraju listy gończe. Gdy podczas ucieczki po napadzie Jack i jego partner ukrywają się w barze, spotykają tam dawną kochankę bandyty, Lanę. Jednak łowcy głów wpadają na ich trop.

TV POLSAT, GODZ. 21.20

● **WSPÓŁCZESNY GLADIATOR 2** – Sensacyjny film produkcji amerykańskiej z 1995 roku. młodzi karatecy obeznani z różnymi stylami sztuk walki biorą udział w tajemniczych turniejach. W trakcie zawodów okazuje się, że pojedynki są tam prowadzone bez żadnych reguł, na śmierć i życie. Chińczyk Shingo ma za zadanie dotrzeć do osób biorących udział w takich turniejach.

PROGRAM II, GODZ. 21.35

● **PODWÓJNA ZEMSTA** – Angielsko-francuska komedia z 1998 roku. Henry stracił intratną posadę za sprawą zawistnego kolegi. Załamany, chce skoczyć z mostu do Tamizy. Tuż przed wykonaniem desperackiego kroku słyszy wołanie o pomoc. Okazuje się, że obok na wystającym z balustrady kołku, wisi dziewczyna. Karen także chciała popełnić samobójstwo z powodu zawodu miłośnego. Idą do pobliskiego baru. Karen proponuje Henry’emu, aby wspólnie dokonali zemsty.

TVN, GODZ. 21.40

● **ZABÓJCZA BROŃ 3** – Sensacyjny film produkcji amerykańskiej z 1992 roku. Policjanci z wydziału zabójstw, Riggs i Murtaugh, zostają zdegradowani. Rozpoczynają służbę na ulicach Los Angeles jak zwykli funkcjonariusze. W tym samym czasie zaczyna z nimi współpracę nowa pani sierżant, atrakcyjna Lorna Cole. Razem mają przeprowadzić śledztwo w sprawie tajemniczego znikania broń z magazynów policyjnych.

**LOMBARD
TEATRALNE 10
Budynek kina ŚWIT
644-58-44**

TVP1

6.30 „Tańce polskie” – „Tańce Kurpii Zielonych” 6.40 „Wszystko o działce i ogrodzie” 7.10 „Agrolinia” 8.00 „Zwierzęta świata” – „Sita i jej syn – tygrysy z Bandhavgaru” (2) – angielski film dok. 8.30 „Wiadomości” 8.45 „Ziarno” – magazyn katolicki dla dzieci i rodziców 9.10 „Cybermania” 9.40 „Walt Disney przedstawia” – „Produkcje Myszkę Miki” – serial anim. 10.00 „Walt Disney przedstawia” – „Zwariowana szkoła” – serial familijny 11.00 „Dziedzictwo” – kanadyjski serial obyczajowy 11.45 „Sekrety zdrowia” 12.00 „Podróżnik” – „Tahiti – wyspa Gau-guina” 12.25 „Miliard w rozumie” 13.00 „Wiadomości” 13.10 „Kobiety Białego Domu – Abigail Adams” (2) – serial dok. 13.20 „Kronika filmowa” 13.45 „Magazyn żeglarski” 14.05 „Studio Sport” – Mistrzostwa Świata w jeździe figurów na lodzie w Vancouver (program dowolny par tanecznych) 15.20 „Idzie Przedwiośnie” – reportaż 15.45 „Studio Orzech” 16.05 „Na wielkiej scenie” – Paweł Piskorski kontra Marek Siwiec 16.45 „Wrzuc Jedynek!” 17.00 „Teleexpress” 17.15 „Gość Jedynek!” 17.30 „Kochamy polskie serie” 18.00 „Piotrek zgubił dziadka oko, a Jasek chce dożyć spokojnej starości” – serial polski 18.30 „Pokaż, co potrafisz – Akademia IQ” 19.00 „Wieczorynka” – „Mapeciatka” 19.30 „Wiadomości” 20.05 „Życie jest piękne” – komediodramat włoski (1998), reż. Roberto Benigni, wyk.: Roberto Benigni, Nicoletta Braschi, Giorgio Cantarini 22.05 „Magiczny alfabet wspomnień Jerzego Gruzdy” – program rozrywkowy 23.10 „Sportowa sobota” 23.25 „Ucieczka z Kuby” – film sensacyjny USA (1997), reż. James Becket, wyk.: Gary Busey, Roy Scheider 1.00 „Noc internetu” 1.35 „Klan” – serial 3.45 „Ojcowie i synowie” – niemiecki serial obyczajowy 4.40 „Obleżeni” – dramat australijski (1996), reż. Nadia Tass, wyk.: Colin Friels, Jacqueline McKenzie

TVP 2

7.00 „Echa tygodnia” (dla niesłyszących) 7.30 „Spróbujmy razem” 8.00 „Program TV Kraków” 9.00 „Doogie Howser, lekarz medycyny” – serial 9.25 „Gospodarka w Dwojce” 9.55 „Taniec i Bach” – program muzyczny 10.30 „Wyprawa z National Geographic” – „Puma – lew Andów” – serial dok. 11.30 „Ulica Sezamkowa” 12.00 „Kino bez rodziców” – „Flinstonowie” „Tom i Jerry” 12.30 „Kino bez rodziców” – „Słoneczna włócznia” – serial polsko-niemiecki 13.00 „Parker Lewis nigdy nie przegrywa” – serial 13.25 „Arka Noego” 13.55 „Co ludzie powiedzą” – serial 14.20 „IV Ogólnopolski Festiwal sztuki Reżyserskiej – Interpretacje” 14.30 „Familiada” 15.00 „Złotopolscy” – serial 15.30 „Program TV Kraków” 15.50 „Studio Sport” – eliminacje do Mistrzostw Świata w piłce nożnej (Anglia-Finlandia) 17.55 „Studio Sport” – eliminacje do Mistrzostw Świata w piłce nożnej (Norwegia-Polska) 20.00 „Herbatka u Tadeusza” (4) – program rozrywkowy 20.45 „Dwójkomania” 20.50 „Słowo na niedzielę” 21.00 „Panorama” 21.20 „Sport telegram” 21.35 „Ci, którzy przetrwają” – komedia USA (1983), reż. Michael Ritchie, wyk.: Walter Matthau, Robin Williams

23.20 „Jak upolować mężczyznę, czyli seks w wielkim mieście” – serial 23.45 „Zemsta Tony’ego Cimo” – dramat sensacyjny USA (1986), reż. M. Daniels, wyk.: Brad Davis, Roxanne Hart 1.15 „Tam, gdzie biją źródła – V Festiwal Muzyki i Przyrody” – zespół Fun-Da-Mental

TV POLONIA

6.00 „Odbicia” – serial 7.00 „Echa tygodnia” 7.30 „Więści polonijne” 7.45 „Gość Jedynek!” 7.55 „Z głową w chmurach, czyli 70 dni z życia bielika” – film przyrodniczy 8.30 „Wiadomości” 8.45 „Ziarno” 9.10 „Z dziecięcej estrady” 9.35 „Cud purymowy” – komedia polska 10.35 „Uczmy się polskiego” 11.10 „Klan” – serial 12.25 „Kultura duchowa narodu” – „Dzieje Młodej Polski w muzyce – Grzegorz Fitelberg” 13.05 „Podróże kulinarne Roberta Makłowicza” – „Francuski smak” 13.30 „Badziewiakowie” – serial 14.00 „Skarbiec” 14.30 „Kocham Polskę” 15.00 „Babar” – serial 15.25 „Sensacje XX wieku” – „Mata Hari” 15.50 „Ludzie listy piszą” 16.10 „Tam, gdzie jesteśmy” – „Chrzęszcz brzmi w trzcinie” 16.40 „Mini wykłady o maksi sprawach” 17.00 „Teleexpress” 17.15 „Gość Jedynek!” 17.25 „Polonia Polonii” 17.45 „Zaproszenie” – „Kraina piękna jak baśń” 18.05 „Polonia Polonii” 18.15 „Na dobre i na złe” – serial 19.05 „Polonia Polonii” 19.15 „Dobranocka” – „Bolek i Lolek” 19.30 „Wiadomości” 20.00 „Trędowata” – melodramat polski 21.35 „Co nam w duszy gra” (2) 22.30 „Panorama” 23.00 „Jujka według Tyma” (2) – program rozrywkowy 23.55 „Sportowa sobota” 0.05 Powtórki

TELEWIZJA KRAKÓW

7.00 „Kaczorek Huey” – serial anim. 7.35 „Fix, Fox i przyjaciele” – serial anim. USA 8.00 „Kronika” 8.15 „Wiera i życie” 8.40 „Podpowiedzi w plenerze” 9.00 „Lubie dom i ogród” – magazyn 9.25 „Książki z górnej półki” 9.30 „Telewizyjny magazyn przyrodniczy” 10.00 „Piętno wyżej” – polska komedia muzyczna 11.35 „Superkonstrukcje” – serial dok. 12.30 „Nie tylko dla komandosów” 12.55 „Złote rączki” – serial poradnikowy 13.20 „Zaproszenie” – magazyn krajoznawczy 13.40 „Konie” – serial dok. 14.30 „Cyrkowcy” – australijski serial familijny 14.55 „Trójka na Szóstkę” – teleturniej 15.25 „Koncert 3 w 3” 16.15 „Być kobietą” – poradnik 16.40 „Wieża” – teleturniej 17.00 „Pasaż” – magazyn kulturalny 17.30 „Życiorys z refrenem” 18.00 „Kronika” 18.20 „Świnnik 2001” – program rozrywkowy 18.55 „Warto wiedzieć” 19.00 „Magiczna noc Hollywood” – film dok. USA 20.00 „Program rozrywkowy” 20.40 „Telekurier” 21.00 „Koncert rozrywkowy” 21.30 „Kronika” 21.45 „Wiadomości sportowe” 22.00 „Blask” – australijski film biograficzny 23.30 „Stanisław Moniuszko – Halka” (2) – opera

POLSAT

6.00 „Disco Relaks” 7.00 „Dyżurny satyryk kraju” 7.30 „W drodze” – magazyn katolicki 8.00 „Rupert” – serial anim. 8.30 „Niezwyciężony Spider-Man” – serial anim. 9.00 „Godzilla” – serial anim. 9.25 „Power Rangers” – serial fantastyczny USA 9.55 „Disco Polo Live” 10.50 „Państwo Hart – sezon

lowiecki” – film kryminalny USA 12.35 „Garbus” – francusko-włoski film kostiumowy 14.05 „Rok El Nino” – film dok. 14.30 „Dyżurny satyryk kraju” 15.00 „4x4” – magazyn motoryzacyjny 15.30 „Informacje” 15.50 „Idź na całość” – show 16.50 „Jeziorno marzeń” – serial obyczajowy USA 17.45 „Ich trzech i dziewczyna” – serial obyczajowy USA 18.40 „Informacje” 18.45 „Kurier TV” 19.05 „Zbuntowany Anioł” – serial 20.00 „Życiowa szansa” – teleturniej 20.55 „Porwanie” – dramat sensacyjny USA (21.30 „Lotto”) 22.40 „Okrutne ulice” – serial sensacyjny USA 23.30 „Opowieści z krypty” – serial grozy 0.00 „Playboy” – magazyn 2.00 Zmiana czasu 3.00 „Muzyka na bis”

POLSAT 2

8.00 „Na każdy temat” 9.00 „Okna w Chicago” 10.00 „Afficionado – Saksofon...” 11.00 „Afficionado – Tomasz Stańko” 11.30 „Informator giełdowy” 12.00 „Varius Maanx” – koncert 13.00 „Afficionado – Afryka” 14.00 „Wehikuł” 14.30 „Planeta Południe” 15.00 „Afficionado – Bob Marley” 15.30 „Informacje” 16.00 „Afficionado – Van Morrison” 16.20 „Bumerang” 17.00 „Kalejdoskop” – magazyn reporterów 17.45 „Afficionado – Wirtuozi skrzypiec” 18.25 „Prodigy” – koncert 19.25 „Informacje” 19.30 „Kalejdoskop” 19.55 „Afficionado – Bryan Adams” 20.50 „Informacje” 21.00 „Biznes TV” 21.10 „Afficionado – Wiołenczela” 21.35 „Biznes tydzień” 21.50 „Informacje” 22.10 „Afficionado – Wielcy dyrygenci” 22.35 „Gdynia Summer Jazz” – Steve Winwood

tvn Telewizja Nova

7.00 „Telesklep” 8.00 „Punky Brewster” – serial anim. 8.25 „Superswinika” – serial anim. 8.45 „He-Man i władcy wszechświata” – serial anim. 9.10 „Księżniczka Sissi” – serial anim. 9.35 „Omer” – serial anim. 10.00 „Gwiezdne wrota” – serial sf. USA 11.00 „VIVA Polska!” – program muzyczny 13.00 „Automaniak” – magazyn motoryzacyjny 13.30 „Mąż swojej żony” – polska komedia obyczajowa 15.15 „Multikino” – magazyn filmowy 15.45 „Brygada ratunkowa” – serial sensacyjny USA 16.40 „Pierścień Ariany” – serial obyczajowy USA 18.30 „Maraton uśmiechu – liga dowcipów” – program rozrywkowy 19.00 „TVN Fakty” 19.35 „Milionerzy” – teleturniej 20.25 „Droga do gwiazd” – program rozrywkowy 21.25 „W pułapce namiętności” – film sensacyjny USA 23.20 „Portret zabójcy” – serial sensacyjny USA 0.15 „Głos nocy” – film sensacyjny USA 1.55 „Nic straconego” – programy powtórkowe

TV Puls

8.45 „Dzielną mysz” – serial anim. 9.40 „Dotyk anioła” – serial obyczajowy USA 10.30 „Cudowne lata” – serial obyczajowy USA 11.00 „Dziwny wspaniały świat” – serial dok. 11.30 „Raport specjalny” – magazyn reporterów 12.00 „Historia Kościoła” – film dok. 13.00 „Generał Maczek i jego pancerni” – film dok. 13.50 „Dotknąć gwiazd” – włoski dramat obyczajowy 15.35 „Psia opowieść” – film obyczajowy USA 17.15 „W potrzasku” – dramat przygodowy USA 19.00 „Dotyk anioła” – serial obyczajowy USA 20.00 „Nietykalni” – serial sensacyjny USA 21.00 „Resurrection Boulevard” – serial obyczajowy USA 22.00 „Wy-

darzenia” 22.30 „Szeryf” – serial sensacyjny USA 23.15 „W potrzasku” – dramat przygodowy USA 1.00 „Nietykalni” – serial sensacyjny USA

RTL 7

6.00 „Teledyski” 7.00 „Odjazdowe kreskówki” – „Pani Wiercipiętka”, „Tomcio Ząbek”, „Nietykalni Eliota myszy”, „Kangoo”, „SOS Croco”, „Bionix” 10.30 „Beczka śmiechu” – program rozrywkowy 10.55 „Gra w przeboje” – teleturniej 11.25 „Medicopter 117” – niemiecki serial sensacyjny 12.15 „W obcym mieście” – serial komediowy USA 12.45 „Tajemnicza wyspa” – kanadyjsko-nowozelandzki serial przygodowy 13.10 „Opowieści złotej mały” – serial przygodowy USA 14.00 „Prawdziwi przyjaciele” – dramat obyczajowy USA 15.55 „SeaQuest” – serial fantastyczny USA 16.45 „Nie do wiary” – serial sf. USA 17.35 „Komando Małolat” – niemiecki serial kryminalny 18.30 „Gra w przeboje” – teleturniej 19.00 „W akcji” – magazyn sensacji 19.30 „Tajemnicza wyspa” – kanadyjsko-nowozelandzki serial przygodowy 20.00 „Gwieździsta noc” – komedia obyczajowa USA 21.55 „Śmiertelny pościg” – film sensacyjny USA 23.45 „Hotel” – serial obyczajowy USA 0.35 „Komando Małolat” – niemiecki serial kryminalny 1.25 „Nocne kłopoty” – thriller USA 2.00 Zmiana czasu 3.55 „Szpital” – thriller USA

TV 4

6.00 „Droga do Avonlea” – serial dla młodzieży 7.00 „V max” – magazyn 7.30 „Gepardy – walka o życie” – film dok. 8.30 „Voltron” – serial dla dzieci 9.00 „Droga do Avonlea” – kanadyjski serial dla młodzieży 10.00 „Przygody Rin Tin Tina” – serial przygodowy USA 11.00 „Ucieczka do raju” – serial kryminalny USA 12.00 „Australia’s Marine World” – serial dok. 13.00 „V max” – magazyn motoryzacyjny 13.30 „A kuku” – program rozrywkowy 14.00 „Wielka Stopa w Hongkongu” – włoska komedia sensacyjna 16.20 „Lekarze z Los Angeles” – serial obyczajowy USA 16.50 „Różowa pantera” – serial anim. 17.15 „Dwa światy” – reality show 17.45 „Dziennik” 18.05 „Prehysteria, czyli Park Jurajski we własnym domu 2” – komedia sensacyjna USA 20.00 „Anioł ciemności” – serial sensacyjny USA 20.55 „Pierwsza fala” – kanadyjski serial sf. 21.50 „System” – serial sensacyjny USA 22.50 „Autostrada strachu” – horror USA 22.45 „Drogówka” – magazyn policyjny 23.15 „Ostatnia amerykańska dziewczyna” – komedia obyczajowa USA 1.05 „Erotyczne wyznania” – serial erotyczny USA 1.25 „Anioł ciemności” – serial sensacyjny USA 2.00 Zmiana czasu 3.25 „Super VIP” 3.55 „Strefa P”

HALLMARK

6.00 „Powrót do domu” – dramat obyczajowy USA 8.00 „Derby” – film obyczajowy USA 10.00 „Muzyka lasu” – film obyczajowy USA 12.00 „Siedemnaście młotów” – komedia USA 14.00 „Bodyguards” – angielski serial kryminalny 15.00 „Niebezpieczna zatoka” – kanadyjski serial przygodowy 16.00 „Ostatni brzeg” (1) – film sf. USA 18.00 „Ostatni brzeg” (2) 20.00 „Anons” – film obyczajowy USA 22.00 „Rodzina Sary: Skowronek” – film obyczajowy USA 0.00 „Niebezpieczna zatoka” – kanadyjski serial przygodowy 1.00 „Rodzina Sary” – film obyczajowy USA 2.00 Zmiana czasu 4.00 „Śmiertelna cisza” – dramat obyczajowy USA

PROPOZYCJE NA SOBOTĘ

TV PULS, GODZ. 20.00

• **NIETYKALNI** – Pierwszy odcinek amerykańskiego serialu sensacyjnego z 1993 roku. Chicago, lata dwudzieste. Nieugięty policjant, Eliot Ness, ściga przywódcę podziemia, Ala Capone.

RTL 7, GODZ. 20.00

• **GWIEZDZISTA NOC** – Komedia obyczajowa produkcji amerykańskiej z 1999 roku. Akcja filmu rozpoczyna się w 1885 roku. Vincent van Gogh otrzymuje od wieśniaczki eliksir, który pozwoli mu wrócić po stu latach na sto dni do życia.

PROGRAM I, GODZ. 20.05

• **ŻYCIE JEST PIĘKNE** – Włoski komediodramat z 1998 roku. Jest rok 1938, Toskania. Żyd Guido poślubia piękną Dorę. Mija pięć lat. Małżonkowie są bardzo szczęśliwi, doczekali się już synka Giosuego. Trwa jednak wojna. Szerzy się antysemityzm. Guido wraz z Giosuem i wujem trafia do obozu koncentracyjnego. By oszczędzić synkowi stresów związanych z koszmarem obozowego życia, wmawia mu, że to tylko gra, w której biorą udział więźniowie i strażnicy. Film nagrodzono tremą Oscarami.

TV POLSAT, GODZ. 20.55

• **PORWANIE** – Thriller produkcji amerykańskiej z 1996 roku. Film został oparty na faktach. Groźący zdetonowaniem bomby szalencie uprowadza szkolny autobus. Ma nadzieję, że w ten sposób wyegzekwuje zwrot nadpłaty z Izby Skarbowej. Jego zakładnikami są dzieci specjalnej troski i ich opiekunka. Powiadomieni o porwaniu rodzice i policjanci są bezradni.

PROGRAM II, GODZ. 21.35

• **CI, KTÓRZY PRZETRWAJĄ** – Amerykańska komedia z 1983 roku. Dwaj bezrobotni, Donald i Sonny, są przypadkowymi świadkami napadu. Podczas szamotaniny z bandytą Jackie Donald zostaje ranny. Od tej pory ogarnia go mania kolekcjonowania broni palnej. Zapisuje się też na paramilitarny kurs przetrwania, prowadzony w górach. Tymczasem na wolność wychodzi Jack. Dopada Sonny’ego, który proponuje mu rozejm. Bandyta domaga się jednak zgody Donalda. W górach Sonny odnajduje kolegę, ale ten, uzbrojony i przygotowany do walki, pragnie zemsty.

PANELE

| | |
|-----------------------|-------|
| PODŁOGOWE | |
| HDF 8 mm Kronopol od: | 23,90 |
| MDF ściennie od: | 9,90 |
| PŁYTA OSB-3 | |
| WODOODPORNĄ od: | 9,30 |
| ul. Bieńczycka 15 a | |

Graf Press
tel. 0601 646 056
fax (012) 643 66 33
Zakładnia Rur 1960-2000

Biuro Promocji i Reklamy
TECZKI OFERTOWE
FOLDERY
ULOTKI
PROJEKTY GRAFICZNE

„Graf-Press” Sp. z o.o.
Al. Jana Pawła II 232
31-913 KRAKÓW

BIURO OGŁOSZEŃ
DO WSZYSTKICH GAZET KRAKOWSKICH
NOWOHUCKIE CENTRUM KULTURY
TEL. 643-44-33, pon.-pt. w godz. 9-15

TVP1

6.45 „Proszę o odpowiedź” 7.05 „Nasza gmina” 7.50 „Brzydkie kaczątko” – serial anim. 8.15 „Teleranek” 8.35 „Siódme niebo” – serial obyczajowy USA 9.30 „Lista przebojów” 10.00 „Sinatra” – serial biograficzny USA 10.50 „Przyjaciele” – magazyn dla niepełnosprawnych 11.35 „Moc” – magazyn 12.00 „Anioł Pański” 12.10 „Czasy” 12.25 „Otwarte drzwi” 13.00 „Wiadomości” 13.10 „Tydzień” 13.45 „Czardziejki” – serial komediowy USA 14.30 „Koncert finałowy XXIII Konkursu dla Abonentów” 15.10 „Perez-Reverte, fechtistrz słowa” – reportaż 15.30 „Studio Sport” – Mistrzostwa Świata w jeździe figurowej na lodzie w Vancouver (program dowolny solistek) 16.35 „Widziałam” – reportaż 17.00 „Teleexpress” 17.20 „Randka w ciemno” 18.05 „Lokatorzy” – serial 18.35 „Śmiechu warte” 19.00 „Wieczorynka” – „Przygody Myszkki Miki i Kaczora Donalda” 19.30 „Wiadomości” 20.05 „Dzień świstaka” – angielska komedia romantyczna (1993), reż. Harold Remis, wyk.: Bill Murray, Andie MacDowell, Chris Elliot 21.50 „Zwyczajni – niezwykajni” – widowisko publicystyczne 22.35 „Złote Łany” – serial dok. 23.00 „Pegaz” – magazyn kulturalny 23.30 „Sportowa niedziela” 23.45 „Studio Sport” – Mistrzostwa Świata w jeździe figurowej na lodzie w Vancouver (pokazy mistrzów) 1.35 „Wzając panią Daisy” – film obyczajowy USA (1989), reż. Bruce Beresford, wyk.: Jessica Tandy, Morgan Freeman, Dan Aykroyd 3.30 „Oscary 2001” – transmisja

TVP 2

7.00 „Ostatni krąg” – polska nowela filmowa 7.55 „Słowo na niedzielę” (dla niesłyszących) 8.00 „Program TV Kraków” 9.00 „Doogie Howser, lekarz medycyny” – serial komediowy 9.25 „Nie tylko dla komandosów” 9.50 „Raport” – polski fabularny film dokumentalny 10.50 „Stop narkotekom, przemocy, alkoholowi” 11.10 „Podróż kulinarna Roberta Makłowicza” – „Światowy smak” 11.35 „Stop narkotekom, przemocy, alkoholowi” 11.45 „Korzenie niebios” – film przygodowy USA (1959), reż. John Huston, wyk.: Trevor Howard, Juliette Greco, Errol Flynn 13.50 „Stop narkotekom, przemocy, alkoholowi” 14.00 „30 ton! Lista, lista – lista przebojów” 14.30 „Familiada” 15.00 „Złotopolscy” – serial 15.30 „Bezludna wyspa” 16.35 „Na dobre i na złe” – serial 17.30 „7 dni, świat” 18.00 „Program TV Kraków” 18.30 „Panorama” 18.50 „Dwójkomania” 18.55 „Święta wojna” – serial 19.25 „Publicystyka kulturalna” 20.00 „Im dalej w las, tym większy szum” – program rozrywkowy 20.50 „Dwójkomania” 21.00 „Panorama” 21.20 „Sport telegram” 21.35 „Życie do poprawki” – kanadyjski serial obyczajowy 22.20 „Losowanie audiotek” 22.30 „IV Ogólnopolski Festiwal Sztuki Reżyserskiej – Interpretacje” 22.45 Rewelacja miesiąca: Wolfgang Amadeusz Mozart – „Don Giovanni” 23.35 „Ziemia – ostatnie starcie” – serial sf. USA

TV POLONIA

6.10 „Na dobre i na złe” – polski serial obyczajowy 7.05 „Słowo na niedzielę” 7.10 „Tam, gdzie jesteśmy” – „Chrzyszcz brzmi w trzcinie” – reportaż 7.35 „Pracownia Mardulów” – reportaż 8.10 „Fraglesy” – serial anim. 8.35 „Niedzielne muzykowanie” – „Johannes Brahms – IV Symfonia e-moll” 9.15 „Wieniawski w kwartecie” 9.35 „Złotopolscy” – serial 10.30 „Żona i nie żona” – polski dramat archiwalny 11.30 „Poloniada 2000 – Odwiedziny ziemi” – reportaż 12.00 „Anioł Pański” 12.10 „Czasy” 12.25 „Otwarte drzwi” 13.00 „Msza św.” 14.00 Teatr dla dzieci: Joanna Olech – „Diabelski patrol” 14.45 „Upiorne Spotkanie z Balladą” – „Duch narodu” – program rozrywkowy 15.40 „Matka Boska Pułstyna” – program rozrywkowy 16.25 „Kochamy polskie seriale” 17.00 „Teleexpress” 17.20 „Matki, żony i kochanki” – serial 18.15 „Amerykański wieczór kabaretowy z Elitą” – program rozrywkowy 19.15 „Dobranocka” – „Rycerz Piotruś herbu Trzy Jabłka”

19.30 Wiadomości 20.00 „Nocne grafity” – polski dramat sensacyjny 21.35 „Dozwolone od lat 40” – program muzyczny 22.30 „Panorama” 22.50 „Sport telegram” 23.00 „Arcydzieła muzyczne” – „Muzyczny Festiwal Łańcut 1997: Antonio Vivaldi – Wiosna” 23.40 „Bohatyrowicze” – film dok. 0.10 „Sportowa niedziela” 0.30 „Przyjaciele” – magazyn 1.15 Powtórki



TELEWIZJA KRAKÓW

7.00 „Wyspa Noego” – serial anim. 7.30 „Strażnicy prawdy – św. Patryk” – serial anim. 8.00 „Kronika świętokrzyska” 8.10 „Kalejdoskop sportowy” 8.25 „Warto wiedzieć” 8.30 „Pasaż” 9.00 „Wierzę, wątpię, szukam” – magazyn katolicki 9.25 „Kostek” – serial australijski 9.55 „Budujemy mosty” – teleturniej 10.25 „Robin Hood” – serial przygodowy 11.20 „Książki z górnej półki” 11.30 „Bajeczne fortuny” – angielski serial dok. 12.30 „Rola” 12.45 „Magazyn sądecki” 13.05 „Z plecakiem i walizką” 13.30 „Portrety – Tadeusz Huk” 14.00 „Magazyn teatralny” 14.30 „Historia Ziemi” – serial dok. 15.30 „Old Land ze Szwajcarii” – reportaż z koncertu 16.00 „Bonaparte w Europie” – serial dok. 16.50 „Halo krzyżówka” 17.15 „Uśmiechnij się – Kabaret Przechowalnia” 18.00 „Kronika” 18.20 „Kronika świętokrzyska” 18.30 „Podium” – magazyn sportu niepełnosprawnych 19.00 „Sport” – I liga siatkówki 21.00 „Marzenia i kariery” 21.15 „Kocham cię życie” 21.30 „Kronika” 21.45 „Sprawozdawczy magazyn sportowy” 22.00 „Życiorysy z refrenem” 22.30 „Tak, tak” – polska komedia obyczajowa

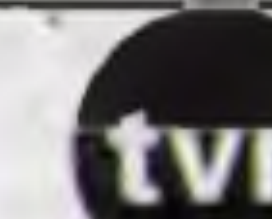


POLSAT

6.00 „Disco Polo Live” 7.00 „Ręce, które leczą” 7.30 „Jesteśmy” – magazyn katolicki 8.00 „Rupert” – serial anim. 8.30 „Klub Stasia i Nel” – magazyn dla dzieci 9.00 „Hugo” – serial anim. 9.30 „Power Rangers” – serial fantastyczny USA 9.55 „Disco Relax” 10.55 „Sabrina, nastoletnia czarownica” – serial komediowy USA 11.20 „Dusza człowiek” – serial komediowy USA 11.45 „Anioły na boisku” – komedia USA 13.35 „Podwójna akcja” – serial fantastyczny USA 14.20 „Macie, co chcecie” – program rozrywkowy 14.50 „Pomoc domowa” – serial komediowy USA 15.30 „Informacje” 15.50 „Idź na całość” – show 16.50 „Rycerz nocy” – serial sensacyjny USA 17.40 „Dwa światy” – reality show 18.40 „Informacje” 18.45 „Kurier TV” 19.05 „Zbuntowany Anioł” – argentyński serial obyczajowy 20.00 „Zerwane więzi” – talk-show 20.55 „Pajęczyna kłamstw” – dramat obyczajowy USA (21.30 „Lotto”) 22.40 „Na każdy temat” – „Oczy szeroko otwarte” – talk show 23.40 „Magazyn Ligi Mistrzów” 0.40 „FIFA magazine” 1.10 „Muzyka na bis”

POLSAT 2

8.00 „Wyprawy” – serial dok. 9.00 „Kontakt” 9.30 „Afficionado – Skunk Anansie” 10.00 „Afficionado – Wirtuoz skrzypiec” 11.00 „Afficionado – Wielcy saksofoniści” 11.30 „Kalejdoskop” 12.00 „Afficionado – Afryka” 13.00 „Afficionado” 13.30 „Planeta Południe” 14.00 „Afficionado – Mick Taylor” 14.30 „Afficionado – R.E.M.” 15.00 „Afficionado – Van Morrison” 15.30 „Informacje” 16.00 „Afficionado – The Who” 16.20 „Afficionado – Wiołenczela” 17.00 „Tydzień” 17.30 „Informacje” 17.45 „Neneh Cherry” – koncert 18.35 „Afficionado – Bębny” 19.25 „Informacje” 19.30 „Informator giełdowy” 19.55 „Afficionado – Warsaw Summer Jazz '98” 20.50 „Informacje” 21.00 „Biznes TV” 21.10 „Przegląd wydarzeń tygodnia” 21.35 „Biznes tydzień” 21.50 „Informacje” 22.00 „Biznes TV” 22.10 „Afficionado – John Mayall” 22.35 „Afficionado – Gdynia Summer Jazz; Steve Winwood”



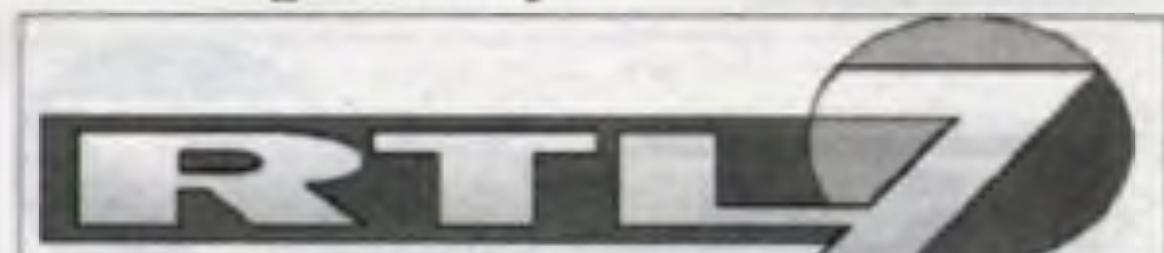
Telewizja Nova

7.00 „Telesklep” 8.00 „Punky Brewster” – serial anim. 8.25 „Superwinika” – serial anim. 8.45 „He-Man i władcy wszechświata” – serial anim. 9.10 „Księżniczka Sissi” – serial anim. 9.30

„Z życia gwiazd” – serial komediowy 10.00 „Szybki jak wiatr” – film przygodowy USA 12.00 „Droga do gwiazd” – program rozrywkowy 13.00 „Łowcy skarbów” – serial przygodowy 13.55 „Co za tydzień” – magazyn 14.40 „Zostań z nami” – komedia USA 16.20 „Ale plama” 16.50 „Ananasy z mojej klasy” – program rozrywkowy 18.00 „Big Brother” 19.00 „TVN Fakty” 19.35 „Milionerzy” – teleturniej 20.25 „Big Brother – Ring” 21.40 „Pod napęciem” – talk-show 22.10 „Super Wzjer TVN” 22.40 „Nie do wiary – opowieści niesamowite” – serial dok. 23.10 „Noktowizjer” 23.40 „Prezydencki poker” – serial obyczajowy 0.30 „Big Brother” 1.20 „Ognisko domowe” – film obyczajowy USA

TV Puls

8.00 „Dzielną mysz” – serial anim. 8.20 „Dotknąć gwiazd” – włoski dramat obyczajowy 10.00 „Pisa opowieść” – film obyczajowy USA 11.30 „Kościół żywy” – komentarze 12.00 „Anioł pański” 12.20 „Archiwum XX wieku” – magazyn 12.50 „Widziane i niewidziane” 13.15 „Dziwny wspaniały świat” – serial dok. 14.05 „Dotyk anioła” – serial 15.00 „Covington Cross” – serial kostiumowy 15.55 „Arsene Lupin” – serial sensacyjny 17.00 „Leo i Beo” (1) – komedia włoska 19.00 „Rodzina Churchillów” – angielski serial dok. 20.00 „Ojciec Pio” (1) – włoski film biograficzny 22.00 „Wydarzenia” 22.30 „Kościół żywy” – komentarze 23.00 „Rodzina Churchillów” – serial dok. 23.55 „Arsene Lupin” – serial 0.45 „Ojciec Pio” (1) – włoski film biograficzny



6.00 „Teledyski” 6.20 „Odjazdowe kreskówki” 9.55 „Beczka śmiechu” – program rozrywkowy 10.20 „SeaQuest” – serial fantastyczny USA 11.10 „Hotel” – serial obyczajowy USA 12.00 „Gwiazdzista noc” – komedia obyczajowa USA 13.50 „Nie do wiary” – serial fantastyczny USA 14.40 „Władca zwierząt” – serial fantastyczny USA 15.25 „Zdumiewające zwierzęta” – serial przyrodniczy 16.25 „Komisarz Szympanski” – niemiecki serial familijny 17.15 „Weterynarz z Bawarii” – komedia niemiecka 19.00 „Misja specjalna” – „Adopcja” 20.00 „Nocne kłopoty” – thriller USA 21.45 „Szpital” – thriller USA 23.25 „Władca zwierząt” – serial fantastyczny USA 0.10 „Komisarz Szympanski” – niemiecki serial familijny 1.00 „Misja specjalna” – „Adopcja” 1.50 „Zdumiewające zwierzęta” – serial przyrodniczy 2.45 „Telezakup”

TV 4

6.30 „Droga do Avonlea” – kanadyjski serial dla młodzieży 7.30 „Wielka Stopa w Hongkongu” – włoska komedia sensacyjna 9.40 „Droga do Avonlea” – kanadyjski serial dla młodzieży 10.40 „Prehysteria, czyli Park Jurajski we własnym domu 2” – komedia sensacyjna USA 12.00 „Incredible Journeys” – film dok. 13.00 „Wszystko za hit” – serial komediowy USA 13.30 „Kinomaniak” 14.00 „Przygody Forda Fairlane'a” – komedia USA 15.50 „Podryw kontrolowany” 16.20 „Supergol” 16.50 „Różowa pantera” – serial anim. 17.15 „Lateline” – serial 17.45 „Dziennik” 18.05 „Piątką nieustraszone” – serial sf. USA 19.00 „Policjanci” – serial kryminalny 20.00 „Z archiwum X” – serial sensacyjny USA 20.55 „Drogówka” 21.25 „Dwa światy” 21.50 „Siedmiu wspaniałych” – serial przygodowy USA 22.45 „Falszywy brat” – thriller USA 0.35 „Muzyczny VIP”

HALLMARK

6.00 „Powrót” – dramat obyczajowy USA 8.00 „Anons” – film obyczajowy USA 10.00 „Zło w miasteczku Clear River” – dramat obyczajowy USA 12.00 „Rodzina Sary: Skowronek” – film obyczajowy USA 14.00 „Duch Greville” – thriller USA 16.00 „Rodzina Sary” – film obyczajowy USA 18.00 „Niebezpieczna zatoka” – serial 19.00 „Bodyguards” – serial 20.00 „Po wstrząsie” (1) – dramat katastroficzny USA 22.00 „Po wstrząsie” (2) 0.00 „Ostrzeżenie” – thriller USA 2.00 „Malpiarnia” – film fantastyczny USA 3.25 „Niebezpieczna zatoka” – serial 4.00 „Stary człowiek i morze” – angielski dramat psychologiczny

PROPOZYCJE NA NIEDZIELE

PROGRAM II, GODZ. 11.45

● **KORZENIE NIEBIOS** – Przygodowy film produkcji amerykańskiej z 1958 roku. Afrykańskim słoniom grozi wyginiecie. Kampanią na rzecz ginącego gatunku kieruje zagorzały obrońca przyrody, Morel. Wypowiada prawdziwą wojnę kłusownikom, myśliwym i uczestnikom safari. Wkrótce zyskuje grono sojuszników. Gdy dochodzi do ostrych, pochłaniających ofiary śmiertelne potyczek między zwolennikami a przeciwnikami kampanii, część ludzi Morela zostaje aresztowana.

RTL 7, GODZ. 20.00

● **NOCNE KŁOPOTY** – Amerykański film grozy z 1991 roku. Eric zerwał z handlem narkotykami i zrobił karierę jako fotografik. W Los Angeles zostaje jednak wpłątany z transakcją narkotykową i morderstwem.

PROGRAM I, GODZ. 20.05

● **DZIEŃ ŚWISTAKA** – Komedia produkcji amerykańskiej z 1993 roku. W Dzień Świstaka, tj. 2 lutego, wszystko może się zdarzyć. Przeko-

na się o tym spec od telewizyjnej pogody, Phil. Jest znudzony, gdyż już piąty raz przyjeżdża do Punxsutawney na obchody tego święta. Innego zdania jest producentka jego programu. Phil wiele razy i na wiele sposobów będzie miał okazję spędzić z nią ten magiczny dzień.

TV POLSAT, GODZ. 20.55

● **PAJĘCZYNA KŁAMSTW** – Dramat produkcji amerykańskiej z 1992 roku. Dziennikarka telewizyjna, Susan, bardzo kocha swojego męża, Jacka. Jednak wiedząc, że w przeszłości nie był jej wierny, próbuje dowiedzieć się, jak to wygląda obecnie. Kiedy okazuje się, że mąż zdradza ją na prawo i lewo, jest zalamana. Waha się, czy powinna go opuścić.

TV KRAKÓW, GODZ. 22.30

● **TAK, TAK** – Polski film obyczajowy z 1991 roku. Marek poszukuje kobiety swojego życia. Jego zainteresowania skupiają się na erotycznych przygodach, gdy tymczasem dziewczyny, z którymi się wiąże, pragną małżeństwa.

AUTOMYJNIA RĘCZNA

wyposażona w sprzęt firmy KÄRCHER

CAŁODOBOWY PARKING STRZEŻONY

FUH „WAAM”, ul. Fatimska 6, tel. 644-72-39

KASY FISKALNE

wagi, metkownice

cenę producenta

Firma Handlowa „DK” os. Boh. Września 80, pok. 108
(budynek Urzędu Skarbowego Nowa Huta) Tel./Fax 681-15-44

OŚRODEK SZKOLENIA KIEROWCÓW „LIDER”

os. Oświecenia 33

zaprasza na

kursy nauki jazdy.

Rozpoczęcie – każdy wtorek i czwartek (cyklicznie), o godz. 17.00 w Szkole Podstawowej nr 130, sala 22.
Biuro czynne: pon.-pt. 15.00-17.00.
Tel. 649-51-09, 649-12-46, 0502-292-702

NAJTANIEJ! W KRAKOWIE

BLACHARSTWO, LAKIERNICTWO POJAZDOWE

Gwarancja wysokiej jakości ★ Dogodne formy płatności

★ Zniżki dla pracowników HTS

AUTO-KIER, Wąwózowa 10

tel. 0602 273 114



PLASTBUD
FIRMA HANDLOWO USŁUGOWA

NOWOCZESNE OKNA

Producent
okien i drzwi z PCV
profil aluplast
okucia winkhaus
w standardzie
mikrouchył
szyba 1,1

Szeroki wybór:
paneli MDF (ponad 30 kolorów)
paneli podłogowych
parapetów

Kraków, ul. Makuszyńskiego 15, tel. (012) 643-78-01
ZAPRASZAMY CODZIENNIE OD 9⁰⁰-17⁰⁰
SOBOTY 9⁰⁰-13⁰⁰

TVP

6.00 „Kawa czy herbata?” (6.55 „Giełda”) 7.30 „Teleskopy” 7.45 „Kawa czy herbata?” 8.15 „Krakowskie Przedmieście 27” 8.30 „Wiadomości” 8.45 „Noddy” – serial anim. 9.15 „Jedyneczka” 9.45 „Bajeczki Jedyneczki” 10.00 „Niezwyczajna podróż doktor Meg” – serial 10.55 „Portret rodzinny” 11.20 „Gotowanie na ekranie” 11.40 „Czas seniora” 12.00 „Wiadomości” 12.10 „Agrobiznes” 12.20 „Kontrasty – świat, ludzie, pieniądze” 12.25 „Rolnictwo na świecie” 12.45 „Plebani” – serial 13.15 „Ładna historia” 13.20 „Falszywy kadr” – „Western – Dzikie Zachód” 13.45 „Ładna historia” 13.50 „Egipt” – „Bogowie i demony” – serial dok. 14.15 „The lost secret” – nauka języka angielskiego 14.30 „Rynek” 14.50 „Euroexpress” 15.00 „Wiadomości” 15.10 „Andrzeja Mularczyka kantor wymiany uczuć” – reportaż 15.35 „Kulisy PRL-u” – „Marzec ’68” 16.00 „Rower Błęka” – magazyn dla młodzieży 16.30 „Moda na sukces” – serial obyczajowy USA 16.50 „Studio Sport” – „The Race – regaty dookoła świata” 17.00 „Teleexpress” 17.20 „Gość Jedynki” 17.35 „Klan” – serial 18.00 „Jaka to melodia?” – quiz muzyczny 18.30 „Marzenia do spełnienia” – polski serial obyczajowy 19.10 „Wieczorynka” – „Bob budowniczy” 19.30 „Wiadomości” 20.10 Mój oczy szeroko otwarte: „Emir Kusturica” – angielski film dok. 21.05 Teatr TV: Esther Vilar – „Król i Sześć” (2000), reż. Zbigniew Zapasiewicz, wyk.: Maja Komorowska, Olga Sawicka, Artur Zmijewski 22.35 „Monitor Wiadomości” 23.00 „Sportowy flesz” 23.10 Oparte na faktach: „Na rozkaz serca” – thriller USA (1992), reż. Michael Apted, wyk.: Val Kilmer, Sam Shepard 1.05 „Portret rodzinny” 1.25 „Plebani” – serial

TVP 2

7.30 „Dziennik krajowy” 7.50 „Studio urody” 8.00 „Program TV Kraków” 8.30 „Na dobre i na złe” – serial 9.25 „Arystokraci” – serial angielski 10.15 „Cena ryzyka” – serial dok. USA 10.40 „Okavango” – serial przygodowy USA 11.30 „Roman Opalka – czas artysty, czas sztuki” – film dok. 11.55 „Familiada” – teleturniej 12.25 „VI Festiwal Kabaretowy Camping Europa 2000 na bis!” 13.15 „Kupidyn – posłaniec miłości” – serial 14.00 Teatr dla dzieci: Radosław Figura – „Król i Sześć” 14.45 „Na maksa” 15.10 „Miami Sands” – serial 16.00 „Panorama” 16.10 „M jak miłość” – polski serial obyczajowy 17.05 „Małe ojczyzny” – „Na początku była Trzcina” 17.30 „Program TV Kraków” 18.30 „Panorama” 18.50 „Dwójkomania” 18.55 „Va banque” – teleturniej 19.25 „Kościół i świat” 19.35 „Gol” 19.50 „Dwójkomania” 20.00 „Śpiewające fortepiany” – teleturniej 21.00 „Panorama” 21.20 „Sport telegram” 21.35 „Co mi zrobisz, jak mnie złapiesz” – komedia polska (1978), reż. Stanisław Bareja, wyk.: Krzysztof Kowalewski, Bronisław Pawlik 23.15 „Tajemnice Rosji” – „Matka nieznana żołnierza” – serial dok. 0.10 „Antoni Brückner – Te Deum” – koncert 0.35 Kino bez granic: „Bandits” – niemiecki film obyczajowy (1997), reż. Katja von Garnier, wyk.: Katja Riemann, Jsmine Tabatabai

TV POLONIA

6.00 Przerwa techniczna 15.00 „Wiadomości” 15.10 „Kultura duchowa narodu” – „Dzieje Młodej Polski w muzyce – Grzegorz Fitelberg” – film dok. 15.45 „Magazyn żeglarski” 16.00 „Małe ojczyzny” – „Święto gór – Karakonosze 2000” – reportaż 16.20 „Mini Hulaj Dusza” 16.35 „Psi świat” – serial anim. 17.00 „Teleexpress” 17.20 „Gość Jedynki” – program publicystyczny 17.35 „Galeria malarstwa polskiego” 17.45 „Sportowy tydzień” 18.35 „Klan” – polski serial obyczajowy 18.55 „Teleskopy” 19.15 „Dobra noca” – „Tydzień przygód w Afryce” 19.30 „Wiadomości” 20.00 „Strach” – dramat polski 21.30 „Dalej robie swoje” (2) – jubileusz 35-lecia Wojciecha Młynarskiego, wyk.: Adam Makowicz,

Hanna Banaszak, Anna Maria Jopek, Halina Kunicka, Ewa Bem 22.35 „Panorama” 22.55 „Sport telegram” 23.00 „Ze sztuką na ty” – „Kochanek Terpsichory” – film dok. 23.30 „Sztuki piękne” – „Motywy – Martwa natura jako przedmiot” – reportaż 23.45 „Sto lat Filharmonii w Warszawie” 0.20 „Galeria malarstwa polskiego” 0.30 „Monitor Wiadomości” 1.00 „Salon lwowski” – „Janusz Majewski – Wszystkiemu winna Królowa Śnieżka” – reportaż 1.15 Powtórki

TELEWIZJA KRAKÓW

7.00 „Wielka księga natury” 7.30 „Mysia Agencja Pereza” – serial 8.00 „Kronika” 8.10 „Rola” 8.35 „Królowa serc” – serial 9.25 „Książki z górnej półki” 9.30 „Spotkania z taaaką rybą” 9.45 „To jest temat” 10.00 „W labiryncie” – serial 10.30 „Teleskopy” 10.45 „Kowalski i Szmidi” 11.15 „Doktor Finlay” – serial 12.00 „Zaproszenie” 12.20 „Autostrada” 12.40 „Mieszkaj lepiej” 12.55 „Planeta pracy” 13.05 „Przyroda Japonii” – serial dok. 13.40 „Profesorowie Alma Mater” 14.00 „Kalejdoskop regionalny” 14.10 „Projektantki” – serial 14.35 „Klan” – serial 15.00 „Cyberix” 15.10 „Klechy i bajania” 15.30 „Świrnik” 16.05 „Podpowiedzi w plenerze” 16.25 „Warto wiedzieć” 16.30 „Harry i Hendersonowie” – serial 17.00 „Spotkania z taaaką rybą” 17.15 „Ludzie i wydarzenia” 17.25 „Warto wiedzieć” 17.30 „Kronika regionalna” 17.40 „Środowisko i my” 18.00 „Kronika” 18.20 „Samorząd Krakowa...” 18.50 „Warto wiedzieć” 18.55 „Ludzie i wydarzenia” 19.00 „Zelly i ja” – film obyczajowy USA 20.35 „Telekurier” 21.05 „Miłość i namiętność” – serial 21.30 „Kronika” 21.50 „Temat dnia” 22.00 „To jest temat” 22.15 „Echa regionów” 22.40 „Magazyn hołojowy” 23.05 „Wyprawy przez piekło” – „Piekielny spływ boskim szlakiem” – niemiecki serial dok.

POLSAT

6.00 „Piosenka na życzenie” 7.00 „Pokémon” 7.25 „Polityczne graffiti” 7.40 „Śloneczny patrol” – serial 8.35 „Strażnik Teksasu” – serial 9.30 „Zbuntowany Anioł” – serial 10.20 „Fiorella” – serial 11.15 „Zbuntowany Anioł” – serial 12.05 „Dusza człowiek” – serial 12.30 „Życiowa szansa” 13.30 „Dwa światy” 14.30 „Twój lekarz” 14.45 „Wystarczy chcieć” 15.00 „Pokémon” 15.30 Informacje 15.55 „Śloneczny patrol” – serial 16.50 „Strażnik Teksasu” – serial 17.45 „Fiorella” – serial 18.40 „Informacje” 18.45 „Kurier TV” 19.05 „Zbuntowany Anioł” – serial 20.00 „Dwa światy” 20.30 „Życiowa szansa” 21.25 „Akademia Policyjna 6: Operacja »Chaos«” – komedia sensacyjna USA (21.30 „Lotto”) 23.00 „Informacje” 23.25 „Polityczne graffiti” 23.40 „Bumerang” 0.10 „Magazyn Teatru Otwartego” 1.20 „Muzyka na bis”

POLSAT 2

8.00 „Afficionado – Wirtuozi skrzypiec” 8.55 „Biznes TV” 9.00 „Graffiti” 9.10 „Kalejdoskop” 9.40 „Kurier TV” 9.55 „Biznes TV” 10.00 „Informator giełdowy” 10.25 „Przegląd wydarzeń” 10.55 „Biznes TV” 11.00 „Afficionado – Tomasz Stańko” 11.30 „Afficionado – George Dalaras” 12.00 „Afficionado – Bryan Adams” 12.55 „Biznes TV” 13.00 „60 minut” 13.55 „Biznes TV” 14.00 „Neneh Cherry” – koncert 14.55 „Biznes TV” 15.00 „Tydzień” 15.30 „Informacje” 15.50 „Biznes TV” 16.00 „Afficionado – Warsaw Summer Jazz” 17.00 „Real TV” 17.30 „Informacje” 17.45 „60 minut” 18.40 „Temat dnia” 18.55 „Real TV” 19.25 „Informacje” 19.40 „Kurier TV” 19.55 „Na każdy temat” 21.00 „Biznes TV” 21.10 „Raz, dwa, trzy” 21.40 „Graffiti” 21.50 „Informacje” 22.10 „Informator giełdowy” 22.35 „Kurier TV” 22.50 „Informator prawny” 23.30 „Wieczorny blok inf. publ.” 0.00 „Biznes TV”

Telewizja Nova

5.45 „Kropka nad i” 6.00 „Kamila” – serial 6.45 „Telesklep” 7.00 „Przeklęta miłość” – serial 7.50 „Superswinka” 8.15 „Wesołe smoki” 8.40 „Księżniczka Sissi” 9.05 „Wodnikowe wzgórce” 9.30 „Telesklep” 10.30 „Big Brother”

11.15 „Big Brother – Ring” 12.20 „Miaśteczko” – serial 13.00 „Superswinka” 13.30 „Wesołe smoki” 13.55 „Księżniczka Sissi” 14.15 „Mecz koszykówki NBA” 15.15 „Milionerzy” 16.00 „TVN Fakty” 16.20 „W niewoli uczuć” – serial 17.15 „Big Brother” – „W czterech oczach” 17.45 „Telegra” 18.15 „Rozmowy w toku” 19.00 „TVN Fakty” 19.25 „Kropka nad i...” 20.00 „Big Brother” 20.50 „Milionerzy” 21.40 „Miaśteczko” – serial 22.25 „Urzekła mnie Twoja historia” 22.55 „TVN Fakty” 23.05 „Supergliny” 23.35 „Fakty, ludzie, pieniądze” 0.05 „Big Brother – Extra” 0.50 „Big Brother – Ring” 1.50 „Multikino” 2.20 „Nic straconego”

TV Puls

7.30 „Kościół żywy” – komentarze 8.15 „Pogotowie lotnicze” – serial 9.05 „Pytania K. Skowrońskiego” 9.20 „Casper i przyjaciele” 9.45 „Powrót Dogtaniana” 10.10 „Leo i Beo” (1) – komedia włoska 11.30 „Humory W. Ogińskiego” 12.10 „Remington Steele” – serial 13.00 „Ulica zakochanych” – serial 13.50 „M kwadrat” 14.30 „Gumitycy” 14.40 „Covington Cross” – serial 15.20 „Casper i przyjaciele” 15.40 „Powrót Dogtaniana” 16.10 „Życie Jezusa według św. Mateusza” – serial 16.40 „Ulica zakochanych” – serial 17.35 „Remington Steele” – serial 18.30 „Wydarzenia” 18.35 „Cudowne lata” – serial 19.05 „Dotyk anioła” – serial 20.00 „Gumitycy” 20.15 „Humory Waldemara Ogińskiego” 20.55 „M kwadrat” 21.30 „Życie Jezusa według Mateusza” – serial 22.00 „Wydarzenia” 22.30 „Pytania K. Skowrońskiego” 22.45 „Czarno-biały” 23.10 „Pogotowie lotnicze” – serial 0.00 „Gumitycy” 0.10 „Pasma dokumentów”

RTL 7

6.00 „Trzy razy Zofia” – serial 6.50 „Odjazdowe kreskówki” 8.00 „Moje drugie ja” – serial 8.25 „Izabella” – serial 9.10 „Gra w przeboje” 9.40 „Śmieć się razem z nami” 10.10 „One West Waikiki” – serial 11.00 „Weterynarz z Bawarii” – komedia niemiecka 12.35 „Teleskopy” 13.40 „Izabella” – serial 14.30 „Trzy razy Zofia” – serial 15.20 „Odjazdowe kreskówki” 16.25 „Moje drugie ja” – serial 16.50 „Medicopter 117” – serial 17.40 „One West Waikiki” – serial 18.30 „Gra w przeboje” 19.00 „W akcji” 19.30 „Śmieć się razem z nami” 20.00 „Koszmarny w Bittercreek” – thriller USA 21.40 „Arabski książę” – serial przygodowy 22.35 „Bankier” – film kryminalny USA 0.15 „W akcji” 0.35 „Koszmarny w Bittercreek” – thriller USA 3.40 „Teleskopy”

TV 4

6.00 „Strefa P” 7.00 „V max” 7.30 „Muzyczne listy” 8.30 „Garfield” 9.00 „PIM” – serial 9.30 „Pacific Blue” – serial 10.20 „Zwariowany świat Malcolma” – serial 10.45 „Świat według Kiepskich” – serial 11.15 „Dwa światy” – reality show 11.30 „Grace w opałach” – serial 12.00 „Wspólna chata” – serial 12.30 „Hawaje Pięć-Zero” – serial 13.25 „Podryw kontrolowany” 13.55 „Strefa P” 14.45 „Muzyczne listy” 15.45 „Garfield” 16.15 „PIM” – serial 16.45 „Wspólna chata” – serial 17.15 „Dwa światy” – reality show 17.45 „Dziennik” 18.00 „Oh, Baby” – serial 18.30 „Pacific Blue” – serial 19.30 „Zwariowany świat Malcolma” – serial 20.00 „Świat według Kiepskich” – serial 20.30 „Falszywy brat” – thriller USA 22.30 „Dziennik” 22.45 „Życie jak sen” – serial 23.15 „Dwa światy” – reality show 0.00 „Mistrzowie z klasztoru Wex” – film sensacyjny USA 2.15 „Kaskader” – serial 3.15 „Spotkajmy się” 3.45 „Muzyczne listy” 4.45 „Strefa P”

HALLMARK

6.00 „Ostrzeżenie” – thriller USA 8.00 „Duch Greville” – thriller USA 10.00 „Blue Fin” – australijski film przygodowy 12.00 „Po wstrząsie” (1) – dramat katastroficzny USA 14.00 „Po wstrząsie” (2) 16.00 „Kulisy morderstwa” – thriller USA 18.00 „Niebezpieczna zatoka” – serial 19.00 „Zaginieni” – serial 20.00 „Szara rzeczywistość” – dramat USA 22.00 „Letnia burza” – film obyczajowy USA 0.00 „Hotelowi zakładnicy” – thriller USA 2.00 „Challenger” – dramat USA 4.30 „Bodyguards” – serial 5.30 „Niebezpieczna zatoka” – serial

Rzut oka

PRZEDŚWIĄTECZNE UZUPEŁNIENIE BARKU

Sezon turystyczny tuż, tuż, tymczasem przekroczenie granicy zaczyna być problemem. Po zagrożeniu chorobą szalonych krów, pojawiła się przyszczyca. Maty nasączone sodą kaustyczną przez które przejeżdżają auta i przechodzą przekraczający granice, mogą nie wystarczyć. Szczególnie na szlakach turystycznych na naszych południowych rubieżach. Co będzie jak ograniczenia pojawią się w małopolskiej części polsko-słowackiej granicy i nie daj Boże dotyczyć będą także alkoholu?

Czesi już nas zaskoczyli utrudnieniami na swym odcinku granicy zakazując swobodnego ruchu na kilkudziesięciu przejściach na szlakach. Po prostu może i słusznie doszli do wniosku, że trudno kłaść maty w górach, albo sprawdzać, co przenoszą ze sobą turyści. Bo przecież wśród kanapek zabieranych na szlak, może być ta z jagnięciną lub co gorsza z wołowym hamburgerem.

Krakowian, może przynajmniej na razie, mniej interesują te ograniczenia. Ponieważ jednak za cztery tygodnie będą Święta Wielkanocne, a Polak lubi sobie z tej okazji i po zimie uzupełnić barek, więc na pewno wiele osób wybierze się na zakupy. Tam gdzie taniej, czyli na Słowację.

Oplacalność takich wyjazdów jest może z roku na rok coraz mniejsza, ale na pewno robiąc większe zakupy, Polak wyjdzie na swoje. Szczególnie przy kupnie wysokogatunkowych trunków, jak whisky czy gin. No i oczywiście nie mówiąc o piwie. Ale także smaczne i co najważniejsze bardzo tanie wina słowackie (nawet trzy złote za litrowy karton) znajdują u nas coraz więcej chętnych.

Jak przyznaje straż graniczna, właśnie wówz do Polski takich towarów, to oprócz nielegalnych imigrantów z Rumunii i kombinacji z dokumentami paszportowymi, jest dla nich największym problemem. Tym bardziej, że przepisy mówią wyraźnie – dwa razy w miesiącu każdy dorosły Polak może przywieźć stamtąd litr wysokoprocentowego alkoholu, dwa litry wina i pięć litrów piwa. Niby dużo, ale dla krakowian, którzy jadą tam raz w roku na duże zakupy – pewnie ten limit jest zbyt niski. W końcu to często zaopatrzenie na pół roku.

Dlatego, coraz częściej panowie w swych wywoskowanych limuzynach, lubiący wieczorem sięść na ganku swego jednorodzinnej domku ze szklaneczką „Johnny’ego Walkera” czy brandy, muszą wybierać. Albo pojedą do hipermarketu i zapłacą więcej, albo zrobią sobie weekendową wycieczkę w słowackie góry połączoną z zakupami. Przyjemne to oraz pożyteczne i nadzieja tylko, że przyszczyca, która ogarnęła już kilka krajów Europy niebezpiecznie nie przybliży się do nas. Bo wtedy wycieczki międzynarodowe związane z alkoholem planami wezmą w łeb. I wyjazdy na Słowację stracą sens, tym bardziej że żelatynowa psychoza już teraz spowodowała, że wiele cukierniczych specjalów jakie stamtąd przywoziliśmy, także przestało się cieszyć zainteresowaniem naszych rodaków.

MAREK OGAREK

Tak było

BYDGOSKA PROWOKACJA

Kiedy 16 marca 1981 roku rozpoczęły się w Polsce ćwiczenia wojsk Układu Warszawskiego pod kryptonimem „Sojuz 81”, było oczywiste, że Sowieci domagają się jak najszybszego zakończenia kryzysu w Polsce. Wprawdzie – w rezultacie międzynarodowej presji – plany wojskowej interwencji zostały zarzucone już w grudniu 1980 roku, jednak Moskwa oczekiwała przywrócenia komunistycznego ładu rękami swoich polskich popleczników, natomiast gdyby te oczekiwania pozostały niespełnione, ekipę Kani i Jaruzelskiego wymieniono by na inną, gotową działać szybciej i bardziej stanowczo.

Chętnych do wykonania tego zadania można było znaleźć bez trudu, podjęli oni zresztą próbę przyspieszenia konfrontacji pomiędzy władzą a zbuntowanym społeczeństwem. 19 marca podczas sesji Wojewódzkiej Rady Narodowej w Bydgoszczy, trzej działacze „Solidarności”, zamierzający upomnieć się o sprawę rejestracji NSZZ „S” Rolników Indywidualnych, zostali w czasie usuwania ich z sali ciężko pobici przez milicjantów i funkcjonariuszy Służby Bezpieczeństwa. Jan Rulewski, bardzo popularny przewodniczący Zarządu Regionu, z poważnymi obrażeniami trafił do szpitala.

Napaść na działaczy związku była oczywistą prowokacją: „Solidarność” nie mogła pozwolić na bicie swoich działaczy. Krajowa Komisja Porozumiewawcza przerwała posiedzenie w Gdańsku, a jej członkowie przyjechali do Bydgoszczy i zażądali wyjaśnień oraz ukarania sprawców. Tymczasem reżimowa propaganda rozpoczęła zmasowany atak na związek, oskarżając „Solidarność” o dążenie do siłowego starcia. Ponieważ do przywódców „S” dotarły już wiadomości o przygotowywanym wprowadzeniu stanu wojennego, zapowiedziany został 4-godzinny strajk ostrzegawczy, powołano Krajowy Komitet Strajkowy, zarządono przeniesienie siedzib Zarządów Regionów do dużych zakładów pracy oraz wyznaczono termin strajku generalnego na 31 marca.

27 marca 1981 roku w całej Polsce odbył się powszechny strajk, trwający wprawdzie tylko cztery godziny, ale równocześnie stanowiący rodzaj próby generalnej przed przygotowanym strajkiem bezterminowym. Taki strajk, gdyby do niego doszło, oznaczałby w praktyce narodowe wypowiedzenie posłuszeństwa komunistycznej władzy. Rozmiary strajku 4-godzinnego przeszły oczekiwania samego związku: członkowie „S” zaprezentowali wzorową organizację, a poparcie ze strony pracowniczych załóg przypominało sytuację z końca sierpnia 1980 roku. Strajk wywołał panikę w kierownictwie PZPR, tym bardziej że uczestniczyły w nim również tysiące członków partii. Również Moskwa, dokładnie informowana o skali protestu, zdała sobie sprawę z powagi sytuacji w Polsce.

Jednak także kierownictwo „Solidarności” zaczęło obawiać się odpowiedzialności za ewentualny wybuch otwartego konfliktu. Kiedy mediacji pomiędzy związkiem a rządem podjął się prymas Stefan Wyszyński, Wałęsa i jego najbliżsi współpracownicy zdecydowali się na kompromis. 30 marca przyjęto tekst porozumienia: rząd godził się zarejestrować „Solidarność” Rolników i wszcząć śledztwo w sprawie pobicia działaczy związkowych w Bydgoszczy, a „S” odwołała strajk generalny.

Wobec powszechnej mobilizacji działaczy, członków i sympatyków „S”, decyzja kierownictwa związku uznana została za krok zbyt ugodowy. Pojawiły się nastroje zniechęcenia i niewiary. „Solidarność” zaczęła tracić dynamikę działania i stopniowo przyjmować postawę coraz bardziej defensywną. W jej władzach zaostrzyły się różnice pomiędzy zwolennikami i przeciwnikami wobec reżimu. Tymczasem komuniści zyskali czas na dalsze przygotowania do zastosowania siły i całkowitej likwidacji „Solidarności”.

RYSZARD TERLECKI

TVP1

6.00 „Kawa czy herbata?” (6.55 „Giełda”) 7.30 „Telezakupy” 7.45 „Kawa czy herbata?” 8.15 „Krakowskie Przedmieście 27” 8.30 „Wiadomości” 8.45 „Zwierzaki cudaki” 9.15 „Bajeczki Jedynecki” 9.30 „Pietruszkowice” 9.45 „Bajeczki Jedynecki” 10.00 „Niezwyczajna podróż doktor Meg” – serial 10.55 „Dom Muratora” 11.15 „Zgodnie z prawem” 11.40 „Z Polski rodem” 12.00 „Wiadomości” 12.10 „Agrobiznes” 12.20 „12.20 do Unii” 12.45 „Klan” – serial 13.10 „Naturomania” 13.20 „Zwierzęta świata” – „Sita i jej syn – tygrysy z Bandhavgaru” (2) – serial dok. 13.45 „Naturomania” 13.50 „Ze świata nauki” – „Miało światła” 14.10 „Naturomania” 14.15 „Śledztwo” – „Śledztwo w sprawie statku” 14.35 „Kulisy wojska” 15.00 „Wiadomości” 15.10 „Kwadrat” 15.35 „Raj” 16.05 „Rower Błażeja” 16.30 „Moda na sukces” – serial 16.50 „Studio Sport” – „The Race” 17.00 „Teleexpress” 17.20 „Gość Jedyński” 17.35 „Klan” – serial 18.00 „Jaka to melodia?” 18.30 „Marzenia do spełnienia” – serial 19.00 „Wieczorynka” – „Marcelino, chleb i wino” 19.30 „Wiadomości” 20.10 „Sprawiedliwość na 18 kołach” – serial 21.00 „Dziennik Telewizyjny” 21.15 „Ceremonia wręczenia Oscarów 2001” (skrót) 22.50 „Monitor Wiadomości” 23.20 „Sportowy flesz” 23.30 „Śmiertelna rywalka” – dramat obyczajowy USA (1995), reż. James Hayman, wyk.: Harry Hamlin, Annie Potts 0.55 „Dekolt. Kartoteka polskich wydarzeń kulturalnych” – „1955 – Wystawa w Arsenale” 1.20 „Zgodnie z prawem” 1.45 „Dom Muratora”

TVP 2

7.30 „Dziennik krajowy” 7.50 „Studio urody” 8.00 „Program TV Kraków” 8.30 „Sycylijska podróż” – angielski film dok. 9.10 „Arystokraci” – serial 10.00 „Okavango” – serial 10.55 „Ekspres reporterów” 11.45 „Familiada” 12.15 „Śpiewające fortepiany” 13.05 „Kupidyn – posłaniec miłości” – serial 13.50 „Magia kina” – serial dok. 14.15 „Euro-Quiz” 14.40 „Krzyżówka szczęścia” 15.10 „Miami Sands” – serial 16.00 „Panorama” 16.10 „Sukces” – serial 17.05 „Znaki czasu” – „Katecheza dla rodaków” 17.30 „Program TV Kraków” 18.30 „Panorama” 18.50 „Dwójkomania” 18.55 „Jeden z dziesięciu” 19.25 „IV Ogólnopolski Festiwal Sztuki Reżyserkiej – Interpretacje” 19.40 „Życie na maxa” 20.00 „Linia specjalna” – Longin Komołowski 20.50 „Dwójkomania” 21.00 „Panorama” 21.20 „Sport telegram” 21.35 „Wieczór z Jagielskim” 22.20 „Kocham kino: „Indyjski bogacz” – dramat USA (1991), reż. Sean Penn, wyk.: David Morse, Viggo Mortensen 0.30 „Wieczór artystyczny” – „Ta ziemia jest kwiatem. Konstrukcja w procesie” – film dok. 1.00 „Agent 86” – serial USA

TV POLONIA

6.00 „Kawa czy herbata?” (6.55 „Giełda”) 7.30 „Magazyn żeglarski” 7.45 „Kawa czy herbata?” 8.15 „Krakowskie Przedmieście 27” 8.30 „Wiadomości” 8.40 „Klan” – serial 9.00 „Psi świat” 9.25 „Strach” – dramat polski 11.00 „Dalej robie swoje” – jubileusz 35-lecia pracy W. Młynarskiego 12.00 „Wiadomości” 12.10 „Rodziny i miasta” – „Twardzi jak żelazo” 12.35 „Nie tylko Wawel” – „W rezydencji biskupów warmińskich” 12.45 „W rajskim ogrodzie” – „Pod wulkanami Kostaryki” 13.10 „Klan” – serial 13.35 „Gość Jedyński” 13.45 „Sportowy tydzień” 14.35 „Sto lat Filharmonii w Warszawie” 15.00 „Wiadomości” 15.10 „Co nam w duszy gra” 16.00 „Mini wykłady o maks sprawach” 16.15 „Mini Hulaj Dusza” 16.30 „Żegnaj Rockefeller” – serial 17.00 „Teleexpress” 17.20 „Gość Jedyński” 17.35 „Bajeczki Jedynecki” 17.50 „Rewizja nadzwyczajna” 18.20 „Telezakupy” 18.35 „Klan” – serial 19.00 „Więści polonijne” 19.15 „Dobranocka” – „Reksio” 19.30 „Wiadomości” 20.00 „Skarb sekretarza” – serial 20.30 „Dalecy – Bliscy” 21.00 „Podwodna Polska – wraki Bałtyku” (1) – reportaż 21.30 „Szalom na Szerokiej” – koncert X Festiwalu

Kultury Żydowskiej w Krakowie 22.30 „Panorama” 23.00 „Szare Szeregi” – film dok. 23.15 „Złote przeboje” 0.05 „Amerykanin w Paryżu a sprawa polska” (2) – film dok. 0.30 „Monitor Wiadomości” 1.00 Powtórki



TELEWIZJA KRAKÓW

7.00 „Dany, opowiedz mi” 7.30 „Zwierzęta ze sklepu” 8.00 „Kronika” 8.10 „Małopolska mała Europa” 8.35 „Królowa serc” – serial 9.25 „Książki z górnej półki” 9.30 „Lekcja j. niemieckiego” 9.45 „To jest temat” 10.00 „W labiryncie” – serial 10.30 „Telezakupy” 10.45 „Telekurier” 11.15 „Czterdziestolatek” – serial 12.15 „Koncert 3 w 3” 13.00 „Przyroda Japonii” – serial dok. 13.30 „Nieujawnione dokumenty” – serial dok. 14.00 „Kalejdoskop regionalny” 14.10 „Projektantki” – serial 14.35 „Klan” – serial 15.00 „Dzieło, arcydzieło” 15.10 „Papierowy teatrzyk” 15.30 „Perfect live” – koncert 16.05 „Na granicy prawa” 16.30 „Przyjaciele zwierząt” 17.00 „Lekcja j. niemieckiego” 17.15 „Ludzie i wydarzenia” 17.25 „Warto wiedzieć” 17.30 „Kronika regionalna” 17.40 „Magazyn sądecki” 18.00 „Kronika” 18.20 „Magazyn teatralny” 18.50 „Warto wiedzieć” 18.55 „Ludzie i wydarzenia” 19.00 „Bibi Fricotin” – francuska komedia obyczajowa 20.35 „Telekurier” 21.05 „Miłość i namiętność” – serial 21.30 „Kronika” 21.50 „Temat dnia” 22.00 „To jest temat” 22.15 „Odkryj nowy świat” 22.40 „Dlaczego żyjesz?” – rosyjski film dok. 23.35 „Galeria obrazów” – kanadyjski serial obyczajowy

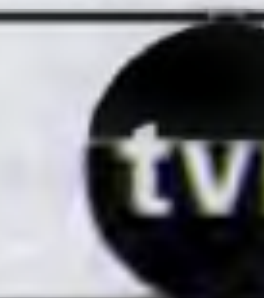


POLSAT

6.00 „Piosenka na życzenie” 7.00 „Pokemon” 7.25 „Polityczne graffiti” 7.40 „Słoneczny patrol” – serial 8.35 „Strażnik Teksasu” – serial 9.30 „Zbuntowany Anioł” – serial 10.20 „Fiorella” – serial 11.15 „Zbuntowany Anioł” – serial 12.05 „Sabrina, nastoletnia czarownica” – serial 12.30 „Zerwane więzi” – talk-show 13.30 „Życiowa szansa” 14.30 „4x4” – magazyn motoryzacyjny 15.00 „Casper” – serial 15.30 „Informacje” 15.55 „Xena, wojownicza księżniczka” – serial 16.45 „Strażnik Teksasu” – serial 17.45 „Fiorella” – serial 18.40 „Informacje” 18.45 „Kurier TV” 19.05 „Zbuntowany Anioł” – serial 20.00 „Dwa światy” – reality show 20.30 „Adam i Ewa” – serial 21.00 „Doskonały świat” – film sensacyjny USA (21.30 „Lotto”) 23.30 „Informacje” 23.55 „Polityczne graffiti” 0.10 „Przyjaciele” – serial komediowy USA 0.40 „Przeżyli, kataklizm” – serial dok. USA 1.35 „Różowa landrynka” 2.05 „Telewizyjne Biuro Śledcze” 2.35 „Muzyka na bis”

POLSAT 2

8.00 „Na każdy temat” 8.55 „Biznes TV” 9.00 „Graffiti” 9.10 „Przegląd wydarzeń” 9.40 „Kurier TV” 9.55 „Biznes TV” 10.00 „Informator prawny” 10.25 „Raz, dwa, trzy” 10.55 „Biznes TV” 11.00 „Afficionado – R.E.M.” 12.00 „Kontakt” 12.30 „Afficionado – Skunk Anansie” 12.55 „Biznes TV” 13.00 „60 minut” 13.55 „Giełda” 14.00 „Wyprawy” – serial dok. 14.55 „Giełda” 15.00 „Informator prawny” 15.30 „Informacje” 15.50 „Biznes TV” 16.00 „Bryan Adams” – koncert 16.55 „Biznes TV” 17.10 „Real TV” 17.30 „Informacje” 17.45 „60 minut” 18.40 „Temat dnia” 18.55 „Real TV” 19.25 „Informacje” 19.40 „Kurier TV” 19.55 „Okna na Chicago” 20.50 „Informacje” 21.00 „Biznes TV” 21.10 „Wehikul” 21.40 „Graffiti” 21.50 „Informacje” 22.00 „Biznes TV” 22.10 „Informator ubezpieczeniowy” 22.35 „Kurier TV” 22.50 „Informator prawny” 23.20 „Biznes TV” 23.30 „Wieczorny blok informacyjny-publicyst.” 0.00 „Biznes TV”



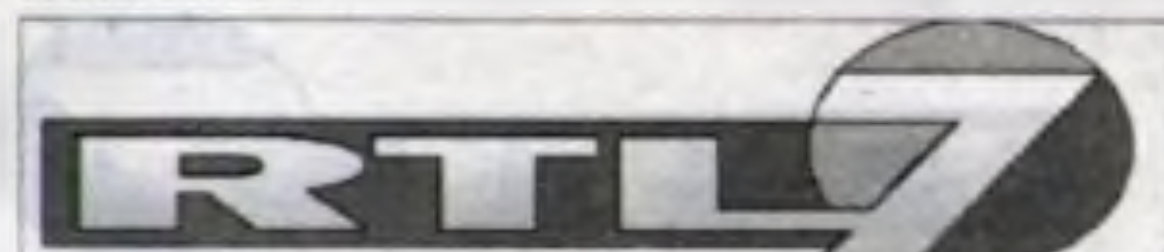
Telewizja Nova

5.45 „Kropka nad i” 6.00 „Kamila” – serial 6.45 „Telesklep” 7.00 „Przekłeta miłość” 7.50 „Superświnka” 8.15 „Wesołe smoki” 8.40 „Księżniczka Sissi” 9.05 „Wodnikowe wzgórze” 9.30 „Telesklep” 10.30 „Big Brother” 11.15 „Rozmowy w toku” 12.00 „Centrum

nadziei” – serial dok. 12.30 „Maraton uśmiechu” 13.00 „Superświnka” 13.30 „Wesołe smoki” 13.55 „Księżniczka Sissi” 14.20 „Wodnikowe wzgórze” – serial 14.45 „Magazyn NBA” 15.15 „Milionerzy” 16.00 „TVN Fakty” 16.20 „W niewoli uczuć” – serial 17.15 „Big Brother” 17.45 „Telegra” 18.15 „Rozmowy w toku” 19.00 „TVN Fakty” 19.25 „Kropka nad i” 20.00 „Big Brother” 20.45 „Głos z zaświatów” – horror USA 22.35 „Na ratunek” – serial dok. 23.05 „TVN Fakty” 23.15 „Drew Carey Show” – serial 23.45 „Big Brother” 0.30 „Tenbit.pl” 1.30 „Co za tydzień” 2.00 „Nic straconego”

TV Puls

7.30 „Pasma dokumentów” 8.15 „Pogotowie lotnicze” – serial 9.05 „Pytania K. Skowrońskiego” 9.20 „Casper i przyjaciele” 9.45 „Powrót Dogtaniana” 10.10 „Dotyk anioła” 11.00 „Cudowne lata” 11.30 „Humory W. Ogińskiego” 12.10 „Remington Steele” – serial 13.00 „Ulica zakochanych” 13.50 „M kwadrat” 14.30 „Gumitycy” 14.40 „Czarno-biały” 15.10 „Casper i przyjaciele” 15.40 „Powrót Dogtaniana” 16.10 „Życie Jezusa według Mateusza” 16.40 „Ulica zakochanych” – serial 17.35 „Rytm serca” – serial 18.30 „Wydarzenia” 18.35 „Cudowne lata” – serial 19.05 „Dotyk anioła” – serial 20.00 „Gumitycy” 20.15 „Humory W. Ogińskiego” 20.55 „M kwadrat” 21.30 „Życie Jezusa według Mateusza” – serial 22.00 „Wydarzenia” 22.30 „Pytania K. Skowrońskiego” 22.45 „Raport specjalny” 23.10 „Rodzina Straussów” – serial 0.00 „Gumitycy” 0.10 „Pasma dokumentów”



6.00 „Teledyski” 6.05 „Trzy razy Zofia” 6.55 „Odzajdowe kreskówki” 7.55 „Moje drugie ja” – serial 8.20 „Izabella” – serial 9.10 „Gra w przeboje” 9.40 „Śmieć się razem z nami” 10.05 „One West Waikiki” – serial 10.55 „Medicopter 117” – serial 11.45 „Arabski książę” – serial 12.35 „Telezakupy” 13.40 „Izabella” – serial 14.30 „Trzy razy Zofia” – serial 15.20 „Odzajdowe kreskówki” 16.25 „Moje drugie ja” – serial 16.50 „Medicopter 117” – serial sensacyjny 17.40 „One West Waikiki” – serial sf. 18.30 „Gra w przeboje” – teleturniej 19.00 „W akcji” – magazyn sensacyjny 19.30 „Śmieć się razem z nami” 20.00 „Kojoty” – dramat obyczajowy USA 21.35 „Wzywam dr. Brücknera” – serial obyczajowy 22.30 „Quincy” – serial kryminalny 23.25 „McCall” – serial 0.10 „W akcji” 0.35 „Kojoty” – dramat obyczajowy USA 2.00 „Quincy” – serial 2.50 „McCall” – serial 3.35 „Telezakupy”

TV 4

6.00 „Strefa P” 7.00 „Super Gol” 7.30 „Muzyczne listy” 8.30 „Garfield” 9.00 „PIM” 9.30 „Pacific Blue” – serial 10.20 „Zwariowany świat Malcolma” – serial 10.45 „Świat według Kiepskich” – serial 11.15 „Dwa światy” – reality show 11.30 „Oh, Baby” – serial 12.00 „Wspólna chata” – serial 12.30 „Hawaje Pięć-Zero” – serial 13.25 „Super Gol” 13.55 „Strefa P” 14.45 „Muzyczne listy” 15.45 „Super Mario Brothers” – serial 16.15 „Sandokan” – serial 16.45 „Wspólna chata” – serial 17.15 „Dwa światy” – reality show 17.45 „Dziennik” 18.00 „Simon” – serial 18.30 „Był sobie złodziej” – serial 19.30 „Różowe lata siedemdziesiąte” – serial 20.00 „Świat według Kiepskich” – serial 20.30 „Agencja bezprawia” – serial 22.30 „Dziennik” 22.45 „Życie jak sen” – serial 23.15 „Dwa światy” – reality show 0.00 „Pojedyniek na szosie” – thriller USA 1.45 „Spotkajmy się” 2.15 „Muzyczne listy” 3.15 „Muzyczny VIP”



HALLMARK

6.00 „Szara rzeczywistość” – dramat obyczajowy USA 8.00 „Hotelowi zakładnicy” – thriller USA 10.00 „Kulisy morderstwa” – thriller USA 12.00 „Shiralee” (1) – australijski film obyczajowy 14.00 „Shiralee” (2) 16.00 „Morscy” – film fantastyczny USA 18.00 „Zabłąkane duchy” – film obyczajowy USA 20.00 „Powrót na samotne ugory” – film obyczajowy USA 22.00 „Książę i żebrak” – film przygodowy USA 0.00 „Czego kobieta chce?” – komedia USA 2.00 „Shiralee” (1) – australijski film obyczajowy 4.00 „Shiralee” (2)

Zapiski Jakuba Klenia

NOCNE KARPISKO

Choć już kalendarzowa wiosna, to niskie temperatury sprawiają, że na razie nie mam ochoty wyruszać nad wodę. Z drugiej strony słońce – jeśli już pojawi się na niebie – przypomina, że jeszcze tydzień, dwa tygodnie i warunki zmieniają się radykalnie. I chociaż w kwietniu może być jeszcze zimno, chociaż od czasu do czasu może przyprószyć późnym śniegiem, to przecież nadejdzie ciepła wiosna, a z nią wiosenne wyprawy na ryby.

Ciągnie człowieka nad wodę. Przypominają się dawne wyprawy – jak ta, z połowy lat dziewięćdziesiątych, nad jezioro solińskie w okolicy Jawora. Byłem tam w lipcu. I tam złowiłem jednego z większych karpów w swoim wędkarskim życiu. Mieszkaliśmy prawie nad samym jeziorem i co wieczór mogłem wybrane miejsce nęcić słodką kukurudzą. Po pięciu dniach nęcenia postanowiłem zasadzić się na nocnego karpia. Nad wodą byłem o 21.00. Zmierzchało. Jeszcze raz strzeliłem z procy zanętą i zarzuciłem dwa zestawy gruntowe. Białe sygnalizatory wyraźnie odcinały się na tle prawie czarnej wody i rozgwieżdżonego nieba. Po dwóch godzinach rozpałem małe ognisko, bo sygnalizatory wisiały nieruchomo jak zakłute. Całe szczęście, że pogoda – jak na nocną zasiadkę – była wymarzona. Ciepło i bezwietrznie. Tylko siedzieć i marzyć. Około drugiej po północy sygnalizator na prawym kiju podjechał nagle pod kij i za chwilę usłyszałem jazgot hamulca. Zaciąłem. Trafiony. Chwilę przytrzymałem go w bezruchu, ale za moment zaczął odjeżdżać. Daleko, na jakieś pięćdziesiąt metrów. Z siły z jaką odjeżdżał oraz z ilości wysnutej z kołowrotka żyłki wnioskowałem, że musiał być niezły. Walczyłem z nim około pół godziny. Już go miałem przy brzegu i próbowałem go podebrać, ale odjechał jeszcze raz. Nie chciałem go stracić, więc postanowiłem jeszcze chwilę go pomóc. Po kolejnych pięciu minutach skapitulował. Pod przygotowany podbierak dał się podprowadzić jak łagodny baranek.

Był to piękny pełnołuski karp o długości 62 centymetrów i prawie pięciu kilogramach wagi.

JAKUB KLEŃ

Za kierownicą

RYWAL

Rywal – tak nazywano w ogłoszeniach prasowych w Niemczech pojazd o nazwie „peugeot 306”. Oczywiście miał on być rywalem „volkswagena golf” na tamtejszym rynku. I choć „306” dysponował unikalnymi rozwiązaniami technicznymi np. samoskrętną tylną osią, to jednak w Niemczech tylko straszyl dealerów „golfów” swą obecnością w rynkowej ofercie. Zupełnie inaczej będzie zapewne z następcą – „peugeotem 307”. To już nie tylko z nazwy, ale prawdziwy RYWAL.

„Peugeot 307” to nie tylko samochód klasy średniej o długości 420 cm, lecz szerokości aż 173 cm, który to wymiar znamionuje przestronność wnętrza. To także wygląd minivana, podkreślony szybą przednią o powierzchni aż 1,5 m. kw. oraz bogatym zestawem schowków i szufladek we wnętrzu, stanowiących uzupełnienie pojemnego – jak na auto tej klasy – bagażnika mieszczącego 341 dm. sześć. (po złożeniu siedzeń tylnych powstaje mała ciężarówka o pojemności 1328 dm. sześć.). Wprawdzie wygląd przedniej części modelu 307, z racji kształtu reflektorów, przypomina luksusowy model „peugeot 607”,



ale jeżeli ktoś zapragnie więcej luksusu otrzyma go – choćby drewniane i skórzane elementy wykończenia wnętrza. Będzie można także otrzymać standardowe bezpieczeństwo znane z luksusowych aut np. 4 poduszki powietrzne, boczne kurtyny powietrzne czy system kontroli trakcji. Choć i seryjne wyposażenie „peugeota 307” jest bardzo bogate. Do napędu służyć ma kilka rodzajów silników – podstawowym jest benzynowy 1.6 – 16V (zupełnie nowa konstrukcja) o mocy 110 KM, dla lubiących dużo wiatru wokół – benzynowy 2.0 – 16V o mocy 138 KM (znany m. in. z modelu 206 GRAND TOURING), zapewniający przyspieszenie 0–100 km/godz. w 9 sek., dla oszczędnych dwa rodzaje silników HDI, wysokopreżnych z bezpośrednim wtryskiem o mocy 90 oraz 110 KM i średnim zużyciu ok. 5 l oleju napędowego na 100 km. Potem pojawi się jeszcze mały turbodiesel 1.5 i nie znanej jeszcze mocy oraz tania wersja 1.4 – 8V o mocy 75 KM. Ale na polskim rynku ta właśnie wersja z silnikiem 1.4, znanym już z innych modeli „peugeotów” i „citroenów” będzie podstawową. „Peugeot 307” pojawi się w polskich salonach tuż po targach motoryzacji w Poznaniu, a więc w maju br. Cena – na razie nieznana, ale nie pomyśl się chyba wiele, jeżeli określe ją na ok. 45000 zł. I to dopiero będzie RYWAL dla ubogo wyposażonych „golfów” oferowanych obecnie po ok. 43000 zł. Kto wie, czy po Świętach Wielkanocnych przed salonami nie zaczną się tworzyć – od dawna nie widziane – kolejki chętnych na model 307.

WOJCIECH MACHNICKI

TVP

6.00 „Kawa czy herbata?” (6.55 „Giełda”) 7.30 „Teleszkupy” 7.45 „Kawa czy herbata?” 8.15 „Krakowskie Przedmieście 27” 8.30 „Wiadomości” 8.45 „Moje miasteczko” – kanadyjski serial obyczajowy 9.10 „Jedyneczka” 9.45 „Bajeczki Jedyneczki” 10.00 „Płonące niebo” – serial obyczajowy USA 10.55 „ZUS radzi” 11.05 „Dom pełen zwierząt” 11.20 „Ekran z kwiatkiem” – „Kwiaty – moje hobby” 11.25 „ABC reformy edukacji” 11.35 „Tajemnice armii” – magazyn 12.00 „Wiadomości” 12.10 „Agrobiznes” 12.20 „Kontrasty – świat, ludzie, pieniądze” 12.25 „Samo życie” 12.45 „Klan” – polski serial obyczajowy 13.10 „Do celu” 13.20 „Skarby świata” – „Guernica, świadectwo wojny” – serial dok. USA 13.45 „Do celu” 14.00 „Katalog zabytków” – „Haczów” 14.10 „Do celu” 14.20 „The lost secret” – nauka języka angielskiego 14.35 „Czas na komputer” 15.00 „Wiadomości” 15.10 „Bezpieczna Jedynka” 15.30 „Szerokie tory” – program publicystyczny 16.00 „Rower Błażeja” – magazyn dla młodzieży 16.30 „Moda na sukces” – serial obyczajowy USA 16.50 „Studio Sport” – „The Race” 17.00 „Teleexpress” 17.20 „Gość Jedynki” 17.35 „Klan” – polski serial obyczajowy 18.00 „Jaka to melodia?” – quiz muzyczny 18.30 „Wieży krwi” – polski serial obyczajowy 19.00 „Wieczorynka” – „Ropuszki zwiad” 19.30 „Wiadomości” 20.10 „Okruchy życia: „Czas na decyzję” – film obyczajowy USA (2000), reż. Douglas Barr, wyk.: Patty Duke, Ronny Cox, Max Martini 21.40 „Oblicza mediów” – magazyn 22.00 „Kronika kryminalna” 22.25 „Monitor Wiadomości” 22.50 „Sportowy flesz” 23.00 „Gorąco polecam: „Złodziej” – rosyjsko-francuski dramat obyczajowy (1997), reż. Paweł Czucho, wyk.: Władimir Maszkow, Jekaterina Rednikowa, Misza Filipczuk 0.30 „Kulisy PRL-u” – „Marzec '68” 0.55 Program powtórkowy 1.15 „Czas na komputer” 1.35 „Oczywiste nieoczywiste” – „Kultura Rosjan”

TVP 2

7.30 „Dziennik krajowy” – serwis informacyjny 7.50 „Studio urody” – program sportowo-rekreacyjny 8.00 „Program TV Kraków” 8.30 „Złotopolscy” – polski serial obyczajowy 9.00 „Transmisja obrad Sejmu” 14.55 „Ojczyzna polszczyzna” – „Hiperyzmy” 15.10 „Miami Sands” – serial obyczajowy USA 16.00 „Panorama” 16.10 „Sukces” – polski serial obyczajowy 17.10 „Polaków portret własny” – program publicystyczny 17.30 „Program TV Kraków” 18.30 „Panorama” 18.50 „Dwójkomania” 18.55 „Studio Sport” – eliminacje do Mistrzostw Świata w piłce nożnej (Polska–Armenia) 21.00 „Panorama” 21.25 „Studio Sport” – towarzyski mecz piłki nożnej (Hiszpania–Francja) 23.30 „Auto” – magazyn motoryzacyjny 23.50 „Fotografia ze śmiercią w tle” (2) – film dok. USA 0.35 „Jesteś cudowna” – angielski serial obyczajowy 1.25 „Europejski przegląd piłkarski”

TV POLONIA

6.00 „Kawa czy herbata?” (6.55 „Giełda”) 7.30 „Więści polonijne” 7.45 „Kawa czy herbata?” 8.15 „Krakowskie Przedmieście 27” 8.30 „Wiadomości” 8.40 „Klan” – serial 9.05 „Telerek” 9.30 „Skarb sekretarza” – serial 10.00 „Dalecy – Bliscy” 10.30 „Podwodna Polska – wraki Bałtyku” (1) – reportaż 11.00 „Szalom na Szerokiej” – koncert finałowy X Festiwalu Kultury Żydowskiej 12.00 „Wiadomości” 12.10 „Skrzydła wiatru” – reportaż 12.35 „Studnia” – magazyn folkowy 13.00 „Galeria malarstwa polskiego” 13.10 „Klan” – serial 13.30 „Gość Jedynki” 13.40 „Jujka według Tyma” – program rozrywkowy 14.40 „Kulisy wojaka” 15.00 „Wiadomości” 15.10 „Złote przeboje” 16.00 „Raj” 16.30 „Noddy” 17.00 „Teleexpress” 17.20 „Gość Jedynki” 17.35 „Papierowy teatrzyk” 17.50 „U progu XXI wieku” 18.20 „Teleszkupy” 18.35 „Klan” – serial 19.00 „Dziennik Telewizyjny” 19.15 „Dobranoczek” – „Dziewczynka z orzeszka” 19.30 Wiadomości 20.00

„Lekcja martwego języka” – polski dramat obyczajowy 21.35 „Krystyna Prońko – Pop, jazz, olej” – koncert 22.15 „Forum polonijne” 22.30 „Panorama” 23.00 „Okna” – „Nałóg” 23.40 „Linia specjalna” 0.30 „Monitor Wiadomości” 1.00 Powtórki



TELEWIZJA KRAKÓW

7.00 „Quasimodo” 7.35 „Kłopoty z Zosią” 8.00 „Kronika” 8.10 „Na rynku pracy” 8.35 „Królowa serc” – serial 9.25 „Książki z górnej półki” 9.30 „Bliżej prawa” 9.45 „To jest temat” 10.00 „W labiryncie” – serial 10.30 „Teleszkupy” 10.45 „Telekurier” 11.15 Serial fabularny 12.00 „Ten sam duch” 12.15 „Uśmiechnij się – Kabaret Przechodnia” 13.00 „Podróże kolejami Europy” – serial dok. 13.30 „Telewizyjny magazyn przyrodniczy” 14.00 „Kaleidoskop regionalny” 14.10 „Projektantki” – serial 14.35 „Klan” – serial 15.00 „Dzielo, arcydzieło” 15.10 „Wśród przyjaciół” 15.30 „Inti Illimani” – koncert 16.15 „Z kart krakowskiego archiwum” 16.30 „Cyklowcy” – serial 17.00 „Bliżej prawa” 17.15 „Ludzie i wydarzenia” 17.25 „Warto wiedzieć” 17.30 „Kronika regionalna” 17.40 „Na celowniku” 18.00 „Kronika” 18.20 „Magazyn rodzinny” 18.35 „Małopolska w Unii Europejskiej” 18.55 „Ludzie i wydarzenia” 19.00 „Polskie drogi” – serial 20.35 „Telekurier” 21.05 „Miłość i namietność” – serial 21.30 „Kronika” 21.50 „Temat dnia” 22.00 „To jest temat” 22.15 „Ten sam duch” – program ekumeniczny 22.35 „Wielki, mały biznes” 23.00 „Duchy zamków polskich” 23.30 „Tylko aniołowie mają skrzydła” – film obyczajowy USA



POLSAT

6.00 „Piosenka na życzenie” 7.00 „Casper” 7.25 „Polityczne graffiti” 7.40 „Xena, wojownicza księżniczka” 8.35 „Strażnik Teksasu” – serial 9.30 „Zbuntowany Anioł” – serial 10.20 „Fiorella” – serial 11.15 „Słodka trucizna” – serial 12.05 „Przyjaciele” – serial 12.30 „Adam i Ewa” – serial 13.00 „Życiowa szansa” 14.00 „Macie, co chcecie” 14.30 „Dyżurny satyryk kraju” 15.00 „Pokemon” 15.30 Informacje 15.55 „Słoneczny patrol” – serial 16.45 „Strażnik Teksasu” – serial 17.45 „Fiorella” – serial 18.40 „Informacje” 18.45 „Kurier TV” 19.05 „Zbuntowany Anioł” – serial 20.00 Dwa światy – reality show 20.30 „Adam i Ewa” – serial 21.00 „Chłuba Boston Celtics” – komedia USA (21.30 „Lotto”) 22.45 „Informacje” 23.10 „Polityczne graffiti” 23.25 „Telewizyjne Biuro Śledcze” 23.55 „Anna” – dramat obyczajowy USA 1.40 „Muzyka na bis”

POLSAT 2

8.00 „Okna na Chicago” 8.55 „Biznes TV” 9.00 „Graffiti” 9.10 „Wehikuł” 9.40 „Kurier TV” 9.55 „Biznes TV” 10.00 „Informator ubezpieczeniowy” 10.25 „Tydzień” 10.55 „Biznes TV” 11.00 „Afficionado – Wielcy saksofoniści” 11.30 „Raz, dwa, trzy” 12.00 „Bryan Adams” – koncert 12.55 „Biznes TV” 13.00 „60 minut” 13.55 „Biznes TV” 14.00 „Afficionado – Wirtuosi skrzypiec” 14.55 „Biznes TV” 15.00 „Informator ubezpieczeniowy” 15.30 „Informacje” 15.50 „Biznes TV” 16.00 „Nene Cherry” – koncert 16.55 „Biznes TV” 17.00 „Real TV” 17.30 „Informacje” 17.45 „60 minut” 18.40 „Temat dnia” 18.55 „Real TV” 19.25 „Informacje” 19.40 „Kurier TV” 19.55 „Afficionado – Poznań Jazz Fair '99” 20.50 „Informacje” 21.00 „Biznes TV” 21.10 „Planeta Południe” 21.40 „Graffiti” 21.50 „Informacje” 22.00 „Biznes TV” 22.10 „Informator przedsiębiorcy” 22.35 „Kurier TV” 22.50 „Informator ubezpieczeniowy” 23.20 „Biznes TV” 23.30 „Wieczorny blok inform.-publ.” 0.00 „Biznes TV”



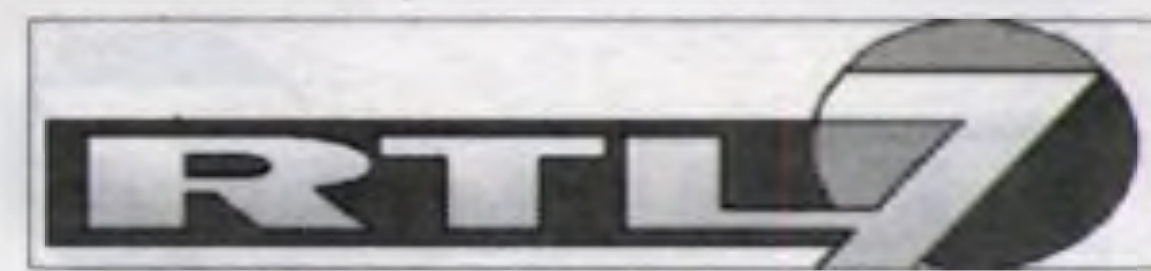
Telewizja Nova

5.45 „Kropka nad i” 6.00 „Kamila” – serial 6.45 „Telesklep” 7.00 „Przeklęta miłość” 7.50 „Superswinka” 8.15 „Wesołe smoki” 8.40 „Księżniczka Sissi” 9.05 „Wodnikowe wzgórza” 9.30 „Telesklep” 10.30 „Big Brother” 11.15 „Rozmowy w toku” 12.00 „Na ratunek” – serial dok. 12.30 „Superswinka”

13.00 „Wesołe smoki” 13.25 „Księżniczka Sissi” 13.50 „Wodnikowe wzgórza” 14.15 „Lowcy skarbów” – serial 15.15 „Milionerzy” 16.00 „TVN Fakty” 16.20 „W niewoli uczuć” – serial 17.15 „Big Brother – W cztery oczy” 17.45 „Telegra” 18.15 „Rozmowy w toku” 19.00 „TVN Fakty” 19.25 „Kropka nad i” – program publicystyczny 20.00 „Big Brother” 20.45 „Ścigany” – serial 21.45 „Beverly Hills 90210” – serial 22.45 „TVN Fakty” 22.55 „Nocne rozmowy w toku” 23.40 „Big Brother” 0.20 „Nie do wiary” – serial dok. 0.55 „Supergliny” 1.25 „Urzekła mnie Twoja historia” 1.55 „Automaniak”

TV Puls

7.30 „Pasma dokumentów” 8.15 „Rodzina Straussów” – serial 9.05 „Pytania K. Skowrońskiego” 9.20 „Casper i przyjaciele” 9.45 „Powrót Dogtaniana” 10.10 „Dotyk anioła” 11.00 „Cudowne lata” 11.30 „Humory W. Ogińskiego” 12.10 „Rytm serca” – serial 13.00 „Ulica zakochanych” 13.50 „M kwadrat” 14.30 „Gumitycy” 14.40 „Raport specjalny” 15.10 „Casper i przyjaciele” 15.40 „Powrót Dogtaniana” 16.10 „Życie Jezusa według Mateusza” 16.40 „Ulica zakochanych” – serial 17.35 „Remington Steele” – serial 18.30 „Wydarzenia” 18.35 „Cudowne lata” – serial 19.05 „Dotyk anioła” – serial 20.00 „Gumitycy” 20.15 „Humory W. Ogińskiego” 20.55 „M kwadrat” 21.30 „Życie Jezusa według Mateusza” – serial 22.00 „Wydarzenia” 22.30 „Pytania K. Skowrońskiego” 22.45 „Czarno-biały” 23.10 „Pogotowie lotnicze” – serial 0.00 „Gumitycy” 0.10 „Pasma dok.”



6.00 „Trzy razy Zofia” – serial 6.50 „Odjazdowe kreskówki” 7.50 „Moje drugie ja” – serial 8.15 „Izabella” – serial 9.05 „Gra w przeboje” 9.35 „Śmieć się razem z nami” 10.00 „One West Waikiki” – serial 10.50 „Medicopter 117” – serial 11.45 „Wzywam dr. Brücknera” – serial 12.35 „Teleszkupy” 13.40 „Izabella” – serial 14.30 „Trzy razy Zofia” – serial 15.20 „Odjazdowe kreskówki” 16.25 „Moje drugie ja” – serial 16.50 „Medicopter 117” – serial 17.40 „One West Waikiki” – serial 18.30 „Gra w przeboje” 19.00 „W akcji” 19.30 „Śmieć się razem z nami” 20.00 „Pełnia życia” – film kryminalny USA 21.50 „52 minuty” – „Podniebne pielegniarki” 22.50 „Rollercoaster” – film sensacyjny USA 0.50 „W akcji” 1.15 „Pełnia życia” – film kryminalny USA 2.50 „Rollercoaster” – film sensacyjny USA

TV 4

6.00 „Muzyczny VIP” 7.00 „Kinomaniak” 7.30 „Muzyczne listy” 8.30 „Super Mario Brothers” 9.00 „Sandokan” 9.30 „Był sobie złodziej” – serial 10.20 „Różowe lata siedemdziesiąte” – serial 10.45 „Świat według Kiepskich” – serial 11.15 „Dwa światy” 11.30 „Simon” – serial 12.00 „Wspólna chata” – serial 12.30 „Hawaje Pięć-Zero” – serial 13.25 „Kinomaniak” 13.55 „Muzyczny VIP” 14.45 „Muzyczne listy” 15.45 „Garfield” 16.15 „PIM” – serial 16.45 „Wspólna chata” – serial 17.15 „Dwa światy” 17.45 „Dziennik” 18.00 „Oh, Baby” – serial 18.30 „Pacific Blue” – serial 19.30 „Jak pan może, panie doktorze?” – serial 20.00 „Świat według Kiepskich” – serial 20.30 „Z archiwum X” – serial 21.30 „Ten drugi” – serial 22.30 „Dziennik” 22.45 „Życie jak sen” – serial 23.15 „Dwa światy” 0.00 „Pocłunek przed śmiercią” – thriller USA 1.50 „Spotkajmy się” 2.20 „Muzyczne listy” 3.20 „Strefa P”



HALLMARK

6.00 „Zabłąkane duchy” – film obyczajowy USA 8.00 „Powrót na samotne ugor” – film obyczajowy USA 10.00 „Morcy” – film fantastyczny USA 12.00 „Książę i żebrak” – film przygodowy USA 14.00 „Nigdy nie jest za późno” – australijski film obyczajowy 16.00 „Czego kobieta chce?” – komedia USA 18.00 „Sprawiedliwość w Fortitude Bay” – kanadyjski dramat obyczajowy 20.00 „W pierwszym brasku” – film obyczajowy USA 22.00 „Drzewo życzeń” – film obyczajowy USA 0.00 „Arytmetyka diabła” – dramat obyczajowy USA 2.00 „Nigdy nie jest za późno” – australijski film obyczajowy 4.00 „Mr Rock'n'Roll: Historia Alana Freeda” – film biograficzny USA

Prawnik radzi

ZAPŁAĆ SAM

– Nie pracuję, nie prowadzę działalności gospodarczej, zajmuję się domem. Chciałabym sobie sama płacić składki na ZUS. Czy jest to możliwe? – pyta pani Monika S. z os. Złotego Wieku.

Przepisy przewidują możliwości dobrowolnego ubezpieczenia się osób, które nie są zatrudnione i nie prowadzą żadnej działalności zarobkowej. Uprawnienia takie mają:

1) osoby, które z powodu sprawowania opieki nad członkiem rodziny spełniającym warunki do przyznania zasiłku pielęgnacyjnego nie podlegają obowiązkowemu ubezpieczeniu emerytalnemu i rentowemu.

2) Polyscy pracujący w podmiotach zagranicznych za granicą lub w Polsce, jeśli podmioty te nie mają u nas swej siedziby ani przedstawicielstwa,

3) Małżonkowie pracowników skierowanych do pracy w przedstawicielstwach dyplomatycznych, konsularnych, w stałych przedstawicielstwach przy ONZ i w innych miejscach specjalnych, w instytucjach, ośrodkach informacji i kultury za granicą.

4) Studenci i uczestnicy dziennych studiów doktoranckich, jeżeli nie podlegają ubezpieczeniu emerytalnemu i rentowemu z innego tytułu.

5) Alumnów seminariów duchownych, nowicjusze, postulanci i junioryści – do ukończenia 25 roku życia.

Te osoby mogą same za siebie płacić składki do ZUS, do 10 dnia następnego miesiąca. Będą ubezpieczone od terminu wskazanego we wniosku, nie wcześniej niż od dnia jego założenia. Ubezpieczenie ustaje wtedy, kiedy:

a) ubezpieczony tak zdecyduje,
b) ustanie tytuł do ubezpieczenia,
c) od pierwszego dnia miesiąca kalendarzowego, za który nie płacono w terminie należnej składki.

Podstawę wymiaru składki stanowi zadeklarowana kwota nie mniejsza niż najniższe wynagrodzenie. Podstawa owa nie może być w całym roku wyższa niż 30 prognozowanych średnich krajowych (kwota ta wymieniona w ustawie budżetowej). Dotyczy to tylko ubezpieczenia emerytalnego i rentowego, bo chorobowe płaci się bez względu na przekroczenia (zasada taka sama jak przy ubezpieczonych obywateli). Wszyscy ubezpieczeni, a więc i dobrovolni, płacą jednakową stopę procentową: 19,52 proc. podstawy na ubezpieczenie emerytalne, 13 proc. podstawy na ubezpieczenie rentowe, 2,45 proc. podstawy na ubezpieczenie chorobowe. Dobrowolni składkowicze nie podlegają ubezpieczeniu wypadkowemu. (sp)



OKNO-POL

PRODUCENT STOLARKI BUDOWLANEJ

OKNA PCV w systemie REHAU S730

WYMIENIĆ OKNA NA WIOSNĘ



szyba k=1,1 W/m²K
mikrowentylacja w standardzie

Biura Handlowe w Krakowie:

Bieńczycki Plac Targowy 25a,
tel. (012) 641 46 30,
ul. J. Dietla 51, tel. (012) 429 28 18,
ul. Królowej Jadwigi 29,
tel. (012) 427 30 04
Mników gm. Liszki (012) 280 54 90

Przedstawicielstwa Handlowe:

Kraków, tel. (012) 429 34 34,
Kraków, tel. 0600 188 107,
Bochnia, tel. (014) 612 38 22,
Wieliczka, tel. (012) 278 39 53,
Olkusz, tel. (032) 641 40 20,
Skawina, tel. (021) 276 60 78,
Jaworzno, tel. (032) 617 73 83,
Izdebnyk, tel. (033) 876 34 36,
Jodłownik, tel. (018) 332 10 85,
Proszowice, tel. (012) 386 42 10,
Oświęcim, tel. (033) 842 34 34,
Myślenice, tel. (012) 272 18 70,
Rydzów, tel. (033) 879 04 16

W ofercie okna drewniane oraz aluminiowe

POSZUKUJEMY PRZEDSTAWICIELI HANDLOWYCH, OFERUJEMY ATRAKCYJNE WARUNKI WSPÓŁPRACY TEL. 0600 367 063

TVP1

6.00 „Kawa czy herbata?” (6.55 „Giełda”) 7.30 „Telezakupy” 7.45 „Kawa czy herbata?” 8.15 „Krakowskie Przedmieście 27” 8.30 „Wiadomości” 8.45 „Mój przyjaciel Torbek” – serial dla dzieci 9.15 „Bajeczki Jedynecki” 9.30 „Pietruszkowice” 9.45 „Bajeczki Jedynecki” 10.00 „Płonące niebo” – serial obyczajowy USA 10.50 „Drogowskaz” 11.20 „Dzień jak co dzień” – „Big bit” 11.30 „Miliard w rozumie” – teleturniej 12.00 „Wiadomości” 12.10 „Agrobiznes” 12.20 „Horyzonty” 12.45 „Klan” – polski serial obyczajowy 13.10 „Ambulatorium” 13.20 „Żyjmy dłużej” 13.50 „Ambulatorium” 14.00 „Żyjmy dłużej” 14.30 „Ambulatorium” 14.35 „360 stopni dookoła ciała” 15.00 „Wiadomości” 15.10 „Raport z demokracji” – program publicystyczny 15.30 „Auto-mix” – magazyn motoryzacyjny 15.45 „Babiniec” – magazyn 16.10 „Rower Błęka” – magazyn dla młodzieży 16.30 „Moda na sukces” – serial obyczajowy USA 17.00 „Teleexpress” 17.20 „Gość Jedynecki” 17.30 „Plebani” – polski serial obyczajowy 18.00 „Dwadzieścia Jeden” – teleturniej 18.35 „Więzy krwi” – polski serial obyczajowy 19.00 „Wieczorynka” – „Porwanie Baltazara Gąbki” 19.15 „Jutro weekend” 19.30 „Wiadomości” 20.10 „Sekcja specjalna” – serial kryminalny USA 21.00 „Sprawa dla reportera” – program publicystyczny 21.35 „Tygodnik polityczny Jedynecki” 22.25 „Monitor Wiadomości” 22.50 „Sportowy flesz” 23.00 „Czas na kontrowersyjny dokument” – „Potęga obrazu. Leni Riefenstahl” (3) – niemiecki film dok. 0.05 „Ziemia” – hiszpański film obyczajowy (1996), reż. Julio Medem, wyk.: Carmelo Gomez, Emma Suarez, Karra Etejalde

TVP 2

7.30 „Dziennik krajowy” – serwis informacyjny 7.50 „Studio urody” – program sportowo-rekreacyjny 8.00 „Program TV Kraków” 8.30 „Złotopolscy” – polski serial obyczajowy 9.00 „Transmisja obrad Sejmu” 14.55 „Od ucha do ucha – Tadeusz Drożdża” 15.10 „Miami Sands” – serial obyczajowy USA 16.00 „Panorama” 16.10 „Sukces” – polski serial obyczajowy 17.10 „Proton” – magazyn sensacji naukowych 17.30 „Program TV Kraków” 18.30 „Panorama” 18.50 „Dwójkomania” 18.55 „Jeden z dziesięciu” – teleturniej 19.25 „W sieci” – magazyn internetowy 19.35 „Z ciemności wołam do ciebie Panie” – reportaż 19.55 „Święta wojna” – polski serial komediowy 20.20 „Modelki” – polski serial dok. 20.50 „Dwójkomania” 21.00 „Panorama” 21.20 „Sport telegram” 21.35 „Z archiwum X” – serial sensacyjny USA 22.25 „997” – magazyn kryminalny 23.00 „Bandycki Petersburg” – rosyjski serial sensacyjny 23.55 „Bezlitosne morze” (2) – angielski film dok.

TV POLONIA

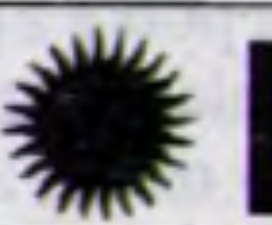
6.00 „Kawa czy herbata?” (6.55 „Giełda”) 7.30 „Dziennik Telewizyjny” 7.45 „Kawa czy herbata?” 8.15 „Krakowskie Przedmieście 27” 8.30 „Wiadomości” 8.40 „Złotopolscy” – serial 9.05 „Noddy” – serial anim. 9.35 „Tędrówka” – melodramat polski 11.05 „Krytyka Prońko – Pop, jazz i olej” – koncert 11.45 „Forum polonijne” 12.00 „Wiadomości” 12.10 „Blżej sztuki” – „Złotnictwo” 12.30 „Kolekcje osobliwe” – „Magia wina” 12.55 „Tu jest ojczyzna” – „Tam gdzie mieszkał Wielki Mistrz Krzyżacki” 13.10 „Złotopolscy” – serial 13.35 „Gość Jedynecki” 13.45 „Linia specjalna” – program publicystyczny 14.40 „Ludzie listy pisać” 15.00 „Wiadomości” 15.10 „Arcydzieła muzyczne” – „Muzyczny Festiwal Łańcut 1997: Antonio Vivaldi – Pory roku” 16.00 „Ojczyzna polszczyzna” – „Pisarze i towarzysze w dopełniaczu” 16.10 „Mini Hulaj Dusza” 16.30 „Trzy szalone zera” – serial 17.00 „Teleexpress” 17.20 „Gość Jedynecki” 17.35 „Bajeczki Jedynecki” 17.50 „Babiniec” 18.20 „Telezakupy” 18.35 „Złotopolscy” – serial 19.00 „Kurier z Waszyngtonu” – magazyn 19.15 „Dobranocka” – „Dixie” 19.30 „Wiadomości” 20.00 Teatr TV: Jarosław Abramow-

–Newerly – „Chryzantema złoćista” 20.45 „XXII Przegląd Piosenki Aktorskiej – Wrocław 2001” – koncert laureatów 21.40 „Malarz ekranu” – reportaż 22.10 „Małe formy wielkich mistrzów – Józef Gebbski, Antoni Halor” 22.30 „Panorama” 23.00 „Tygodnik polityczny Jedynecki” 23.45 „Polski dokument telewizyjny” – „Przez...” 0.30 „Monitor Wiadomości” 1.00 Powtórki



TELEWIZJA KRAKÓW

7.00 „Ferdynand” – serial 7.30 „Wind in The Willow” 8.00 „Kronika” 8.10 „Magazyn rodzinny” 8.35 „Królowa serc” – serial 9.25 „Książki z górnej półki” 9.30 „Lekcja języka niemieckiego” 9.45 „To jest temat” 10.00 „W labiryncie” – serial 10.30 „Telezakupy” 10.45 „Telekurier” 11.15 „Detektyw Beck” – serial 12.00 „Echa regionów” 12.35 „Wielki, mały biznes” 13.00 „Dwa światy” – serial dok. 13.30 „Zwierzęta mroźnej północy” – serial 14.00 „Kalejdoskop regionalny” 14.10 „Projektantki” – serial 14.35 „Klan” – serial 15.00 „Dzieło, arcydzieło” 15.10 „Podróże Obieżyśtopki” 15.30 „Varius Manx – Elf” – koncert 16.15 „Sztuka patrzenia” 16.30 „Harry i Hendersonowie” – serial 17.00 „Lekcja języka niemieckiego” 17.15 „Ludzie i wydarzenia” 17.25 „Warto wiedzieć” 17.30 „Kronika regionalna” 17.40 „U siebie” 18.00 „Kronika” 18.20 „Impreza na 5+” 18.40 „Granty” 18.55 „Ludzie i wydarzenia” 19.00 „Lekcja tańca” – angielski film obyczajowy 20.35 „Telekurier” 21.05 „Miłość i namiętność” – serial 21.30 „Kronika” 21.50 „Temat dnia” 22.00 „To jest temat” 22.15 „Kwartet” 22.45 „Punkt, set, mecz” 23.05 „Pomocnicy Hitlera” – serial dok. 0.05 „Labirynty kultury”



POLSAT

6.00 „Piosenka na życzenie” 7.00 „Pokemon” 7.25 „Polityczne graffiti” 7.40 „Słoneczny patrol” – serial 8.35 „Strażnik Teksasu” – serial 9.30 „Zbuntowany Anioł” – serial 10.20 „Fiorella” – serial 11.15 „Słodka trucizna” – serial 12.05 Serial komediowy 12.30 „Adam i Ewa” – serial 13.00 „Disco Relax” 14.00 „Idź na całość” 15.00 „Casper” 15.30 „Informacje” 15.55 „Xena, wojownicza księżniczka” – serial 16.45 „Strażnik Teksasu” – serial 17.45 „Fiorella” – serial 18.40 „Informacje” 18.45 „Kurier TV” 19.05 „Zbuntowany Anioł” – serial 20.00 „Dwa światy” – reality show 20.30 „Adam i Ewa” – serial obyczajowy 21.20 „Misja w czasie 2” – serial sf. USA (21.30 „Lotto”) 21.55 „Nikita” – serial sensacyjny USA 22.45 „Informacje” 23.10 „Polityczne graffiti” 23.25 „Przyjaciele” – serial komediowy 23.55 „Nasiona zła” – film obyczajowy USA 1.35 „Muzyka na bis”

POLSAT 2

8.00 „Afficionado – Poznań Jazz Fair” 8.55 „Biznes TV” 9.00 „Graffiti” 9.10 „Planeta Południe” 9.40 „Kurier TV” 9.55 „Biznes TV” 10.00 „Informator przedsiębiorcy” 10.25 „Bumerang” 10.55 „Biznes TV” 11.00 „Afficionado – John Mayall” 11.30 „Afficionado – Wiołenczela” 12.00 „Na każdy temat” 12.55 „Biznes TV” 13.00 „60 minut” 13.55 „Biznes TV” 14.00 „Okna na Chicago” 14.55 „Biznes TV” 15.00 „Informator przedsiębiorcy” 15.30 „Informacje” 15.50 „Biznes TV” 16.00 „Wyprawy” 16.55 „Biznes TV” 17.00 „Real TV” 17.30 „Informacje” 17.45 „60 minut” 18.40 „Temat dnia” 18.55 „Real TV” 19.25 „Informacje” 19.40 „Kurier TV” 19.55 „Wyprawy” 20.50 „Informacje” 21.00 „Biznes TV” 21.10 „Afficionado – Jazz Jamboree '97” 21.40 „Graffiti” 21.50 „Informacje” 22.00 „Biznes TV” 22.10 „Informator finansowy” 22.35 „Kurier TV” 22.50 „Informator przedsiębiorcy” 23.20 „Biznes TV” 23.30 „Wieczorny blok inform.-publicyst.” 0.00 „Biznes TV”



Telewizja Nova

5.45 „Kropka nad i” 6.00 „Kamila” – serial 6.45 „Telesklep” 7.00 „Przeklęta miłość” – serial 7.50 „Superświnka” 8.15 „Wesołe smoki” 8.40 „Księżniczka Sissi” 9.05 „Wodnikowe wzgórze” 9.30 „Telesklep” 10.30 „Big Brother”

11.15 „Rozmowy w toku” 12.00 „Beverly Hills 90210” 13.00 „Superświnka” 13.30 „Wesołe smoki” 13.55 „Księżniczka Sissi” 14.20 „Wodnikowe wzgórze” 14.45 „Krok za krokiem” – serial 15.15 „Milionerzy” 16.00 „TVN Fakty” 16.20 „W niewoli uczuć” – serial 17.15 „Big Brother” 17.45 „Telegra” 18.15 „Rozmowy w toku” 19.00 „TVN Fakty” 19.25 „Kropka nad i” 20.00 „Big Brother” 20.45 „Odzyskanie życia” – film obyczajowy USA 22.35 „Centrum nadziei” – serial dok. 23.05 „TVN Fakty” 23.15 „Super Wizer TVN” 23.45 „Big Brother – Extra” 0.30 „Wesołych Świąt, pułkowniku Lawrence” – japońsko-angielski film wojenny 2.40 „Nic straconego”

TV Puls

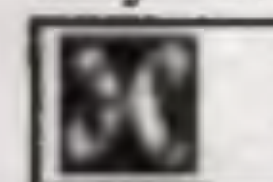
7.30 „Pasma dokumentów” 8.15 „Pogotowie lotnicze” – serial 9.05 „Pytania K. Skowrońskiego” 9.20 „Casper i przyjaciele” 9.45 „Powrót Dogtaniana” 10.10 „Dotyk anioła” 11.00 „Cudowne lata” 11.30 „Humory W. Ogińskiego” 12.10 „Remington Steele” – serial 13.00 „Ulica zakochanych” 13.50 „M kwadrat” 14.30 „Gumitycy” 14.40 „Czarno-biały” 15.10 „Casper i przyjaciele” 15.40 „Powrót Dogtaniana” 16.10 „Życie Jezusa według Mateusza” 16.40 „Ulica zakochanych” – serial 17.35 „Rytm serca” – serial 18.30 „Wydarzenia” 18.35 „Cudowne lata” – serial 19.05 „Dotyk anioła” – serial 20.00 „Gumitycy” 20.15 „Humory W. Ogińskiego” 20.55 „M kwadrat” 21.30 „Dzieje Apostolskie” – serial historyczny 22.00 „Wydarzenia” 22.30 „Pytania K. Skowrońskiego” 22.45 „Widzialne i niewidzialne” 23.10 „Rodzina Strausów” – serial 0.00 „Gumitycy” 0.10 „Pasma dokumentów”



6.00 „Teledyski” 6.05 „Trzy razy Zofia” 6.55 „Odzajdowe kreskówki” 7.55 „Moje drugie ja” 8.20 „Izabella” 9.10 „Gra w przeboje” 9.40 „Śmieć się razem z nami” 10.05 „One West Waikiki” 10.55 „Medicopter 117” – serial 11.45 „Zwariowana kamera” 12.35 „Telezakupy” 13.40 „Izabella” – serial 14.30 „Trzy razy Zofia” – serial 15.20 „Odzajdowe kreskówki” 16.25 „Moje drugie ja” – serial 16.50 „Medicopter 117” – serial 17.40 „One West Waikiki” – serial 18.30 „Gra w przeboje” 19.00 „W akcji” 19.30 „Śmieć się razem z nami” 20.00 „Columbo” – serial 21.45 „Klaun” – serial 22.40 „Wieczór z reklamą” 23.10 „Cobra – oddział specjalny” – serial 0.00 „W akcji” 0.25 „Columbo” – serial 1.55 „Cobra – oddział specjalny” – serial 2.40 „Szczury nabraża” – serial 3.25 „Telezakupy”

TV 4

6.00 „Strefa P” 7.00 „Super VIP” 7.30 „Muzyczne listy” 8.30 „Garfield” 9.00 „PIM” 9.30 „Pacific Blue” – serial 10.20 „Jak pan może, panie doktorze?” – serial 10.45 „Świat według Kiepskich” – serial 11.15 „Dwa światy” 11.30 „Oh, Baby” – serial 12.00 „Wspólna chata” – serial 12.30 „Hawaje Pięć-Zero” – serial 13.25 „Super VIP” 13.55 „Strefa P” 14.45 „Muzyczne listy” 15.45 „Super Mario Brothers” – serial 16.15 „Sandokan” – serial 16.45 „Wspólna chata” – serial 17.15 „Dwa światy” 17.45 „Dziennik” 18.00 „Simon” – serial 18.30 „Był sobie złodziej” – serial 19.30 „Różowe lata siedemdziesiąte” – serial 20.00 „Świat według Kiepskich” – serial 20.30 „Pocłunek przed śmiercią” – thriller USA 22.30 „Dziennik” 22.45 „Życie jak sen” – serial 23.15 „Dwa światy” 0.00 „Bunt” – dramat sensacyjny USA 1.55 „Spotkajmy się” 2.25 „Muzyczne listy” 3.25 „Muzyczny VIP”



HALLMARK

6.00 „Sprawiedliwość w Fortitude Bay” – kanadyjski dramat obyczajowy 8.00 „W pierwszym brzasku” – film obyczajowy USA 10.00 „Drzewo życzeń” – film obyczajowy USA 12.00 „Arytmetyka diabła” – dramat obyczajowy USA 14.00 „Blue Fin” – australijski film obyczajowy 16.00 „Miejsce dla Annie” – dramat obyczajowy USA 18.00 „Atticus” – dramat obyczajowy USA 20.00 „Podróż na zachód” (1) – film fantastyczny USA 22.00 „Podróż na zachód” (2) 0.00 „Przy stacji kolejowej” – angielski film obyczajowy 2.00 „Blue Fin” – australijski film obyczajowy 4.00 „Miejsce dla Annie” – dramat USA

Wśród nas

ALEKSANDER SAK

Został uznany najlepszym kolporterem „Głosu – Tygodnika Nowohuckiego” w sieci Garmond, za rok dwutysięczny. Od ponad 10 lat handluje na bazarze „Tomex”. Początkowo prowadził punkty sprzedaży w branży spożywczej. A od 7 lat specjalizuje się w prasie, kosmetykach i chemii gospodarczej. Obecnie posiada 3 punkty sprzedaży: nr 108, 496 i 953. Szczególnie znany jest ten punkt, który położony jest przy bramie głównej wejściowej w pawilonie przy budynku głównym. Cenią sobie także klienci punkt nr 108, gdzie kontynuując tradycję poprzednika sprzedaje także fleki i drobne artykuły szwabskie.



● Jest pan młodym człowiekiem. Skąd się Pan wywodzi i jak wyglądała Pana kariera zawodowa?

– Mieszkalem długie lata w os. Przy Arce i ukończy-

łem Szkołę Podstawową nr 86. Później zaliczyłem zawódówkę w technikum hutniczo-mechanicznym i ukończyłem technikum budowlane. Pierwszą pracę podjąłem w hucie im. Tadeusza Sendzimira, krótko pracowałem w Instytucie Obróbki Skrawaniem. Później było wojsko, a od 1990 roku rozpocząłem działalność gospodarczą na własne konto na Tomexie.

● Ta działalność przyniosła Panu sukces, zaczynał Pan od małego straganu z owocami, a obecnie posiada Pan trzy punkty z prasą, kosmetykami i chemią gospodarczą. Jak się dochodzi do takiego rozwoju firmy?

– Odpowiedź będzie nieoryginalna. Przede wszystkim ciężką i trwającą długo pracą po 10, 12 godzin dziennie. Trzeba przyznać, że na początku i w pierwszej połowie lat '90 było łatwiej. Teraz handluje się trudniej i nie ma mowy już o tak ekspansywnym rozwoju. Nałożyło się na to kilka przyczyn. Przede wszystkim budowa sklepów wielkopowierzchniowych w centrum Krakowa, które zabrały nam klientów. Nie jestem przeciwnikiem hipermarketów, ale moim zdaniem powinny być budowane na peryferiach miast. Innym negatywnym zjawiskiem są bony towarowe wydawane pracownikom, a zdominowane na rynku przez sklepy wielkopowierzchniowe. Szczególnie w okresie przedświątecznym klienci chcą czy nie chcą, są zmuszeni do zakupów w hipermarketach. Moim zdaniem bony powinny być uniwersalne i upoważniać do zakupów w każdej placówce handlowej.

● A jak się sprzedaje obecnie prasę?

– Tu również nastąpił spadek sprzedaży. Ludzie nie mają pieniędzy i oszczędzają na zakupach towarów, które nie są pierwszej potrzeby. Najlepiej obecnie sprzedaje się dzienniki i oczywiście „Głos – Tygodnik Nowohucki”. Gorzej jest ze sprzedażą tzw. „kolorówek”. Tutaj zaobserwowałem negatywne zjawisko. Ilustrowane tygodniki, miesięczniki pojawiają się w sprzedaży na giełdach, pchlich targach po znacznie obniżonych cenach. Wielu klientów przychodzi do moich punktów, przegląda ilustrowany miesięcznik i nie kupuje go, mówiąc, że kupi go za złotówkę z tzw. zwrotów. Nasi kolporterzy uniemożliwiają nam przecenę zdezaktualizowanych magazynów, a szara strefa kwitnie odbierając nam klientów.

SŁAWOMIR PIETRZYK

Fot. autor

SZANOWNI RODZICE!

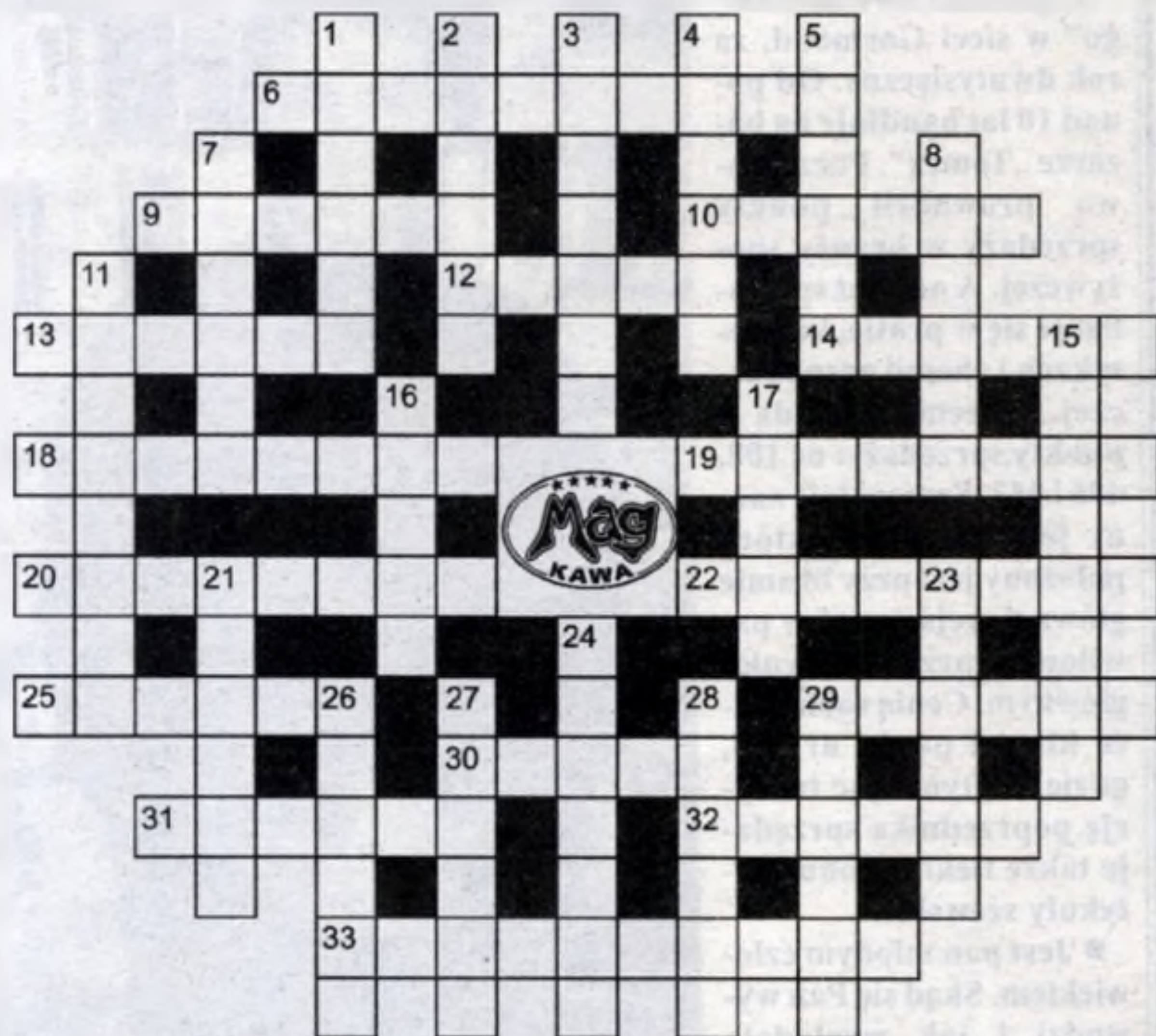
Zapraszamy Was i Wasze dzieci na bezpłatną sesję zdjęciową w naszym studio fotograficznym. Zapłacicie tylko za materiały (film + odbitki). Stroje i zabawki mile widziane. Czas trwania promocji ograniczony. Rezerwacja terminów pod nr. tel. 643-20-49.

e-Foto, os. Centrum B 3

TYDZIEŃ MODY POLSKIEJ – MODY DAMSKIEJ
SPRAWDŹ CENY
(PLAC CENTRALNY – MODA POLSKA)

KURSY PRZYGOTOWAWCZE DO MATURY DLA DOROSŁYCH I MŁODZIEŻY SZYBKO! TANIO! DOBRZE!

język polski, matematyka, historia, język angielski, język niemiecki. Zajęcia po południu dwa razy w tygodniu. Zapisy: Fundacja Własności Pracowniczej, Kraków, os. Złota Jesień 2, pok. 120, 120b. Tel. 641-65-14, 641-65-41



POZIOMO: 6. wyłączenie z majątku na rzecz państwa, 9. energia psychiczna płynąca z prymitywnych popędów, 10. wybitny kompozytor austriacki (1860-1911), 12. duży ptak południowoamerykański, „struś pampasów”, 13. jeden z bohaterów Trylogii, 14. zwycięstwo po porażce, 18. ewolucja narciarska, wykonywana m.in. przy lądowaniu skoczków, 19. natarcie, 20. udział procentowy autora w dochodach, 22. członek drużyny piłkarskiej, 25. zachcianka, 29. bek, 30. holenderska wyspa u wybrzeży Wenezueli, 31. wielka ryba morska z rodziny żaglicowatych, 32. rosyjskie miasto w delcie Donu, 33. wybitny polski malarz okresu Młodej Polski.

PIONOWO: 1. pomnik w postaci ziemnego usypiska, 2. zniewaga, 3. największy port w Belgii, 4. przedstawiciel mongolskiej ludności nad Wołgą, 5. nieznosne dziecko, 7. gałązki obsypane kwiatami lub owocami, 8. firmowa obsługa w zakresie napraw i konserwacji, 11. tłusty składnik mleka, 15. nowobogacki, 16. ruchome zamknięcie budynku, 17. oszukańcze przedsięwzięcie, 21. dziki koń stepów czarnomorskich, 23. miasto Festiwalu Piosenki Studenckiej, 24. cukier prosty w stroju człowieka, 26. tańczyła z głową Jana Chrzciciela, 27. gimnastyczne ciężarki, 28. ptak łowny z rzędu kuraków, żyje w tundrach, 29. poczucie braku wartości.

Rozwiązania krzyżówki prosimy przysłać do 29 marca 2001 r.

Rozwiązanie krzyżówki nr 11:

POZIOMO: 5. panegiryk, 8. mrówka, 9. sędzia, 12. „Carmen”, 13. kropla, 14. pauza, 15. Wianki, 17. Sławno, 19. pralnia, 20. naczepa, 23. kwitek, 25. tapeta, 27. skiba, 28. ściaga, 30. syrena, 31. sknera, 32. „Niemcy”, 33. lisowczyk.

PIONOWO: 1. Tajwan, 2. negacja, 3. wieszcz, 4. syndyk, 6. Truman, 7. piroga, 10. Macierewicz, 11. plenipotent, 16. kanie, 18. łacha, 21. dekorator, 22. Pabianice, 24. trąbka, 26. poręcz, 29. anemia, 30. szeryf.

Nagrodę za poprawne rozwiązanie krzyżówki nr 10 wylosowała Katarzyna Jaros, os. Piastów 8/49. Nagroda jest do odebrania w redakcji w godz. 9-15. Po odbiór należy przynieść z „Głosem” i dowodem osobistym.

Kupię lub wynajmę garaż w starszej części Nowej Huty. 425-75-09, 0602-659811

• W minionym tygodniu w Straży Miejskiej Oddział Nowa Huta zgłoszono 83 interwencje. Pucowano 57 osoby. Ukarano mandatami karnymi 28 sprawców wykroczeń na łączną kwotę 3100 zł. Sporządzono 4 wnioski do kolegium ds. wykroczeń. Do izby wytrzeźwień odwieziono 5 nietrzeźwych.

NA STRAŻY MIASTA

• Doprowadzono do uporządkowania terenu wokół przepompowni w os. Bohaterów Września. Teren, należący do trzech podmiotów władających obszarem, był zaśmiecony papierami i butelkami, porośnięty był także wysoką trawą.

• Mieszkańcy os. Centrum C zgłosili, że w piwnicy bloku nr 9 panuje nieporządek. Przybyli na miejsce strażnicy potwierdzili zgłoszony fakt, lecz nie był on spowodowany niedbałością administratora, lecz złodziei, którzy włamali się do piwnic szukając wartościowych przedmiotów. Na miejsce wezwano patrol policji, która podjęła dalsze czynności.

• Mieszkańcy os. Górali powiadomili strażników, że w okolicy osiedla od kilku dni przebywa pies rasy wilczur. Pies ten był wycieczony, gdyż prawdopodobnie nie jadł od kilku dni. Strażnicy wezwali na miejsce pracowników TOZ, którzy przewieźli psa do schroniska dla zwierząt.

• Dyrektor szkoły z os. Kolorowego zgłosił, że na boisku szkolnym wśród dzieci grających w piłkę biega pies bez smyczy i kagańca. Właściciel psa natomiast siedzi na ławce i pielegnuje paznokcie, nie zważając, że pies w każdej chwili może zaatakować biegające dzieci. Strażnicy właściciela psa ukarali mandatem karnym w wysokości 200 zł, informując go, iż w przyszłości takie zachowanie może przynieść poważniejsze konsekwencje prawne.

• W os. Kalinowym, podczas pełnienia służby patrolowej wraz z policją, strażnik zauważył czterech mężczyzn przeglądających parkujące samochody. Na widok radiowozu zaczęli uciekać. Strażnik zatrzymał mężczyzn po krótkim pościgu. Okazało się, że jeden z nich posługuje się dwoma dowodami osobistymi i dwoma biletami okresowymi MPK, wydanymi na inne nazwiska z jego zdjęciem. Został przewieziony do KP-Grębałów celem dalszego postępowania. (sp)

OKNA DRZWI SCHODY Z DREWNA
ul. Szybka 29/3 (nowy pawilon)
685-51-79

SPRZEDAM MIESZKANIE W CENTRUM NOWEJ HUTY
45,5 m², 2 pokoje z kuchnią, lub zamienię na mniejsze.
Tel. 0-606-781-909

TANIEJ Z „GŁOSEM”

Księgarnia Grażyny Tabor w os. Złotego Wieku 19 – pawilon, zaprasza Czytelników „Głosu – Tygodnika Nowohuckiego” na zakupy z 5-proc. bonifikatą książek, które są promowane obok. Kupon jest ważny do 29 marca 2001 roku.

Imię i nazwisko:

Adres:

Wśród posiadaczy kuponów zostaną rozlosowane nagrody książkowe.

Księgarnia „SKARBNIKA” w tym tygodniu poleca książkę na czasie „Małysz: Bogu dziękuję” Andrzeja Stanowskiego i Haliny Zdebskiej wydaną przez oficynę Biały Kruk. Książka opowiada o życiu i losach Adama Małysza od wczesnego dzieciństwa do czasów obecnych. Opisuje historię znajomości i małżeństwa ekumeniczne. Ukazuje błyskotliwą karierę zawodnika i rolę jaką odegrało w tym jego otoczenie.

Z KRONIKI POLICYJNEJ

UWAGA NA PLECAKI!

Moda na plecaki zrobiła swoje, prawie każdy młody człowiek nosi taki na swoich plecach. Kieszonkowcy musieli się więc wyspecjalizować w takich kradzieżach. Notuje się ich coraz więcej. Opiszemy tylko dwa takie zdarzenia. 13 marca w autobusie linii „501” z plecaka pasażerki skradziono kalkulator graficzny, wartości 1 tys. zł. 14 marca w autobusie tej samej linii, z plecaka pasażera wyciągnięto dokumenty i telefon komórkowy.

ROZBÓJ

17 marca, ok. godz. 13.00 dwóch nastolatków (w wieku ok. 18 lat) napadło na przechodzącego os. Teatralnym 16-latkę. Grożąc mu zabójstwem zażądali od niego pieniędzy. Chłopak wydał im 180 zł, które miał przy sobie.

WYRWY

Ostrzegamy kobiety! Nie ma tygodnia, by policyjne kroniki nie odnotowały tzw. wyrw. 15 marca, nieznany sprawca wyrwał przechodzącą ul. Mrozową kobiecie torebkę. Nie obłowił się. Kobieta miała w torebce tylko legitymację ubezpieczeniową, bilet miesięczny i klucze do mieszkania. Była godz. 20.45.

17 marca, ok. godz. 21.30 młody mężczyzna wyrwał przechodzącą os. Teatralnym kobiecie torebkę. Miała w niej dokumenty, klucze do mieszkania i 120 zł.

WANDALE

13 marca, między godz. 21.00 a 23.00 włamano się do parkującego przy ul. Ptaszyckiego samochodu marki Lancia Thema. Z auta skradziono radioodtwarzacz, tylną półkę z głośnikami, elektryczną regulację szyb i lusterek. Jakby tego było mało, zdemastrowano auto. Rozbito wszystkie szyby w samochodzie i przednie reflektory. Pocięto fotele. Właściciel straty wycenił na 10 tys. zł.

15 marca, ok. godz. 18.00 uszkodzo-

no parkującego w os. Na Skarpie fiata tempra. W drzwiach auta wybito szybę trójkątną. W nocy z 15 na 16 marca uszkodzono samochód marki Renault Laguna, zaparkowany w os. Teatralnym. W aucie przebito opony i zarysowano część karoserii. Właściciel straty wycenił na 1800 zł.

WŁAMANIA W HTS

W dniach od 4 do 13 marca włamano się do podstacji P-22 C na terenie Wydziału Koksowni. Skradziono 8 sztuk miedzianych uziemiaczy niskiego napięcia, wartości 1500 zł. Między 14 a 15 marca włamano się do jednego z pomieszczeń Zakładu Automatyki HTS. Skradziono sygnalizator optyczno-akustyczny i elektronarzędzia. Straty wyceniono na 6 tys. 300 zł. W dniach między 16 a 19 marca włamano się do pakarni Elektromontażu 2, mieszczącej się przy ul. Ujastek (na terenie HTS). Skradziono pompę wodną, odzież roboczą, bezprzewodowy aparat telefoniczny, radio sieciowe i zegar ścienny. Straty oszacowano na 2 tys. 500 zł.

ŁUPEM – RADIOODTWARZACZE

Znowu notuje się więcej włamań do samochodów. Łupem złodziei są przeważnie radioodtwarzacze. 15 marca włamano się do skody parkującej w os. Centrum D. Skradziono radioodtwarzacz IVC bez panela. Straty 800 zł. 18 marca, w nocy włamano się (wybijając szybę w tylnych drzwiach auta) do fiata punto parkującego w os. Stalowym. Skradziono radioodtwarzacz wartości 800 zł. 19 marca złodzieje włamali się do parkującego w os. Centrum E fiata 126 p. Skradziono panel od radia sony. Straty – 700 zł. Tego samego dnia, w południe włamano się do zaparkowanego przed przychodnią w os. Kolorowym poloneza. Skradziono radioodtwarzacz pionier. Straty – 1200 zł. (jdz)

Opony najlepszej jakości - najlepszy serwis

Oferujemy najwyższej jakości fachowe doradztwo w dziedzinie opon samochodowych:

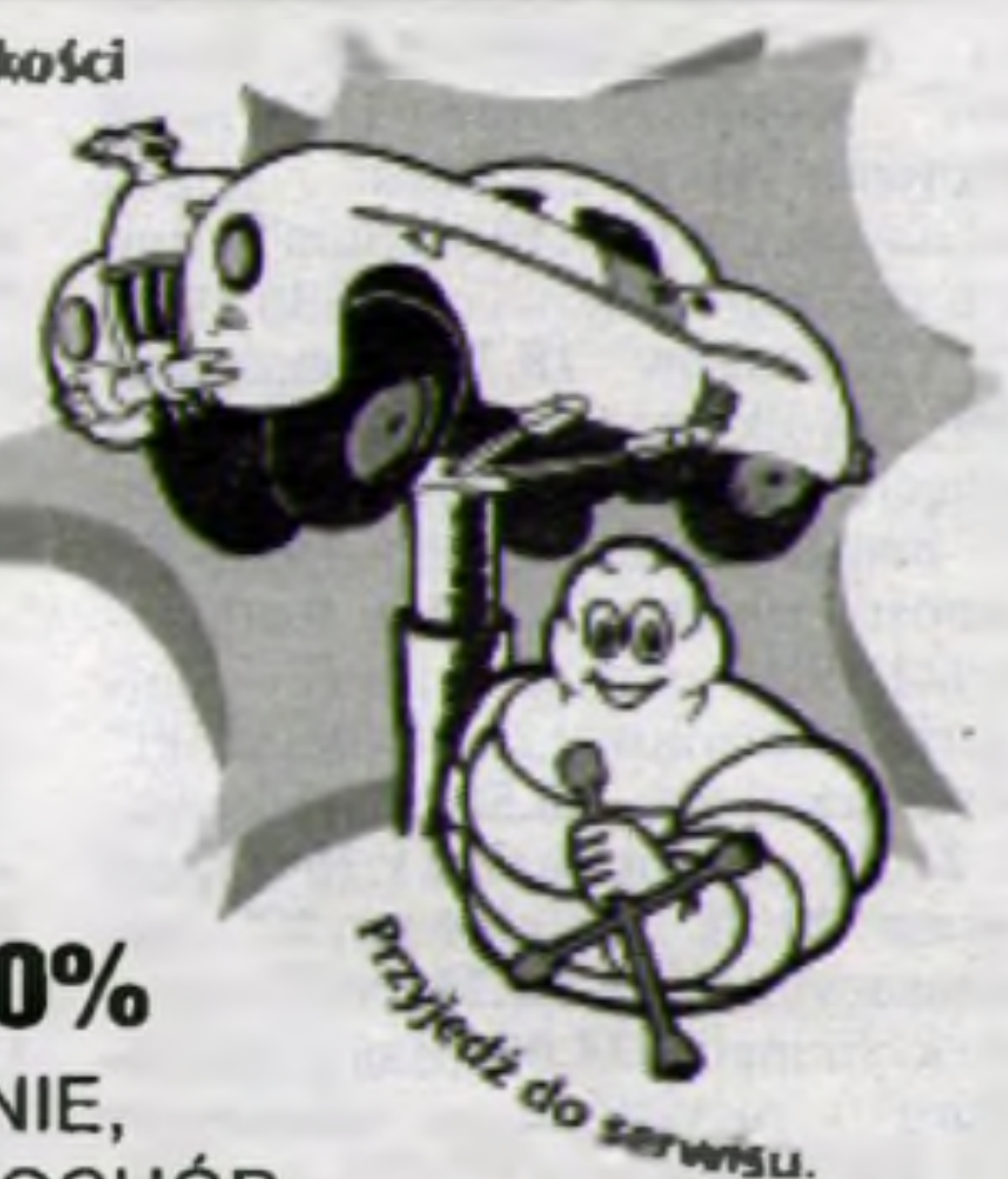


4 SZTUKI

– RABAT do 20%

MONTAŻ, WYWAŻENIE, ZAKRĘCENIE POD SAMOCHÓD GRATIS!

Kraków - Nowa Huta, ul. Kocmyrzowska (obok Cienistej)
tel. 425-70-08, 643-09-98, czynne 8⁰⁰-20⁰⁰, sob. 8⁰⁰-14⁰⁰



Bankowe Centrum Informatyki
Sp. z o.o.

30-060 Kraków
pl. Matejki 1
tel. 618 52 14, 618 52 52
fax 421 66 60

ISDN
(PIERWSZY W KRAKOWIE)
NAJLEPSZY INTERNET

BCI

W tym tygodniu księgarnia „ZŁOTY WIEK” rekomenduje książkę „Wojskowa Specjalna Formacja „Grom”” Huberta Królikowskiego wydaną przez Gdański Dom Wydawniczy. Jest to pełne kompendium wiedzy o tej niezwykle jednostce począwszy od chwili powstania do czasów kiedy przeżyła ona kryzys w związku ze zmianą dowództwa. Książka jest bogato ilustrowana zdjęciami i fotokopiami dokumentów.

TANIEJ Z „GŁOSEM”

Księgarnia „SKARBNIKA” mieszcząca się przy pl. Centralnym proponuje Czytelnikom „Głosu – Tygodnika Nowohuckiego” zakup książek, które są promowane obok z 5-procentową bonifikatą.

Kupon jest ważny do 29 marca 2001 roku.

Imię i nazwisko:

Adres:

Wśród posiadaczy kuponów zostaną rozlosowane nagrody książkowe.

INFORMATOR HANDLOWO-USŁUGOWY

MEDYCYNĄ I ZDROWIE

♦ **GABINET MASAŻU LECZNICZEGO** (dypl. tech. Paweł Kaczor), os. Uroczę 6, tel. 644-43-07, pon.-piątek 14-19. Masaż klasyczny, regeneracyjny, manualne leczenie kręgosłupa, drenaż limfatyczny, moxibustion, yumeiho.

♦ **PRACOWNIA USG - LEK. MED. B. STĘPIEŃ** - os. Handlowe 8, tel. 644-78-26: badania jamy brzusznej, tarczycy, ginekologia, ciąża. Czynna codziennie od 12.00 do 16.00. Tel. 648-94-60 po południu.

♦ **CITO-TEST. HORMONY TARCZYCY, PŁCIOWE, PSA, HELICOBACTER, KAŁ NA LAMBLIE ORAZ PASOŻYTY I INNE.** Centrum B, bl. 11, p. 22 (przychodnia), od poniedziałku do czwartku 17-18, tel. 657-54-40 w godz. 8-13.

♦ **ROSA STUDIO ODNOWY BIOLOGICZNEJ**, os. Młodości 8, tel. (012) 642-11-11. www.rosa.cc.pl

♦ **BP DENT - PRYWATNY GABINET STOMATOLOGII ESTETYCZNEJ**, lek. stomatolog Bogusława Piórecka. Kraków, ul. Korony Polskiej 42. Tel. 641-00-83.

♦ **SOLARIUM „EDEN”**. Kościuszkowskie 1. 649-71-02.

♦ **REHABILITACJA**, masaż, akupunktura bezigłowa - niskie ceny, wizyty domowe. (012) 644-67-39, 0502-583-885.

♦ **PEDIATRA**, wizyty domowe. 647-34-95, 0602-634-199.

USŁUGI RÓŻNE

♦ **FLIZOWANIE, HYDRAULIKA, REMONTY KOMPLEKSOWE.** Tel. 645-99-59. Na rynku od 1965 roku.

♦ **USŁUGI SZKLARSKIE**, os. Jagiellońskie 19, Pawilon Handlowo-Usługowy koło kościoła ARKA (wejście z tyłu), tel. 647-86-50.

♦ **FOTOLABORATORIUM**, os. Centrum B 3. Tel. 643-20-49. 8-19, sob. 8-14. Usługi fotograficzne, atelier: zdjęcia ślubne, okolicznościowe, legitymacyjne.

♦ **PIECZĄTKI** - pełny zakres usług, wizytówki na drzwi, Centrum B 7 (obok PZU). Tel./fax 643-63-85 (10-18).

♦ **CZYSZCZENIE** dywanów i tapicerki, remonty kompleksowe, flizowanie. Tel. 644-65-41.

♦ **KSERO KOLOR, LAMINOWANIE, OPRAWA DOKUMENTÓW, WIZYTÓWKI, ZAPROSZENIA.** Bieńczycki Plac Targowy 10A, I piętro (od strony os. Przy Arce).

♦ **PRACOWNIA KRAWIECKA**, przeróbki, szycie na miarę, wszywanie zamków do skór. Pawilon 1 („RADOSKÓR”), os. 2. Pułku Lotniczego. 641-65-12.

♦ **KSERO**, laminowanie, bindowanie. Pawilon 1 („RADOSKÓR”), os. 2. Pułku Lotniczego.

♦ **FOTO - VIDEO**, reportaże. Profesjonalny sprzęt i materiały. Tel. 0605-674-320.

♦ **FLIZOWANIE**, hydraulika, remonty-referencje. 645-41-64.

USŁUGI RTV

♦ **NAPRAWY I INSTALACJE** anten. Tel. 425-92-72.

♦ **WYLECZYMY** Twój sprzęt RTV. 645-47-65.

♦ **NAPRAWA - TELEWIZORY, VIDEO, WIEŻE, ANTENY, MONITORY.** Centrum A5. (012) 644-34-70.

KWACIARNIE

♦ **KWACIARNIA „KALINA”**, os. Centrum D, bl. 1, czynna od pn. do pt. w godz. 8-19, w soboty godz. 8-17, w niedziele godz. 9-15. Tel. 644-33-36. Również zamówienia z dostawą do domu.

SPRZEDAŻ

♦ **SOLARIA FIRMY DR.KERN.** Autoryzowany dealer 0501 33-22-82, 642-24-24. www.solarium.cc.pl

BIURA KSIĘGOWO-PODATKOWE

♦ **„PROFIT” S.C.** Bieńczycki Plac Targowy 5A, I piętro, kompleksowa obsługa, PIT-y roczne. 641-67-88, 0602 699-359.

♦ **„PRYMUS” - BIURO KSIĘGOWO-PODATKOWE**, 31-946 Kraków, os. Teatralne 24. Tel. 643-41-28, tel./fax 643-71-91. UMOWY LEASINGOWE, przedstawicielstwo Europejskiego Funduszu Leasingowego.

♦ **„IN PLUS” - BIURO PODATKOWO-KSIĘGOWE.** Kraków, os. Złotej Jesieni 15 C, p. 6. Telefon 648-20-22 wew. 536, 0602-222-416. Kompleksowa obsługa księgowa, deklaracje podatkowe i ZUS, rozliczenia roczne.

POŚREDNICTWA NIERUCHOMOŚCI

♦ **„STYL” LICENCJONOWANE BIURO OBROTU NIERUCHOMOŚCIAMI. KUPNO - SPRZEDAŻ DOMÓW, MIESZKAŃ, DZIAŁEK.** Zapewniamy: kompleksową, bezpieczną obsługę transakcji. Polecamy: porady prawne, wnioski sądowe.

Biuro czynne we wtorki i czwartki od 11.00 do 18.00, os. Bohaterów Września 76 (pawilon). Tel./fax 647-52-47, tel. 647-15-54.

♦ **NIERUCHOMOŚCI - WSCHÓD P.H.U. WAGA**, os. Handlowe 8, tel. (012) 425-78-24, 648-89-47, pośrednictwo, kupno, sprzedaż, wynajmowanie, zamiany, mieszkania, domy, działki.

♦ **FIRMA ZAJĄCZKOWSKI** - Nieruchomości - działki, domy, lokale; kupno, sprzedaż, wynajem. Ul. Wielopole 24. Tel. 648-66-44, 267-63-60, 431-21-47, 0-605 514-371.

♦ **AGENCJA NIERUCHOMOŚCI „TARA”** - licencja zawodowa. Mieszkania, domy, działki - obsługa prawna, kredyty bankowe. Prowadzimy zarząd nieruchomościami Wspólnot Mieszkaniowych. Osiedle Ogrodowe 14, tel./fax: 644-00-59, 0605-539-951.

KREDYTY, POŻYCZKI

♦ **KOMPLEKSOWA OBSŁUGA KREDYTOWA.** Pożyczki bez poręczycieli do 5 000 zł., bez zgody współmałżonka do 3000 zł., do 50 000 z dwoma poręczycielami. * Pożyczki pod zastaw mieszkań, działek, domów - nawet 15-letnie. * Kredyty mieszkaniowe do 25 lat (również w walucie). * Siedmioletnie kredyty samochodowe oprocentowane już od 8,01%. * Kredyty dla firm (inwestycyjne, obrotowe, uproszczone formy). * Factoring (również bez zabezpieczeń majątkowych, * korzystne umowy leasingowe. Posiadamy ofertę 15 banków. Uproszczone procedury, krótkie terminy realizacji. **BE KREDYT** Plac Bieńczycki 5A, I piętro, 641-67-88, 0501-331-976, 0606-895-003.

♦ **KREDYTY GOTÓWKOWE.** 681-15-44 (7.15-15.15).

ARTYKUŁY BIUROWE

♦ **BIURO-REX**, os. Młodości 8, tel. 425-77-99, 642-24-24. www.biurorex.cc.pl (papier komputerowy, ksero, rolki)

TŁUMACZENIA

♦ **TŁUMACZENIA UWIERZYTELNIONE** - Niemiecki, Angielski. Centrum B 6/6. Tel. 644-61-23, 0603-394-329.

AGENCJE TURYSTYCZNE

♦ **„ANNA TOUR”**, os. Centrum A, bl. 1, tel. 644-13-66 i 644-26-76 ♦ kwatery ♦ ubezpieczenia Warta, Polonia, Daewoo, Samopomoc ♦ wczasy ♦ wycieczki krajowe i zagraniczne ♦ bilety autobusowe po całej EUROPIE, promowe - STENA LINE, SAMOLOTOWE ♦ paszporty, bogata oferta zagraniczna ♦ last minute.

UBEZPIECZENIA

♦ **KOMPLEKSOWE UBEZPIECZENIA:** * majątkowe dla firm, * komunikacyjne (w tym atrakcyjne pakiety OC, AC, NW), * inne wg życzeń klienta. PZU S.A., DAEWOO, ENERGOASE-KURACJA, ERGO HESTIA, INTER POLSKA, CIGNA STU, SAMOPOMOC, HEROS. **BE KREDYT** Plac Bieńczycki 5A, I piętro. 648-67-23, 641-67-88 (8.00-18.00), soboty 9.00-13.00. Możliwość zawierania polis w domu klienta.

♦ **UBEZPIECZENIA** - najkorzystniejsze komunikacyjne. Pakiety ubezpieczeniowe OC, AC, NW dla samochodów nowych i komisowych - „WARTA”, PZU, „ERGO HESTIA, DAEWOO, „COMPENSA”, „SAMOPOMOC”, „POLONIA”, „INTER-POLSKA” - **DALEW s.c.**, os. Słoneczne 2, tel. 643-05-48 w godz. 8.00-18.00, sob. 9.00-13.00. Bilety autobusowej komunikacji międzynarodowej.

♦ **KOMUNIKACYJNE, ŻYCIOWE, FUNDUSZE INWESTYCYJNE (SKANDIA) - NAJTANIEJ.** Os. Złotego Wieku, budynek MPK. Tel. 640-13-10 wew. 21.

USŁUGI MOTORYZACYJNE

♦ **WULKANIZACJA** pełny zakres napraw dętek i opon, komputerowe wyważanie kół - „KRAWAL”, ul. Kocmyrzowska (przy Cienistej i Bulwarowej).

TEL. 425-70-08, 643-09-98. Pon. - piątek 8-20, sobota 8-14. Sprzedaż ogumienia: „Stomil Olsztyn, Dębica”, „Michelin”, „Pirelli”.

♦ **AUTOKOMPUTERS.c., A. Bulanda, inż. L. Walasek.** Badania techniczne pojazdów do 3,5 ton (przeglądy rejestracyjne): okresowe, zasilanych gazem, rejestrowanych po raz pierwszy za granicą (sprowadzanych w całości), powypadkowych (dowody rej. zatrzymane przez policję). Komputerowy system pomiaru i kontroli układów jezdnych samochodów osobowych i busów oraz ich regulacja. Komputerowy pomiar sprawności amortyzatorów. Kraków, ul. Siewna 26 (baza Hydrokopu), w godz. 8-16. Tel. 415-66-22 i 415-66-06.

♦ **MECHANIKA, DIAGNOSTYKA, WULKANIZACJA** - wyważanie kół, naprawa opon i dętek, sprzedaż opon; RUDYK, al. Jana Pawła II 154, pon. - pt. 8-18, sob. 8-14, tel. 648-34-18.

♦ **AUTOALARMY, BLOKADY, CENTRALNE ZAMKI.** Bieńczyce, ul. Cienista 12, tel. 644-45-17.

♦ **AUTO-SERVICE:** autoryzowany dealer firmy CASTROL Piotr Fijałkowski, os. Słoneczne 8A, tel. 644-37-43, czynne 8-16, poleca komputerowy pomiar geometrii i komputerowe wyważanie kół, bezstykową zmianę opon, pneumatyczne smarowanie, podciśnieniową wymianę olejów, mycie podwozia i nadwozi oraz silników. Oleje CASTROL po promocyjnych cenach. Opony DĘBICA.

♦ **AUTO CENTRUM BLASK**, ul. Bulwarowa 33, AUTOMYJNIA tel. 644-89-06 czynna od pon. do sob. 8-18, niedziela 8-15, całonocowy parking strzeżony.

♦ **AUTOMYJNIA. MYCIE RĘCZNE.** Ul. Fatimska 6, tel. 644-72-39. Całonocowy parking.

♦ **BLACHARSTWO, LAKIERNICTWO, MECHANIKA, ELEKTROMECHANIKA, POMOC DROGOWA, BEZPŁATNE HOLOWANIE.** Rozliczenia bezgotówkowe. Kraków, os. Szkolne 26. Tel. 644-88-44, 0604-991-988.

♦ **RADIOODTWARZACZE, ALARMY, URZĄDZENIA GŁOŚNO MÓWIĄCE DO TELEFONÓW GSM** - sprzedaż, montaż, ul. Dolnomińska 4, tel. 0-605-674-320.

NAUKA JAZDY

♦ **„TEST”** - Ośrodek Szkolenia Kierowców, w nowej siedzibie. Os. Wysokie 20 E, tel. 641-51-30 od pn. do pt. w godz. od 12 do 18.

♦ **„AUTOSTART”, NAUKA JAZDY**, Jutrzenka 36 (róg J. Pawła i Dąbrowskiej), Na Stoku 34 (SP 99). 648-99-51, 0501-424-662.

OGŁOSZENIA DROBNE

♦ **AKWARIUM**, 600 litrów, z rybami i wyposażeniem sprzedam. Cena do uzgodnienia. Tel. 641-58-33.

♦ **ANTENY.** (012) 648-30-42.

♦ **ANGIELSKI** - tłumaczenia. Podjadę. 645-48-53, 0501-422-143.

♦ **APARAT** słuchowy „GERS” na gwarancji, bardzo tanio, 647-01-16 po 20.00.

♦ **CYKLINOWANIE**, parkiet, panele, zabudowy, meble, itp. 0605-666-488.

♦ **DODATKOWY** zarobek lub stałe dochody. 0601-41-94-42.

♦ **DO WYNAJĘCIA** garaż murowany i blaszak. 644-38-29.

♦ **DO wynajęcia** mieszkanie samodzielne z telefonem, 40 m kw. w Hucie. 641-45-41.

♦ **DO WYNAJĘCIA** mieszkanie 1-pokojowe, os. Kombatantów, bez pośredników. 647-54-41, 647-54-22.

♦ **FRYZJERKĘ.** (012) 641-65-42.

♦ **GARAŻ** do wynajęcia koło kościoła w Mogile. (012) 648-02-17.

♦ **GAZ**, awarie, całonocowo. 641-54-20.

♦ **HUTA**, 1-pokojowe, 38 m kw. zamienię na 3-, 4-pokojowe, 60-70 m kw. lub sprzedam. Tel. (012) 643-11-67.

♦ **HYDRAULIKA** - miedź, montaż wodomierzy, usługi spawalnicze. 649-03-91, 0502-398-381.

♦ **KOMIS**, komputery - RTV, Kalinowe 4. (012) 648-25-88.

♦ **LODÓWKI**, zamrażarki - naprawa u klienta, gwarancja. 647-51-22, 425-86-14.

♦ **LODÓWKI**, zamrażarki u klienta. Gwarancja. (012) 644-23-15.

♦ **LOMBARD**, os. Centrum D2. (012) 643-76-59.

♦ **MATEMATYKA.** (012) 644-93-96.

♦ **NAPRAWA** lodówek, pralek, os. Złota Jesień 13. (012) 647-39-73.

♦ **NAPRAWA** piecyków, przeróbki, hydraulika, wodomierze. 648-48-32.

♦ **NAUKA** jazdy, cena 590 zł. 413-64-41.

♦ **ORKIESTRA.** (012) 644-51-10.

♦ **PANELE**, meble kuchenne, instalacje elektryczne. 645-25-83.

♦ **PANELE**, podłogi, boazeria. (012) 647-82-82.

♦ **PARKIET**, hurtownia. (012) 285-84-73.

♦ **PIT-y** fachowo, tanio. Tel. 645-89-13.

♦ **PODZIEMNY** ogrzewany garaż samochodowy oferuje miejsca parkingowe. 642-01-45.

♦ **POŻYCZKI** bankowe do 5.000, bez poręczycieli i współmałżonka, os. Centrum B 7. Tel. 642-15-09.

♦ **PRACOWNIA** krawiecka „IRE-NA” - szycie na miarę, przeróbki. 645-33-36 po 17.00.

♦ **PRZEPISYWANIE**, skanowanie, grafika. Podjadę. 645-48-53, 0501-422-143.

♦ **REMONTY**, flizowanie. 649-10-79.

♦ **SKUTEKZNE** odchudzanie. 386-93-43.

♦ **SOLARIUM SUNAL 65/12**, Kościuszkowskie 1. 649-71-02.

♦ **SPRZEDAM** działkę 4,2 ara (Grodkowice), zagospodarowaną, zabudowaną domkiem murowanym. 647-85-11.

♦ **SPRZEDAM** działkę w Grodkowicach. 649-53-39

♦ **SPRZEDAM** garaż Dywizjonu 303. 641-24-23.

♦ **SPRZEDAM** lub zamienię garsonierę. 641-31-79.

♦ **SPRZEDAM** nowe części do Samary za pół ceny. 648-02-17.

♦ **SPRZEDAM** pokój z jasną kuchnią, 37,8 m kw., os. Zielone, 85 000 zł. (do negocjacji).

653-19-15 po 20.00, 0601-48-50-60.

♦ **SPRZEDAM** 2-pokojowe, 55 m kw. na os. Boh. Września. (012) 641-66-89, 0605-222-551.

♦ **SZKLARSKIE** pogotowie. 649-15-94.

♦ **SZKLARZ**, oprawa obrazów, os. Szkolne 30. Tel. 644-27-07.

♦ **SZKOŁENIA** żeglarskie, motorowodne. Obozy. (012) 422-91-62, 0605-914-440.

♦ **SZUKASZ** pracy - zadzwoni. 386-93-43.

♦ **TANIO** PIT-y. 645-86-82, 641-11-38. Elżbieta Krawczyk, Bohaterów Września 36/52.

♦ **TANIO** rozliczamy PIT-y. 644-82-37, 644-52-45.

♦ **TANIO** sprzedam trzy pokoje „własnościowe” Bohaterów Września. 648-39-85, raty.

♦ **TRZYPKOJOWE** 66,5 m kw. os. Uroczę, 140 000 sprzedam. 425-77-92, 281-29-59.

♦ **USŁUGI** tapicerskie - regeneracja wersalek, krzeseł, itp. 0503-79-89-17.

♦ **WIDEOFILMOWANIE.** 645-05-68.

♦ **WIDEOFILMOWANIE.** (012) 642-14-09.

♦ **WYNAJMĘ** plac z domem do zamieszkania. Róg Kocmyrzowskiej-Fatimskiej. tel. 421-53-43.

♦ **VIDEOFILMUJĘ** rewelacyjnie. (012) 645-21-33.

♦ **XERO** Minolta sprzedam. 647-27-60, 647-38-45.

♦ **ZAGUBIONO** legitymację studencką na nazwisko Katarzyna Syrkiewicz. tel. 412-43-08.

♦ **ZAMINIĘ** 2-pokojowe, 41 m kw. kwaterunkowe, os. Na Stoku na 3-pokojowe. 645-15-04, po 15.

♦ **ZAMINIĘ** mieszkanie 2-pokojowe (ślepa kuchnia) na Azorach na 3-pokojowe w Nowej Hucie z dopłatą. tel. 637-30-05, wieczorem.

0603-874-219.

♦ **ZASTRAJKOWAŁ** telewizor? dzwoni 645-47-65.

♦ **ZATRUDNIĘ** kucharkę na komunię. 0503-512-821.

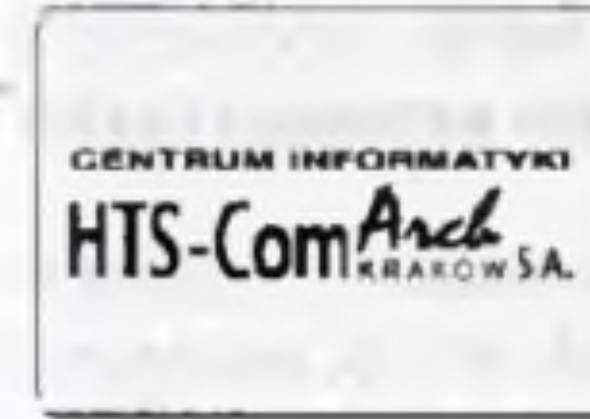
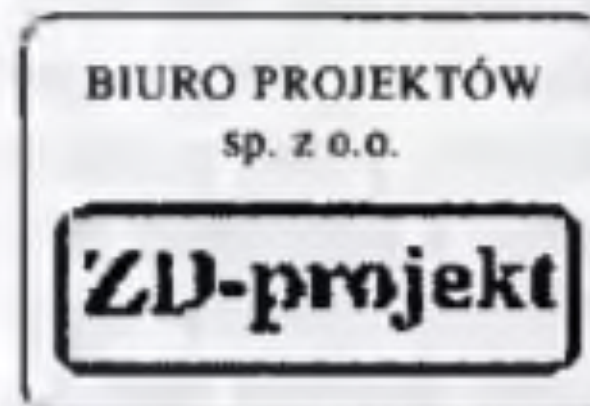
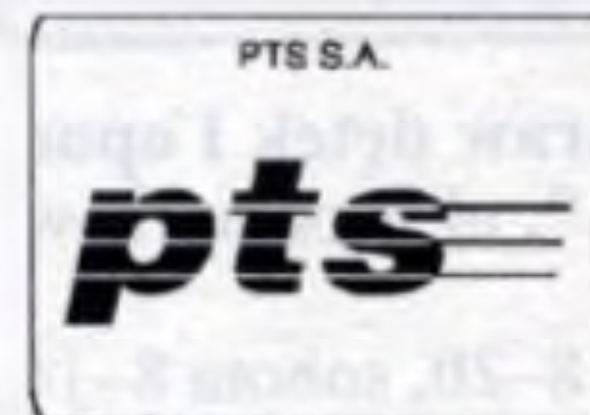
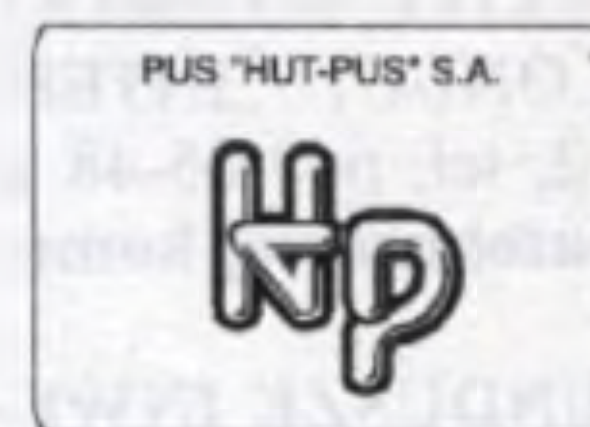
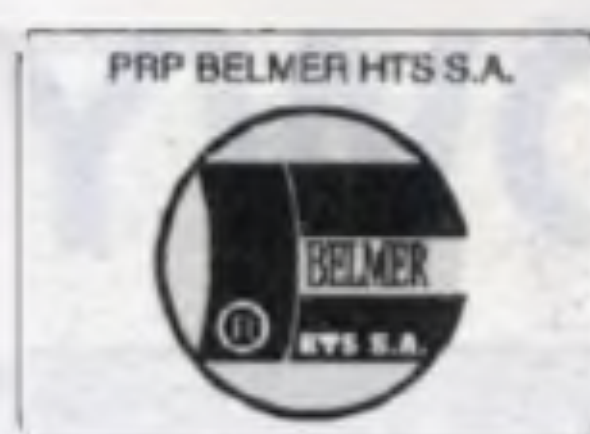
♦ **ŻALUJĘ** przeciwsłoneczne. 647-64-46.

♦ **JEDNOPOKOJOWE** - Szkłane Domy, 36 m kw., niedrogo sprzedamy. 0600-23-23-78.

♦ **2-POKOJOWE**, 47 m kw., Bohaterów Września, odnowione, 90 000 zł. 0600-23-23-78.

♦ **2-POKOJOWE**, 46 m kw., Piastów, tanio sprzedamy. 0600-23-23-78.

Mieszkanie 2-pokojowe, kwaterunkowe, 48 m kw. - zamienię na większe. Tel. 649-81-06.



GŁOS SPÓŁEK HUTNICZYCH

Nr 195

Prezentacja programu „Przychodnia – Gabinet Lekarski”

KOMPUTER DLA LEKARZA

Komputeryzacja wchodzi dzisiaj w każdą dziedzinę naszego życia. Dostosowując swoją ofertę do wymogów rynkowych, firma HTS ComArch S.A. kieruje swoją ofertą do małych i średnich przedsiębiorstw, a ostatnio także do placówek służby zdrowia. W ub. tygodniu (14 marca) w Klubie Pod Gruszką odbyła się prezentacja programu informatycznego ułatwiającego pracę lekarzom rodzinnym i przychodniom. Program nazywa się „PRZYCHODNIA-GABINET LEKARSKI” i stworzony został przez firmę ComputerLand Zdrowie.

Prezentacja programu była jednym z elementów współpracy pomiędzy HTS ComArch S.A. a firmą ComputerLand Zdrowie i pierwszą próbą wejścia w nowy rynek usług. W kwietniu bowiem obie firmy rozpoczynają realizację wspólnego przedsięwzięcia związanego z komputeryzacją służby zdrowia.

– Jesteśmy partnerem firmy ComputerLand Zdrowie, która dysponuje oprogramowaniem informatycznym dla szpitali przychodni i gabinetów lekarskich. Dostarcza ona również oprogramowanie dla Kasy Chorych i kilku szpitali w Krakowie. Taki gotowy system dostarczony przez firmę ComputerLand będziemy wdrażać w Szpitalu Klinicznym przy ul. Kopernika. Prace te finansowane są z Funduszu Banku Światowego w około 200 szpitalach w całym kraju – poinformował Andrzej Winiarski prezes firmy HTS ComArch S.A. Firma jest autoryzowanym partnerem ComputerLandu i posiada uprawnienia do sprzedaży i opieki programowej po wdrożeniu systemu. W Szpitalu Klinicznym w Krakowie najpierw wdrażane będą segmenty programu „ruch chorych” i „apteka”.

Równolegle HTS ComArch oferuje wdrażanie innego programu komputerowego firmy ComputerLand Zdrowie, przeznaczonego dla małych przychodni i lekarzy rodzinnych pod nazwą „PRZYCHODNIA-GABINET LEKARSKI”. Program ten powstał na bazie kilkuletnich doświadczeń i jest kolejną wersją systemu informatycznego wykorzystywanego w kilkuset przychodniach i gabinetach indywidualnych, m.in. na Śląsku. Celem jest tu usprawnienie zarządzania pracą gabinetów i spełnienie funkcji obsługi rejestracji pacjentów, obsługi samych wizyt lekarskich, obsługi pracowni oraz prowadzenia ewidencji i obliczeń, a w konsekwencji przyspieszenie dostępu do informacji i minimalizacja czynności żmudnych i uciążliwych.

Dzięki temu programowi możliwe będzie prowadzenie kartoteki pacjentów (w tym deklaracji), szybkie i precyzyjne ustalenie terminarzy wizyt, z możliwością umawiania pacjentów na wizyty u poszczególnych lekarzy w gabinecie i na wizyty domowe. Z kolei kompu-

terowe wspomaganie obsługi gabinetu obejmuje: planowanie pracy lekarza w gabinecie, zapewnienie szybkiego dostępu do dokumentacji medycznej, możliwość pełnego udokumentowania przebiegu wizyty (np. badania, diagnozy, przepisane leki i skierowania) oraz wydruk niezbędnych dokumentów, a także dokumentowanie wykonanych przez lekarza usług i prowadzenie indywidualnych rozliczeń.

Dzięki programowi komputerowemu łatwiejsze będzie również planowanie czasu pracy gabinetów zabiegowych i rejestracja wyników.

– Mamy gotowy produkt i jesteśmy w stanie dostarczyć sprzęt, zainstalować program, zainstalować sieć, przeprowadzić szkolenie użytkowników oraz na bieżąco serwisować zapewniając opiekę po wdrożeniu i gotowość do szybkiego reagowania. System może być dostarczony „pod klucz” lub możemy świadczyć tylko wybrane usługi informatyczne – zapewnia Wiesław Mierzowski członek Zarządu spółki komputerowej.

Koszt oprogramowania dla wersji jednostanowiskowej określono na 800 zł, dla wersji sieciowej: pierwsze stanowisko – 1000 zł, kolejne 2 do 5 – 800 zł i 6–10 – 600 zł.

Na pewno komputeryzacja usług służby zdrowia jest olbrzymim polem do zagospodarowania przez firmy komputerowe. W samym Krakowie działa dziesiątki przychodni, wiele szpitali i bardzo dużo prywatnych gabinetów lekarskich oraz wiele praktyk lekarzy rodzinnych. Komputeryzacja poszczególnych przychodni ułatwia pracę, a w przyszłości pozwoli na włączenie się w sieć sprawozdawczości wymaganą np. przez Kasę Chorych. Prezentacji programu dokonali Aleksandra Wiśniewska i Marian Kazimierski.

Na prezentację zaproszono lekarzy ze Stowarzyszenia Lekarzy Prywatnie Praktykujących. Zebranych interesowały m.in. możliwości dostosowania programu do potrzeb konkretnych gabinetów, ochrony zapisanych elektronicznie danych.

Prezentacja programu dla służby zdrowia była okazją także dla zaprezentowania własnych programów spółki

HTS ComArch S.A. przygotowanych z myślą o małych i średnich przedsiębiorstwach. Nazwy mówią o możliwościach skomputeryzowania podstawowych elementów działania firmy jakim są „FINANSE I KSIĘGOWOŚĆ”, „KADRY” oraz „BIURO”.

Przykładowo ten ostatni z wymienionych programów umożliwia realizację wielu zadań m.in. rejestrację poczty przychodzącej i wychodzącej z firmy, pozwala na prowadzenie podręcznej książki telefonicznej firmy czy też ewidencji osobowej pozwalającej na zapamiętanie wszystkich danych osobowych.

Centrum Informatyki „HTS-ComArch” S.A. działa na rynku informatycznym od 5 lat. Doświadczenie firmy bazuje m.in. na kilkudziesięcioletniej obsłudze informatycznej Huty im. T. Sendzimira.

Spółka oferuje obsługę kompletną od wdrażania i instalacji programów poprzez usługi internetowe oraz serwis.

– Chcielibyśmy być postrzegani jako partner solidny dostarczający programy na wysokim poziomie – podkreśla Wiesław Mierzowski.

Dodajmy także, iż firma HTS ComArch S.A. prowadzi autoryzowany serwis gwarancyjny i pogwarancyjny drukarek Hewlett-Packard.

Centrum Informatyki „HTS-ComArch” S.A.
ul. Ujastek 5b, Kraków
Tel. (012) 643-03-56, 643-08-56, 643-03-15.

CENTRUM INFORMATYKI
„HTS-ComArch” S.A.
zaprasza do swoich
sklepów komputerowych
ul. Ujastek 5b
tel. 643-03-56, 643-08-56, www. HTS 69-17
ul. Czarnowiejska 66
tel./fax 633 95 27
ul. Długa 47
tel./fax 632 78 49

Centrum Informatyki „HTS-ComArch” S.A.
posiada wolne
pomieszczenia biurowe do wynajęcia
Centrum Informatyki „HTS-ComArch” S.A.
Centrum Informatyki „HTS-ComArch” S.A. ul. Ujastek 5b 31-752 Kraków
tel. 643-03-56, 0 601 506 200 fax 644-29-18 lub tel. HTS 644-46-66 wew. 70-06

Propozycje „GALEONU” na...

DŁUGI MAJOWY WEEKEND

Korzystny układ dni wolnych od pracy w pierwszym tygodniu maja stwarza okazję do dłuższego wyjazdu poza Kraków. Biuro Podróż „GALEON” przygotowało na ten długi majowy weekend kilka interesujących propozycji. Są wśród nich...

WYCIECZKA do WILNA
27.04–1.05.2001 r.

Dzień 1 (piątek, 27.IV.) Wyjazd z Krakowa godz. 15.00. Przejazd przez przejście graniczne w Ogrodnikach. Nocny przejazd na Litwę. **Dzień 2 (sobota, 28.IV.)** Przejazd do Wilna ok. godz. 8.00. Zakwaterowanie w hotelu. zwiedzanie Wilna, m. in. Stare Miasto, Ostra Brama z Cudownym Wizerunkiem Matki Bożej, Cella Konrada k. Ostrej Bramy, Brama Bizantyjska – dawne więzienie obecnie biblioteka, Archikatedra św. Stanisława z grobami królewskimi, Kościół św. Ducha, Kościół św. Anny, Muzeum Adama Mickiewicza w domu, w którym mieszkał poeta, pomnik Adama Mickiewicza, Uniwersytet Wileński im. Batorego, miejsca, gdzie mieszkał Adam Mickiewicz, Juliusz Słowacki, Wzgórze Trzech Krzyży, Zamek Górny i Dolny na Wzgórzu Giedymina, Cmentarz na Rossie – m.in. grób matki Józefa Piłsudskiego i „Serce Syna”. Powrót do hotelu, obiadokolacja, nocleg. **Dzień 3 (niedziela, 29.IV.)** Po śniadaniu msza św. w Ostrej Bramie, przejazd do Troków (historycznej stolicy Litwy) i zwiedzanie m. in. Zamku Wielkich Książąt Litewskich nad jeziorem Galve (gotyckie zamczysko na jeziornej wyspie). Przejazd do Kowna i zwiedzanie miasta najbardziej litewskiego z litewskich miast – zabytkowe Stare Miasto, późnogotycki Dom Perkuna, Ratusz zwany „Białym łabędziem” – symbol miasta, zamek kowieński pochodzący z XIII

wieku, Santakos Parkas – panorama miasta z Niemnem i Wilią, gotycka Katedra św. Piotra i Pawła z przepięknymi obrazami Michała Andriollego – ilustratora dzieł Adama Mickiewicza, Muzeum Diabłów – jedyna w swoim rodzaju kolekcja figurek diabłów: ok. 2000 biesów i czartów bałtyckich, różnych kontynentów, diabelskie figurki Hitlera i Stalina. Powrót do Wilna, obiadokolacja, nocleg. **Dzień 4 (poniedziałek, 30.IV.)** Po śniadaniu (ew. suchy prowiant na drogę) wykwaterowanie z hotelu, zwiedzanie Wilna, czas wolny (zakupy), obiadokolacja. Wyjazd do Polski, przejazd przez Ogrodniki. Powrót do Krakowa 1.05 przed południem.

W cenie: autokar (uchylne siedzenia, indywidualne oświetlenie, koncesja na przewozy zagraniczne), 2 noclegi w Wilnie (pokoje 2-, 3-osobowe), wyżywienie: 2 x śniadanie i 2 x obiadokolacja wg programu, opieka pilota ubezpieczenie NNW, KL i bagażu, opłaty drogowe i parkingowe w Polsce i na Litwie, przewodnik z jęz. polskim w drugim i trzecim dniu imprezy.

CENA: 499 zł.

WYCIECZKA do PRAGI
3–6.05.2001 r.

Dzień 1 – godz. 7.00 – wyjazd z Krakowa. Przyjazd do Pragi ok. godz. 19.00, zakwaterowanie, obiadokolacja, nocleg. „Praga nocą”. **Dzień 2** – po śniadaniu zwiedzanie Pragi z pilotem m. in.: Hradczany: Katedra św. Wita z gotycką kaplicą św. Wacława, Zamek Królewski, Kościół św. Jerzego, Złota Uliczka, Wieża Daliborka, Zamkowe Schody; uroczysta odprawa warty przed Pałacem Prezydenckim, spacer po Ogrodach Królewskich z renesansowym Pałacem Belweder i „śpiewającą fontanną”; Zamkowe Schody. Przejście na Małą Stra-

nę: kościół św. Mikołaja, Plac Małostrański. Czas wolny. Spacer po wyspie Kampy. Wyjazd kolejką na Wzgórze Petrin, wyjście na wieżę widokową – panorama Pragi. Powrót do hotelu, obiadokolacja. Wyjazd na spektakl „Światło, Woda, Dźwięk” (tzw. „grające fontanny”). **Dzień 3** – po śniadaniu wykwaterowanie z hotelu. Zwiedzanie miasta: Brama Prochowa, Droga Królewska: ulica Celetna z zabytkowymi kamieniczkami, rynek Starożytności, Kościół Matki Boskiej przed Tynem i Ratusz Staromiejski z zabytkowym zegarem „Orloj”, ulica Karlova, Klementinum, Most Karola, Plac Wacława. Czas wolny.

Po południu spacer po dzielnicy żydowskiej: Ratusz Żydowski, Bożnica Staronowa, cmentarz Żydowski, Synagoga. Wyjazd do Polski ok. godz. 22.00. **Dzień 4** – Planowany przyjazd do Krakowa ok. godz. 10.00.

W cenie: autokar klasy turystycznej (uchylne siedzenia, indywidualne oświetlenie), nocleg w hostelu (pokoje 2, 3-osobowe z łazienkami), 2 x śniadanie, 2 x obiadokolacja, opieka pilota, ubezpieczenie NNW i KL do kwoty 10 000 USD, opłaty drogowe i parkingowe. **CENA: jedynie 329 zł!**

Informacje i zapisy w Biurze Podróż „Galeon” od poniedziałku do piątku w godz. od 10.30 do 17.00. Kraków os. Góralski 5 (budynek Ośrodka Kultury C.K. Norwida i kina „Sfinks”). Tel./fax (012) 42-26-20 lub kom. 0606-394-103, tel. HTS: 57-60.

O propozycjach wypoczynku letniego dla dzieci i młodzieży oraz wypoczynku za granicą (m.in. Norwegia, Francja, Włochy, Hiszpania) napiszemy w następnym „Głosie”!



RADA I ZARZĄD DZIELNICY XV

Przewodniczący – Stanisław Zięba, **zastępca przewodniczącego**: Jan Grzegorz Zynek, **członkowie zarządu**: Regina Rogozik, Krzysztof Bogusławski, Piotr Świątek. Biuro Rady Dzielnicy, ul. Miśnieńska 58 w os. Tysiąclecia, czynne od poniedziałku do czwartku w godz. 9.00–17.00, piątek godz. 7.30–15.30, środa – bez przyjmowania stron. Tel. 648-96-18.

Dyżury: przewodniczący lub zastępca przewodniczącego – czwartki w godz. 14.00–17.00, członkowie zarządu – wtorki w godz. 14.00–17.00.

Dyżury: Policja – wtorek, czwartek w godz. 15.00–17.00; **Straż Miejska** – poniedziałek, środa w godz. 15.00–17.00.

WIOSENNE PRZEGLĄDY

W dniach 14–16 marca br. odbył się wiosenny przegląd placówek oświatowo-wychowawczych pod kątem potrzeb remontowych. W przeglądzie udział wzięli przedstawiciele Wydziału Edukacji i Kultury UMK, ZEO Wschód oraz radni Dzielnicy XV. Komisja wizytowała wszystkie mistrzejowickie szkoły i przedszkola. Dyrektorzy wizytowanych placówek zgłosili najpilniejsze potrzeby remontowe. Radni mieli możliwość zapoznać się ze stanem technicznym budynków. Przy tej okazji dokonano oceny ubiegłorocznych remontów. W efekcie dokonanego przeglądu sporządzona zostanie lista rankingowa potrzeb remontowych na rok 2002. W oparciu o tę listę oraz w porozumieniu z wykonawcą remontów (ZEO – Wschód), Rada Dzielnicy XV w ramach zadań powierzonych dokona rozdziału środków na poszczególne placówki oświatowe.

Corocznie wiosną odbywa się kompleksowy przegląd stanu dróg, urządzeń i obiektów drogowych, których zarządcą jest Zakład Gospodarki Komunalnej w Krakowie. Objazd taki odbył się 16 marca. Uczestniczyli w nim członkowie zarządu i radni dzielnicy. Wspólnie dokonano oceny stanu technicznego oraz sporządzono listę usterek, które pojawiły się po zimie. Najpilniejsze z nich usuwane będą na bieżąco. Analogicznie jak w przypadku placówek oświatowych na podstawie sporządzonej listy Rada ustali kolejność remontu w 2002 roku. (Remonty dróg, szkół i przedszkoli, które przeprowadzone zostaną w bieżącym roku Rada Dzielnicy XV określiła i zatwierdziła w ubiegłym roku).

LEKCJE SAMORZĄDNOŚCI

Zgodnie z zaleceniem Wydziału Edukacji i Kultury UMK szkoły podstawowe wprowadziły do swojego programu lekcje o tematyce samorządowej. Celem tych zajęć jest popularyzacja idei samorządności, pozytywnych postaw i zachowań, przygotowanie młodzieży do aktywnego uczestnictwa w życiu społecznym i gospodarczym. Nauczyciele ze Szkoły Podstawowej nr 126 i 130 postanowili odbyć zajęcia z młodzieżą w siedzibie Rady Dzielnicy XV. W dniach 15–16 marca miejsca radnych zajęli uczniowie. Zajęcia poprowadzili: przewodniczący Rady i Zarządu Stanisław Zięba, zastępca przewodniczącego Jan Grzegorz Zynek oraz członek zarządu Piotr Świątek. Przedstawili uczniom zakres działania rady oraz zapoznali z ordynacją wyborczą do Rad Dzielnic. Młodzież z zaciekawieniem wysłuchała udzielonych informacji. Uczniowie interesowali się zakresem praw i obowiązków radnego. Szczególnie pytali o „własne podwórko”. Co radni wybudują dla nich na osiedlu.

Na zakończenie dwudniowych zajęć nauczyciele zwrócili się do Zarządu Dzielnicy z prośbą o kontynuację tego rodzaju spotkań z pozostałymi klasami. Podjęty temat wzbudził duże zainteresowanie uczniów. Z przyjemnością informujemy, że pedagogzy w porozumieniu z zarządem dzielnicy postanowili zorganizować samorządowy konkurs nastolatków. Konkurs wiedzy „Samorząd w mojej dzielnicy” odbędzie się w połowie kwietnia br. Organizatorzy, tj. Szkoła Podstawowa nr 126 i 130 serdecznie zapraszają uczniów z pozostałych szkół dzielnicy do wspólnej rywalizacji. Miejsce konkursu – siedziba Rady Dzielnicy XV MK ul. Miśnieńska 58.

(W.Z.)

TURNIEJ PIŁKI NOŻNEJ

W dniach 17 i 18 marca br. odbyły się rozgrywki turniejowe drużyn osiedlowych i szkolnych o puchar przewodniczącego rady Dzielnicy XV i Stowarzyszenia Młodych Internautów „Świat w oknie”.

Drużyny toczyły walkę w dwóch grupach. I tak w grupie A startowały drużyny: NIESTOWARZYSZENI (SP 126, os. 1000-lecia), ORŁY ŻŁOTY WIEK (SP 77), SP 84 (os. Piastów), FC RAKIETY (II zespół).

W grupie B toczyły walkę drużyny: SP 144 (os. Boh. Września), SKS 89 (os. Piastów), SMI ŚWIAT W OKNIE (drużyna osiedlowa) i FC MANCHESTER (drużyna osiedlowa).

Poniżej podajemy wyniki meczów rozegranych w grupach.

GRUPA A.

1. NIESTOWARZYSZENI – ORŁY ŻŁOTY WIEK 3–4. Bramki: Czubat (1), Rokita (1), Kania (1), Galus (3), Bober (1).
2. SP 84 – FC RAKIETY 4–4. Bramki: Grabski (3), Opila (1), Hodor (2), Szostak (1), Wędzony (1).
3. NIESTOWARZYSZENI – SP 84 1–0. Bramki: Kania (1).
4. ORŁY ŻŁOTY WIEK – RAKIETY 2–2. Bramki: Sroka (1), Galus (1), Szostak (1), Hodor (1).
5. NIESTOWARZYSZENI – RAKIETY 1–3. Bramki: Kania (1), Hodor (1), Szostak (2).
6. SP 84 – ORŁY ŻŁOTY WIEK 1–2. Bramki: Opila (1), Turczyński (1), Bober (1).

Grupa B.

1. SP 144 – SKS 89 2–3. Bramki: Zapiór (1), Toruń (1), Skalski (1), Poławski (2).
2. SMI ŚWIAT W OKNIE – FC MANCHESTER 2–3. Bramki: Żółty (1), Karwowski (1), Jagła (2), Kądziołka (1).
3. SP 144 – SMI ŚWIAT W OKNIE 1–1. Bramki: Wsolek (1), Żółty (1).
4. SKS 89 – FC MANCHESTER 3–0. Bramki: Poławski (1), Pater (2).
5. SMI ŚWIAT W OKNIE – SKS 89 4–1. Bramki: Żółty (1), Raczynski (1), Armatys (2), Poławski (1).
6. FC MANCHESTER – SP 144 0–9. Bramki: Wsolek (6), Panek (1), Augustyn (1), Zapiór (1).

Do półfinału z grupy A awansowali: I miejsce – ORŁY ŻŁOTY WIEK, II miejsce – FC RAKIETY. Z grupy B awans wywalczyli: I miejsce – SKS 89, II miejsce – SP 144.

Wyniki meczów półfinałowych

1. ORŁY ŻŁOTY WIEK – SP 144 0–2. Bramki: Panek (1), Wsolek (1).
2. FC RAKIETY KS 89 2–3. Bramki: Hodor (1), Wędzony (1), Gogola (3).

W meczu o trzecie miejsce spotkały się drużyny FC RAKIETY i ORŁY ŻŁOTY WIEK. Zdecydowane zwycięstwo 5–0 odniosły RAKIETY. Bramki zdobyli: Hodor (2), Durek (1), Wędzony (1) i Przybysz (1).

Mecz finałowy, w którym spotkały się drużyny SP 144 i SKS 89, miał bardzo zacięty i wyrównany przebieg, o czym świadczy końcowy wynik 1–1. Bramki: Toruń (1), Skalski (1).

O zwycięstwie w turnieju zdecydowały rzuty karne, w których lepsi okazali się zawodnicy SP 144. Dwa razy trafiali oni celnie do bramki przeciwnika (Wsolek, Toruń). SKS 89 zaliczył jedno trafienie (Gogolad).

Gratulujemy zwycięskiej drużynie SP 144.

Za najszlachetniejszego zawodnika turnieju uznany został Robert Polawski (SP 89). Tytuł najlepszego bramkarza zdobył Adrian Zawrzykraj (ORŁY ŻŁOTY WIEK). Najlepszym strzelcem turnieju został Bartosz Wsolek (SP 144).

Nagrody i puchary wręczał p. Piotr Świątek, radny Dzielnicy XV, który na co dzień zajmuje się młodzieżą jako pracownik krakowskiego kuratorium, a w Dzielnicy XV odpowiada za sprawy edukacji i sportu.

Rada Dzielnicy XV dziękuje opiekunom drużyn za punktualne przybycie drużyn, kulturalny doping oraz sportowe zachowanie zawodników. Drużynami uczestniczącymi w turnieju opiekowali się: p. W. Kocoń (SP 126), p. P. Baranik (ORŁY), p. B. Kuszewska (RAKIETY), p. F. Szporna (SP 84), p. T. Żółty (SMI ŚWIAT W OKNIE), p. Kądziołka (FC MANCHESTER), p. Pater (SKS 89), p. Wsolek (SP 144).

Dwie najlepsze drużyny turnieju, tj. SP 144 i SKS 89 awansowały do turnieju o superpuchar Nowej Huty. Cykl takich turniejów halowych rozegrany zostanie od września 2001 roku do kwietnia 2002 roku.

(ab)

W ub. tygodniu, w nr 11 GTN ukazał się artykuł „Własny Kąt”. Do jego treści wkładły się pewne nieścisłości. Poniżej podajemy fragment w poprawionym, prawidłowym brzmieniu.

PKO BP S.A. – bank, który pomoże Ci znaleźć swój...

WŁASNY KĄT

Z kredytu może skorzystać każdy, kto posiada zdolność do spłaty kredytu, czyli osiąga takie dochody miesięczne, które wystarczają na pokrycie wydatków związanych z prowadzeniem gospodarstwa domowego oraz terminową spłatą rat kredytu.

Kredytami mieszkaniowymi PKO BP S.A. można sfinansować każdy cel inwestycyjny, jak na przykład:

- Budowę domu jednorodzinnego, lokalu mieszkalnego w domu wielomieszkaniowym, domu letniskowego, garażu, miejsca garażowo-postojowego.

- Remont, rewaloryzację, modernizację, przebudowę, nadbudowę domu (mieszkania, lokalu).

- Finansowanie inwestycji mieszkaniowej realizowanej przez osoby trzecie na rzecz kredytobiorcy.

- Zakup domu, mieszkania, lokalu, domu letniskowego na rynku wtórnym, garażu, miejsca garażowo-postojowego.

- Zakup działki budowlanej i rekreacyjnej.

- Zakup budynku lub pomieszczenia niemieszkalnego z zamiarem przebudowy na cele mieszkaniowe.

- Zakup lokali komunalnych i zakładowych.

- Zamianę mieszkań.

- Zmianę statusu mieszkania z lokatorskiego na własnościowe.

- Spłatę zadłużenia z tytułu kredytów mieszkaniowych zaciągniętych wcześniej w PKO BP S.A. lub innym banku.

- Refinansowanie poniesionych kosztów inwestycji mieszkaniowej, w ciągu 6 miesięcy od ich poniesienia.

Kredyt WŁASNY KĄT udzielany jest na okres do 25 lat. Termin spłaty kredytu na zakup działki budowlanej lub rekreacyjnej nie może przekraczać 10 lat.

Wysokość kredytu może wynieść: – 80% kosztów całej inwestycji (w niektórych przypadkach jednak, w

szczegółności dotyczących remontu, modernizacji, rewaloryzacji, nadbudowy lub rozbudowy domu itp. kredyt może sfinansować 100% kosztów przedsięwzięcia).

- 80% wartości rynkowej przedmiotu zabezpieczenia oszacowanej przez bank.

- W przypadku wyboru przez Klienta formuły spłaty kredytu w ratach indeksowanych wysokość kredytu jest ponadto ograniczona kwotą 15-krotności przeciętnego, miesięcznego, udokumentowanego dochodu brutto kredytobiorcy wyliczonego z ostatnich 3 lub 12 miesięcy.

Wychodząc naprzeciw oczekiwaniom klientów Bank PKO BP S.A. stale dostosowuje warunki ubiegania się o kredyt tak, aby były one jak najbardziej przyjazne dla Klientów. Dokumentację wniosku o kredyt ograniczono do minimum, a czas oczekiwania na decyzję kredytową nie powinien przekroczyć 10 dni od daty przedłożenia bankowi kompletnych niezbędnych dokumentów.

Oprocentowanie kredytu jest zmienne i wynosi:

- Dla kredytu w złotych: Stawka WIBOR 3M. + marża 1–3 p.p.

- Dla kredytów w USD: Stawka referencyjna LIBOR (1M.) + marża 4,6 p.p.

- Dla kredytów w EURO: Stawka referencyjna EURIBOR (1M.) + marża 5,0 p.p.

- Dla kredytów w CHF: Stawka referencyjna LIBOR (CHF) (1M) + 6,2 p.p.

- Dla kredytu w DEM: Stawka referencyjna EURIBOR (1M) + 5,0 p.p.

Szczegółowych informacji na temat kredytowania inwestycji mieszkaniowych udzielają pracownicy Zespołu Obsługi Budownictwa Mieszkaniowego II Oddziału PKO BP S.A. w Krakowie, os. Kościuszkowskie 1, tel. 649-61-00, 649,60-40.

DZIEŃ KOBIET W KLUBIE „DUKAT”

Chociaż Dzień Kobiet przestał być oficjalnie i uroczystość obchodzona w instytucjach publicznych, to mieszkańcy Grębałowa doszli do wniosku, że o kobietach pamiętać warto i warto też – przynajmniej raz w roku – potraktować je w sposób szczególny. Takie szczególne spotkanie miało miejsce 11 marca br. w Klubie „Dukat”, a jego rangę podkreśliły zaproszone osoby – wiceprezydent Krakowa Teresa Starmach, Anna Basińska z Zarządu Gospodarki Komunalnej i dyrektor Ośrodka Kultury Kraków-Nowa Huta Bartłomiej Juszczyk.

Kwiaty przybyłym paniom wręczyli Zygmunt Kiszka, kierownik Klubu „Dukat” i Zdzisław Ziółek z Towarzystwa Przyjaciół Grębałowa. Bohaterki tego dnia gromkimi brawami nagrodziły wiceprezydent Starmach, która składając życzenia zauważyła, że panie są „zdecydowanie lepiej wykształcone niż panowie, a na ogół nie zajmują wysokich stanowisk. Często same rezygnujemy – mówiła – bojąc się, że nie podolamy zadaniom. A przecież mamy ambicje zawodowe. Sięgajmy więc po stanowiska kierownicze, postarajmy się, żeby nas było więcej we władzach”. Wieczór uświetniły „Promyki Krakowa” pod kierownictwem Romy Krzemień, które zaprezentowały polską muzykę poważną i ludową.

Dla podkreślenia, że podstawowym atrybutem kobiecości jest jednak miłośnictwo, organizatorzy tegorocznych obchodów Dnia Kobiet postanowili uczcić najmłodszych mieszkańców Grębałowa – ostatniego urodzonego w starym tysiącleciu Piotrusia Malca i pierwszą grębałowiankę trzeciego tysiąclecia – Izabelkę Głowacz. Życzenia i upominki małuchom wręczyły wiceprezydent Teresa Starmach i Zofia Nowak z Towarzystwa Przyjaciół Grębałowa.

(f)

SIŁA TWÓRCZEGO MYŚLENIA

W Szkole Podstawowej nr 80 nauczyciele chcą pomóc dzieciom w rozwijaniu swoich nie rozpoznanych jeszcze możliwości – przez TRENING TWÓRCZEGO MYŚLENIA. Trening ten opiera się na zasadach i ćwiczeniach S. Bowketa oraz programie – „Porządek i przygoda”. Zajęcia te mają być kontynuowane przez następne lata. Zajęcia prowadzi się w klasach I–III.

– Tradycyjny sposób uczenia pozwala uczniom zrozumieć i opanować pewien zakres wiadomości, ale nie siebie. Pozwala dowiedzieć się rzeczy skądinąd ważnych i interesujących, ale między nimi, a własnym rozwojem ucznia stawia barierę. W każdym z uczniów drzemają pokłady wiadomości i możliwości. By je wydobyć, po pierwsze – uczeń musi się przestać bać: oceny, opinii innych, śmiechu kolegów, własnego krytycyzmu. Po drugie – potrzebuje innego bodźca niż polecenie czy rozkaz. Takimi bodźcami są zadania i ćwiczenia, które uwalniają myślenie i to w sposób twórczy. Ćwiczenia te mają prowadzić uczniów międzyprzedmiotowymi ścieżkami i wspierać kształtowanie umiejętności kluczowych. Głównym zadaniem tych zajęć jest pomóc dzieciom zdać sobie sprawę z własnych mocnych stron, swoich możliwości twórczych i siły wyobraźni. Lekcje te mają służyć także zapobieganiu biernemu poddawaniu się złemu naciskowi lub bezmyślności i brakowi odpowiedzialności za swoje postępowanie – wyjaśniają Iwona Król i Teresa Cieśla – twórcze nauczycielki ze Szkoły Podstawowej nr 80.

Kształcenie w szkole nie może ograniczać się dziś wyłącznie do zdobywania wiedzy. Nie sposób bowiem przewidzieć, jakie kompetencje przydadzą się za kilka lub kilkanaście lat. Dlatego SP nr 80 w os. Na Skarpie już od najmłodszych lat stara się możliwie wszechstronnie „wypoasażyć” swoich

wychowanków. Każdy uczeń ma tu szansę rozwijać się wszechstronnie, zgodnie z pielęgnowanymi w domu wartościami oraz mieć poczucie osiągnięcia sukcesu. Nauczyciele dbają o to, aby potrzeby psychofizycznego rozwoju dziecka były nadrzędnym celem pracy szkoły.

Mimo ogólnie panującej mizerni finansowej w oświacie w SP nr 80 organizuje się z każdym rokiem szkolnym coraz bogatszą i pełniejszą ofertę bezpłatnych zajęć pozalekcyjnych, a pomysłów nie brakuje. W tym roku szkolnym działa aż 20 kół zainteresowań. Uczestniczy w nich prawie 300 uczniów. Są wśród nich koła teatralne, muzyczne, turystyczno-krajoznawcze, ekologiczne, przyrodnicze, komputerowe, kółko taneczne i języka angielskiego, plastyczne i twórczego myślenia.

Swoje zainteresowania mają możliwość rozwijać także uczniowie klas IV–VI w ramach kół: teatralnego, recytatorskiego, muzycznego, geograficznego, ekologicznego, koła przyjaciół Krakowa oraz „treningu szybkiego uczenia się” (dla klas IV–VI). Zajęcia pozalekcyjne odbywają się za darmo.

Dla dzieci z trudnościami w nauce zorganizowano zajęcia wyrównawcze. W szkole funkcjonuje gabinet logopedyczny zajmujący się korygowaniem wad wymowy. Na wysokim poziomie jest prowadzona gimnastyka korekcyjna. Wszyscy uczniowie klas I–III mają możliwość nauki pływania. Nauczyciele z klas IV–VI opracowali ciekawe in-

nowacje z zakresu edukacji teatralnej, ekologicznej i informatycznej, a już niebawem powstaną kolejne – z zakresu ekonomii.

Ponieważ szkoła nosi imię Wojciecha Bogusławskiego co roku w szkole organizowane są Teatralki – dla starszych i dla młodszych klas. Najbliższe odbędą się w ostatnim dniu marca. To nie jedyny kontakt uczniów szkoły z teatrem. W szkole prowadzone są bowiem również warsztaty teatralne – we współpracy z Ośrodkiem Kultury im. C.K. Norwida i aktorów Teatru Groteska, które są włączone w edukację szkolną. Raz w miesiącu organizowane są wyjścia do teatru czy do kina.

Przyjazne dzieciom są również same pomieszczenia szkoły: kolorowe, z dywanikami, z kącikami wypoczynku, pracy i II śniadania. Szkoła posiada pracownię komputerową oraz trzy sale gimnastyczne – jedna duża, dwie małe. Świetlica – liczy 4 sale: jedna dla zabaw ogólnych, druga – do indywidualnego odrabiania lekcji, trzecia do zajęć relaksacyjnych i ostatnia – telewizyjna. Ważne dla najmłodszych uczniów jest to, iż w szkole działa świetlica. Jest ona otwarta od godziny 6.30 do 17. W szkole działa stołówka serwująca urozmaicone i smaczne obiady za trzy złote. Po raz pierwszy ukazał się folder szkoły. Placówka ma również swoje logo.

W SP uczy się około 700 uczniów. Klasy liczą od 19 do 29 osób. W nowym roku szkolnym planuje się otwarcie 3 lub 4 klas.

– Naszym celem jest wychować gromadkę ludzi o otwartych głowach, pogodnych i przyjaznych wobec siebie i natury – podkreślają nauczycielki z SP nr 80. (krys)

WOKÓŁ LUDZI I WYDARZEŃ XX WIEKU

Pod tym właśnie hasłem nauczyciele Gimnazjum nr 49 w czwartek – 17 marca zorganizowali konkurs dla swoich uczniów. Życzę wszystkim zajęcia pierwszego miejsca – przywitała podopiecznych mgr Maria Wąsowska.

Organizatorzy konkursu, w którym wzięli udział uczniowie pierwszych klas gimnazjum, chcieli przypomnieć to wszystko, co wydarzyło się w ubiegłym już wieku. Należy pamiętać o tym, co było – podkreśla mgr Zofia Mackiewicz. Mamy nadzieję, że ta forma poznania dziejów ojczyzny będzie wszystkim odpowiadać – dodaje.

Wychowawcy decydując się na formę rywalizacji odeszli od tradycji uroczystych apeli i wieczornic. Chcieli, aby uczniowie zaangażowali się w to, co robią. Tym razem nie tylko wystąpili przed publicznością, ale musieli jeszcze pokonać swych kolegów. „Czy to w słońce, czy to w deszcz. Id jest THE BEST”, głosił transparent.

– Wymień przynajmniej trzy bitwy kampanii wrześniowej 1939 roku.

– Przez kogo i gdzie powołana została Rada Regencyjna.

To jedne z łatwiejszych pytań, na które odpowiadali uczniowie klas Ia, Ib, Ic i Id. I chociaż wiadomości dotyczące historii XX wieku nie są objęte programem nauczania klas pierwszych, to z większością odpowiedzi nikt nie miał problemów. Aby dobrze się przygotować z tego materiału musieli po prostu poświęcić więcej czasu na dodatkową naukę. Z tym fragmentem historii gimnazjaliści spotykają się dopiero w klasie III.

Konkurs nie polegał jednak tylko na udzielaniu odpowiedzi na zadane pytania. Organizatorzy – mgr Maria Wąsowska, mgr Elżbieta Jagiello oraz mgr Zofia Mackiewicz postarały się utrudnić szkolną rywalizację.



Każda z czterech drużyn przygotowała plakat ilustrujący treść konkursu. W formie małej inscenizacji lub referatu przedstawiła też sylwetki wybranych postaci. Był więc Józef Piłsudski, Lech Wałęsa, Jan Paweł II, Czesław Miłosz, kardynał Wyszyński, gen. Sikorski, Wisława Szymborska oraz Ignacy Paderewski. Należało także rozpoznać postacie ze zdjęć, rozwiązać krzyżówkę oraz wyrecytować wiersz Wisławy Szymborskiej lub Czesława Miłosza.

Wysiłki konkursowych drużyn oceniała komisja, w której zasiadały: Beata Pietras, Maria Podobieńska, Iwona Rojewska oraz Ewelina Glikman. I chociaż ostatecznie zwyciężyła grupa reprezentująca klasę Ia, to rywalizacja przebiegała na

bardzo wyrównanym poziomie. Mam nadzieję, że konkurs wszystkim się podobał. Chcielibyśmy aby na stałe wszedł do tradycji naszej szkoły – podsumowuje mgr Maria Wąsowska.

Uczniom historyczne zmagania podobają się z całą pewnością. Interesuje mnie historia – powiedziała mi Ola Garłowska, kiedy zapytałam ją, dlaczego wzięła udział w konkursie. Wszyscy na bieżąco dzielili się uwagami dotyczącymi występów swoich kolegów. Dzielnie znieśli też tremę, która jak zdradziła mi Magda Kozyra z klasy Ib, dokuczała im już przed występem. Nie pozostaje nam więc nic innego, jak wszystkim pogratulować i życzyć powodzenia w następnych konkursach.

Magda Rozmus

SPROSTOWANIE

W informacji o Międzyszkolnym Turnieju Wiedzy o Krakowie, jaki niedawno odbył się w Szkole Podstawowej nr 126 w os. Tysiąclecia pomyliłam imię jednej z nauczycielek – pomyślowałam i organizatorkę tej imprezy. Była nią pani HALINA GÓRKA nauczycielka nauczania zintegrowanego w tej szkole. Pomysłu gratuluje, a za pomyłkę bardzo przepraszam.

Krystyna Lenczowska

SPOTKANIA Z PIOSENKĄ

Lubisz śpiewać? Chcesz

- miło spędzić czas słuchając starych, niezapomnianych przebojów?
- nauczyć się piosenek, których teksty będziemy drukować w Głosie?
- zaśpiewać piosenkę z profesjonalnym podkładem muzycznym?

Zapraszamy (bez względu na wiek) na *Spotkania z piosenką do Klubu Miłośników Polskiej Piosenki*, który organizujemy przy Nowohuckim Centrum Kultury. Przyjdź koniecznie!

Pierwsze *Spotkanie z piosenką* odbędzie się w niedzielę 8 kwietnia o godzinie 16 w NCK, bud. B, „Galeria”.

Spotkanie z piosenką poprowadzi Wojciech Dąbrowski, uczestnik telewizyjnej Szansy na sukces (od roku prowadzi Klub Miłośników Polskiej Piosenki przy Natolińskim Ośrodku Kultury w Warszawie).

Jednocześnie rozpoczynamy druk *Antologii polskiej piosenki XX wieku*. W każdym numerze Głosu będą się ukazywać teksty popularnych przebojów z różnych okresów, poczynając od lat międzywojennych, aż po najnowsze hity, oraz felieton z piosenką, zawierający informacje o autorach tekstów, kompozytorach i wykonawcach.

ANTOLOGIA POLSKIEJ PIOSENKI XX WIEKU

pod redakcją Wojciecha Dąbrowskiego (część 1)

Gdzie się podziały tamte prywatki?

(z repertuaru Wojciecha Gąssowskiego)

Muzyka: Ryszard Poznakowski

Słowa: Marek Gaszyński

Gdzie się podziały tamte prywatki
Niezapomniane,
Elvis, Sedaka, Speedy Gonzales,
albo Diana?

Rodzina w kinie na drugim filmie
Już z nudów ziewa,
A tu Paul Anka, Stonsi, Bitelsi,
Cliff Richard śpiewa.

Pod paltem wino, a w ręku kwiaty,
Wieczór, Bambino i ty,
Same przeboje Czerwonych gitar,
tak bardzo chciało się żyć!

Tuż przed maturą kwitły kasztany,
żyło się tak, jak we śnie,
gdzie te prywatki niezapomniane,
czy jeszcze pamiętasz mnie?

Gdzie się podziały tamte prywatki,
gdzie te dziewczyny, gdzie tamten
świat,

Gdzie się podziały tamte prywatki,
Gdzie te dziewczyny, gdzie tamten
świat,

gdzie się podziały nasze
wspomnienia
tamtych szalonych, wspaniałych
lat?

Gdzie się podziały nasze
wspomnienia
Tamtych szalonych, wspaniałych
lat?

Piosenka „Gdzie się podziały tamte prywatki?” Została skomponowana przez Ryszarda Poznakowskiego (ur. 1946), wieloletniego lidera popularnych w latach siedemdziesiątych grup instrumentalno-wokalnych *Trubadurzy* (Ryszard Poznakowski, Krzysztof Krawczyk, Marian Lichtman, Sławomir Kowalewski) i *Wiatraki*, późniejszego reżysera dźwięku w Polskich Nagraniach i kierownika muzycznego warszawskiego teatru *Syrena*.

Tekst napisał Marek Gaszyński (ur. 1939), prezenter radiowy i popularyzator muzyki (debiut z Witoldem Pogranicznym w Rozgłośni Harcerskiej Polskiego Radia w grudniu 1958 roku), autor wielu programów muzycznych, książek: *Muzyka, którą lubię* (1980), *Woodstock '94, Czy wiesz – zagadki – muzyka rozrywkowa* (1996) i tekstów piosenek dla Czesława Niemena (*Czy wiesz, Sen o Warszawie, Klęcząc przed tobą*) zespołów *Polanie, Czerwone Gitary i Niebiesko-Czarni*.

Piosenkę wylansował Wojciech Gąssowski (ur. 1943), gitarzysta i wokalista, związany z zespołami: *Czerwono-Czarni* (od roku 1962), *Chochły, Tajfuny, Polanie, Grupa ABC*.

Piosenka, związana z powrotem na estradę muzycznych dinozaurów, nawiązuje do popularnych wykonawców muzyki rozrywkowej lat sześćdziesiątych.

★★★

Elvis Aaron Presley (ur. 8 stycznia 1935 w Tupelo w stanie Missisipi, zm. 16 sierpnia 1977) – popularny amerykański piosenkarz i gitarzysta, rozpoczął karierę, będąc kierowcą ciężarówki, w roku 1954. Był fenomenem w historii muzyki rozrywkowej, bożyszczem nastolatków, uważany za piosenkarza nr 1 na świecie i nazywany *Królem Rock 'n' rolla*.

Wydał kilkadziesiąt płyt, z których wszystkie, począwszy od roku 1956 stały się wielokrotnie złotymi płytami (*It's Now or never, Don't be Cruel, Love me tender* i wiele innych) o łącznym nakładzie kilkuset milionów egzemplarzy, występował również w wielu filmach muzycznych.

Neil Sedaka (ur. 13 marca 1939 w Brooklinie w Nowym Jorku) – piosenkarz amerykański pochodzenia tureckiego, autor kilkuset popularnych przebojów (m.in. *Happy Birthday Sweet Sixteen, Oh, Carol*).

Paul Anka (ur. 31 lipca 1941 w Ottawie) – kanadyjski piosenkarz i kompozytor, śpiewał od 10 roku życia, słynny przeboj „Diana”, utrzymywał się w roku 1957 przez 13 tygodni na pierwszym miejscu amerykańskiej listy przebojów.

„**The Rolling Stones**” – słynny brytyjski zespół instrumentalno-wokalny (Mick Jagger – vocal, Brian Jones, a po jego śmierci Mick Taylor – gitara rytmiczna, Keith Richards – gitara prowadząca, Charlie Watts – perkusja, Billy Wyman – gitara basowa).

„**The Beatles**” – najslawniejszy brytyjski zespół instrumentalno-wokalny, powstały w Liverpoolu, będący awangardą nowego stylu muzyki rozrywkowej (John Lennon – gitara rytmiczna, Paul McCartney – gitara basowa, Georg Harrison – gitara prowadząca, Ringo Star, właśc. Richard Starkey – perkusja).

Cliff Richard (właśc. Henry Rodgers Webb, ur. 14 października 1940 w Indiach) – aktor filmowy i piosenkarz brytyjski, śpiewał z zespołem instrumentalno-wokalnym „The Shadows”, wydał kilkanaście złotych płyt, występował w wielu filmach i musicalach.

OGŁOSZENIA DROBNE BEZPŁATNE

* **MŁODY**, po Liceum Ekonomicznym, prawo jazdy, szuka pracy biurowej lub jako sprzedawca RTV/GSM. Tel. 0502-604-274.
* **MOŻLIWOŚĆ** pracy dodatkowej. Tel. 649-15-40, 0604-853-421.
* **KALINOWE**, własnościowe spółdzielcze, 2 pokoje, ślepa kuchnia, 37 m kw. zamienię na większe, ok. 50 m kw. Tel. 0501-969-134, 647-81-00.

* **SPRZEDAM** tanio meble na działkę albo oddam za wywóz. Tel. 644-30-73.
* **TANIO** sprzedam 3-pokojowe, raty. Tel. 648-39-85.
* **ZAOPIEKUJĘ** się osobą samotną. Tel. 644-30-73.
* **DODATKOWA** dla otyłych, 2000 zł. Tel. 0600-145-518.
* **SPRZEDAM** lub wynajmę mieszkanie 2-pokojowe, 43 m kw. z telefonem, os. Piastów. Tel. 647-64-88.
* **BIELSKO-BIAŁA**, własnościowe, 30 m kw. zamienię na Kraków. Tel. (033) 811-77-30.

* **SPRZEDAM** tanio fortepian wiedeński Wirk. Tel. 644-30-73.
* **SPRZEDAM** młoty pneumatyczne różnego typu. Tel. 647-15-23, 0601-43-79-25.
* **NOWĄ** wannę, 160cm, metalową, sprzedam. Tel. 643-24-48.
* **PRZYJMĘ** opiekę nad dzieckiem w domu. Tel. 644-30-73.
* **UBRANKO** komunijne, 3-częściowe, białe, z dodatkami, na szczupłego chłopca, tanio sprzedam. Tel. 643-57-65.
* **MASZYNĘ** Singer z końca XIX wieku, sprawna, do sprzedania. Tel. 643-57-65.

**RADIO-TAXI
„LAJKONIK”**
96-28
267-35-35
0502 051 800
30% ZNIŻKI
TAXI BAGAŻOWE, OSOBOWE,
PRZESYŁKI DROBNE, ZAKUPY

FIRMA **ALUMARK** tel. 0501 248-975
SYSTEMY ALUMINIOWE
SKAWINA - HALLERÓW 8,
tel. 276-16-62, tel/fax 275-34-73

• PRZESUWNE
ZABUDOWY
BALKONÓW
• ZADASZENIA
• WITRYNY
• DRZWI I OKNA
Z ALUMINIUM

RAJ
EKSPOZYCJA: STAŁA WYST. BUD.
Kraków, ul. Kłimeckiego 14
przed pawilonem „C”

Fundacja Promocji Gospodarczej Regionu Krakowskiego ZATRUDNI

• Głównego księgowego

Wymagania:

- wykształcenie wyższe ekonomiczne
- świadectwo kwalifikacyjne
- staż pracy co najmniej 5 lat w niepublicznych jednostkach, na podobnym stanowisku
- znajomość programów „Symfonia” i „Płatnik”.

• Pracowników do działu księgowego

Wymagania:

- wykształcenie minimum średnie ekonomiczne
- staż pracy co najmniej 3 lata w dziale księgowym
- znajomość programów „Symfonia” i „Płatnik”.

Oferty zawierające CV oraz list motywacyjny należy przesłać na adres Fundacji: 30-969 Kraków, ul. Mroźowa 20A, w terminie do 29 marca 2001 r.

TKANINY, RESZTKI.

**Dobra jakość,
niskie ceny.**

**„FEMINA”
os. Zgody 3
Tel. 644-22-87**

**OŚRODEK
SZKOLENIA KIEROWCÓW „TEST”**
NOWA SIEDZIBA → os. Wysokie 20e, tel. 641-51-30
0601 52-75-40, organizuje szkolenie kursowe
na prawo jazdy B, T, C, E → RATY
Zgłoszenia w sekretariacie ośrodka od poniedziałku do piątku w
godz. 12-18 (telefonicznie lub osobiście)

F.H.U. „SPINNING” S.C.
SKLEP WĘDKARSKI
CENTRUM B7 (obok PZU)

**OKNA
DRZWI
SCHODY
Z DREWNA**
ul. Szybka 29/3 (nowy pawilon)
685-51-79

ADREM os. Słoneczne 3,
Kraków 31-956, skr. poczt. 11
tel. 644-24-12, fax 644-10-62
e-mail: adremppu-zarz@pro.onet.pl

P.P-U „ADREM” S.A.
oferuje

współnotom mieszkaniowym
oraz właścicielom nieruchomości
usługi w zakresie

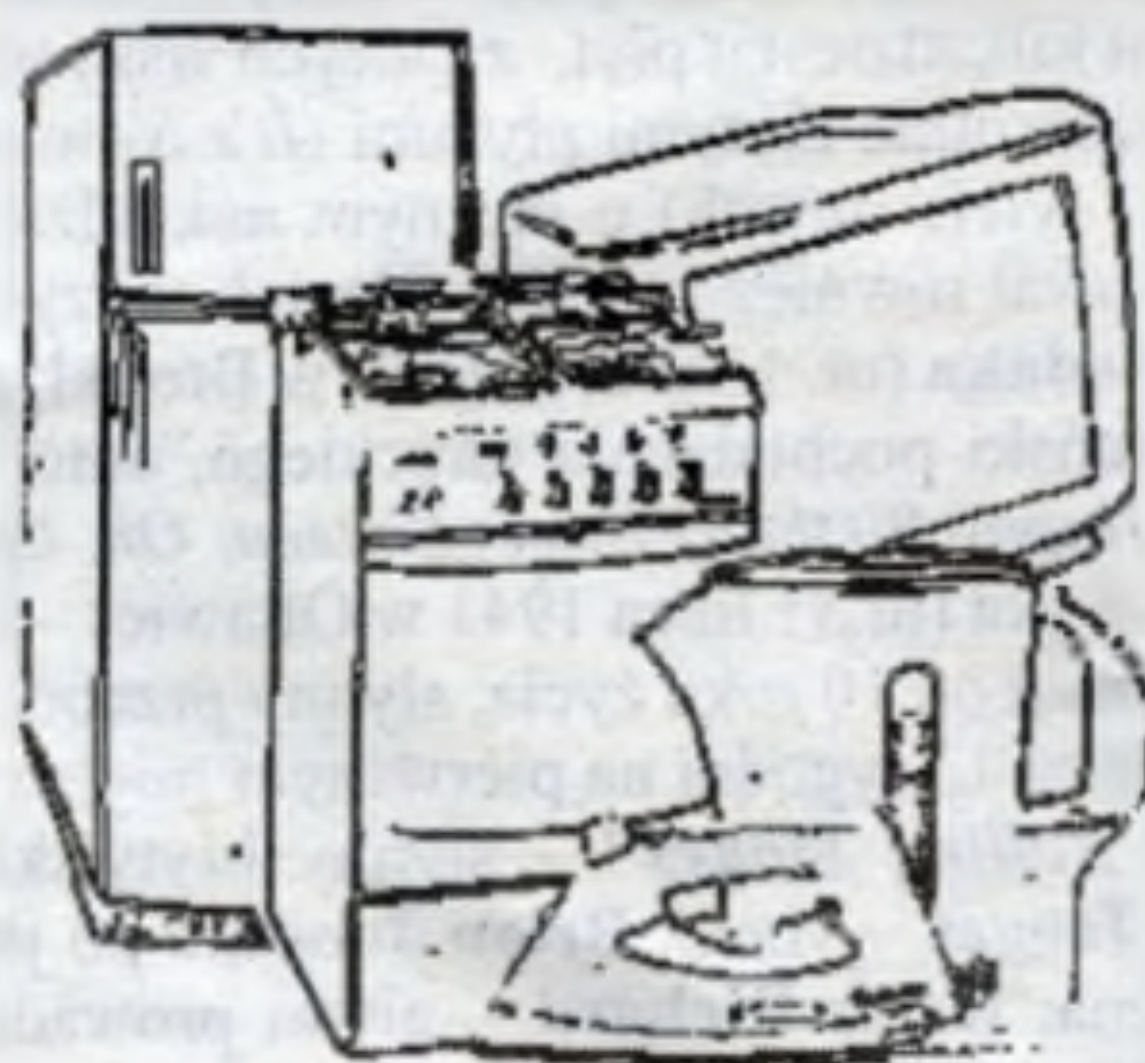
**zarządzania
i administrowania
budynkami
oraz innymi
nieruchomościami**

- zatrudniamy zarządców i administratorów legitymujących się państwową licencją zarządcy;
- posiadamy bazę z zapleczem technicznym;
- współpracujemy ze sprawdzonymi firmami wykonującymi usługi bieżącego utrzymania technicznego budynków.

F.H.U.P. „LEGAR”
NAJWIĘKSZY WYBÓR PANELI ŚCIENNYCH I PODŁOGOWYCH
CENY PÓŁHURTOWE
OS. TYSIĄCLECIA 42
oferuje największy w Krakowie wybór:
• paneli ściennych i podłogowych • boazerii PCV (zewnętrznej i wewnętrznej). Ponadto: • okna PCV i drewniane • parapety • blaty kuchenne • cięcie płyt meblowych • oświetlenia halogenowe • akcesoria wykończeniowe.
**ZAPEWNIAMY MIŁĄ OBSŁUGĘ,
FACHOWE DORADZTWO, PROFESJONALNY MONTAŻ.**
Zapraszamy: pon.-pt. 9-18, sob. 9-14. Tel. 0600-188-107, 636-27-15.

INFORMATYKA
• KOMPLEKSOWA
OBSŁUGA
KOMPUTERÓW
• OBSŁUGA SIECI
KOMPUTEROWYCH
• ARCHIWIZACJA
I ODZYSKIWANIE
DANYCH
Tel. 0606-696-589
0606-801-163

ZA STARE GRATY – RABATY* CENY IMPORTERÓW I PRODUCENTÓW



**Liczne promocje!
Prezenty.**

*Oddając stary, zużyty (nawet niesprawny) sprzęt AGD lub RTV, przy zakupie nowego, podobnego otrzymujesz rabat.

NIE MARTW SIĘ O TRANSPORT CIĘŻKICH SPRZĘTÓW,
SAMY ODBIERZEMY STAREGO GRATA
I PRZYWIEZIEMY WYBRANY PRZEZ CIEBIE ARTYKUŁ.

JEŻELI BĘDZIE TO KUCHNIA GAZOWA,
ZAMONTUJEMY JĄ BEZPŁATNIE.

TELEWIZORY, MAGNETOWIDY, WIEŻE...

**PRALKI,
ŁODÓWKI,
KUCHNIE, ZMYWARKI,
SPRZĘT DO ZABUDOWY,
TANIE MEBLE KUCHENNE,**

Os. Albertyńskie 37a, tel. 647 40 87, 649 66 60; DH „WANDA”, tel. 648-50-48 wew. 35; DH „Galeria” Ilp. (Krakchemia), tel. 417 22 00; ul. Centralna 41a, tel. 644 81 65; ul. Wielicka 76, tel. 655 04 75; ul. Zwierzyniecka 25, tel. 422 04 03, ul. Dietla 97, tel. 429 18 78; ul. Mogilska 40 (DOMAR), tel. 411 65 19, ul. Wybickiego (DH „GIGANT”), tel. 634 36 64



Hurtownia Napojów „U Jakuba”

poleca w sprzedaży hurtowej i detalicznej
wody mineralne, wody lecznicze, napoje, soki

Kraków, ul. Ławnicza 8, tel. 644-73-64.
Zapraszamy: pon.-pt. 8-20, sobota 8-16.

RESTAURACJA „PIASTOWSKA”

OS. TYSIĄCLECIA 42, TEL. 648-27-26

zaprasza codziennie w godz. 10⁰⁰-21⁰⁰

- * organizujemy przyjęcia okolicznościowe, wesela i bankiety w restauracji lub w miejscu wyznaczonym przez klienta;
- * oferujemy wyroby garnażeryjne w cenach zbytu dla odbiorców zbiorowych i indywidualnych;
- * tanie obiady po 6,00 zł.

GABINET INTERNISTYCZNY

os. Złota Jesień 15c

WIZYTY DOMOWE

Tel. (012) 647-28-96

LECZENIE CHOROBY NEREK

GABINET INTERNISTYCZNY

al. Pokoju 29A „ALMED”

WIZYTY DOMOWE

0501-568-755

P.P.U.H. „WOLTEL”

os. NIEPODLEGŁOŚCI 3

(obok poczty)

TEL. 649-90-20

PRALKI • ŁODÓWKI • KUCHNIE - W NISKICH CENACH

CENY

LECA

W DÓŁ

SKLEP WĘDKARSKI

„ZŁOTA RYBKA”

ZAPRASZA SWOICH KLIENTÓW
DO NOWO OTWARTEGO SKLEPU.
PLAC BIĘCZYCE (pawilon, lp.).

STRACIŁEŚ ?

MY ODZYSKAMY !

- * długi - odzysk - windykacja
- usługi:
- * detektywistyczne - inwigilacyjne
- * wywiadowia gospodarcza

GRUPA INKASO SYSTEM

rewindykacja należności

Kraków ul. Szlak 65/912
tel/fax 632-17-31
0608-22-46-82



HANDEL ☆ USŁUGI ☆ PRODUKCJA
oraz BIEŻĄCA INFORMACJA
O OGŁOSZENIACH PRASOWYCH

Telefoniczna Agencja Informacyjna
CAŁODOBOWO

Tel.
94-77



Ośrodek Usprawniania Leczniczego „REHABILITACJA”

os. Piastów 40, pok. 216

- badania dla kierowców • laser
- masaż • fizykoterapia • gimnastyka lecznicza

ODCHUDZANIE KOMPUTEROWE

- drenaż limfatyczny - zmniejszenie wagi ciała
- likwidacja cellulitu - pielęgnacja poporodowa

Tel. 641-23-28

KONTRAKT

Z BRANŻOWĄ

KASĄ CHORYCH

PROMOCJA! 10 ZABIEG - GRATIS!

KOMUNIJNE SUKIENKI, UBRANKA I DODATKI.

„FEMINA”

os. Zgody 3

Tel. 644-22-87

Kraków
os. Kolorowe 16A
Tel. 6-433-433
Tel. 644-06-79
Tel. 642-15-59

PAPAK OPAKOWANIA

{NAJSZYBSZE DOSTAWY, DOWOZIMY KAŻDĄ ILOŚĆ}

- PAPIER - TOREBKI - FOLIE
- REKLAMÓWKI - WORECZKI FOLIOWE
- TAŚMY DO KAS - TAŚMY DO METKOWNIC
- ARTYKUŁY I OPAKOWANIA DLA GASTRONOMII

METKOWNICE + SERWIS

przed zakupem metkownicy zasięgnij porady u nas

PAPIEROWE: papier biały, szary, ozdobny, torebki papierowe, worki, rolki do kas rejestracyjnych wszystkich typów, kasety barwiące, pudełka do pizzy, taśmy do metkownic wszystkich typów.
FOLIOWE: reklamówki jednorazowe, reklamówki do dalszej sprzedaży, woreczki foliowe cienkie i grube, worki na śmieci, folie spożywcze na rolce i w arkuszu, folie pcv na gorący stół, aluminiowe, folie w arkuszu, ochronne, strecz do palet.
JEDNORAZOWE: opakowania dla gastronomii, kubki jednorazowe, sztućce, serwetki, opakowania do frytek, hot-dogów, hamburgerów, zapiekank, pop cornu, opakowania styropianowe, opakowania na torty, ciasta i garnuszki.
OZDOBNE: tasemki, kokardki, wstążki, opakowania do kwiatów, ozdoby do drinków i koktajli, torebki ozdobne.
BIUROWE: papier do drukarek komputerowych, druki, podstawowe artykuły biurowe, wydruki sklepowe, cenniki, cenówki.

Dealer: TŁUMIKI alu

bosal

Ulter top sport

Auto-Wydech

Dealer
ASMET

Bieńczycka 2a (012) 648-27-62
Gdyńska 28 (012) 638-03-81

przegląd gratis, gwarancja
hurt-detel, wszystkie marki
wymiana tylko 30 minut
Sondy Amortyzatory Katalizatory
Akumulatory Haki holownicze

RENOM-DREW SC

Płyty meblowe - docinanie

Mebel na zamówienie

Regały, zabudowy wnęk

Schody, panele - montaż

Szafy, garderoby, meble kuchenne
os. Złotej Jesieni 13, paw. E
Tel./fax 641-64-20

RATY!

OKNA

* **PCV** PROFILE: BRÜGMANN, SCHÜCO, THYSSEN
OKUCIA: WINKHAUS, MACO

* **DREWNIANE** * **ALUMINIOWE**

- DEMONTAŻ I MONTAŻ • POMIARY, WYCENA, TRANSPORT GRATIS
- SZYBKE TERMINY REALIZACJI • SZYBKIE I FACHOWY MONTAŻ

NIETYPOWE MEBLE NA INDYWIDUALNE ZAMÓWIENIA

- ZABUDOWY WNĘK • SZAFY
- MEBLE BIUROWE • KUCHNIE

WYSTAWA
I SZCZEGÓŁOWE INFORMACJE
„OK-BUD” s.c.,
os. Zielone 1
Tel./fax (012) 644-30-16

Specjalistyczny zakład
kosmetyki samochodowej

AUTO MYJNIA

„BLASK”

ul. Bulwarowa 33a,
tel. 644-89-06, 31-751 Kraków

- mycie ręczne • odkurzanie wnętrza
- czyszczenie tapicerki „wapem”
- woskowanie karoserii
- chemiczne czyszczenie lakieru

DLA FIRM SPECJALNA OFERTA!!!
Zakład czynny: pon.-sob. 8.00-18.00, niedz. 8.00-15.00



ADREM

Przedsiębiorstwo Produkcyjno-Usługowe

„ADREM” SPÓŁKA AKCYJNA

31-956 KRAKÓW, os. SŁONECZNE 3, skr. poczt. 11

tel. (012) 644-24-12, fax (012) 644-10-62

(012) 644-81-44, (012) 644-81-50
(012) 644-88-78, (012) 644-10-62

Przedsiębiorstwo świadczy usługi w zakresie:

- * Zarządzania budynkami
- * Administrowania budynkami
- * Konserwacji budynków mieszkalnych

Hurtownia materiałów budowlanych, ul. Makuszyńskiego 19, tel. (012) 644-76-15,
prowadzi sprzedaż wszystkich podstawowych materiałów
branży ogólnobudowlanej i specjalistycznej, w tym okien PCV.

- * budowlano-murarskie
- * stolarskie
- * ślusarskie
- * malarskie
- * dekarskie
- * posadzkarskie
- * drogowe
- * wod.-kan.-gaz-co
- * elektryczne
- * konserwacji terenów zielonych
- * wymiana i montaż okien
- * suche tynki i ocieplenia
- * transportowe, łącznie z wywozem nieczystości

Zakład Remontowy i Transportu ul. Makuszyńskiego 19

tel. (012) 644-12-37
(012) 644-83-71

oferuje usługi:

Zdrowie i uroda



SOCZEWKI firmy "ZEISS" szklane za 47 zł plastikowe za 66 zł
oprawa za 1 zł !!!
(z kolekcji 100 wybranych modeli)
oferta ważna do wyczerpania zapasów
LEKARZE OKULIŚCI

MISTRZOWIE Koczorowski
OPTYCY
PROFESJONALIZM I TRADYCJE RODZINNE

os. Niepodległości 3 tel. 649 66 66
os. Wysokie 22/B tel. 648 55 46
ul. Długa 64 tel. 632 78 64
ul. Pilotów 6 KrakChemia tel. 413 54 42

PRZEMYSŁOWA PRZYCHODNIA LEKARSKA

NOWA HUTA, os. Szklane Domy 2a
tel. 643-76-03, fax 644-61-07
REJESTRACJA: 644-98-99

* **BADANIA PRACOWNICZE**
- wstępne
- okresowe
- na książeczkę zdrowia
- kierowców kwalifikacyjno-okresowe

◆ **LEKARZE**
- internista
- neurolog
- chirurg
- laryngolog
- okulista
- dermatolog
- ginekolog
- reumatolog
- stomatolog
- psycholog

◆ **PRACOWNIA ANALITYCZNA**
- wszystkie badania
◆ **EKG**
◆ **USG** (ciężowe, jama brzuszna)
◆ **RENTGEN** zębów, kręgosłupa, klatki piersiowej (małoobrazkowy)
◆ **REHABILITACJA LECZNICZA**
◆ **ZABIEGI** PIELĘGNIARSKIE

BADANIA W DNIU ZGŁOSZENIA!!!!
ZAPRASZAMY

RentgenMed

Pracownia Radiologiczna
os. Krakowiaków 43
tel. 644-19-06 I piętro
pon.-piątek 8.00-18.00

Rejestracja i pełna informacja - telefonicznie

USG
→ 64-222-19

To warto wiedzieć! Czy kawa i herbata mogą mieć wpływ na gęstość twoich kości?

KAWA CZY HERBATA?

Masz ochotę na małą czarną? Owszem, ale słyszałaś, że jest niezdrowa. Może więc lepiej napić się herbaty? Cóż, kiedy podobno ona też szkodzi!

Jeśli tak trudno ci się zdecydować, że w końcu sięgasz po wodę mineralną, zajrzyj niżej. Powinna to rozwiać twoje obawy. Kawa jest nieszkodliwa dla kości, a herbata wręcz im służy!

W dodatku prawie nie mają kalorii (kaw - 0 kcal, herbata - 2 kcal na filiżankę), oczywiście pod warunkiem, że nie dodasz śmietanki ani cukru.

Mała kawa nie szkodzi kościom

Pisaliśmy o tym już wcześniej, a najnowsze badania to potwierdziły: możemy pić kawę (w umiarkowanych ilościach) bez obaw. W USA przez dwa lata prowadzono badania 100 kobiet po menopauzie. Stwierdzono, że kofeina, którą spożywały w

kawie, herbacie oraz napojach bezalkoholowych nie miała żadnego wpływu na gęstość ich kości. Możemy więc rozkoszować się tym aromatycznym napojem z czystym sumieniem.

Herbata - lepsza niż sądzono

Naukowcy już dawno odkryli, że herbata może chronić przed chorobami serca i rakiem. Ostatnio stwierdzili, że może także przeciwdziałać osteoporozie. U kobiet w wieku 65-76 lat (spośród 1300 badanych), które piły co najmniej filiżankę herbaty dziennie, stwierdzono o 5 procent większą gęstość kości niż u pozostałych, a to oznacza o 10-20 procent mniejsze ryzyko złamań. Badanie przeprowadzono w Anglii. Nie wiadomo, dlaczego herbata chroni przed osteoporozą, ale dobrze znać jeszcze jeden powód, dla którego warto ją pić. (p)

Lubisz piwo? Proszę bardzo, pij na zdrowie! Ale mało i tylko od czasu do czasu.

JEŚLI LUBISZ PIWO WIĘCEJ SIĘ RUSZAJ

Zamiast sięgać po kolejną szklankę piwa, raczej wyciągnij z szafy adidasy. Tę radę powinny sobie wziąć do serca zwłaszcza panie w średnim wieku, chyba że chcą całkiem stracić figurę.

Więcej ruchu! Dziesięcioletnie obserwacje, którym poddano 420 amerykańskich kobiet, wykazały, że te spośród nich, które po menopauzie piły alkohol - utyły. Panie, które na dodatek przestały ćwiczyć, utyły jeszcze bardziej.

Piwo jest zdradliwe

Nie dlatego, że ma więcej kalorii niż inne napoje alkoholowe, ale dlatego, że pije się go więcej. Jedno duże, mocne piwo dostarcza 25 pro-

cent dziennej ilości kalorii, jaka zalecana jest osobom dbającym o linię. A poza tym to wszystko, co do niego zjadamy (np. kiełbaski, chipsy, orzeszki, paluszki), zazwyczaj nie należy do najmniej kalorycznych przekąsek.

Czy zalecana jest abstinencja? Niekoniecznie. Po prostu ogranicz picie piwa do specjalnych okazji. Ma ono przecież sporo zalet. Zawarte w nim garbniki zwiększają wydzielanie soków trawiennych. Wielu lekarzy zaleca je przy pewnych rodzajach kamicy nerkowej. Ale nie przy kamicy szczawianowej! Napój ten zawiera szczawiany, które mogą przyspieszyć narastanie kamieni. (sp)

ZAMIAST WŁASNEGO

Po trzech latach badań powstał prototyp polskiego sztucznego serca. Jego autorzy, naukowcy z Fundacji Rozwoju Kardiologii w Zabrze, pracują obecnie nad technologią produkcji urządzenia. By zakończyły się sukcesem a urządzenie mogło być wszczepiane chorym potrzeba ok. 25 mln zł.

Sztuczne serce to pompa wszczepiana do organizmu chorego, dzięki której może on normalnie żyć. Stosuje się ją u chorych ze skrajną niewydolnością serca, które nie mogą być poddane operacji przeszczepu tego organu. Pacjentom kwalifikującym się do transplantacji pozwala przeżyć okres oczekiwania na dawkę i zabieg. Na świecie stosuje się sztuczne serce od pięciu lat. Amery-

kańskie urządzenia kosztujące ok. 100 tys. dolarów działają trzy lata. Ocenia się, że pompa polskiej konstrukcji będzie tańsza ok. 100 tys. zł, a okres jej żywotności wyniesie ok. 5 lat. Badania nad rozpoczęciem produkcji sztucznego serca zdecydowały się wesprzeć polskie samorządy gminne i powiatowe. Jeśli uda się zgromadzić potrzebną kwotę, prace zakończą się za pięć lat. (sp)

GABINET LASEROTERAPII I MASAŻU LECZNICZEGO

PRZYCHODNIA, OS. UROCZE 2, POK. 229. TEL. 643-55-13
Zapraszamy na zabiegi: • laseroterapia • medycyna fizykalna
• dermatologia • masaż leczniczy - segmentarny, limfatyczny

PRODENT®

os. Niepodległości 3 A
czynne codziennie 9-19, soboty 9-14
tel. 681-33-22, - stomatologia zachowawcza, chirurgia
681-31-20, 681-34-80, - protetyka (protezy, mosty, korony, ekspresowe naprawy protez)
0601-50-28-35
- RATY - RENCISCI I EMERYCI - 30% ZNIŻKI

POGOTOWIE STOMATOLOGICZNE PEŁEN ZAKRES LECZENIA

ul. Mogilska 121, tel. (012) 413-04-66
czynne: pn.-sob. 8.00-22.00, niedziela 9.00-15.00

PRZEDSIĘBIORSTWO USŁUG MEDYCZNYCH
„CENTRUM MEDYCZNE - NOWA HUTA”
ul. UJASTEK, tel. 644-24-96

LEKARZ Z INTERNETU

Ostatnio pisałem Państwu o globalizacji. To dziecko ostatnich lat wywiera tak znaczny wpływ także na medycynę, że trzeba do niego wracać. Fakt, że stajemy się obywatelami świata musi w przyspieszonym tempie torować sobie drogę do naszej świadomości. Z relacji chętnie podawanych przez telewizję, globalizacja jawi się jako coś okropnego. Mnie zaś mało obchodzi polityka. Mnie interesuje medycyna, a i Państwu radzę zamiast przerażać się tym, na co nie mamy wpływu, raczej zająć się korzyściami jakie dla nas w dziedzinie medycyny daje globalizacja.

Przed chwilą wyjaśniałem naszym ciotkom (86 i 105 lat) zawitości Internetu. W szczególności trzeba było opisywać relacje między telefonami komórkowymi a Internetem, bo to dopiero było dla ciotek ciekawe. Telefon komórkowy żony z radiem i przeglądarką internetową był bardzo przekonującą pomocą w dyskusji. Myślę, że Państwo są przeciętnie znacznie młodszy niż nasze ciotki i nie muszą na łamach „Głosu” wyjaśniać jak funkcjonuje ani Internet, ani telefon komórkowy. Chodzi mi raczej o to, aby uzmysłowić Państwu, że chcecie czy nie chcecie wszyscy znaleźliśmy się w zupełnie nowej sytuacji.

Dzisiaj moi pacjenci już nie dziwią się, że w czasie ich wizyty ich telefon komórkowy dzwoni czasami kilka razy i odpowiadam na szereg pytań różnym osobom, a sam też łączę się z różnymi osobami mogącymi nam (mojemu choremu i mnie) pomóc. Moi, zwłaszcza młodszy pacjenci, nie dziwią się, że czasami z rozbrajającą szczerością oznajmiam, że niewiele wiem na nurtujący ich temat i umawiam się na następną wizytę (bezpłatną), na której wyjaśnię, co dowiedziałem się z Internetu.

Nie chcę aby Państwo pomyśleli, że w nowej sytuacji globalizacji medycyny lekarze stopniowo przestają być potrzebni. Już wiele razy okazywało się, że jestem niezbędny do właściwej interpretacji tego co mówi Internet. Wczoraj przepitywałem Internet w dwóch kwestiach. Jedną dotyczyła pewnej rzadkiej u dorosłych choroby. Szybko wybrałem kilka z kilkudziesięciu wskazanych przez komputer wypowiedzi, co trzeba od razu wydrukować, a wieczorem gdy czytałem wydruki włos mi powoli zaczął się jeżyć na głowie. Rany Boskie, co ja mam teraz zrobić z moją młodą pacjentką?

Na drugie pytanie, dotyczące nie tylko losów pojedynczego chorego co pewnego zagadnienia z pogranicza genetyki i biochemii klinicznej Internet poinformował mnie uprzejmie, że znalazł na ten temat 3847 prac, których streszczenia zajmują 194 strony, czy raczej „ekrany”. Po dwóch godzinach okazało się, że po pierwsze przeglądałem i częściowo wydrukowałem zaledwie 84 prace, a po drugie już jest prawie po godzinie 19 i trzeba kończyć, bo przecież już w domu, po Panoramic mogę spokojnie kontynuować mój dialog z Internetem.

Piszę to Państwu tylko po to aby uprzedzić, że już Wasze dzieci, a może i Wy sami, będziecie mieli do czynienia z zupełnie nowym gatunkiem lekarzy. Będą to dziwni ludzie, którzy powiedzą, że od czasów ich studiów tyle się zmieniło, że trzeba pytać Internet. Wasze leczenie, Wasze zdrowie będzie (ba! Już to funkcjonuje!) zależne od tego co lekarz dowiedział się z Internetu.

Internet dyktuje mi (i innym kolegom) jak mamy postąpić w konkretnym przypadku. Naszym nowym obowiązkiem jest umiejętność skorzystania z niezmierzonych zasobów myśli ludzkiej dostępnej właśnie przez Internet. Państwo mogą być pewni, że na temat postępowania w Waszym przypadku na całej kuli ziemskiej nie ma większej wiedzy i lepszego sposobu postępowania. Wcale nie trzeba geniusza, żeby skorzystać z Internetu. Tym sposobem, wręcz na naszych oczach całkiem przeciętny lekarz może posiadać w parę minut wiedzę, jakiej próżno szukać w najlepszych podręcznikach.

No to co? Protestujemy przeciwko globalizacji? Przepraszam, muszę kończyć. Dziś sobota, tańsze taryfy TP. S.A. Zaraz łączę się z Internetem.

doc. dr hab. med. MAREK STĘPNIEWSKI

BIOREZONANS ZAWSZE SKUTECZNY

Cierpiałem od dawna - stwierdza Pan Piotr. Wrzód dwunastnicy, nadżerki żołądka, brak apetytu, bóle, nudności, zgaga. Dzisiaj mogę o tym zapomnieć dzięki terapii biorezonansowej, o której dowiedziałem się od znajomego, który skutecznie w gabinecie biorezonansu wyleczył nerwicę i dzisiaj może zupełnie sprawnie funkcjonować. Po kilku terapiach bóle żołądka ustąpiły a po zakończeniu terapii dolegliwości ustąpiły całkowicie. Po cyklu zabiegów lekarz zlecił kontrolną gastrokopię - wrzody wygoiły się.

Mnie też pomogło - wyznaje Pani około pięćdziesiątki. Jestem chora na cukrzycę. Od lat leczę się wieloma lekami bez spodziewanych efektów. Dziś po sześciu terapiach przyniosłam wyniki ba-

dań. Proszę zobaczyć - poziom glukozy w osoczu spadł z 200 do 107 mg. Według prowadzącego terapię lekarza to bardzo dobry wynik.

Metoda BRT jest również skuteczna w leczeniu wszystkich rodzajów alergii (wykonujemy bezbolesne testy alergiczne i odczulanie), astmy, reumatyzmu, dolegliwości kostno-stawowych, chorób kręgosłupa, nerwoból.

Prowadzimy również skuteczne terapie antynikotynowe jako formę pomocy w rzuceniu nalogu palenia tytoniu.

GABINET BIOREZONANSU

Kraków, os. Krakowiaków 43
Pon.-pt. 10-17. Tel. 642-07-03.
Terapie pod kontrolą lekarza.

Stomatologia „TRIODENT”

os. Na Skarpie 64, tel. 644-84-89
lub tel. do gabinetu: 644-74-58
◆ lek. stom. Bożena Dymek
◆ lek. stom. Aleksandra Nazim-Bartoszewicz
Zapraszamy codziennie w godz. 9.00-13.00 i 15.00-19.00
Promocja na leczenie stomatologiczne i protetyczne!

Sport

Z NOTESU KIBICA

24.03 (sobota) – godz. 11, piłkarska małopolska liga juniorów: Krakus – Hutnik

24.03 (s) – godz. 14, piłkarska klasa okręgowa: Hutnik II – Skalan-ka

24.03 (s) – godz. 15, piłkarska klasa A – grupa I: Wanda – Kmita Zabierzów, Victoria/Krak-Gamma – Grębałowianka (boisko w Kobiczynie)

24.03 (s) – godz. 17, ekstraklasa tenisa stołowego kobiet: Wanda – Luks Stawiguda

25.03 (niedziela) – godz. 14, piłkarska klasa A – grupa II: Dąb Zabierzów Bocheński – Złomex Branice, Nadwiślanka Nowe Brzesko – Wolni Kłaj, Partyzant Dojazdów – Wisła Niepołomice, Piłkarz Podłęże – Szreniawa Koszyce

25.03 (n) – godz. 14, piłkarska klasa okręgowa: Garbarnia II – Wiślanka Grabie.

MAŁOPOLSKA LIGA JUNIORÓW

24.03 (sobota) – godz. 11: Krakus – Hutnik

31.03 (s) – godz. 14: Hutnik – Okocimski Brzesko, Jadowniczanka – Krakus

7.04 (s): Sandecja Nowy Sącz – Hutnik

8.04 (niedziela) – godz. 11: Wisła – Krakus (boisko Skawinki w Skawinie)

12.04 (czwartek): Hejnał Kęty – Krakus, Jadowniczanka – Hutnik

21.04 (s) – godz. 11: Hutnik – Unia Tarnów

22.04 (n): Okocimski – Krakus

28.04 (s) – godz. 12: Krakus – Sandecja; godz. 15: Wawel – Hutnik

2.05 (środa) – godz. 11: Bocheński KS – Hutnik, Unia – Krakus

5.05 (s) – godz. 11: Krakus – Wawel, Hutnik – Borek Kraków

12.05 (s) – godz. 11: Krakus – Bocheński KS, Cracovia – Hutnik

19.05 (s) – godz. 11: Borek – Krakus; godz. 11.30: Hutnik – Dunajec

26.05 (s) – godz. 11: Krakus – Cracovia

27.05 (n) – godz. 11: Garbarnia – Hutnik

2.06 (s) – godz. 11: Hutnik – Hejnał, Dunajec Nowy Sącz – Krakus

9.06 (s) – godz. 11: Wisła – Hutnik, Garbarnia – Krakus (boisko Skawinki).

WYJAZD DO STASZOWA

Klub Kibica KS Hutnik organizuje wycieczkę do Staszowa na mecz z Pogonią. Spotkanie rozegrane zostanie w najbliższą niedzielę, 25 marca, o godz. 15. Autobus odjedzie z parkingu obok Nowohuckiego Centrum Kultury o godz. 12. Koszt 25 zł.

KŁOPOTY ZE SKUTEKNOŚCIĄ

HUTNIK – UNIA TARNÓW 1-0 (1-0)
1-0 Powroźnik (33).

HUTNIK: Skórski – Łatka, Maciejowski, Kostera – Przytuła – Powroźnik, Jasiak (88, Szablowski), Bernas, Makuch (81, Szewczyk) – Ciesielski (74, Kępa), Bialek.

Sędziował Sławomir Berezowski z Opola. Żółte kartki: Makuch, Przytuła, Kępa oraz Gąsior, Popiela. Widzów 500.

Od skromnej wygranej rozpoczęli tegoroczne występy trzecioligowe na Suchych Stawach krakowscy piłkarze. Powinno ono być jednak okazją, gdyż gospodarze częściej nacierali i nie brakowało im szans na zdobycie kolejnych bramek. Złaski, że obrońcy „Jaskółek” nie mieli najlepszego dnia.

Po raz pierwszy zaspali w 33 min i wtedy padł jedyny gol. Krzysztof Przytuła huknął z rzutu wolnego, a bramkarz Unii Jarosław Palej odbił piłkę przed siebie. Najszybciej ruszył do niego Piotr Powroźnik, który we-

pchnął ją wślizgiem do siatki, mając za plecami tarnowskich defensorów.

Takich błędów goście popełnili znacznie więcej. Choćby w 51 min. Rafał Ciesielski z dużą swobodą minął trzech rywali, lecz nie zdecydował się na uderzenie. Zrobił to dopiero stojący na „spalonym” Andrzej Bialek. Za chwilę wydawało się, że jednak padnie druga bramka. Jacek Wójcik bawił się z piłką przed „szesnastką” i choć ją tracił dwa razy, to skończyło się jedynie wolnym pośrednim w polu karnym. Podobno dlatego, że leżący na murawie Daniel

Popiela trzymał piłkę między nogami i nie wprowadził jej do gry. Część obserwatorów twierdziła jednak, iż zatrzymał ją ręką.

W 62 min czterech krakowian gnało na bramkę gości, a obok nich człapali dwaj rywale. Niestety, znowu nie wykorzystali szansy, bowiem ich akcja skończyła się na anemicznym kopnięciu Grzegorza Jasiaka. Jeszcze w ostatniej minucie meczu wydawało się, że hutnicy trafią do bramki Unii, lecz tym razem Tomasz Bernas dał się uprzedzić Jarosławowi Dzieciolowskiemu.

| | | | |
|------------------|----|----|-------|
| 1. Hutnik | 20 | 43 | 29-11 |
| 2. Pogoń | 20 | 40 | 33-18 |
| 3. Wisłoka | 20 | 35 | 24-14 |
| 4. Łada | 20 | 33 | 35-26 |
| 5. Cracovia | 20 | 32 | 29-13 |
| 6. Siarka | 20 | 31 | 21-17 |
| 7. Polonia | 20 | 30 | 30-25 |
| 8. Górnik | 20 | 28 | 14-25 |
| 9. Unia | 20 | 25 | 21-22 |
| 10. Korona | 20 | 25 | 18-23 |
| 11. Resovia | 20 | 25 | 19-26 |
| 12. Niedźwiedź | 20 | 24 | 16-20 |
| 13. Proszowianka | 20 | 23 | 18-20 |
| 14. Stal R. | 20 | 23 | 16-22 |
| 15. Stal S. | 20 | 20 | 24-33 |
| 16. Lublinianka | 20 | 19 | 21-30 |
| 17. Lewart | 20 | 19 | 21-34 |
| 18. Sandecja | 20 | 17 | 13-22 |
| 19. Dalin | 20 | 17 | 21-32 |

MIAŁ SZANSE

Grzegorz Jasiak prawie w każdym występie należy do najaktywniejszych piłkarzy Hutnika. Ostatnio częściej grywa w pomocy niż w ataku, ale i tak zagroza bramkarzom rywali. W spotkaniu z Unią Tarnów nie dopisywało mu jednak szczęście, nie wykorzystał kilku doskonałych okazji do zdobycia gola.

W drugiej połowie rzeczywiście mogłem zdobyć bramkę – mówił G. Jasiak po meczu – Najpierw Rafał Ciesielski podał mi piłkę, ale uciekła mi w bok i musiałem trochę za nią pogonić. W końcu ją dopadłem i uderzyłem, ale nie-dokładnie. Kolejną szansę miałem pod koniec meczu, ale Tomek Bernas podał za słabo i uprzedził mnie obrońca Unii.

PUSZCZA NIE SPROSTAŁA

Do interesującego spotkania doszło w niedzielę w Niepołomicach. Spotkały się dwa czołowe zespoły krakowskiej okręgówki piłkarskiej, miejscowa Puszcza i Orzeł Piaski Wielkie. Zespoły te mają ze sobą zadawnione porachunki i wydawało się, że może tym razem gospodarze w końcu zwyciężą. Niestety, niepołomska drużyna znowu okazała się słabsza, przegrywając 0-1 (0-0), a mogła stracić więcej bramek. W ten sposób straciła szansę awansu na pierwsze miejsce i jest dopiero czwarta – 32 pkt.

Jeszcze gorzej spisali się zawodnicy Wiślanki Grabie, przegrywając na swoim boisku z Cracovią II 1-5 (0-3). Goście przez cały czas przeważali, a jedyny gol dla Wi-

ślanki padł przy stanie 0-4, w 73 min. Zdobył go Robert Trawiński.

Udanie rozpoczęli za to rundę rewanżową piłkarze rezerwowej drużyny Hutnika, pomimo tego że grali w osłabieniu, gdyż boisko musiał opuścić kontuzjowany Krzysztof Szewczyk (nie było już nikogo na ławce rezerwowych). Ale gospodarze od 70 min też grali w dziesiątkę – prowadzili wtedy 2-1 – bowiem jeden z nich został wyrzucony z boiska. Hutnicy ruszyli wtedy do ataku i najpierw wyrównał Dariusz Kołodziej (było to jego drugie trafienie w tym meczu), a w ostatniej akcji spotkania zwycięską bramkę zdobył Paweł Gąsior.

Na czele klasy okręgowej znajduje się Skalan-ka Skala – 34 pkt, Hutnik II zajmuje ósme miejsce – 26 pkt, a Wiślanka jest czternasta – 9 pkt.

LIGA MINIKOSZYKÓWKI

Rozgrywki szkolnej ligi minikoszykówki w sezonie 2000/01, prowadzonej przez Komitet Organizacyjny Minibasketball w Krakowie, zbliżają się do końca. Obecnie toczą się spotkania drugiej rundy w rywalizacji dziewcząt, a wśród chłopców rozgrywane są mecze pomiędzy najlepszymi zespołami z obu konferencji, decydujące o ostatecznej klasyfikacji.

Dziewczęta: SP Wieliczka – SP 100 69-17: E. Kubik 10, E. Szymka 10

Mimo, że boiska piłkarskie już się zazieleniły, to wciąż rozgrywane są imprezy halowe. W Zespole Szkół Ogólnokształcących 49 (os. Kolorowe) rozegrane zostały dwa turnieje z udziałem drużyn reprezentujących Dąbskiego, Wieczystą, Strzelców, UKS 37, UKS Tęcza, Gimnazjum 48 i Gimnazjum 45.

JESZCZE KOPIĄ W HALI

Wśród starszych chłopców (rocznik 1986 i młodszy) najlepiej spisali się dwa zespoły gospodarzy. Zwyciężyło Gimnazjum 48 przed UKS Tęcza i Strzelcami. Królem strzelców został Krzysztof Świątek. Zawody drużyn z rocznika 1991 i młodszych zakończyły się wygraną Wieczystej, na drugim miejscu uplasowała się Tęcza, która wyprzedziła Dąbskiego. W tym turnieju najwięcej bramek zdobył Marcin Salomon (Wieczysta).

FAWORYT SIĘ NATRUDZIŁ

Zaliczani do faworytów II grupy A klasy piłkarze Nadwiślanki Nowe Brzesko zaczęli od zwycięstwa 3-0 (1-0) nad Wisłą Niepołomice. Gospodarze musieli jednak sporo się natrudzić, aby zdobyć komplet punktów. Rywale bowiem nie zamierzali się bronić i częściej nawet atakowali, ale obrońcy i bramkarze Nadwiślanki dobrze się spisali. Bramki zdobyli: Oraczewski (z rzutu karnego), Czopek, Krzyk.

Nowohucki Złomex Branice pokonał Czarnochowice 5-2 (2-2): Wcisło 3, Satola 2. Szreniawa Koszyce zremisowała z Partyzantem Dojazdów 1-1 (0-0): Marszałek – Suder; bezbramkowym remisem zakończyło się spotkanie Wolni Kłaj – Dąb Zabierzów Bocheński.

Prowadzi Bieżanowianka – 35 pkt, 3. Nadwiślanka – 31, 7. Złomex – 23, 8. Dąb – 21, 9. Partyzant – 20, 12. Wisła – 15, 14. Szreniawa – 7.

ZA MOCNI GOŚCIE

Zakończyły się rozgrywki piłkarskiego Pucharu Polski w dawnym województwie krakowskim. W ostatnim spotkaniu – pierwotnie miał ten mecz odbyć się 4 marca, ale po ekscesach kibiców Cracovii został przeniesiony na 14 marca – Puszcza Niepołomice (klasa okręgowa) przegrała z Cracovią 2-4 (0-2). Bramki dla gospodarzy zdobyli Artur Błoński i Zdzisław Gacek (z karnego).

W tym roku nie było finału. Wyłonione zostały cztery drużyny – Garbarnia, Hutnik, Wisła II oraz Cracovia – które rywalizować będą w kolejnej części pucharu z zespołami z nowosądeckiego, tarnowskiego i zachodniomałopolskiego (po cztery). Najlepsza „jedenastka” z Małopolski wystąpi w rozgrywkach krajowych.

LEPSZE OD MEDALISTEK

Sukcesem reprezentacji siatkarek SP 87 (os. Teatralne) zakończył się rozegrany w Miliczu (woj. dolnośląskie) turniej o puchar burmistrza tego miasta. Wzięło w nim udział osiemnaście zespołów (rocznik 1988), zaliczających się do czołowych w kraju w tej kategorii wiekowej. Toteż turniej stał na bardzo dobrym poziomie, wiele było wyrównanych spotkań, kończonych nawet remisem (grano na czas).

Dziewczęta z Nowej Huty przegrały tylko jeden mecz w eliminacjach, ale w następnych spotkaniach żadne rywalki nie dały im rady. W półfinale pokonały ekipę SP 2 Milicz (brązowe medalistki mistrzostw Polski z ubiegłego roku), a w finale wygrały z Gwardią Wrocław 25-15. Na szóstym miejscu uplasowała się druga drużyna SP 87.

Najlepszą zawodniczką imprezy została uznana krakowianka Anna Janawa (SP 87 I), a oprócz niej w zespole prowadzonym przez trener Magdaleny Nowak wystąpiły: Ewa Socha, Patrycja Deviron, Ewelina Dudzik, Justyna Jagielnik.

KLASA A – GRUPA I

5.05 (s) – godz. 16: Kmita – Grębałowianka; godz. 17: Wanda – Zieleń-czanka

12.05 (s) – godz. 17: Grębałowianka – Liszczanka, Wanda pauzuje

19.05 (s) – godz. 17: Wanda – Wiślanie Jaśkowice

20.05 (n) – godz. 11: Lotnik – Grębałowianka

26.05 (s) – godz. 17: Grębałowianka – Radziszowianka, Victoria/Krak-Gamma – Wanda

2.06 (s) – godz. 17.30: Wanda – Dziewiarz

3.06 (n) – godz. 17: Słomniczanka – Grębałowianka

9.06 (s) – godz. 18: Grębałowianka – Wanda

17.06 (n) – godz. 17: Wanda – Grzegórzecki, Grębałowianka pauzuje

23.06 (s) – godz. 17: Grębałowianka – Wiślanie, Gwiazda – Wanda

KLASA A – GRUPA II

2.05 (środa) – godz. 17: Złomex – Strażak

3.05 (czwartek) – godz. 17: Wisła – Szreniawa, Czarni – Partyzant, Czarnochowice – Nadwiślanka

6.05 (n) – godz. 17: Szreniawa – Wolni, Śledziejowice – Złomex, Partyzant – Czarnochowice, Nadwiślanka – Dąb

13.05 (n) – godz. 17: Wolni – Wisła, Dąb – Partyzant, Złomex – Szreniawa

20.05 (n) – godz. 17: Partyzant – Nadwiślanka; godz. 17.30: Wisła – Złomex, Szreniawa – Zryw, Piłkarz – Dąb

26.05 (s) – godz. 17.30: Bieżanowianka – Szreniawa

27.05 (n) – godz. 17: Zryw – Wisła; godz. 17.30: Dąb – Podgórze, Nadwiślanka – Piłkarz, Złomex – Wolni

2.06 (s) – godz. 17: Podgórze – Nadwiślanka

3.06 (n) – godz. 17: Szreniawa – Czarni; godz. 17.30: Wisła – Bieżanowianka, Strażak – Dąb, Piłkarz – Partyzant

10.06 (n) – godz. 17: Partyzant – Podgórze, Czarnochowice – Szreniawa, Zryw – Złomex; godz. 17.30: Nadwiślanka – Strażak, Dąb – Śledziejowice, Czarni – Wisła

16.06 (s) – godz. 17: Złomex – Bieżanowianka, Wisła – Czarnochowice, Szreniawa – Dąb, Śledziejowice – Nadwiślanka, Strażak – Partyzant

24.06 (s) – godz. 11: Partyzant – Śledziejowice, Dąb – Wisła, Czarni – Złomex, Nadwiślanka – Szreniawa.

F.H. AUTO GAMA
KRAKÓW, NOWA HUTA, OS. KOMBATANTÓW 9
TEL: 647-48-98 TEL./FAX: 649-85-75
e-mail: AutoGama@sponsor.com.pl ZAPRASZA: PN-PT. 8 -18 SOB. 9 -14

OPEL SEAT CITROËN BMW FIAT Ford VW PEUGEOT

ARKADY PZIU "PKZ-ARKADY"
31-979 Kraków, ul. Klasztorna 2
tel/fax: (012) 643-12-64

Sklep instalacyjny poleca:

- ✓ sprzedaż i montaż wodomierzy i liczników ciepła
- ✓ materiały instalacyjne
- ✓ grzejniki, piece CO, podgrzewacze
- ✓ armatura sanitarna (baterie, zawory)
- ✓ wyposażenie łazienek (porcelana, kabiny, hydromasaż itp.)

Godziny otwarcia: pn - pt 8⁰⁰ - 17⁰⁰, sobota 8³⁰ - 13⁰⁰

TRAS OKNA PCV, DREWNIANE, ALU
SZYBA k =1,1, mikrowentylacja
Parapety zewnętrzne - GRATIS!
10 lat gwarancji! RATY, RABATY!
Rolety, zabudowy balkonów
Tel. 643-67-05
Pl. Targowy Bieńczyce, ul. Szybka 7

SKORZYSTAJ Z PRZECENY
sukienki, płaszcze, bluzki, spódnice, żakiety, kostiumy, spodnie, kurtki
Sklep „CORA” os. Centrum D 7
Tel. 644-83-22

Zaufaj gwiazdom, zwłaszcza tym, które Ci sprzyjają

HOROSKOP

BARAN (21 III - 19 IV). Twoje marzenia sięgają szczytów Himalajów. Nie wszystkie dadzą się zrealizować. Ciesz się tym co udało Ci się osiągnąć. To niemało, wszak los jest dla Ciebie bardzo łaskawy.

BYK (20 IV - 20 V). To najszybszy tydzień marca. Wszystko ułoży się po Twojej myśli. W pracy liczą się z Twoim zdaniem. W rodzinnym gronie czujesz, że jesteś kochany i to dodaje Ci siły do pokonywania trudności.

BLIŹNIĘTA (21 V - 21 VI). Masz możnego protektora. Na jego barkach możesz daleko się wznieść. Nie nadużywaj jednak

życzliwości, bo Twoja natarczywość może go zmęczyć i stracić przyjaciela.

RAK (22 - 22 VII). Wcześniej zaplanuj tegoroczne święta wielkanocne. Jeśli zapraszasz gości, przygotowań nie zostawiaj na ostatnią godzinę, bo to wprowadzi wiele niepotrzebnej nerwowości w codzienne życie.

LEW (23 VII - 22 VIII). Dobry czas dla intelektualnego rozwoju, łatwiej się będziesz uczyć. To, co dotychczas było trudne opanujesz z zadziwiającą łatwością. Egzamin, testy, szkolenia nie sprawią Ci najmniejszego problemu.

PANNA (23 VIII - 22 IX). Będziesz zmuszony zmienić swoje plany z powodu lekkiej niedyspozycji. Pomyśl o dawkach witaminizacji się na powitanie wiosny i nie przejmuj się drobnymi niepowodzeniami.

WAGA (23 IX - 22 X). Sennie upływa dzień za dniem. Nie o takiej codzienności marzyłeś, ale jest to dobry czas na wyciszenie emocji, na odpoczynek. Pomyśl, że nie ma tego złego co na dobre by nie wyszło.

SKORPION (23 X - 21 XI). Poczekaj z większymi inwestycjami, nie śpiesz się, bo jak powiada przysłowie, „co nagle, to po diable”. Podyskutuj na ten temat w rodzinie i nie lekceważ krytycznych uwag.

STRZELEC (22 XI - 21 XII). Kobiety okazały się, w Twoim przypadku, najlepszymi partnerkami w interesach. Bądź dobrej myśli,

masz do czynienia z osobami nieprzeciętnymi i razem wiele osiągniecie.

KOZIOROŻEC (22 XII - 19 I). Nie jesteś zadowolony ze środowiska w którym się obracasz. Marzy Ci się wielki świat w świetle jupiterów. Zbyt wiele wymagasz od siebie i równie dużo oczekujesz od innych. Zejdź na ziemię.

WODNIK (20 I - 18 II). Nie narzekaj na drobne niepowodzenia, to nie powód do małostkowania. Gwiazdy Ci sprzyjają, ale życie przecież bywa usłane nie tylko samymi różami. Pomyśl o świętach, wyjdź do dalszych krewnych.

RYBY (19 II - 20 III). Niczego nie przeforsuj na siłę. Twoje kontakty z bliskimi osobami poprawią się, ale musisz trochę poczekać i osobiście się do tego przyczynić. Cierpliwość, czas działa na Twoją korzyść.

SAMANTA

HUMOR

Matka wróciła z wywiadówki i mówi:
- Taka jestem zła, że zgrzytałabym ze złości zębami.
- Kaziu, przynieś mamie zęby!

- Nad rzekę poszło 15 chłopców. Pięciu z nich rodzice zabronili się kąpać. Ilu chłopców się kąpało? - pyta nauczyciel na lekcji matematyki.
- Piętnastu, proszę pana.

Student do właściciela mieszkania:
- Żałuję, ale w tym miesiącu nie będę mógł panu zapłacić za wynajmowany pokój.
- To samo mówił pan w ubiegłym miesiącu.
- Sam pan widzi, że zawsze dotrzymuję słowa.

SMREK SKLEP DRZEWNY
os. Komatantów 6, tel. 649-65-42
oferuje: • BOAZERIE • PANELE • LISTWY
WYKOŃCZENIOWE • DRZWI HARMONIKOWE
FACHOWA OBSŁUGA, INSTRUKCJE MONTAŻU
zapraszamy: pon.-pt. 9.00-18.00, soboty 9.00-14.00

SAMOCCHODY Rocznik 2000 TANIEJ o 11 000 zł

DAEWOO

Salon i Stanowisko PRZEGLĄDÓW REJESTRACYJNYCH czynne również w niedziele

POLMOZBYT KRAKÓW S.A.
KRAKÓW Aleja Pokoju 81,
648 17 72
425 78 20
648 30 22 wew. 311
salon serwis przeglądy rejestracyjne

F.H.U.P. „LEGAR”
NAJWIĘKSZY WYBÓR PANELI ŚCIENNYCH I PODŁOGOWYCH - CENY PÓŁHURTOWE
OKNA PCV - PROFESJONALNY MONTAŻ, KAPITAŁNE REMONTY MIESZKAŃ
OS. TYSIĄCLECIA 42
tel. 0126-362-715, 0600-188-107

BIURO RACHUNKOWE ROZLICZENIA ROCZNE
OBSŁUGA FIRM, DEKLARACJE: P.T., VAT, ZUS
os. Teatralne 10 (budynek kina Świt), tel: 68 55 680, 0501 617 371

KREDYTY GOTÓWKOWE
681-15-44
os. Boh. Września 80, pok. 108 (budynek Urzędu Skarbowego)



ZIEMNIANKI PO ŻYDOWSKU

Składniki: 1 kg ziemniaków, 5-6 cebul, kminek, łyżka masła, 2 szklanki mleka, szczypiorek, sól.

Ziemniaki dokładnie wyszczołkować, wymyć pod bieżącą wodą i cieniutko obrać tak, aby skórka była przezroczysta. Tak obrane ziemniaki zachowują całą wartość odżywczą. Wrzucić do garnka i zapełnić go do połowy. Ile osób w domu tyle główek cebuli przekroić na pół i ułożyć na wierzchu, dodać odrobinę kminku, dużą łyżkę masła, wlać 2 szklanki mleka i dolać wrzącej wody. Gotować pod przykryciem, gdy będą na wpół miękkie posolić i dogotować. Podawać posypane zielonym szczypiorkiem.

SMACZNEGO!

Sentencja tygodnia

Czasem nieszczęście przynosi człowiekowi powodzenie, a czasem niespodziewany zysk wychodzi na szkodę.

z Mądrości Syracha

§ Akta sprawy... Wpadka przez pośrednika

Produkcja pirackich płyt kompaktowych będzie trwała tak długo, dopóki producenci rezygnując z części pieniędzy przeznaczonych na promocje, nie zmniejszą cen tych wydawnictw. Dlatego wiele osób nadal wykorzystuje to, nie tylko do powiększania swej domowej płytki, ale robi to na handel, zarabiając na tym niezłe pieniądze. Wystarczy zobaczyć, jakie tłumy w każdy weekend pojawiają się na giełdach na ul. Balickiej i ostatnio znowu na ul. Wadowickiej.

Dariusz O. zawsze interesował się muzyką. Zbierał płyty od wielu lat - tak, że jego kolekcja czarnych krążków sięgnęła czterech tysięcy sztuk, a w ostatnich latach przebił ją zestaw muzyki nagrany na płytach kompaktowych. 34-letni nauczyciel techniki z wykształcenia, nigdy w swym zawodzie nie pracował. Trochę dorabiał jako akustyk, potem sprowadzał z Niemiec rozbite samochody. Od kilku lat zajął się komputerami, a w zasadzie wykorzystaniem ich do produkcji muzycznej.

Kiedy w swym mieszkaniu kupionym w czasach intratnego importu „składek” z zachodniej Europy, zgromadził dobrej klasy komputer, skaner, drukarkę laserową i wreszcie dwie przegrywar-ki, mógł już ruszyć z produkcją. Był samowystarczalny w przeci-

wieństwie do wielu „audio-piratów”. Przede wszystkim z powodu ogromnej kolekcji oryginalnych płyt. Dlatego pozostało mu w zasadzie zaopatrywać się w tanie, czyste „kompakty” do skopiowania muzyki. I tutaj również pan Darek postanowił nie wchodzić w układy z nikim innym - sam kupował je od przemycających ten towar do Polski Bułgarów czy Ukraińców, albo sprowadzał go od znajomego Polaka z Wiednia.

Produkcja szła przez cały tydzień - a w weekendy trwał handel. Liczba zainteresowanych jego propozycjami, lepiej wykonanymi przede wszystkim muzyką z lat 70., 80. i 90. - było ogromne. Dlatego też musiał „zatrudnić” trójkę młodych ludzi, którzy sprzedawali skopiowane płyty w różnych miejscach Krakowa. Także w czasie tygodnia na targowiskach. I to niestety, jak potem przyznał Dariusz O., był jego błąd podstawowy.

Otóż jednego z jego młodych współpracowników złapała policja. Chłopak zgodnie z umową oczywiście nie przyznawał się, skąd ma ten towar. Kiedy jednak okazało się, że skończył akurat 17 lat i może za te przestępstwa odpowiadać jako dorosły, zdecydował się więcej powiedzieć przesłuchującemu go policjantowi. I w ten sposób opowiedział o swej współpracy z panem O., do którego w kilka godzin potem zawitała policja, zastając go zresztą w trakcie kopiowania kolejnych pozycji ze swej bogatej dyskografii.

Dariusz O. będzie odpowiadał z wolnej stopy. Ale nawet nie to jest jego głównym problemem. Nie jest nim nawet fakt, że funkcjonariusze przeszukujący jego mieszkanie, zabrali mu cały sprzęt, który służył do kopiowania. Nie może się pogodzić, że zabrali jako dowód rzeczowy blisko siedem tysięcy zgromadzonych przez niego płyt.

(mar)